

ထားတစ်မီ ပြည်လက်လေး ေကြေ

ನಾರ್ಯಾಯಣದಾನ

పంచశతి

[ದಾಸುಗಾರಿ ತಾಲುಗು ಕತಕಮುಲು]

కృతికర్త: మహాకవి త్రీ ఆదిభట్ట నారాయణదాను

సంపాదకుడు:

త్రీమాన్ కోగంటి సీతారామాచార్యులు

زౖపచురణ :

రామ్మకష్ణా ఇండ్ స్ట్రీస్ వారి సౌజన్యముతో

మొదటికూర్పు 1000 ప్రతులు ఆగష్టు, 1976.

వర్వ స్వామ్య నంకలితము పా ప్రిస్థానములు : ఉపాధ్యాయుల సావిత్రమ్మ C/o శ్రీ కర్రా ఈశ్వరరావు 4-2-13, చంద్రమాళినగర్ గుంటూరు—2

పెల∯ 5 రూ.

ముద్రణ ్శీ పి. రామకృష్ణమూ రై మేనేజింగు దైరక్టర్ కెంక్ కమ్మై పెన్ మైని వేట్ రిమి జెడ్, బాడి పేట గుంటూ-రు-2

ము దాపక ప్రశస్త్రి

- శా। త్రీ లాప్పారీ మహాంద్రదేశమున వాసింజెంది, సాహిత్య కే లీ లోలత్వమునంది, సౌహృదము నోలింబెంచి, వివ్వన్మ నో బ్లాలంకారత సంఘటించి. సుకవీందానేక కావ్యాళీ మా లా లజ్స్మీకములై చెలెంగెడిని మేల్కర్నూర సౌరభ్యముల్
- కా: ఆ సౌరభ్యము రూపమై వెలసెనో ! అ సౌహృదమ్మెల్ల పెన్ మూసంబోసిన మూ ర్త్రివై భవమొ ! సొంపుల్ నింపు సాహిత్య కే లీ సౌఖాగ్యమొ ! రామచండ్ర కరుణాలీలా విశేషమ్మొ ! పే ర్వాసిన్ గప్పురపుం బసందు రుచిమ్మత్పానంభ మేపారెనో !
- సీ! త్రీరామ చరణ రాజీవ సద్భ క్వుడ్డె పరమ పావనధర్మ ఫక్కి నెటింగి పృధు యజ్ఞ శీల పవిత్ర చర్చితుండై పుణ్యవాసనల మెంపునందనర్పి కేశవతీర్థ సంకీ ర్తిత త్రీరామ చరితమ్ముదణ ధురంధురతండాల్స్ రామనామధ్యాన రసవన్మనోన్పత్తి సకల సజ్జనమైత్రి సంతరించి
- గీ। మహిత సీతాసతీ మనో మధురమూ ర్త్తి రాముడ్డ్ కృష్ణవైభ వారాముడగుచు పరిమలద్దివ్య కర్పూర వంశజాధి చంద్రముడు రామకృష్ణంమ సాధుశీలి

త్రీ నారాయణ దాస పంచశతి ముడ్రింపించి దాతృత్వ దీ మౌ నై పుణ్యము మెచ్చు కోల్గొనెడి తీ కర్పూర వంశోదృవుస్ తీనిండారెడు భోగభాగ్యములతోం జెన్నారు శశ్వత్స్లలా శ్రీనిండారెడు భోగభాగ్యములతోం జెన్నారు శశ్వత్స్లలా శ్రీనిండారెడు భోగభాగ్యములతోం జెన్నారు శశ్వత్స్లలా

> పూర్వ జన్మార్జి తమ్మైన పుణ్యమెల్ల నమల కర్పూర పరిమళ్మై తేసర్ప సుకవి విద్వ త్కులారాధనకు సతమ్ము నాప్పుగావుత ధనము పరోపకృతిగ

> > త్రీమాన్ కోగంటి సీతారామాచార్యులు

దాన దర్శనము

్రపుంచమున సారస్వత రేఖ నిత్యమాతనము నిరంతరమునై పల్లవించుట రసజ్ఞలోక మెఱుననిడికాదు. ఆసారస్వతము బహు రూప మయ్యు సంగీత నాహిత్యాత్మనమనుట సర్వ విదితము.

"నంగీత మథ సాహిత్యం సరస్వత్యా స్పైనద్వయమ్ ఏక భూపాత మధుర మన్యదాలోచనా మృతమ్"

అను నభియుక్తోకి సంపూర్ణ లక్ష్యములైనవారు జయడేవ నారాయణ తీర్థ ప్రభృతులు. సామగాన ప్రియుడగు పరమాత్ర సాన్ని ధ్యము వారికి లభించినంత సుళువుగా శీర్ధుముగా నితకులకు లభింపడు. అట్టి వారిని విజ్ఞాన పూర్డులనియు పూర్ణ పురుషులని పెద్దలు వ్యవ హరించుట కద్దు. తీమదజ్జాడాది భట్ల నారాయణ దాసుగారు మహా పూర్ణ పురుషుడు. కేవల సంగీత సాహిత్యములే కాక కథా గాన నృత్య కవిత్వాది నానా రసవత్కలా నిధానమైన వారగుట పుంభావ సరస్వతి యమటయు సతి శయోక్తి కాదు. శాడ్రు సంపత్తి వానికన్నింటికి జీవభాతమైనది. అన్నింటికంటే వారి యాదార్యము విర్ణక్తి సర్వత్త గోచరించును. ఆవారి సర్వవిజ్ఞాన విధానమున కీ పంచశతి ఒక విశిష్ట్ర మణి దీపిక.

సాధారణముగా సంస్కృతాంద్ర కవులు శతకముల నత్యధి కముగా నాడరింతురు. ఈ యాదరణమునకు హేతువులను నెక్కురు జెక్కు విధములుగా నూహించిరి. కావ్యరచనా యోగ్యత్వై యిష్ట్ డై వ ప్రార్థనాత్మకమైన ఒక అఖ్యాసమని చాలమంది యభిప్రాయము. అది త్రోసి రా జనరానది. ఈశతకములు మాత్ర మట్టివికావు. వీని ప్రార్థకత విలక్షణముగా గోచరించును. నారాయణదాస వ్యక్తిత్వము నెటిగిన వారెవ్వరైనను అఖ్యాస మాత్రమనలేరు. ఆయన సహజ పాండిత్య ప్రజ్ఞా పాభ్యో పేతుడు. తొలి మలి పద్యములు ఓ కే సమయ మన బ్రాయబడినట్లుండుట వీరి సర్వ్ ప్రత్యేకతకు పరమో దాహృతి. పేరి పద్ధతి మొక్కటి స్ట్రీరమైనది. పద్యముగాని పాటగాని మాటగాని బాసినదానిని మరల మరల జూచి హెచ్పు లాచ్పులను సరిచేయునల వాటులేదు. మహారణ్యభూమి వలెనే, నిమ్మోన్న తములతో సహజ పకృతివలెనే పేరికవిస్వము శోభిల్లు చండును, కృతిమత యనునది వీరికి బాత్రిగా నచ్చనిది. సర్వ ప్రపంచ విషయములు వీరి బుద్ధికి గోచి రించును. సాంప్రదాయికములు వీరికి నచ్చనిచో నిర్భయముగా నావిమయము నుద్ధాటింతురు. సహేతుకముగ నిర్థారింతురు.

మహాకవులు కొందరు శతక రచనలు చేయుటలో తాత్పర్య మేమియా యని యా-్చించినచో స్వార్థబుడ్డికంటెను పరార్థబుడ్డియే స్పష్టమగును. తా మేడై వముయొక్క కృపకు పాత్రులై కలిగిన బాధ లను నివారించుకొన్నారో అట్టి బాధ లెవ్వరికినేని కలిగిన నా స్తుతులచే నాడై వతములు ఆవారి బాధలు తీర్చునుగడా! లోకమున కుపకరించు నన్న మేలియూహాయే ఈ శతకరచనకు కారణము. చూడగా మూక పంచశతి యిట్టి దేకడా ! తత్పారాయణముచే బుడ్డిహీనులెందరెండరో మహాకవులగుట లోకమెరుగునుగడా! అట్టి మహిమగల శతక సంపుటింయా పంచశతి.

ఇందు సూర్యనారాయణ శతకము మొదటిది. సూర్యనారా యణుడు ప్రత్యేష్ దైవము. లోకమునకు ఆరోగ్య ప్రదాత. నారాయణ దాసులో వట్టి నారాయణుడుకాడు. సూర్యనారాయణుడు. ఇన్ని సంబంధములతో ఈశతకము సాగినది.

"ఆరోగ్యం ఖాన్కరాదిచ్చేత్ క్రాయమిచ్చేద్దుకాశనాత్ ఐశ్వర్య మీశ్వరాదిచ్చేత్ మోడమిచ్చేజ్ఞనార్ధనాత్

ఆను నభియుక్తో క్రి బ్రహారము సూర్యభగవానుని వలన నారో గ్యము నొందుట మయూరాది మహాకవుల చర్మితలు తెలుపుచున్నవి. ఈ మహాకవి కేవల మారోగ్య మేకాక ఆరోగ్యాది మోడుపర్యంతము సూర్య భగవానునే ఉపాసింపవలెనని తన సిద్ధాంతము స్పష్టపఱచినారు. సూర్య దేవుని నవరసమూ_్రిగా చిత్రించుట మాత్రము ఈ మహాకవికే చెబ్లినది.

"కమలాశిన్ విగసింపఁజేయునెడ శృంగారంజు, హాస్యంబు దు రైమ మందేహ తమ్మనమారణమునన్, రౌడాడ్ఫుతో ద్వీర సం క్రమ బీఖత్స భయానకంబులు అనతాండ్రాడ్యుముం దావకీ నమహాభక్తులయందు, న స్తగిరి పొంతన్ శాంతఖావంబు నీ వమరంజేయుడు విత్యనిర్గణుడమై హో : సూర్యనారాయణా :"

ఇది దాసుగారి పద్ధతి. ఆయనబుద్ధికి అగమ్యములేదు. లోకము సందరి సర్వపదార్థములను మేధావి లోకో త్రముగా సర్ది యనుభవించ వలెను. ఆమేధ ఏరికి వలసిదంతయున్నది.

ఈ మహాకవి సర్వమతసిద్ధాంత సారసర్వస్వ్రగహణ పారీణతే అబ్బురముగొల్పును.

"నరిగాబౌద్ధులు విన్నభావముగ. హంసల్స్ త్తుగా, దార్క్ కుల్ పరమాణుస్థితిగా, బహు ప్రకృతిగా, బల్మారు సాంఖ్యుల్ నదా ధర మీమాంసకులెల్ల గమ్మగ : బరంధా ముమ్ముగా యోగులం దురు, నేనో మఱినీపే నర్వమని యందున్ సూర్యనారాయణా :"

దీనికిమూలము ప్రసిద్ధమైన శ్లోకమున్నది. నేనో మటిసీపె సర్వ మని యందున్ అనుల త్ర్మీ నారాయణదాస్త్యక్తిత్వము.

దాస నిశ్చయమిది

నీ దానుండగు వానికాపదలురానేరా, వొకప్పట్ననన్ సూడిన్నీశులు నిల్వనట్లు పడినెంతో దూరమైఖోవు, త్వ తాృదాంఖోరుహచింత నౌషధము తప్పన్ లేదు పాచుంబుపే ారేదైనన్ భవరోగమూడ్బుటకు డండి : సూర్యనారాయణా : ఐహాకాముప్కిక సౌఖ్య దాతృత్వము సూర్యభగవానుని ధర్మ మన్గదా ఏరినిశ్చయము. వారి భ_క్రితత్పరతకిది పరమ దృష్టాంతము.

"ఊహెహిహ్ఐ కొట్టెశోధనములున్ యుక్తుల్ క్రతుస్సానముల్ సోహమ్మంచువచించుటల్" వృధలు, నక్యంబున్ దయన్ గల్లియు క్సాహంజొప్పగ భక్తితో భవదుదంచన్నాము నంక్రీనం కాహా సేయక మొక్కుబ్బూ పెటులయ్యా, సూర్యనారాయణా,"

నిరంతర భగవన్నామ సంకీ ర్థనముకంటే మోత్మునకు సాధ్యమింకొకటి లేనేలేదని వారి విశ్వాసమును హాబముఖముల చిత్రంచి తెల్పినాను. నవ విధ భ క్తులలోనిదగు సంకీ ర్థనభ క్రి మూడ భ క్రిగా తానుస్వీకరింపలేదు. ఈ గంధోప సంహారమును తిలకింపుడు.

"ఆడ్యంగా నకల్పుత్తిన్నృతి వృరాజాదృర్ధ నార్యుణ లృజు నాశ్క్షి కొలందిచూచి ఈఎకమ్మై మాధ్యాగ్స్ టి నం వరజా ఛోధ్యరించ్య జేయుటకు ముష్మన్న క్షి దేష్కైన్య మీ నరలోకుజున లేదు పాయమని యన్నా, సూర్యనారాయజా,

ఇదివారి నిశ్చయము. సకల్మళుతిస్కృతి పురాణాదులను మధించిన వినూత్న విచిత్ర విశేష విజ్ఞానముతో మధింపగా నషసీతముపోలె వెలువడిన పరమ సిద్ధాంతము భ_క్తి. ఆభ_క్తి నవవిధములు గావున సంక్రీన పరమమాత్సాధనము.

"మొడ్సాదన సాముగ్రాయం భ క్రేస్గరీయనీ" అనయు "ఖ క్రేవైనం గమయంతి, ఖ క్రీపెళ్ళ పురుషః" అనియు

్రసులెస్కృతులు చెప్పుచున్నవిగదా! త్ర్మీమద్భాగవతాదులు ఈ విజయమునే ఉమ్ఘాటించుచున్నవి గావున త్ర్మీదాస్ భ_క్రి సిద్ధాం తమున శామ్ర్తీయము సర్వజన్ సంసారసంతరణ సదుపాయమనుటలో సందేహములేదు.

ఇట్టే ఇండలి పద్యములన్నియు విమాత్నచిత్ర మహావీషయ ప్రతి పాదకములగుట్రాగాక సహజాసుందరములు నగుట శ్రీదాస్త్రపతిభకు అపార వ్యుత్స్త్రేకి పరమ దృష్టాంతములు. అన్ని పద్యమలు ప్ర మోదాహరణాన్ల్లములే గావునరు, నిరవకాశము నెత్తిపై త్రోక్కుట చేతను ఈ గంథ ప్రస్తావన నింతటి విరమింపవలసెను.

ఇక రెండవది మృత్యుంజయము. అనగా నిది నిజమైన మృత్యుం జయమే! సంజ్ఞా మాత్రముగాదు.

మృత్యుంజయుడు పరమశివుడేగదా ! మరల నామధేయమున శివ పద ఘటనమేల ! దాసభారతి నిర్వి శేషముగ దొరలివచ్చుననుటకు నామనసాప్పదు, — కావున మొదటి మృత్యుంజయ పదము విశేష ణము. (పాణాపాయకరవ్యాధిలో నుండగా (శ్రీ దాసభారతి పరమశివుని స్టాపించినది. అది మృత్యుంజయమైనది. ఈ శతకమును ఎవ్వరు పఠించినను వారెల్ల రపమృత్యుంజయమైనది. ఈ శతకమును ఎవ్వరు పఠించినను వారెల్ల రపమృత్యుంజేతలగుదురు, కేవల మృత్యుంజయమేకాదు శివముకావలయు. కావుననే నామధేయము మృత్యుంజయము. సంబోధన, జనన్మంగళాత్మకమైన శివనామము సెబాసు !

తొలిపద్యమున సూర్యనారాయణ శతకమునకు వలెనే త్రి కారామలులేవు. త్రీకారాదిగా కావ్యుపారంభము అనునది సామా న్యము. కాని మహా ్రి పూర్ణ మగు హృదయముతో స్వామిసన్ని ధికి పరువెత్తు దాసభ క్రి పరమవిశిష్టముగా సంబోధించినది.

"ఓనాధ దీనరత్ క మానుగమముగావుమా !" మొదలు నూర వది యగు "శివ శివ శివ మృత్యుంజయ ! భవ భవ భవ పాపదూర భక్తాధారా !" వరకు ఏకరూపముగా పరమ్ార్తి బంధురముగా ఇష్ట దై వ స్తుతి విషయిక మైన రతి సాగినది. ఇట్లు సాగుట మహాకవి లత్ ణము. లౌకికములగు కామ్మర్ ధాదుల కతీత మైనపుడుగాని ఏవంవిధ మహానిష్ట కుమరదు. శాడ్రువృక్షర్పత్పత్తిగల మహాకవులు శాడ్ర్మీయ సంప్రచాయము లెట్లు ని క్రేపింతురో ఈ పద్యమునందు గోచరించును. పూర్వార్ధమునందు శివ శివ పదములు నావృత్తము చేయుట. ఈయా

వృత్తి పరిసమా ప్రిద్యోతకము. ఇంతకంటే చేయవలసిన స్తుతిలేదనుట. ఈ స్తుతియు పరిసమా ప్రైమెనదనుట. ఇట్టి చమత్కారములు దాస కవితా వాహినిలో కోకొల్లలు దొరలివచ్చును.

ఈ మృత్యుంజయము వారి సోదరులకు వ్యాధి సంక్షమింపగా వైద్యు లసాధ్యమనగా బంధువులు బిక్కమొనములు పెట్టగా నాడీ సంచలన మపమార్గము పట్టగా నారాయణదాస మహాభ_క్తి ఈ శత కౌషథి సంజీవనీ మహామహిమచే సోదరుని ప్రారుజ్జీవితుని చేసుకొన్నది. దాసానుభూతీయట్టిడి.

ఒకపర్యాయము దాసుగారు బందరులో హరికథ చెప్పుటకు వెళ్ళినారట! అపుకు త్రీవిశ్వనాథ సత్యనారాయణగారిత్ ల్లి నాయనా! మట్బుపట్టినది వానవచ్చిన కథ యొట్లు జరుగునో! అనగా నారాయణ దాసుగారి కథగావున వర్ష ము రాదమ్మా ! అన్నారట! వర్ష ములేదు. కథ లోకో త్రముగా సాగినది. ఈ విషయమును త్రీసత్యనారాయణ గారు వారేచెప్పగా మఱికొందరు పెద్దలలో గలిసి విన్నాను దాసభ క్రి మహిమయటిది.

నిమ్క్ ప్రము పవిత్రమగు నాభ క్రిభావము ఈ శతకములో రూపుగట్టి ప్రవహించినదనుట సహజో క్రియేగాని మెచ్చుగాడు. ఈ శతకముల్ల తనజోడు కవపాటకాడునైన సోదరుని రోగబాధ నివారణైకై దాసహృదయము పడెడి ఆరాటము నూరుపద్యములలోను సామౌత్క్ నించును "కృయాసిద్ధిస్స్ త్వేభవతి మనాతాం." అన్న సూ క్రితీతకంటే లత్యుమేమి కావలెను ! ఇందలి పద్యములన్నియు మారేడు దళములవలెనే భాసించును. ప్రతిపద్యము వి స్పత వ్యాఖ్యానార్హము. వివరణము మొదలిడినచో మూల గ్రంథమునకంటే ద్విగుణముగా భారమగును. అన్ని పద్యములును శివమూ ర్హుతే! ఏ దేనినేని హెచ్చులో చ్చులనలేము. అది దాస ప్రతిభ.

"ఇది మిరుదు నీదు ళక్తుల నరముత రకించినావు శంకరుఁడవుగా పదునాల్గ భువనములలో బడవడి చాటుదునిఁకన్న (జదికించు శివా:"

చిత్రము! భక్తులను రత్యించుట పరమశివుని బివుడు. అనగా అలంకారము. సేవ్యుల కింతకం కెు ధర్మమేమున్నది? అలంకారమేము న్నది? దీని పదునాల్గుభువనములలో చాటుశ్రక్తి మాత్రము ఒక్కనారాయణడాన మహాకవికే గలదు. ఇది వినిమయము. రత్యణమొకరి వంతు, దానిని ప్రచారము చేయుట యొకరివంతు వీరిద్దరు నసాధారణలు. సేవ్య సేవకళావము ఇట్లుండవలెగడా!

చివర కొక్క సత్యమును చెప్పచున్నారు దాసుగారు. "నత్యము నీదగురశ్ఞ నత్యము నీభక్తులెల్ల సౌజ్యముఁ గొంటల్ నత్యం వీశతకంబవి సత్యతి నాయన్నఁ(బోవు నర్వేశ శివా?"

ఈ శతకము సత్యమనగా శతకాను సంధాతలకు మహాఫలము మృత్యుంజయాత్మకము తప్పక సిద్ధించునని పరమ ఋషివలెనే పుణ్య మును అందరకును పంచిపెట్టిడి ఔదార్యము దాసుగారిది.

మూఁడవది ముకుందశేలేకము.

ఈశత కారాంభమున సత్యనారాయణ గ్రామమన్నది. ప్రతి పద్య మునను నారాయణ శబ్దమున్నది. మకుటము మాత్రము ముకుండయని. భగవ త్రత్వ మేకరూపమైనను మూర్తులు తత్ప్రతిపాడక మంత్రములు భిన్నములుగావుళ మూర్తి భేదము నంగీకరింప వలెను. తాత్పర్యము సత్యనారాయణ శతక మేయయ్యును కందపద్యాంతమున నాగణము అమకడుగావున మోడ్ పతిపాదక తాద్యోతక మను ముకుండ శబ్దమును సవిశేషణముగా మకుటీకరించి తమ తాత్ర్వికతను స్పష్టము చేసినారు. మొదలి శార్దూలముగాక సరిగా నూరు పద్యములు. అందరును తరించుటకీ కండములు బ్రాసినట్లు రచన ఫలమును పర్మబ్యూసాట్ కముగా పాఠకులకు ధారపోసినారు. బిందు పూర్వక దకార్పాసలోడి పద్యము చివర కూడ బిందు పూర్వకద కారములో నాగుట పద్యమున కొక అండము సచ్చును. ఇది కేవల శాబ్దికమే యయ్యును అబ్రయత్న సిద్ధముగావున వాక్యార్గాపకర్వకము కాకపోవుట చేతను అధమము మాత్రము కాదు.

ఈ ముకుందశేకకము కుంద్రపసూన గుచ్ఛము వలెనే గుబా ళించు చున్నది. విరజాజి పొట్లమువలె పరిమళించు చున్నది. ఇందం దెందైనను సుఖంబంద భ_క్తియే యుపాయమని మదికి విందుగా రోగ ములకు మందుగా భ_క్తిని ఖావించి తరించిన మహాభ_క్తియోగి దాసు గారు.

"ముందరధరు రారాు (శిత మందారాల రారు పాపమర్దనరాల గో విందాలరాలు నారాయణ కందశితానంద మూల కంద ముకుండాల"

ఆటలు మరగిన బౌలకృష్ణని బతిమాలుచు పిలుచు యశోదా దేవి ఆరటము ఆహ్యాయము ఆహ్లాదము ఈపద్యమున నాలుగు వైపుల జూచుచు పిలుచుటలు తోచుచున్నవి.

మారవిలాసమన చీరు తొండనింబి కధలో సిరియాళుని వండిన పిమ్మట పరమశివుడు పిలువుమనగా తల్లి గద్దదనదద్దళముతో ''రారా తణిగ్వంశ వారాశి హిమధామ'' అని దిక్కులుచూచి పిలిచినది. త త్ర ద్వ్యంజన పాకగంధిలములైన అనయములతో తచ్చినాడు. అట్టి పద్య మరుదుగా గాన్పించు చున్నది. నే సరువది నాలుగు లఘువులతో వారాయణు నే పిలువగా సీకంత సీసపద్యము కావలెనా అని (శ్రీ)నాధుని పెట కారమాడు చున్నట్లున్నది. ఇద్దరు సార్వభాములే, గావున ఒకరి నొకరు సరసములాడు కొనుట దొసగుగాదు. ఆసార్వభామునకు మీస లున్నట్లు నేనెఱుగను.

ఈ మహాకవి ప్రాసలను గాని ఉపములను గాని ఉ త్సే ఓలను గాని అంకుకొన్న చో బండ్ల నుండి గ్రుమ్మరించిన ట్లేగాని మహామేఘము వర్షించిన ట్లేగాని చేసుగాడు. ఆ సేతు శ్రీ తాచలము తిరిగితిరిగి అన్ని నారస్వతి ప్రక్రియలందును ప్రధమతంబూల మందు కొన్న వారే. పండ్లి కిలించి చిత్రమనుట వారెరుగని విడ్య. నహృదయ మిత్రుల యెడల, నిగర్వులు నీరాడంబకులను నగు విద్వాంసుల యెడల వారుచూపెడి అపారగౌరవము అనన్యసామాన్యము, నాన్యతో దర్శసీయమాను. ఒకటి రెండు పద్యముల కే ప్రాసలందక గుడ్లు మిటకరించి ప్రాసతే మార్చుకొనడి సేటి చాలమంది కవుల కీశతకము పరమాశ్చర్యమును కలిగించుటలో వింత లేదు. ఇన్ని ప్రసాసలును చమత్కారజనకములై సహృదయ విస్మయమునే గొలువునుగాని వచ్చిన పే వచ్చుచున్న వని అసంతుష్టినీయవు.

అన్ని పద్యముల వెనుకనుండి పురాణగాథలు తొంగిచూచును. ఉదా.

"ఖందెలిడెద సమ నెదనిదె పందెము నీకం జె మొండివాడనురా: గో విందుండా: నారాయణ: కందలిశానంద మూల కంద ముకుండా:

న్బాదయమున భగవంతుని బంధించుట యోగులచేత్వై నెదే గాని మానవులకు గామ. ముకుందుని హృదయమున బంధింతునన్న మాట సంయమిత్వ ద్యోతకము. గోవిందుంహా! అని సంబోధించుట మరింత విశేషము. ముకుందున కాసంబోధన మిష్టము.

గో సిందేతి యదా ఒఒకంద త్రృష్ణమాం దూరవాసినమ్ ఋణం ప్రవృద్ధ మినమే హృదయాన్నా పరస్పతి" దాపడి గోవిందా! యని పిలిచిన ఆకేక ముకుందుని చెవులబడి అధమస్లని గావించినదట! దీనికి తిక్కన "ఈగగరాని అప్పు" అని తెనిగించినాడు. అట్లే ఈ గోవింద పదముకూడ గోశ బ్లాభి ధేయార్థముల నన్నింటిని ఆవృత్తిచేయుచు అద్భుతార్థము నొసగుచున్నది. స్వామి దర్శన మిచ్చినను పోల్చుకొనలేక మఱపుచెందుట ప్రకృతిసహజమైన సత్యము. భగవత్రత్వము నెఱిగిన వారికందరికిస్తే పపంచ మసత్య మనియే తెలియునట! గర్వసిరాసము భూతదయాభివృద్ధి వారికి పరమ సమ్మతములు. ఆయాశ్యేషమంతయు భగవద్ధుణసంకీ ర్వనమునకే విని యోగింపజేయవలయునట! ఇడి భాగవతధర్మము. ఇదిగో!

"నీపాదకమల సేవయు మీ పాదార్చకుల తోడి నెయ్యమ్మునితాం తాపార భూతదయయును దావవమందార నాకుదయాసేయు.గదే!"

దాసబుద్ధియు దాసకవిత్వము సీజాతీవి. వారి కోరికళూడుడు! ఎందై నను మిత్రులకండరకును భగవద్భ క్రి నందింపుమని కాళిందీ పియుని కోరుచున్నారు. ఈ శతకము మాసి భగవదంకితము చేసి దాస హృద యము పొందిన యానందమునకు మేరలేదట! ఇది సత్యము: సదా నందమును ఇంశలు మాసి చిట్టచివర

అందుంటు దద్యుంచుటకే కందము లాచం(వతారకంటుగ మహిలో నుందెలుపుము నారాయణ : కందలితానంద మూలకంద : ముకుందా :

ఇది సర్వ బ్రహ్హంచ సంసార సంతరణ వాంఛ. పరమ హాంసలకు మాత్రము చెల్లినది. వీరికడ చెల్లినది.

వీరు ఆంతరంగిక నై రాగ్య సంపత్తి కలవారు. ఆ శ్రమ స్వీకారము లేని వరమహంసలని నాతాత్పర్యము. ఈ శతక మెల్ల హృదయముతో చదివిన నీయర్థము తెల్లమగును. ప్రతి పద్యము నారాయణ శబ్దాం కితము. మకుటము శవర్థవివరణము చేయుచున్నది.

ఆనంద కందము నారాయణు డే గదా! మిగిలిన యానందములు నిత్యములు గావు. అనిత్యములైన వాని ఆనందములుగా వేదాంతులో ప్పరు. కావున పరమహంస సంస్మరణార్హ్హమగు నారాయణ శబ్దమును పద్యాంతమున నిశ్వేపింపక పద్యగర్భమున నిమిడ్చినారు. ఇది వారి ఆంతరంగిక నారాయణ పరాయణతను అర్థతః ధ్వనింపచేయుచున్నది. ఇది కావ్యభాషలో ఒక విధమైన శిల్పరచన.

నాల్గవది పేల్పువంద. ఈ వంద పద్యములును గండళీలల వంటి సీస పద్యములు. ఈ వంద పద్యముల కర్గము తడవులాడక చెప్పట ఎంతవారి కేని యసాధ్యమే! చెప్పినచో తెలుగు దేశమున వానికి తెలుగులో నికఢోకా లేదు. ఇది నాటు తెలుగు. దీనిని పాఠ్యగంధ ముగా కూర్చినచో తెలుగు వారికి చక్కని తెలుగు పట్టపడును. కాని ఇట్టి గ్రంధములు నిర్ణాయకుల దృష్టి కెక్కవు. కట్టములేనికమ్మని ప్రస్తకములు విద్యార్ధుల మనసుల నాకట్టను గదా! విద్యత్తా సంహదనము నేడు వెనువెను కలైనది.

కవి సింహాచల నారసింహుని నూరు పద్యములలో స్తుతించు చున్నాడు. అన్నియు సీసములు. ఉక్కు కంబమున నలపోకగా నావి ర్శవించినవానికి సీసమున సాత్వొత్కి రించుటలో సంశయమేమి! అచ్చ మైన తెలుగు వృత్తము సీసము. నాటు తెలుగు భామ. అసలు తెలుగు దైవ మప్పన్న. కవి పెలితిలేని తెలుగు మొలక. సంస్కృత భామకు మాద్దవ మాథుర్యములు లేవని తెగువతో పలికెడి తెలుగు డెందముతోనే ఈశతకము నిడిచినది.

'యత్' వాచ్ నివ_రంతే' అన్న ఉపనిషద్వాక్య మందుకొని దృశ్యము నదృశ్యమునగు పరమాత్మత త్ర్వమును అనిదం పూర్వ ధోర ణిలో వ్లించినారు. తొలిచదువులే పరమాత్సను తెలియలేక మళ్ళినవి. వాని కందని నీవు నానాటు మాటల కండెదవా! నాటు మాటలతో మనకు ఆప్పల నరసన్న నందించినాడు.

"వీనులు లేకీవు వినెమ కన్నులు లేక కనెదు" ఇది పరమాతృ యొక్క సత్తను వస్లించుచు అతీంద్రియములైన సర్వకార్య సమాచా రములను వివరించ్చుశుతి. అచ్చముగా తెలుంగు మంత్రముగా ఆర్థ దృక్కుతో ఉపాసించినారు. దాసనిశ్చయ మెంతనిక్కచ్చియో! ప్రలిపాదుగు పినుకోబోవనౌనట! పామునోటనైన చేయి ఓట్ల వచ్చునట! మొసళ్ళ రేవున న్నానమునకు దిగవచ్చునట! పిచ్చికుక్కతో నే స్టము చేయవచ్చునట! నేను తప్ప మౌరేమియు లేదని కూడు కూటములకు మాత్రముక్రియాడు కొంటే మాటలు వినరాడట! భగవత్సంబంధములేని వాని సంబంధము పై కార్యములకం ఓ దుష్కరముగా వెల్లడించినారు. ఇదివారి పరమ నిశ్చయము. వెనుకటి కవులు కూడ ఈ నిశ్చయమును వెల్ల డించినాను. కాన హృదయదఘ్నముగా ననుభవింపక అందలి మంచి చెడుగుల నాకళింపుడేసి కొనక దాసభారతి వెలువడదు. పర ట్రపత్య్యయ నేయుబుద్ధి వారికిగామ సరిగదా వారి శిష్యులకు కూడలేదు అంతటి స్వత్స్తా నిశ్చ్రయముగలవాడు. అంతటి నిగర్వి. అంతటి రస్ట్ న్నాడి. అన్నివిధములైన దినుసులు సమ్మేళన కలవాడు 'నభూతో నభవిష్యతి' గదా !

దానచి త్రవృత్తి ఎంతచక్కగా తీర్పబడినదో: "ఆక్కటా: యీయాస్త్రీ తక్కువ హోతర మొక్కువ (బదుకు నాకెట్లువచ్చె ? పిపవి కాడిద్ది నేం (గొవ్వనన్ నల్పు కొన్న సేగికి మారు కుడ్పుచుంటిం తమగట్టుకొనం (దాళ్ళు దాందెచ్చుకొన్నట్లు కోరి యీ చిక్కు తగుల్చుకొంటిం దిమ్మడు సీలూడడిసిన తీరున నే విట్ట పంటు గొట్టెడషకొంటి ముదిసియున్ జెడ్డవాడుకన్ వదలకుంటి బిడెమెడసి తగవరిలాగు (పేలుచుంటి సీగకును వెఱ్ఱివావిసిపేలొదెట్లు!" రెంట (తాగుడు తిండి మెట్టంటు పేల్పు!

గడుసు పెఱ్ఱిదనము. గడుసుదనము, పెఱ్ఱిదనము. రెండునున్న పాడే! కాపుననే నీపెట్టేలికొందువయ్యా! గడుసుదనమును సింహ ముఖములో మాన్చి, పెఱ్ఱితనమును మానవ దేహములో మటు మాయము చేయుమని యభ్యర్థనము. చాల చిత్రముగ భావమును ప్రకటించుల దాస సహజశ క్రి. కంట తడిరాదట! పొడిపొడిగా నేడ్వ చేత కాదట! వట్టిమాటల బండారముగాదురా బాబా! పొడి యేడ్పులు నా చేతగావు. నేను బూటకములవాడను కాను. ఆద్ద్రి హృదయములో పరమా ్త్రిలోనే నిన్ను పలుకుదును. పాడుకొందు ననుట.

మంచి నడవడి లేకపోయినచో భగత్సామౌత్కారము కలుగదని ఉపదేశము. ఈ పద్యము ఒక గండరువు. అనుకొన్నట్లు శబ్దములు హత్తు కొని యొదుగుట కవిపురాసుకృతపరీపాకము.

"దండము దండము దండము దండము దండము వలమురితాల్న ? నీకు. జోహారు జోహారు జోహారు జోహారి జోహారెరచిదిండి నూడ ! నీకు గొండీలు గొండీలు గొండీలు గొండీలు కడలి యల్లుండనీకు కై బాడు కై బాడు కై బాడు కై బాడు కై బాడు కై బాడు కై బాడునలఁబుట్టుకంటి ! నీకు అలకాపరి దీవెలకోల నీకు మోడు పోయాడ్గు చెమ్మటలాడనీకు మఱిమఱియు మొక్కులో పెరుమాళ్ళ నీకు రెంట(తాగుడు కిండిమెట్టంటుపేల్ప :

ఇందు పదముల పౌనరు క్ర్యము తద్దత్రమైన భావనై రంతర్యమును స్పష్టము చేయుచున్నది. దాసదృష్టి విశేషమిది. ఎన్నివిధముల పద్య మును మలచి వికెచి పత్రిచి వ్రవాయనగునో అన్నివిధముల వ్రాయగల శ_క్తి దాసశ్క్రి.

చివెకద్యములు అచ్చమగుతే త్ర్వమును భ్రక్తినిచాటును. సాంసారికములైన పరిస్థితులన్నియు కల్లజంజాటములైనవి. ఇదివట్టి మాటగాదు. ఆను భవములో పండినమాట. ఆపంటశు తరువాత పద్యము సాశ్యము. సమత్వబుద్ధి.

"విద్యానినయనం సెన్నే పండితే గవి హ**్షిని** శువిచైవ శ్వపాకేచ పండితాన్నమ దర్మిన:"

"సమశ్య తెచ్చ మి తేచ—ఇది పరమ వైరాగ్య సంపద .ఈ సంపదకు వైరాగ్యము బీజము. కావున నీ ప్రములు కేవల వాచనిక ములుగాక అనుభవ పూర్వములనుట కుదురు కొనుచున్నది. పీరిత త్ర్వ ము భ క్రి పథాన మంటినిగడా! చివరికి వారు శ్రీనారసింహుని కోరెడిది ఒక టి అది ధ్యానభ క్రికాదు. అనన్యభ క్రి. అదినిజముగా నొక వెఱ్జి. అదిలేక ము క్రిలేదు. తన ఆరాధ్య వైవమును పసికందునువలె, స్నేహతునివలె, సోదరునివలె, తండ్రివలె, దల్లివలె, భ ర్మనువలె, ప్రభునివలె, ఉపచరించుట. ఉపాసించుట

"నా ముంగిటన్ విల్వు నాయనా : నీకునేం బోయుదు నాణాడి పౌట్లనిండ వాపాలికిన్రమ్ము నాయనా : నిమ్మమ లాకలోముంచి వీశాకమా ను వాకుఁగాన్పించుము నాయనా : పిమేను నిమిరి నీఐడలికల్ నెట్టివైతు జాచెంత నుండుము నాయనా : యనయము

నన్నులాగున నిమన్గాచుకొందు

చెల్ల బిడ్డలహార్చ్ కూడెల్ల వల్లి నుంతుతోనుంటివేనాటి నుండి యిట్టు లామమికనైన నావల్కుపానకంటు రెంట (కాగుడు తిండి మెట్లంటువేల్ప.

ఇది నిజమైన కవికిగావలసిన యార్తి. భాగవతమున నడుగడున ప్రత్యేశ్రమయ్యాడి భగవద్విమయకరతి. ఇదివీరికి పుట్టుకతో బట్టినది. ఎరువుకాదు.

త్రీ విశ్వనాథ సత్యనారాయణగారి మాస్వామిలోని యా పద్యము గుంట్రునకు వచ్చును, పౌర్వాపర్య ముతోనిట బనిలేదు. ఏక జాతీ ప్రయు క్రమగు భగవదుపచారరూప మనోధర్యమును మాత్రమే మనవిచేయుచున్నాను.

"కరీతో ల్ఫ్ట్ర్మ్ కొంగుతో పుశుక ఖికొప్పాతచేబూన్ పం స్థారణం బించుకలేమి మైజడలుమూ గన్, బొజ్జ పెల్లాకటన్ సురుగన్ ముమ్మొన కఱ్టతో తడుముకొంచున్ లచ్చిగేహంబుముం దర విల్ఫన్ ఖయడీయభిశుకత కంతంబెప్ప : ఏశ్వేశ్వరా !"

ఎందరెందరో పరమశివుని భావించినారు. ఆ శిషమూర్తిని ఆ ఆదిభిడ్ ని భైడ్ వృత్తికి జాలీపడిన వారెందరు? అంతటి పరమార్తి పూర్ణమగు హృదయమొందఱు కవులకు కలదు? సరిగా ధూర్జటి తిన్నని ముఖమున జాలీపడినాడు. వీరు స్వయముగానే జాలీపడుచున్నారు. దాసకవిత ఉత్తమజాతీది. మహచ్చబ్ల విశేషణ యోగ్యమనుటకు ఇంతకంటే ఉదాహరణ మేమికావలెనో!

ఉపసంహారములో కవి న్య్రాస్థభరత్వము స్పష్టమగుచున్నది. నాటుమాటుతో చెప్పితినయ్యా! నాలోటునెంచవద్దు. నానోరు తెలుగునోరు. ఇంకొకటి నానోటరాదు. వచ్చెనేని సహజముగా మండదు. సే వచ్చమైన తెలుగు దయ్యమవు.— కాని ఒక్కటి. నా కేది లెస్సయో ! వీదికాదో నేనెఱుగను. నాయం డేదొసగుండెనో గుణముండెనో నేనెఱుగను. సీవే గ్రహించి నాకు కావలసిన కోరికను ప్రసాదింపుము. ఎల్ల ప్లుడు నిన్ని ట్లే పాడుకొనుచు నాడు కొనుచు మారేండ్లు హాయిగా బ్రతుకనిమ్ము. ఇది దాస ముగ్లహృదయ లడ్డు ణము. మోడ్మము కోరలేదు, కోరనక్కరలేదు. ఇంతకంటే మోడ్డ్ మున కథికారి యెవ్వడు ! అది స్వామికి తెలియడా ! కోరని కోర్కెనెనరుతో నొసంసమనుటలో నిదిచిత్రము! దాసుగారు సంసారమున కై తాప్రతయము పడినట్లు కన్పింపడు. వారు యోగివై ఖరి భూత భవి మ్య త్రులను దర్శింపగలవారు. తాను కవియై పుట్టినవాడు గావున తరు వాతి వారికి వలసినంత స్పోతసంపదను త్రవ్వియిచ్చినాడు

ఐదవది సత్య్ వతి శతకము. పద్యసంఖ్యా విశేషమును పుర స్కరించుకొని లాత్రణికవచనము నందుకొని శతకమని వ్యవహారము సిద్ధము. శతకముగాక మతేమగునో యన్న అద్వితీయ దాస్త్రపతిఖా మైదుష్యముల కెత్రినమణి ధ్వజము; సమస్యాపూరణము.

చాలమంది యవధానుల నెఱుగుదుము. మహాళుకవుల నెఱు గుదుము. ఒక్క సమస్యను పూరించుటేకే జన్మమె త్రినంత పని య గును. ఒకటి రెండు విధములుగా పూరించు నప్పటికే తడియారును. ఇదేబయా కాని ఒకే సమస్యను నూరు విధములుగా పూరించుట మానవసాధ్యమా! నాకు మాత్రమిది [పశ్మ యే!

ఇట్టి విమయమున ఒక సమస్యను నూరువిధములుగా పూరించి సెబాసని పించుకొను నట్టి సామర్థ్యము నాయెఱీగినంతలో దాసుగారి కే యున్నది. తడవు కొనకుండ ఒక్క బాసతో వంద విథములైన విమయములను తెచ్చి పూరించుట. ఆపూరణలన్నియు నందడుకులు గాక రమణీయ ములుగా నుండుట ఎంత అదృష్టము. భారతీచరణ మంజీర రుళంళా రావములేగాని ఇవి పద్యములా అనిపించుట ఎంతసుకృతమా!

సమస్యాపూరణాత్మకమైనను నీతి బోధకమనుట చిత్రము! కావు నేనే దీనిని ప్రత్యేకముగా గాక శతక సంపుటిలో చేర్చుట. ఎన్నిలో కాను భవములు' చమత్కారములెన్ని! సత్య్మేపకటనములెన్ని! ఆతీరులు గమనింపుడు. ప్రాసలవలెనే ఉపమానములు గూడ కుప్పలు తెప్పలుగా దొరలి వచ్చి పడుచుండును.

"బ్రాంతుకున నుంకంబెఱుఁగక స్పోతంత్రాజ్యమ్ము సేయు ప్రభుపు వలె, వతి ప్రతేవలె నహజకవి వలెన్ నతతము నంతన మొనంగు నత్యవతికిన్"

సుంకమానపడని స్వతం తరాజు వలెను, సహజకవి వలెను సత్య్ వతికి సంతసమిచ్చునట! ఈ సమస్యలో క_ర్త సతతము అను శబ్దము. ఇది అవ్యయము. తెలుగున ముబ్రత్యయము వచ్చినది. ఈ సతతశబ్దము త్రికాలార్ధ గర్భితము. ఇది సత్య్ వతికి సంతసమును గూర్చును. కాలమెట్లు కూర్చును? కాలా భిన్నమైన దైవము కూర్చును. దాసుగారు దేనినైన సహింతురుగాని అసత్యమును సహింపరు. సరిగా తిక్కన్న గారి తీరు కూడ ఇట్టి దే! వీరిరువురు వ్యాసహృదయ మెతిగిన వారు.

"నడవడియను ముస్పీటిం గడవంబెట్టంగ నోడకరణిం దగి కా నొడ గూడుననిన సత్యము గడచిన గుణ మింక నొండు గలదే యరయన్— "నర్వ తీర్ధాఖిగమనంబు నర్వవేద సమధిగమము నత్యమృతి సమముగావు"

ఇది సోమయాజిసూ క్తి. ఆసూ క్రికి ఈ నూరుపద్యములు వివ రణము. అని తాత్పర్యము. సత్య్మవతి హృదయము స్వతం త్రప్రభవు వలె నిర్భీకమై, పత్మితవలె ధర్మాధారమై, సహజకవితవలె సత్యానంద మయమై యలరావుటలను చక్కగా చిత్రించినాడు. ఈ మువ్విధము లైన యానండములు చివచిదీశ్వరానంద సహ్మవతములు. దాసభారశి చిత్రముగా మహావిషయములను పాఠకహృదయముల హ_త్తించును.

అస్యేవచనును తేలుకాటువలె కన్పించకుండ మిక్కిలి బాధిం చునట. ఆ బౌఫ ఓర్వనానిది. అప్పను మంత్రమహిమ కావలెను, అనగా అసత్యములానువాడు వాన్పిత్ వన వాడు ఇచ్చవచ్చిన దబ్బర లానుచు ఫోగా అవి తేలు కాటువలె సజ్జనులను బాధించి తీరునుగాడా! అప్పనుఅస్యేములు నిన్న వాడు నిదానించి యాలోచించడలెను. మంత్ర శబ్దమునను దేవతా విషయక వర్ణాత్మ కత్వమేగాక ఆలోచనమన్న యర్గము నున్నది. ఆలోచించి నిజమెఱిగిన వానికి మంచి సంతో మమే కలుగును. మర్బలుడైన వాసికి పుండు లేచిన అది క్రమముగా వ్యాపించి లేదానాయను కలిగించినట్లే అనృతవాక్యము మానామాని కలిగించి తీరును.—అసత్యము మెల్లగా చోటు చేసికొని కమముగా రోగము చెలె వ్యాపించి పుండయి పాణములు తీయుననుట అనుభవ దూరము కాని విషయము.

కొన్నిలో పములను నిర్భయముగా చాటెడి దైర్యము దాన భారతి సొమ్మే!

"క్రకపు మిషపెట్టి ధనముల నంతి వివృణతం జెనటి కూర్చి యాలికి నగలన్ మితి మీఱు బెట్టి పౌలియంగ నతతము సంతసమొపంగు సక్యవతికిన్"

వీరిహృదయము హింసాత్మకములైన క్రతువులను మెచ్చదు. వీరి వాజ్మయములో ఫెక్కు చోట్ల నీ విషయము ప్రస్తుతము. హింసా రూపదోషమే గాక, యజ్ఞము మిషతో సంపాదించి దానికై వినియో గింపక భౌర్యకు నగలు చేయించు కొనువాడు ఎన్నడేని నీచముగా మరణించునట!—అవుడు సత్య వతికి సంతసము. "యతి పేషమ్ముంగైకొని మతిహీనుల చౌదరగొట్టి మాటున ధంభుం డతిభోగముల కృశింపగ"—సత్య(వతికి సంతసము.

అదికిన బూడెద ప్రాలు, ఉదికిన మడిపోవత్సాత్తులు; నదీ స్నానాదులు సత్యముతో సమములుగావు. అని ఏకి సత్యసన్నిహిత సిద్ధాంతము. మత దంభముతో కావించెడి చ్రకాంకితములు; హోమ వ్యాజమున కావించెడి పశుహింసలు సత్యఫలము నీయజాలవు. ఇది ఏరి సిద్ధాంతము.

ఇట్రి క్రమముతో నీ వంద పద్యములు సమస్యా పూరణ రూప ముతో శతక్రమై నీతులను థర్మములను లోకమున కందించు చున్నవి.

ఇది పంచశతిలోని విషయము. దాస పంచశతీ లోకత త్వమును దై వంత్వమును మానవ మన గ్రత్వమును చక్కిగా చిల్రించినది. దాసు గారు చిల్రింపలేని దేదియు లేదని నానమ్మిక. ఎంతెటి మహావిషయమున నైన అలవోకగా ప్రస్ఫుటింపజేముగలరు. ఇది పుంభారతీ స్వరూపము. నానా విధరసవత్కలా సర్వస్వ మణి మంజూప దాసుగారు. ఒకపుడు బ్రహ్మకును సరస్వతికిని ప్రణయ వివాదము హెసగినది. బ్రహ్మ కొంచెము తొందర పడినాడు. సరస్వతి కొంచెముగా గర్వించినది. ఎవరి ఆత్మ విశ్వాసము వారిది.

'నాయవి నాల్గు మోములు' అన్నాడు 'అవునా' అని అవహేళ నాభివ్యంజక మందహాస మొలికించినది. 'ఎటు ముద్దిడెమ్!' ఇది బ్రహ్మ ప్రశ్న. ఇప్పటికి బ్రహ్మమాట నెగ్గినల్లే యున్నది. విజయ సూచక మందహాసమున చేసినాడు. సరస్వతీ యనంత ముఖయన్న సంగతీ ఆసమయమున బ్రహ్మమనస్సున మెదలలేదు. 'అనంత ముఖస్ ననునెట్లు ముద్దిడంబోయెదొ' వాణి పరిహాసించినది. అపుడు చతుర్ముఖడు గితుర్ము ఖాడైనాడు. ఎవ్వరికిని జెప్పికొన వీలులేదు. గృహకలహము, అందును బ్రహయకలహము. ఉన్నట్లుండి నలువ నారాయణదాసై నాడు. సరస్వతి సిగ్గు బరువున తల వంచినది. జితాస్కియన్నది. ఇది దాసత్వము. ఇది మధుర సరస్వతీ మనస్సరోవర వికసిత పుండరీక మధుర మాధ్వీక బ్రహంచము. బ్రహ్మ బ్రహంచములను ఉపాదాన కారణ సామ్మగీ సముల్లా సముతో చిత్రించగా; మధుర సరస్వతీ మనోహర రసభావ బ్రహంచమును సృష్టించి ముగ్గురు మూస్తుల విలాసములను చిత్రించినది. ఈ చిత్రణ అపూర్వచిత్రణ. రసవస్కల్పనా పరమోదాహరణ భూమి. కవి సహృవయు లక్కడే కదా విర్గముంచుట.

ದಾಸುಗ್ ರಟಿವಾರು. ದಾಸಭಾ ರಚಿ ಯಟಿದಿ.

"(పాంశులభ్యే ఫలే లోళా దుద్బాహురివ వామనః

అన్నట్స్లుగా నాకు మిగిలిన పనికి నేను బూనితిని. ఎంత నిర్వ ్తించితినో! కలనో! నేనెగఱును. పెస్టల యాదేశమును సంతరించితినన్న సంతోమమేగాని వేరు కాదు. సమ్మగ సందర్భనము చేయలేక పోతినన్న ఔఱుకు నాకులేదు. త్రీవిశ్వనాథ సత్యనారాయణగా రే యిట్లన్నారు.

"ఈయఖలమ్మునందు. బరమేశ్వరుఁ డెట్టుల నిల్చియుండెనో ఆయఖలమ్ము వచ్చి తనయంతన నుండెన ఆదిభట్ట నా రాయణదాసులో హరికథా కృత భారతి సర్వశీల్ప వి ద్యాయుతి సంస్కృతాంధముల యాకృతియై పెటమూ ర్హులై మఱిన్" అంతవారట్లనగా నేనే మనగలను?

దాసభారతిని వర్ణింతు నందునా! మధుర సరస్వతి మాధుర్యము నగ్గించి మూగవోవనో!

నాయిపి నాలు మోము 'లవునా'? 'యెటు ముద్దిడె' దంచు నల్వ ఆ ప్యాయముగా హస్విపఁగ,—'ఆనంతముఖన్ నను నెట్లు ముద్దిడం బోయెద్" అంచు చెల్వనగ: 'ముద్దిడెడన్ గను' మంచు రల్వ నా రాయణ దాసుగాగ—(తవనందు సరస్వతికిన్—నమస్క—ృతుల్

ఇక సెలవు.

ఆది బ్రహ్మా సభ. ఉమః కాలము.

ఆ ప్రదేశము చూచిన గురుతు నాకులేదు. ఏదో చిత్రమైన ఒక అనుభూతి. అట తమస్సులేదు. దుఃఖము లేదు. అలుపులే దు. అత్మానంద కరమైన ఒక సన్ని వేశము. దూరదూరముల నుండి ఉదాత్రానుదాత్ర స్వరిత మనో హరమగు వేదధ్వని వినిపించుచున్నది. అధ్వని తరంగములలో నాయాత్ర మంద పవనడోలా విహార సంతుష్ట కుసుమసుకుమార పరీమళ రేఖవలె పరవళించుచున్నది. అది సార స్వత మూ రులు కూడిన ఒక సభ.

ఏదేశమునం దేని ఏభా పయం దేని విద్రో హాత్మకములైన పరిణా మములు ఏర్పడినచో నట్టి సభ జగుగును. ఆ సభకు సర్వవేదాధికారి యగు బ్రహ్ముయే అధ్యక్షుడు. శ్రీ వైకుంఠమున పరమాత్మకు నిత్య సేవా విశేషముల నిమగ్ను లైనవారు సైతము ఆసభకు వత్తురు. అది ఆసభీరు. ఈ విషయమంతయు నాకంటే ననుభవముగల పెద్దలు చెప్పకొనుచుండగా నేను అచటనే వింటిని. ఆ సభను తప్పక దర్శింప లేనని యుత్కంత పెరిగినది.

ఎంత నడచినను ఆసభ దగ్గరమైన్లు యున్నదిగాని దూరమునేనే తోచుచున్నది. తేజోవేగముతో తొందరించితిని. ఆసభ తీరు ప్రాపేష కము వద్దకు చేరితిని. నావంటి వారు చాలమంది సభా సందర్శన సముత్క-ంతతో వచ్చిచేరిరి. వారందరు ఎన్ని దేశములవారో! ఎన్ని భామలవారో! ఎన్ని భామలవారో! చెప్పలేను.

గంధర్వులు కిన్నరులు కింపురుషులు మొదలగువారు విచ్చేసి నట్లు రామాయణభారత గంధములలోని వర్ణ నలనుబట్టి వారి రూపు లమబట్టి గ్రహించితేని, మందాకిస్తే చామాకర తామరస్త గంధబంధు రోదారములగు దీవ్యవాయువులు నూతనో త్రేజమును కలిగించినవి. పుణ్య పవాహాముల స్నా నములు చేసిన టైనది.

అంకలో "పతిత్సమగాయన్నా స్తే." మొదలుగా తె త్రితీయము నందలి విధానముత్ సామానము (పారంభమైనది. ఋషులు దేశ తలు తరుసలుగా వచ్చి సఫ గింపుచున్నారు. ఆ సభలో శాస్త్రా)ర్థము (పారంభమై క్రమముగా కావ్య పరీడుణముతరకు వచ్చినది. అప్రశు నారాయణ తీస్తులవారు, జయదేవులు లీలాశుకులు, బోతన్న, రూప గోన్వామి (పభృతులు కొందరొకచో దర్శన మిచ్చినారు. కృష్ణలీలాతరంగిణి గీతగోవింద కావ్యములనుండి గానముచేసిన పిమ్మట తుంబురు నారమలు విచ్చిత్తమైన (పశ్చ వేసినారు. మోడమునకు శాడ్రములు సాధనములా? భ_క్తియా? అని. అప్పటి వరకు తదేక బుద్ధిగా నున్న సభ కించిచ్చలితమై సమాధానమున్నకై (బహ్మనాలుగు ముఖములవై పు నిశ్చలముగా చూచుచున్నది.

బ్రహ్మ నాలుగు మూలలు కలయజూచినాడు.

ఎక్కడనుండియో శంభో యను కేక వినిపించినది. అది మానక మాత్రులైన వారి కంఠమునుండి వచ్చెడి ఆ ్రితో నిండిన కేక. ఆధ్వని యే వాయుతరంగములలో తారాడినదో ఆ వాయుతరంగములు సభలో వ్యాపించినవి. ఆగాల్రితాకిడికి వీణలు మాగినవి. మద్దెలలు ధ్వనించి నవి. తంబురలు త్రుతులు సరోచేసికొన్నవి.

అంతేలో నొకమూ్ర్డ్ పత్య ఈ మెనాడు. పెద్దమిాసాలు. గిర జాల జులపాలజ్ఞోత్తు పీనకవాట వత్తము. మాంసల నృషస్కంథము. పీవరాజాను బాహుభుజములు, ఫాలభాగమున కుంకుమబాట్లు. నడుమున కాసే. చెంగావి పట్టప్రట్లము. కాళ్ళ గజ్జియలు. ప్రసమమాహనా కారమైన ఒకవ్య క్రి.

ఆయనయే నారాయణదా సనిపించినది. ఒక యామమాత్ర కాలము సంస్కృత భాషణే హారిక థామృతమును వర్షించినదా మహే పురువమేఘము. బ్రహ్మ నాలుగు ముఖములతో నెనిపింది కనులతో మహేనందము నభివ్వ్తక్షము చేసినాడు. నారి యన్నదమ్ములు వచ్చి నారు. ఎపుడో తాను మహేళుధోరణిలో బాసిన చెప్పిన పంచశతీని వినిపించినా ఛామహేకవి. ఆసభకు తెలుగుతోనంత పరిచయములేదు. సంస్కృత సమాసముల నానందించి మెచ్చినారు.

ఆకర్శనము దక్శనమే!నేను దార్శనివుడనుగానుగా దా!సంగీతమా! నాట్యానూ! వీణావాదనమా! మృదంగనిస్వానమా! కవిత్వమా! శాడ్రుత్ త్వ్ర వేతృతయా! హానికథా రచనమా! ప్రవచనమా! అచ్చమైన సారస్వతమూ_్తి దాసుగారు. పనితనమున గలిగిన శిల్పదర్శ నముకంకు నీదర్శనము పరమోదా త్రసుందరము.

చిల్లేము! మరల వెళ్ళునపుడు వారు జయడేవాది మహా పదకవి సమూహములో నడచుచున్నారు. నేకు 'దాసోహ' మంటిని. 'నారాయణ దాసోహ' మన్నారు వారు. ఒకని మేషము వారునన్ను, నేను వారిని తెప్పవాల్పక చూచికొంటిమి. ఇపుడు మీగా శతకములకు పీఠిక బ్రాయు చున్నానంటిని. చిరునప్పుతో దాసవర్శనమైనది గదా అన్నారు. ఇది దాసదర్భనమైనది.

నాయందలి నిర్వ్యాజ ్రేమతో ఆదరముతో ఈపీఠికారచనా గౌరవమును నాకు దక్కించిన త్రీ క్రా ఈశ్వరరావు గారికి ఆజ న్మాంతము కృతజ్ఞుడను. ముబ్రాపకులు త్రీ కర్పూరపు రామకృష్ణ మూ_ర్తిగారు ముబ్రాపక్షపశ స్త్రీ కర్పులు.

"నరస్వత్యా స్థక్వం కవినహ్బదాయాఖ్యం విజయతే"

కోగంటి సీతారామాచార్యులు

సూర్య నారాయణ శతకము

ము! ప్రత్యక్షంబుగనీవులోక మలరింపం బెంప్కడుంపంథశీ విత్యంబుంటొడ్డ గాంచుచుండి యుజనుల్నీ భ_క్తులైయుండడి కత్యంతంబును లేనిదైవముల నూహాంబన్ని సేవింతులో స్తుత్వపాళవయే మొకోళువనబ్దరూ సూర్యనారాయణి

1

2

3

5

- ము ఆరవింద ప్రియసీపుదూరముగు నష్ట్రయ్య్ య్యాదు ర్ధాంతదు! _ స్తర ఘోరాంధతమి స్రమగ్న మయిభూత్రవాతమా పత్పరం పరలబొందును సీదుతత్వమొడలిం పన్సర్వమున్నూ న్యమౌ నరయస్నీ పెచరాచరంబులు మహాత్మా సూర్యనారాయణా
- శాం! జారులో నైరులు విద్రాయిగలలు కానల్వాతరోగంబులు న్మార్మాకశిలీముఖ ప్రవల నంతాపంబులున్ ఘోమూర కారావంబులు దిగ్భమల్మఱిదురూహల్పీడలుం బాచులు స్నీరమ్యాతపమందుఁగల్ల జెటుతండి సూర్యనారాయణా!!
- మ : వనజంబుక్కానువిచ్చియాడ గలువల్వాడన్దమంబూడంజె లిమైనిజ్మకంబులుగూడం దెమ్మెరలకున్లోండిగెలల్లాడవే డ్రానునానావిధపడి సంఘములు పాడన్దాపను ల్వేండనీ వనురాగంబునం దూర్పునంబొడమెతయ్యా, సూర్యనారాయణాం
- మం! నలు సైనంథువిలోను జూపి పరిమాణం బెంతయోకల్లుచు కంటుంటాబొనరించి భూమిజలమింకంజేసి ధారాధరం బులమింటం గల్గించి శూన్యముసకుం బౌల్మీరుగల్పించురా యొలమిప్నీకర కౌశలంబహహమాయా సూర్యనారాయణ!

8

7

8

11

- మంగాట్లు ఫిరంగిగుండయనధూతలో స్ట్రే ప్రైవల్యగే హమణివృత్తినిదానమానకలరో గారణ్యదావాగ్నిచ కమమందేహధరాధర ప్రజలన్మణంబాత్రిమూ ర్తి స్వరూ పమయంకెట్టులనిన్ను బిల్వంగనప్పాసూర్యనాయణా॥
- ము! ఆవురాయెఱ్ఱమతాబపోల్కినుదయా స్పైదిద్వయిందేరిని మ్నవిలోకింపఁగవచ్చుందక్కునభమందుంజూడళక్యంబుగా దువివేకింపఁగబాల్యవార్థకము లెందుంజల్ల గానుండియి బృవిసంతాపముంజేయలేనిదివిజంబోసూర్యనారాయణా,
- ము విరతంజున్ని మంగొందఱజ్ఞజనులగ్ని వాత్రకంబంచుంకొగొం! దఱులోకాయకనే తమంచుమఱికొంధ ర్రష్ఠానావర్ణ భా! మరగోళంబనికొందఱున్నుమణివంచుంబాపురేపోల్చుచుం! డిరిజాత్యంధులుదంతినాధువలెందం డీసూర్యనాయణా!
- ము తొలిగంగెద్దియం లేవిస్తీకికణనందో మాంజువాశ్మీకరం బులనానావిధవర్ణయు క్రమగునప్పోల్కి వివ్వినాకని ర్మలనిర్లే పితనిత్య కేవలపర్షణహ్యంజుస్తీవయ్యూని మ్మాల**మాండుం** జలురూపులంజెల్ గెదట్పోసూ స్యనారాణయణా॥ 9
- ము ఉదయా ద్రిన్ని నుంజా వినంత వెఱనె తోపా ఇంటీ కట్టుపెం టడగుల్నీ పథకోడివావిదగుకూ నల్పాదు స్నీడ లై యొదుగన్వావివిరేయితల్లి కడకో హూతూర్పు నంబంపుసీ దుదయన్నా తరమాగణింపగుణసింధూమా స్యనారాయణా 10
- మం! నహజంజెవ్వరికైనపృద్ధియునునాశంబంచుసూచింతువీ వహహితూర్పునఁబుట్టిపశ్చిమముంనంద్రాస్త్రంబునుంటొంది ట్ర త్వహమున్లోకవిశంబనార్థమయినిత్యాద్వైతథావంబున మూనొప్పారియు పేసకాండవయితున్నామార్యనారాయణా!

T'II	సీవౌక్క-ండవనాదికారణుఁడవుస్నే మా యసం భూతు లౌ	
	జీవు లజ్ఞువునందు సర్పమలుయోచింపంగవిత్య ప్రసేహే	
	దావష్ట్రజగంబునందు భమచేనత్యంతమున్నోకము	
	న్ఫావింతు _ రైలివందియు నైలియక బ్బామార్యనారాయణా။	12
మ။	ఓక చోమందత యొక్క చోసమత పేరొక్కంటఁ దీక్షత్వమి ం	
	కొకచోనన్ని యునుంగ్రమంబుగసదాయొక్కొక్లచోఁగల్మియు	
	్రవృకటాభావమదృశ్యదృశ్యగతియు న్పాపించుజ్ఞానంబునీ	
	యకలంకద్యుతిమాడ్కి నిజ్జగతినయ్యాసూర్యనారాయణా!!	13
మ౹	కమలాళిన్వికసింపఁ జేయు నెడళృంగారంబుహాస్యంబుదు	
	ర్ధమమందేహతమ్మిసమారణమున్ననొడ్డాద్భుతోద్వీరసం	
	ဖြည် စီစုံစုံသွဲ့ စုံလာ ာ న ေ့ သေ့့ ပေးသွား လူ အေ့ သာဝငာ သ နီ	
	నమహాభక్తులయందున స్థగిరిపొంతన్మాంతఖా ఉంబునీ	
	వమరం జేయుదుని శ్యవిర్గుణుఁడ వై హా సూ ర్యనారా యణా ။	14
8.1	నీక¢ౌజన్మ టిపే రులేదయినవిన్నేనీ ష నానావిధా	
	స్తా కస్థావరజంగ మా భిలజగచ్చోద్యంబుగాఁబన్నుచు	
	స్వీకన్సత్వరజ స్థ్రమోగుణములస్ట్రీడింతువాహికల	
	న్లోకంబెల్లమనంబె యై నగతి నెంతో సూ ర్యనా రాయణా ॥	15

ము! తఠమాసీదగుదివ్యత_త్త్వమిదమిత్థమ్మంచుయోజింపనె వ్వరికై నన్మతియూహ సేయుకొలుదిన్నల్మాతునందిగ్గమౌ నరయన్నెమ్మదిదీవివిళ్ళలముసేయుర్షాదుగాలోమము నృరినిల్పన్వళమెట్టులా రైజనరజెసూర్యనారాయణా! 16

ము నరవిన్మేఘములందుఁజందలతన శ్వతం**బులన్ దేజ**ము న్మతియు న్వేండిమిజాత పేదునెడజ్యోత్స్నా పూరముంజం ్రదునం

	దురహించాడ్కియునే తగోళములయందున్నెక్కువర్ణంబుల	
	ద్దిరభూతంబులుగల్గనీవలను గాదేసూర్యనారాయణా॥	17
g-#	ఏకేమేకయనట్లసంసృతిమదీయేచ్ఛాకృతంబయ్యునా	ప
	కౌకల్పించెన.శోక బ ంధమననేలామెట్లవేదాంతిస్త్రీ	
	వేకార్యంబనుగారణంబనుచు వి న్నేవిత్యముంగొల్పినీ	
	ထား နာင်္ပောရန္ နိုင္ငံအေတြက အေန	18
మ౹	మనసన్దర్పణమందుమాత్ర మొతలంపన్మాడవచ్చున్దగం	*
	బునుబల్మాఱుసుషు_ప్తిదావివెనువైపూలోలిళూన్యాకృతి	
	న్గనుపర్చున్మఱీదృశ్యమిద్దిమృగతృష్ణావైఖరి న్మాయయౌ	
	ననఘానీపెనమ స్రసాజీవిమహాత్మాసూర్యనారాయణా	19
మ။	సరిగాబౌద్ధులువిన్నఖావముగహంసల్పత్తుగాఁదారి—కు	č
	్పరమాణుస్థితిగాబహ్మాపకృతిగాఁబల్మాఱుసాంఖ్యుల్సదా	1
	ధరమీమాంసకులె ల్లంగర్మగఁ బరంధామంబు గాయోగులం	
	దురునేనో మతిసీవె సర్వమవియందున్సూర్యనారాయణా။	28
మ။	పరఁగస్టీవులుస్థరింతురధరోర్వ్రష్ట్రమత్వంబుగా	, 1
	న నున్వెండియు నామరూ ప్రములుళూన్యం బంచుసూచించుంద్వ	
	త్కరముల్గండిగవింటికొప్పదగురం ద్రమ్తోమముంజొచ్చియ	ï
	ద్ది (စား) စာဆေးပ်ဆွဲခဲ့ သေးစလာထား မြီးလာညွှင်္ခ အတက်အား	21
ङ :	నీభక్తు కగువాc దెరూపబలశాంతినైర్యల జ్మీయుతుం మై	,
	డౌభావింపఁగనర్వభూతసముఁడౌనత్యంతసత్య ప్రవతం	
	డౌలవ్య పతిభాన్వితుండగువదాన్మ (శేష్య డౌఖ్య తపూ	,
	ဗာနာ သားငေကြင်္က မိသိထာက်သည့္ လာတ္ခုလာတ ား ။	2 2
మ!	తలఁపన్వెఱ్జివితాననిజ్జగమనందర్భంబుగావిత్యని	
	ငန္မမည္လဝန္မွာကို ညီဝိန္မာ ညီလူ အဆင္ (ညဆာန္မွာ ညောက်ဆလာရွှာ ည	

		ట్లులగావించెదవన్ననమ్మకమదెట్టుల్లో చులోకంబుల	
		న్నలుపన్జి త్రముకన్న కౌరణమొద్నా సూర్య నారాయణా	28
ě	ယ်။	ఆనయంబార్తులు బెంచుంగల్ల వలుకండన్యాయ ్రీత్తార్జనం	
		బానుగై కోడుపరోషకారమునుసల్పు న్మెదలం జేకిన	
		ద్వినయంబున్నమపర్చుభూతసముఁడౌఁ దెల్లంబు కాస్తీయశ	
		మ్మునుగీ రైంచుందరించుపజ్జనుండుబాబూసూర్యనారాయణా॥	24
;	మ။	దయతోం బ్రాణులనెల్ల నాత్మవలెసందర్శించుచున్నాధుసం	
		చయముంగొల్చుచుమానృతఁబనుచుయుష్మత్పాదపంకేరుహ	
		ద్వయమున్మికి - లిభ క్రిమైసత క మున్స్టానించుపుడ్కాత్ముఁ దే	
1.		భయమున్పొందుడునీకృపామహిమనప్పాసూర్యనారాయణా॥	25
,	మ౹	సరిగానంపదగ ల్గనప్పడుమ హా సౌ ఖ్యోన్నతిం బొ ందిప	
l I		ల్మఱూ సర్వజగంబబద్ధమనిసంభాషించుపేదాంతియ	
		ద్దిరకష్టంబుఱవంతవచ్చు నెడనా_ర్తింగుందిస్తుంద శ్రే	
8		పరులన్వే (డువిపేకముందొ (లగియప్పాసూర్యనారాయణా)	26
,	וויץ	సీకం బెన్మతిందిక్కు లేదువడినానేరంబులనై స్టాచియా	
		లోకంబందుననంజిరంబువిచియేలోపంబురానీకనన్	
'		సీకీ రిం(జకటించవిమ్ముకడువిన్నేనమ్ముకొన్నాడనే	
1		వీకుంబిడ్డఁడసుమ్ముజ్ఞాపకముగొంటేసూర్యనారాయణా॥	27
1 7	र ॥	స్థ్రీదానుండ గువావికాపదలురా నేరావుక ష్ట్రవ్యున	
	1	మ్సాదినీశులునిల్వనట్లువడినెంతో దూరమైఖోవుక్వ	
	ı	ల్పాదాంభోరుహచింతనౌషధముదప్పన్లేదుపాయంబుపే	
22	1	రేదై నవృవరోగమూడ్చుటకుండం డీసూర్యనారాయణా॥	28
	మn	ఆకలంకంబగునీమహామహిమనత్యంత చ్రమోదంబుతో	
I		సకల్ శోతృసుఖావహంబుగలసత్పంగీతసాహిత్యభ	

	వ్యక్ష కౌకల్పనం జేయు దాసులకుదీర్ఘాయు ఈ స్టాఫారో గ్యము	
	ల్ప్రక్రికటాభ్ష్మ్ములన్నియుంజెలుగనీరామార్యనారాయణా 129	
మ။	తొలుదొలైన్వవితాదిభోగములిపెంతో ఐల్సుఖాధానము	
	စ္ခင္းခံေကန္ေနာက္ေလ ေဆာဗႀသီး ျပည္လိတ္ ငည္မႈနား န ၀၀	
	బులటంచుంబలు మా తెటిం గియు నుస్మెమ్మాహ ంబుతో మానలే	
	రిలనాబోటులిఁ కెట్లుకాచెదవొత్తిండ్రిమార్యనారాయణా॥	30
మ౹	కట్టామూర్యుడుదామనుండదురహంకారుండనజ్ఞండనే	
	విటుల్పేనునఁబడ్డ గుడ్డిప ళు వ జైద్ధావినాడెంబుగ	
	న్పెట్టంజాలక దేహయాత్రగొనుచుంటిన్మోహళోకంబుల	
	న్బిబ్లల్లాడుచునెట్లు బోచెదవొత ్రతీసూర్యనారాయణా ఓ	31
మ౹	బంౖడాతిన్గరఁగింపఁజాలెడుఘ నధ్వానంబు తోభాస్కారా	
	పుండాంచన్ముఖపద్మసీదుయశమున్పొల్పారఁకీ_ర్తించున	
	న్వేం[డంబౌకఫమంటనీకకరుణస్వీడించిరడించుమో	
	ေပြီး ေျမဳိမေတြ မွ ေတြသည္သည္ အေတြက အေျ	32
మ	అయయోసేవయిఖ క్రినామదిదృధం బెనిల్వకుంటన్గదా	
	మెయికింగొంచెముబాధగల్గునపుడిమెమ్మమ ర్యహైషజ్యము	
	న్నయమూడాత్ముడనై కొనస్వలసెవావ్వానీవు గాకెవ్వుడా	
	రయవైద్యుండుభవాధి మా న్పుటకునౌరామార్యనారాయణా!	88
మగ	ఆవురాసర్వచ రా చరే శు ఁడ వువిత్యా నందతేజోమయుం	
	డవుకారుణ్యపయోధివంచునినుపేక్లన్నమ్ముకొన్నా డన	
	న్ను విలోకింపుముచల్లగాభయములన్పోందోలునీకన్నది	
	క్కెవరున్నారుమొంతాలకించుటకుంచండిసూర్యనారాయణాఖ	34

శా॥ నాభీతి దొలుగించిపక్కు ననునన్నవ్వించినావద్దిరా సభక్తావనచాతురింబొగడుగానేనెంతవాడన్నతీ

	లో భుండంగడుమూడుఁడన్ల పలుఁడన్లో కేళపద్మాపతీ	e e
	సీభృత్మంతనునన్ను నేమఱకు ∍ండ్రిసూర్యనారాయణా:	ઇસ) -
మ౹	వర్షంబున్న కనియకాక సముసన్వ్యక్తుంబుగా వారిదో	
	త్రాథ్యాన్ లిగించెదేలనీటులుబ్మ్ శీవిధానంగడునే	
	ු අයන විදු ද කාට ි යියා යුරු කිසි රෙක ක්රේ ව	6.0
	హ్మర్ద్మ స్త్రవవీయమానకరుణాడ్యాసూర్యనారాయణా॥	36
మ။	నెఱినీరీలఉన్నై సమ స్థజగముల్నీలో (నఁగల్పించుడు	
	న్నరిగా వేదమాఖంబున్నన్నజలకున్న ర్యముందెల్పుడు	
	న్మజికూటస్టుడ్తమైననీదుపదపద్మంబుల్మదిన్గొల్పున	
	ည်ပို့ ရှိသည်။ သည် မေသည် ရှိခဲ့သည် သည် မေသည် မေသည် သည် မေသည်	37
మ౹	జలమందజ్ఞత చేఁజొరంబడి క్రమన్టానున్న చీమన్న్నవ	
	నృజామాతొడ్డనమై చినందిరుగనాపంబద్దీయా ంజేరున	
	ట్రిలదుప్కార్యములందుమున్గుననునీవేంతో దయన్దెల్చిన	20
	నృశిరాసల్పెదనేరముల్మతీయునప్పాసూర్య నారాయణా !	38
మ	•	
	కలరన్నీడ్సు పసాచమిచ్చితివియా హాకావిరూఢిన్నవ	
	ద్విలసభ్ఫ్తక్తిమహత్వమువ్మిగులడుర్విన్మానవుల్నమ్మున	
	జైలమిన్నాయెడదివ్యశ క్తివిడుత <i>్</i> డీసూర్యనారాయణా"	39
ੜ੍ਹਾ	ి నీరంబెంతయులేవియప్పుడుకడున్ని శృబ్ధమైట్రాణిసం	
	చారంబేమియుఁగానరాకమఱివిస్సారంబునౌచోటవాః	
	పూరంబబ్బహరాత్తుజ తులుముదంబుం జూపుచందాననీ	
1	కారుణ్యంబుననార్తులందెదిక వేడ్క స్పూర్యనారాయణా	40
. వ	ు! యుక్తాయు క్రమేఱింగయున్విహతులెన్నో మార్లటోధించినన్	
,	న క్రంబుందివమున్నతాఘములకున్నంతాపముంటౌందియు	

	న్ఫ్ క్రిప్ని నృజియిండు చుండి యునుమానంజాలదున్నంగమా	
	ప_క్తిన్నప్పి కనైనంటోపు క్రికించిన మార్యవారాయణా	41
మః	పెనుకొండందల్టకిందం బెబ్టుకొవియు్వి నాలకై దేవులా	
	డునటుల్మామకచి త్రగ్రవృమ్తు నె <mark>ప్తున్నామకొన్నటివి</mark>	
	న్నునజ్రసార్థతనక్పడ స్పేషా బంధున్మానియారోగ్యమి	
	మ్మవినేమ ర్వతిషక్కులన్లకడనేలానూర్మ భారాయణా။	42
ဆ။	శిష్టాచారముసల్ప్రవేసుమఱిదు శ్రేష్ట్రప్పిడ న్జాలబర్	
	నమ్టంబొందియా సీటడాబ్ల ములదెందంబంగమన్ని ఇన్లో	
	నిష్టంబుండియు దెన్నె కింగి మునుదుర్పు త్తిన్వడిన్మాననేం	
	గష్టాత్ముందనుగాచెదెట్లునన్న వింకస్పూర్యవారాయణా॥	43
మ౹	సరిగానీదగుభక్తుండె: ఆయుయధేచ్ఛన్సక్వభో గ ుబుల	
	వ్జిరకాలంబుసుఖించిశాశ్వరయశ (శ్రీశాగాంచియ్యబంబుగ	
	న్దర పైందానణిమాడి పై భవములన్న స్పేష్చి యాపిమ్మ ట	
	న్మరిసీలోనలయంబుంజెందంగలండన్నాసూర్యనారాయణా॥	44
ည်။	సకలజ్ఞానముగల్ల జేయంగలయా చార్యుండునీకం పెవే	
	రిఁకరేండంచుభవత్పదాంబుజములన్నృత్పీఠమందుంచిన	
	మ్మికతోడంభజియించుదాసులకువిమ్మీసర్వ పేదోరుశా	
	్ర్ప్రక్షాల్ కోల్లోకులద్భుక్తముం జెందస్సూర్యనారాయణా။	45
మ။	ధరణిన్నీ పదభ క్రియందలిమహ త్ర్వంబిట్టిదంచె ల్లపా	
	మరకోటిందెలుపంగనిన్వరములం[బాడ్డ్డ్ చిత్రికానియ	
	ద్దిరనీదానుని కై హీకార్థముడ్ము పీతిన్నన్ని కే వెట్టుథం	
	စုံဝဿန် ကျွေ့ စြည်းရွှဲသည့္သည်းသွားသွားတွေအတွက္ခေး။	46
మ	తనరంగాళుపనై కనుండరకథూడంతచ్చదాస్వాదనం	
	అనక కారు.తినే కరాజువిభవంబంబెందడాడాగారుకా	

	్ర్డ్రైవిరూఢ (పతిఖావిశేషమగు శఱ్పన్లో కికాదక్క టా	
	వినుసత్యంబుగుజూడకేడ్పెదనుదం డ్రీసూర్యనారాయణా!	47
غ ا	ఆరయన్మానుషజన్మమందుఁగలదుఃఖాగ్నింగదుౖనేపెడు	
	న్సరిగానై హికభోగవాంఛయనునాజ్యంబట్టులౌటన్భవ	
	త్కరణావృష్టివిమామకీగభవసంతాపంబుఁజిల్లార్చిన	
	న్వరగాం టోపుమునీకు మొక్కెదను దేవాసూర్యనారాయణా.	48
మ 🛚	ఆవవిన్మానవజన్మమండుఁగలసౌఖ్యంబెన్నుఁగానెల్క్ తో	
	కవిధానంగడుసన్నమౌందుదకుడుఃఖంబెక్కు వెనేటిపొ	
	ర్లువలెన్గావున మా మకానుభవ మాలో చించిసంసారవా	
	ర్ధివడిన్లా (బెదనీకృపాతరణిచే జ్రీసూర్యనారాయణా n	49
మ။	ధనమూరాదుదురాశభోదుపరత త్ర్వజ్ఞానమాలేదుయా	
	వన మావిత్యముకాదువా ర్ధకమునన్వా మా ఢీయౌం జేదుజీ	
	వన మా యెన్నఁగఁబాదు దుఃఖ ములకుంబల్మాఱటుల్గావున	
	వ్నిమనేఁగొల్తునిఁ కేలవాడుదయంగస్స్మీసూర్యనారాయ జా ⊪	50
ము	తనరంగాఁఐకిళ్ళార్డ్ల ఖావమునమద్బాల్యంబువోవవ్వినూ	
	తనమౌయౌవనసన్ని పాతదశ చేత (న్భాంతచిత్తుండనై	
	తినయా రేవయసిప్పుకున్నుకురనెంతేబుద్దియన్నట్లు ట	
	క్కు మగన్నుఱ్చుచిఁ కేమినేనగుడునొక్కో మార్యనారాయణి	51
మ౹	ఆవురాగొంగళిలోనఁదించుఁదలఖోయన్వెండుకల్లైక్కైసే	
	యు విధిందప్పులు పట్టుచుంటుక ఈ ననో ్యన్యం బువిట్రాంతు లై	
	యవనింబండితమానులౌజమలుమాయాకల్పితం బైనయీ	
	ళ వమం దెట్లు నివేకమబ్బంగలదబ్బాసూర్యనాయణా။	52
TI	సీవేదిక్క-వినమ్మిసర్వమునకున్నీ పై భర్యబంచియే	
	తోవ నేపు నెఱుంగఁటోక జగమందున్ గ్రామ్మ అంబూనిత్వ	

	త్సేవా వైభవమిట్టిద ుద ్చ జజకున్దెల్పంగయత్నించున	
	ည် និស្ពីដ្ឋ သာ စည္သို့ အေငန္	58
ਵ ੇ	ఇమ్మాడ్కిన్ఫవదీయనామసుధ ్రగోలింపన్నదాతుచ్ఛభో	
	గమ్ముంజిత్తమ గోరుమోదకముపేడు న్యేపశ్వానంబఖా	
	దమ్ముందబ్బు మెక్క నేగునటులిద్దా తింభశీనై జన	
	ర్మంబున్మానుపనేరిళక్కనా మహిత్మాసూర్యనాయణా!	54
e i	ఉత్సాహంబునందావకీనయశ మెంతోలోకులుప్పొంగను	
	ద్యత్సంగీతకవిత్వమై భవము చేతంజాటఁగాఁబూవితి	
	న్మాత్సర్యంబుదొలంగియెల్ల పజనన్మన్నించునట్లో పుబ	
	ల్వాత్సల్యంబునంబ్రహేమచుండునదియప్పాసూర్యనారాణయణా॥	55
మ।	గుఱిగానినృజియింపకెందుకీటులంగొంతెమ్మకోర్కుల్మఱి	
	న్మఱిదుశ్చింతలు రేనిపోవియనుమానంబుల్స్మథా చేష్టల	
	ద్దిరనావశ్యముగాకయెంతయునుమచ్చిత్రంబుగల్పించెడి	
	న్నరిగానీయెడదీవిఁ[దిప్తమిఁ కైనై నమార్యనారాయణా∎	56
ము।	సమత న్లోకులకెల్ల భూత దయయున్సత్యంబుబోధించుచు	
	న్రమణన్నీదగుక్ క్రిరాల్గరంగగాన్ ప్రౌడిచేంజాటుచు	~ -
	[నృమదంటెప్పు: బరాంగనావిముఖు న్వ_డ్డించుచు[నృహ్మచ	
	ర్యమునేసల్పెదనాకుండోడుపడుమన్నా సూర్యనానాయణా!!	57
gr	ఔన్నత్యంబెదవొందస్విమలదివ్యాకారముంజూపినా	
	ెక న్నండివభయంబొ సంగిమ టినా యిష్టంబులందీర్చెదో	
	చిన్న స్టేవినునమ్ము కొంటిని: క నీచి త్రంబునాభాగ్య మో	
	యన్నా పేల్పులమిన్నలోక ములకన్నా సూర్యనారాయణా!	58
మః	థళిరాయెన్ని విధాలఁజూ చి ననునీపాదంబుదక _{ర్} వ్యమి	
	య్యాలలో (జింత్యముకాదటంచేఱు (గ ్షబోకెంతేవృథాయా సమ్మ	

3		
	న్నలుమోసంబు దురంకళోకముందు దిన్గావించు కాంతావనం బులకాసింతురునన్ను ంటో ఆజమలలోని సూస్యానారాయణాక్	59
ਰਾ1	విషాండ్రామల్యము చెల్లాబోదకటయా నిర్మాగ్యచి త్రామనం దష్కార్యంబులలో నచంచిపయి కెంతో నిండ్రామల	
	న్నుష్ట్రేమయు తాన్నహ్ స్థ్రములు నెందుజూపకుండన్నహే నిష్కార్యకర్ బొందూడుగద తంటి సూస్యనారాయణా	60
మ။	ప్రతిపాదంలు ప్రమాదయు క్రమయి యెప్పట్లన్ను జ్ఞానసం యుతమౌచున్ శ్ఞభంగుర్వబయిమతొంతో బల్సుఖాభాసమౌ;	
	బ్రతుకున్నమ్మిప్పథా ప్రయాసమునస్వప్ప ్రాయసంసారభో గతతిన్మానంగలే నెఱింగియు కూఖంగా మార్యనారాయణా॥	61
మ౹	ఆలరంగాజగమెల్ల పెఱ్టియెకదాయా పెఱ్టికిన్వేషిధా లిలలో నెవ్వవిపిచ్చి వావికిముదంబెు తేవియున్మాదము	
	జ్వల మైనంగడుహావిసల్పు మంతీశాంతం బైననీధ్యానము న్లలిలో కోపకృతింటొనర్పు నిజమన్నా సూర్యనారాయణా!	62
₹.	భూతాదర్శమువంటి మాయయొడ సంపూర్లైక జేవుండుట్ర స్పీతం జైనట్రవృత్తి చేఁదనుజగచ్చి (తంబుగాఁజూ చిమో	
	స్పేతింగాంచునటంచు నెంచెదను దండ్రీ సూర్యనారాయణా "	63
₹ *1	ఖేదాదె ్వత మదేతయిట్టులభ వాగ్నింగుందు నేనేతయా	
	ఖేదజ్ఞానము దేహమున్న వఱకు బీడించెడున్న న్నునిం కేదారిన్నుఖ పెట్టడాలెదవు తండ్రి మార్యనారాయణా!	64
ੜ੍ਹਾ	 త్వద్దివ్యాంట్లాంగ్ జభ_క్తియడందప్పన్నర్వ పేదంబుల మృద్ధల్నూ ఆక్రిగెసించి నంజనుండు శన్నుండా నెఱుంగండహాం 	

	యద్దంబందు నఁదక్కగన్నుఁగ వస్వీయా కారముంజాడు టే!	
	ప్రై దేశంబుననైన నారయఁగఁ దండ్రీ సూర్యనారాయణా॥	65
మ။	కనుచుండున్ను ఖదుఃఖరూపముల జా(గత్ప్వప్న కాలంబుల	
	న్నరేండెయ్యాదియున్సు మ ప్రిధన కాంతాలగ్న చిత్తుండుకా!	
	వివినుంగొల్పు మహాత్ముడీ జగములన్ని త్యాణు వీడించియు!	
	న్మనమందందడి కెఫికారములనైన న్సూర్యనారాయణా!	66
మ౹	పనినాసింపకయే మహాత్ముడు మనోవాక్కాయ కర్మంణుల!	
	న్నిను సేవించుచుడునో యకవికిన్ని త్యంబుఁగామాదిశ!	
	త్రునికాయం బెకయెను పెండియును నీరూపంబు గాలోక మె	
	ల్ల విరూపించు(మొదకారియయిలీలన్ సూర్యనారాయణా॥	8
ము	జగమందెల్ల క్రియర్ని జంబుగభవత్సంకల్పమూలంబుల	
	మృఁగడ్కు నూఢిగనమ్ము భాగవతుఁ డెందున్టేదమోదంబులం	
	దగులంటో వకసా శ్రీమా తుండయయానందించునీభక్తిక	
	న్న గడింపన్నవవార్థితారకమొదన్నా సూర్యనారాయణా॥	6
Til	దీపంబెట్లిరులస్స్వరూపముగనెం తేఁ (బజ్వరింపించునో	
	స్ట్రిఖ క్రియటుల్సదాత్మమయమున్వే జేయాంగామాదులన్	
	హిపద్మాధిపనిత్యతృ_స్త్రిక యినీధ్యానంబుదక్క్రాన్యమ	
	్ర్యోపాయంబినుమంతయుంబనికిరాదోసూర్యనా రాయణా!!	6
ము	నరిగా పేదములెల్ల రువ్వియునుశా_స్త్రంబల్లడు (నోలియు	
	న్గురుబోధర్వినియున్ని కానుభవమున్నాధించియున్మ ర్య్యుండె	
	ాల్లు ప్రాంటంగున్నీదగునిత్యత_త్త్వమహ హియెండన్ల నం జాలునే	
	ధరనెందై నమ్మగుడ్లగూబపర మాత్మా సూర్యనారాయణా॥	7
ਵਾ	က ၖာ္ ျခန္း စီదమంచుజగమున్గ ల్ల ంచుఁ[బాల్మాలిపే	
	రాకంటంబడిఖిజ్మెత్తుకొనుసాహంకారికిన్మోజ్మె	

	ట్లో కష్టంబగవ్యాసస్కు తములగుంటుల్వేట్లి వర్గి ంచన	
	యాకందంచినబియ్యమబ్బు బెటులబ్బోసూస్యనారాయణా॥	71
ਵਾ !	ఊహిబోహలూ న్రక్తనములున్యుర్తుల్కుతున్నానము	
	్పోహమ్మంచువచించుటల్ప్పథలు సత్యంబుందయన్లల్లియు	
	త్సాహంటెప్పుగథ క్రితోభవదుదంచన్నామసంకీ ర్వనం	
	బాహానేయక మోడమబ్బు బెటులయ్యాసూర్యనారాయణా	87
द ै।।	ఏలావేయివిధాలయుక్తుత్టులీపీలోకజాలుమల	
	స్టీలంబన్ను చుంటెంచుచుందునుముచున్ గ్రీడించుచున్నా వటం	
	చోలిన్నమ్మిత్వదీయపాదభజనంబొక్కింతయున్మాననస్	
	బాలన్ముంచిననీళ్ళు్తుంచినసరేనాసూర్యనారాయణా।।	73
మ౹	ఒక పేశందనలో నలేని జగమెంతో లీల కై పన్ని మా	
	మకమౌడెందమవస్థలెల్లఁబడుచుంబల్మాఱువేరొక్క వే	
	ళకువిశ్చింతతనుండునీవునుమతాలా∆్రపపంచంబుఁద	
	ప్పకి నీయం దెతలంచియుందలఁపవప్పాసూర్యనారాయణా!!	74
మ॥	ధరణింజీఁకటిపేళదవ్వు పెలుఁగుందర్శించుకందో యికి	
	న్మతియేవస్తువులైనందోంచనటునిన్ ధ్మానించునవ్వానిక	
	ద్దిరయాలోక వికారముల్మదిరవం తేవింగన ్రావుగా	
	యరయంగాఁదనజీవితంబునమహాత్మాసూర్యనారాయడా।।	75
మ॥	ఆమరన్నంగరునుండిదానిదగువాయస్వేరు సేయంగళ	
	క్యము కానట్టులవి జ్జగంబెడపరాద య్యా రెవిన్నుండిచ	
	క్రమునంగో అమురీతినారయఁగనీ తె 9లో క _{ట్} మేసారినా	
	శమునీయందునఁ జెందుచుం డు ంబర మేశాసూర్యనా ూయణా।।	. 76
మ్మ	్ష్మిరతన్పాత్విక్ థ_క్తిమా ర్గమునవిన్నేవింపు గాలేని యా	
	నరుడెంతోజడు డైనశా స్త్రివణుడై నస్లేదుకార్య బహా	
	The state of the s	

	ధరనూహింపంగ గ్రాండ్డిక వైరచిన న్లామూసికొన్న న్సరే	
	చరితార్థంబిసుమంతయుంగలుగదీశాసూర్యనారాయణా!	77
మ။	ఆకటానిపయిభ_క్తియేభవహరా బంచున్నడు (మాఢిసే	
	యకమచ్చి త్రమదేలతావకదురూహ్యా ద్వైతతత్వ్వయణు	
	వికతోదంబలుమా తెఱుంగుటకుయత్నించున్భశీశ_క్తిే	
	ညီးခ်ီနီ တို့ စည်းလွှင့် သည်ထွည်းကို မော်ညီညွှည်း တို့ သည် ထွည်းမှာ သည်ထွည်း မော်သွေးမှာ သည်ထွည်း မောင်းမှာ မော်သွေးမှာ သည်ထွည်း မောင်းမှာ မ	78
మ॥	జగతింగల్గునమ_స్త్రచోద్యములఁగాంచన్నూనుండానెల్ల వ	
	మృగుణంబులైలియాగ నెంచుమటియొంతోయష్టసంసిద్ధులం	
	బగలు నాతిరిగో రుగానిమదిస్వ ంఖల్విదం బ్రహ్మాయ	
	ည္ျင္ကြံၾကံျင္ၿမိဳသည္မွာဝည္သို႔ အေဝန္အာလ္ အေပး လည္းကြယ္သည္ေတြ သည္ေတြ သည္ေတြ သည္။ သည္ေတြ သည္။ သည္။ သည္။ သည္။ သည္။ သည္။ သည္။ သည္။	79
ङ॥	ఆయ్యయ్యోఖవశోకముందలఁచియెట్లాక్మన్పతిన్నిల్పుదు	
	న్వెయ్యేలాయిహభోగవాంఛవొడమన్వేదాంతమూడున్గదా	
	యయ్యామానవు తెల్వివ్యర్థముసుమాయామూఁగనాల్క్లట్లున	
	న్నెయ్యంటెప్పుగనెస్టుబ్రోచెదవొతండ్రీసూర్యనారాయణా!	88
మ॥	భ్యదియా ్ఘిసరోజభ్క్ర్యమృతముంబల్మాణునాసించునా	
	కి పూడ్ వదనం బెండ్లి యన్న కులిదేలా శుష్క్రవే దాంత త	
	_త్వవిచారులు ప్రతిశ్రణంలుమదిలోండ్లూ పించిపీడించెడి	
	న్నువియందిప్పితి వస్తువబ్బుటరుదట్పోసూర్యనానాయణా॥	81
ন্ত্ৰ-	ြင့္လြင္လည္ေတာ္ ရွိန္မွာလည္သမွဳတာ လြန္လြင္း	
	వాతీత (బటుగాన (గర్మములు సేయన్మానరాదొంత యున్	
	డ్వైతాద్వై సమంబు బహ్మమనుచున్ ధర్మంబువిర్మోహియై	
	ఖ్యాతిస్పర్సినవాడడేయు త్రముడడనంతాసూర్యనారాయణాఖ	82
మః	భిశాన్వనుకూల స్వానయొడనాపజ్ఞన్మహావ్యార్థుము	
	గ్లలికూలం బెనచోఁ (దాడుపెం	

	జిలువట్టుల్ళయ పెట్టునన్నుమతినీచిత్తానుసారంఖగా	
	విలస్పష్టిస్థితినాశ ల్లరుగుఁడ ్ర డీసూర్యనారా యణా ။	83
మ	తృటియైనన్మదినీపయిన్ని అపల్లే నేకాదశీనిష్టనె	
	న్నటికిన్సల్పఁగ లేనుదీర్థములమున్గన్లోవిఁ కేపుణ్యసం	
	కటముల్నే (బలేనుగావిభవశోకంబూడ్పరమ్మంచువి	
	သျှညာၿပေဆီကို ဝေးစီတာျှယ်ဝင်ပြည်သင့် မြီးလာ ၁၂၈ဝဝ ထနား။	84
ন্ত্ৰ।।	యా క్రింజెప్పంగ లేనుగావిమ తి యెట్లోనీవజ ్ సం బ ుస	
	దృక్తాధిఁడవై సమ స్థజగదాధారుండ వైయుంటివం	
	చుక్తుల్పెక్కులి కేలనమ్ముకొనినేనున్నాడనీవాడనా	
	స్త్రిన్న న్నెటు చేపినన్నరియెయా శామార్యనారాయణా!!	25
మ॥	భళిరానాదగుపుట్టువున్మృతియున్మపత్య ఓతన్లే వీఁక	
	న్గలయున్జాగరమున్న మానుభవ మున్గన్పఱ్చుటన్వా స్త్రవం	
	బులుకావవ్విసుష్క ప్రైవస్థనుమనంబు స్ట్రీనమౌంగాన నా	
	కిలలో వన్ఫ్రమం జెపేరుస్థితియేదీమా స్వనారాయణా!!	86
ము	్రభమ చేసర్వజగంబుగల్లా×నివిౖభాంతింగదాయంటిఁద	
	_త్వమెఱుంగంబ నిపూనుకొ ంటసహ జోన్మాద ం బహాన న్నుంటో	
	లుమహాపండితమావికిన్గనుకనీలోకంబునందుష్టిలే	
	శమ్ము నెనంగనఁ జాలకుంటి ఁబరమేశాసూర్యనారా <mark>యణా</mark>	88
रः॥	జ్ఞాకం బెనపదార్ధతుల్యమగునజ్ఞాత ంబుదో తేరఁద	
	က္ဆမ္ ညီးဆိုးသည္ သည္တေတြ အေနျခင္သည္က သည္တိုင္သည္တြင္ အေနျခင္သည္တြင္ အေနျခင္သည္က အေနျခင္သည္တြင္ အေနျခင္သည့္အေန	
	ఖ్యాత్మినాన్ని తియనంబడున్లనుకజ్జేయజ్ఞానవిజ్ఞాతృత	
	త్వాతీతంఖగుభూమమీవగుదువన్నా మార్యనాఠాయణా⊪ -	88
మ౹	၊ (ု နှသစ္သည္က် အား ကောင်္ကောင်္ကောင်္ကောင်္ကောင်္ကောင်္ကောင္ကေတြ မေတြကို မေတ	
	గములంబొందఁగతేకపాటుపడిసత్కర్మంబులన్నే యఁబో	

	కమతెల్లెననుగాల యా చనమంగాక న్మెట్టవేదాంతవా	ı
	క్యములంబండితుఁడౌనుమాదృశుఁడనుతానూర్యనారాయణా!!	89
మ॥	షీశీయం దున్న గవారలెల్ల: బితలై స్ట్రీలెల్ల రున్మాతలై	
	మతిలో (దక్కి నభూతసంచయములస్మ్మత్పాణతుల్యంబులై	
	సత కా నందమునాకొింగనుఱీయుష్మత్పాదసంకీ_ర్తనం	
	బతినిషా చ్రామం నేనొనర్పు పెపుడయా స్థానారాయణా 11	90
మ॥	తనువునైల్వియువృశ్తిజములపొంతన్హ్పూలసూ శ్మ్మీక్రమం	
	బుననన్యోన్యముగార అంబుల వు చుంబూర్వా సరావస్థల	
	న్దనరున్వస్తు విభేదమందకటుగానన్నే మనిత్యుండనై	
	కొనుచుంటి బలుజన్మముల్పవనచడానూర్యనారాయణా!!	91
e li	అయ్యాయెక్కడనున్నవాడకునుకంపాంభోధిసిక్కీర్తనం	
	బయ్యోలోకుల వొంగునట్లుసలుపన్యత్నించునీదాసుల	
	న్నెయ్యంటెప్పఁగఁౖటే పకీట్టులు (శమన్పెట్టంగనేలాత్వర	
	က္ကလာႏွစ္ဝဍ္မယ္ခ်သားငည္သည့္အျဖစ္ပြဲမွာ ဆင္ဆင္ဆားလည္မွာေတြကေတြက	92
మ॥	ఆరయంగావిపరీశభంగినిమదిష్టానిష్ణముల్సూపెడున్	
	స్థిరతందుర్వ్యసనంబుల న్ని గులన ్రస్పే మిందు ంత్కార్మ మం	
	దరహిన్వేనటగొల్పుచుండుమఱిసంతుష్టిన్వడిస్తుల్పున	
	ద్ధిరచి త్రంబను కూలశ (తుపిదెకాదేసూ ర్యనారాయణా!!	93
మ॥	సులభాస్వాదనమెట్టులబ్బునిఁకనోర్సూచీబిలంబంత యా	
	కి లికొండంతనునటులాయు వరయంగానల్పమిద్దా త్రిలో	
	పలభో గేచ్ఛఘనంబుగావునరసాభాసంబుసంసార అ	
	మ్చలర్న్నిజ్ఞాఁ డెఱింగిపిన్గోలుడుచుండున్నూర్యనారాయణా!!	94

हा।	పాముంజావదుక జ్ఞయున్యి.అంగదర్వార్తానుసారంబు గా	
	సామర్థ్యబనవస్తుళ్ళాదనయొదన్నంకాసమాధానము	
	ల్పీమ ్ బొందవుగానజ్ఞానమునఁదుష్టింజెందరా దెందున	
	న్స్వామీనీపదభ క్రియోగమునఁదప్పన్ఫూర్యనారాయణा।	95
e.	నానేరంబులు సై (చినీమభజనానందంబజ్మ సంబున	
	న్బూనంజేసిసమ_స్త్రలోకులనుసంతోషా cబుధిన్ముంచుస	
	ద్దానోద్యత్కవితా క్రప్తభా కమిడినన్గాపాడుచున్నావుగా	
	యేనీయప్పిఁక సెట్లుతీర్చఁగలనోరీసూర్యనారాయణా!!	96
మ॥	కరుణంగంటికిఱెప్పహోలికననుంగాపాడుచున్నావుసీ	
	బిరుదుంజెల్లునులోక బాంధవుఁడసీపేదేవదేవుండవం	
	చురహిన్నిన్పజియించుచున్న గతిలో సొంపారసీకీ రైసు	
	ညီုံ ဗေငေး ဗေင (စာ အဿ నျွ သမနာ ညြွ လာ ဗန္ဓ လ ဇနာ မ	97
Ti	భాయోషాకమలాధినాయకనమస్కారంబునీకున్నదా	
	మేయా యంజలినీకువందనముస్వామీనీకుదండంబున	
	డ్డోయాసీకుజోహారపారకరుణాబ్దీసీకుసాష్ట్రాంగ మో	
	హోయయ్యామఱినీకు మొక్కి దిగొనీకోసూర్యనారాయణా!!	98
क्रा।	స్ట్రీ నెంతయుభ _క్తితోశతకమున్నే సీదయా వా _ప్రిచే	
	నీపొంతన్ము గియించియిప్పడు త్రిలో కీళత్వముం బౌందిన	
	ట్లోపద్మ్మపియమేటిసంతసముతోనున్నాడనాతప్పల	
	(កីវាការូវាស្ត្រា ដើម្បីវាស្ត្រស្ត្រស្ត្រសាធារា	39
మ౹	వినువీడింపవికన్ను దోయిమ ఆతీయు స్నీ పూజలన్సేయండా	
	లవిహ స్త్రంబులునీదునామమునుఐల్కంటోనినోర్నీకు మొ	
	క్రమిశీర్హంణు భవచ్చరి(తసుధవేడ్కన్స్ 9లంగా లేవివి	
	విడ్డావినుంగొల్వవిజన్మమెందుకురత్వడిసూర్యనారాయణా!!	100

ము! ఆరయంగానకల్పత్తిన్నృతిపురాణాద్యర్ధసారంబుంబ ల్మఱునాశ_క్రికొలందింజూచితుదకిమ్మేరూఢిండైనెకొంటినం నరణాంభోధిందరింపంజేయు అకుయుష్మదృ_క్తిదక్కన్యమీ నరలోకంబునలేదుపాయమవియన్నా సూర్యనారాయణా!!

ఆ. నారాయజధానుడు.

101

ೀ ಗಣೆಕ್ ಯನಮಃ

మృత్యు ౦జయు శివశతకము

కందములు

ఓనాధ దీనరశక	
మానుగ మముం గావుమా యుమ్మాపాణేశా	
భానుశశివహ్నా వీడణ	
జ్ఞానానందమయ మాకు జయముల్తిడు శివా	1
పెక్కులు (పేలెదఁ (ఐతినలు	
వొక్కటియున్నిలువ ద _్ ద హో పౌరుషవా	
కొండ్రాలు कि	
నక్క దివితలా బనాఁగ నగజేశశివా	2
తప్ప క యాప దకడ్డయి	
విప్పగుకరుణాందంబు పెల్లిగొలిపి వి	
న్గొప్పం దార్చినజగముల	
యస్పా మముం బెద్దగావు మా సొంబశివా	3
నా ₍ బతుకు జ ాటఁ బెంచి న	
స్వీవాహ్వా నాదుతోడు సీతోడునుమా	
భావజగర్వ విభంజన	
కావుము తడపేల నన్నుఁ గాచునెకశివా	4
విక్కము నీపిశుండవు	
దిక్కుగలిగి పేఁడుకొంటి దీనుంచను నా	
షక⊬ం దో డల3ంచుము	
మొక్కెద నాకోరెడ్డా దీర్పు మోసాంఐశివా॥	5

ఏట్రౌద్దు భ_క్తితొడుత		
నా పెద్దలు నేను విన్ను వమ్మితిమిగదా		
రాపేల శేషక౦కణ	<i>;</i> ·	
కాపాడుము నాడుతోకు గల్గ్ భవ శివాశ		6
ఇక్పటికిప్పటికే యో		
యాప్పా సేమీఁదళతక మలరించెదనీ		
గౌప్పయు డక్కుం గాడిన		
విప్పాపి జగంలులోన నీశ భవ శివా!		7
వీక్ ర్తి చాటుకొనెదము		
మాకాయుర్హాయపృద్ధి మఱిమఱినానీ	<i>:</i>	
రా కా శ శాలక మౌశీ	÷ (
(సాకటముగు దోడుచెలుగి పాలించు శివా॥		8
సీయొఱం గనటివున్నే	•	
మాయిక్కులు సర్వవేత్త మన్నంచికృషన్		
నాయన్నుగాచి చరాపుము	•	
నీయున్నతభ క్రకేష్ నిక్క మవిశివా	******	9
శ్లభో శ్రకర యుప్పి ప్		
న్నంభారవములుగ నాక్పు నార్శితులము క		
ဆွဲာဝတ္မီလ င်္ဂတ္သေခပြီ		
వింభావించితిమి యన్న పీవాడ శివా		10
యాచించఁ చగినవాఁడవు		
నీయలుగొవియాడి నోరు నీచయ్యాంగదా		
స్థిరితాన్ను కళ్ళన నా		
వాచర్డీఅంగవలయుం జరమేశ శివా	•	11

ముదమున నాతోడలకుగు	
ఇదిలముగా వేగమమ్ముం బాలించుము వీ	
పెద నుబ్బులింగఁడవుగా	
పదపడి పెక్కేండ్లుమమ్ముఁ బ్రాపికించు శివా	12
ఊవలు పల్లెలు నారులు	
చీరలు మంతినకలమైన సిరులివి పోలా	
యారూఢిగఁ జిరకాలము	
వీరూపముంజూచుకోర్కె నెగడించు శివా	13
లోకములోనా సొగనులు	
స్ కరుణంగాదె యొంత నేర్పరివౌరా	
မြီးနှင့်စုံနှင့် နှင့်	
కై కాలానలము టెంగు గల్లితివి శివా	14
ఈదొంగ దాసువియెత	
న్నీదయగన్నర్పు తోడు వీడ వెలుంగన్	
పీదివ్యగాన మహిమన్	
టోదోలుదు వ్యాధిబాధ భూతపతి శివా	15
ఆకటా యార్హుడఖమ్ముడ	
నొకించుకయు నీదుకరుణ నొంద్రబతుకుకై	
వికలదశ్యల్కు చుంటిని	
సకలేశ్వర మాకుహాయి సల్పుముర శివా	16
శరణమవి నీడుపావన	
చరణుబుల నా కాయించు జంటన్మమ్మున్	
గరుణించు డెబ్బదేగడులు	
ధరణిన్స్ట్ కి పిల్పై చము సాంఖ శివాణ	17

18.

21

23

మృత్యుంజయుండనని వి ఏ ఎక్కము క్రత్రించాటు చుంది ఏక్కంబేసిన్ ఆత్యనుకూల చిరాయువు నత్యంబు ా స్మీమభ్రు ఉంటన్ను శ్వా **్శక్ మ**త్ గిత్ నేనెఱుఁగను గతినీపే యనుడు సెటులొ కాప్పించెను నా දුකුණුණු සංහරක් ිිිිිිිි කි రతముంగాపాడి మీఁది రక్షింగను శివా ණ්රාරු න්යාර ඛ්යර పేఁడుకతో (శుతుల మేశ వించుచు నిన్నుం **బాడి** కనిడిర్చుకొందుము పేఁడెద**మా**జంఓఁబెంచు పెక్కేండ్లు శివా**!** మృత్యుంజయత్వ విభవము విత్యుండంవౌ నీక్కడక్క నేమందెదమా సత్యస్వరూస్ శంకర గత్యనుకూలతనుఁజూపి కాపాడు శివా! ఆఏ్నియుఁ దెలిసినజాజవు పన్నగముల నగడదాల్పు వై థవుఁడవు వి త్యోన్నతి మృత్భు ఇజయు ఉపు కన్నారం జిఎము మమ్ము, గాపుము శివా॥ ఒక ధైర్యము మాత్రమే తా వక పేవకులందుఁ గలదు బహాంపత్సరము బృకరంజుగ వింబాడుట కిఁకదీర్ఘాయువులఁ ఉేయు మీశ భవ శివాగ

వాకు చ్రాతు సఫలమొ	
విక్కమెయ్! యివ్చకమెయ నీవె విర్ణయంపరచన్	
జక్కనను భయమునన్నా	
చ్రక్కను గాపాడు నిన్ను ఖావింతు శివా॥	24
నాకోర్కెఁ దీఱ్చనియొక	
న్నాకుండిన వెట్రితెంపు ఓస్పున్వ్ నే	
వాకుందెఱువను మూఁగటు	
నీకీ రైన సొంపు లొరులు నేర్చుదురె శివా!	25
హరహార శంభూ శంకర	
దురితవిదూరా స్వభక్త దుఃఖవిదారా	
కరుణాకర మృత్యుంజయ	
పరిపాలన సేయుమన్న ౖపాఱహిత శివా॥	26
లోకులకుం దెలుపనోడిన	
నాకుండిన పాపచింత నప్పొదహా యా	
ల్ కలము నౌరులు గన ే	
రాకులపా బేలకావు మన్నభవ శివా!	27
సీవెఱుఁగుదైన మూడుండ	
నేపెరువునఁ దెలుపుకొండు నీశుడవగుటన్	
గావుముతోడలరన్నే	
జీవించినవఱకుఁ జంటఁ జేపటు శివా! బ	28
కొన్నాళ్ళు దేహ మా వల	
విన్నాంతియు భోగవాంఛ నేము బ్రతికిహా	
యిప్పింబాడెడుం జంటకుం	
బన్నుగ దీర్ఘాయువిచ్చి పాలించు శివా	29

నాకోరెండ్ స్ట్రీడురజ్ఞ	
యోకమనుచు నెఱుకచెప్పి యొల్లజగములున్	
ನ್ತವಿತ ಕರಣುಜೌರೀಗ್	
మాకష్టము దువ్మి చిరము మన్నించు శివా	30
ఆౖశితులను నీ కీ ర్తన	
కేశ్ఞమ్మపాణంబులనక యెల్ల దెసలు రా	
က ဗြိမိဿတာ က ကေသိက	
మి్మికిలయలు జాడుజికము మొలుగించు శివా	81
స్ట్రేన సేయునెడన్	
లోకుల కాశ్చర్య మొదవ శ్లోకములుంగీ	
తాకృతులు పాడు జంటన్	
(१९००क క్రజ్ చేపట్లు १వా।	32
కన్నీరందవి శోకము	
నవ్నిటులముంచనీకు నాగవిళుషా	
కన్నారం గావుమన్నం	
బన్నుగ నెనరుంచుమన్న పాలించు శివా∥	33
ಇದಿಯಾಕ ವೆಟ್ಟಿಗ (ವ್ನಾಸ್	
మదికిన్ రృతికొంతకొంత మఱపుభయముతో	
నిదురయనక నిటలాజె	
సదయుండవై కావుమన్న సర్వేశ శివా!	84
నాదిశ్ నేటిరాతిరి	
సీదయాచేం గష్టమొడసి నేముసుఖమునన్	
పైదోడు జందు(బెక్కేం	
డ్లాదుకొన నృపధ మిదిగొ యాలించు శివా!!	35

స్మీపాపు చని యొఱింగిన	
నేపామరుడై నఁగావి యొట్టిల మఱచున్	
గాపాడంగ నిర్బంధనం	
జేపటి నిను౦ జిరాకు నేయకయె శివా!	36
రశీంచుము రశీంచుము	
రజీంచుము సీధుదాసు అవ్వనిడకు ఫా	
లాజె లోకాధ్యజె	
ఆజీజకటాజ్ (బౌపు మన్నభవ శివా॥	37
సీకన్న న్యాయకర్తలు	
నాకన్నను దుష్టమతియు నహి యుని చాటన్	
సీకీ ర్తిం జీరకాలముం	
బ్రాంకింపంగం గోరితన్న పాలించు శివా	38
కలమా కస్నీరోడ్చకు	
మనభక్రపరాయణుండు మనవిభుఁడభవుం	
డిల సీకష్ణ మెఱింగి కో	
రె-లదేవుం డిడును జెల్లరే పెట్టి శివా॥	39
నాలోపల నాపెలుపల	
స్లావణ్యంబులేక స్టీక్తి యొటుల్	
జాలింగొని మృత్యుంజయ	
పాలించఁగదన్న ప్రాణ బంధుఁడవుశివా	40
စျည်းသည် သည်သည် စည်းသည်	
చతురతనింగూర్చిపాడఁ జాలినమాకున్	
బ్రతిలేకయె చిరకాలము	
ျစ္ၿမိဳးမီးသည္ကေလာက္သံုုဘဲအ ဆင္ဆားေတြ မီဘာ။	41

ఇదినిజమౌ మాయియా	
పదలో న్న్మరణగల్లి పఱపఱౖబాయన్	
జదపడి సీపాటలతో	
ముదకున బెక్కే డుఆండు మోయన్న శివా⊌	42
ముజ్జగముల గల సంపద	
గజ్జివరెండలఁచి సీచకామసుఖములన్	
బౌజ్ఞ లభర నిన్ బాడెద	
మజ్జరె మాయన్న గాువు మాయన్న శివా!	43
ఆహాధైర్యముతోడగు	
నోహ్ పిదయయువచ్చు నోజగదీశా	
సాహాసమున విటులుంటిన	
యోహర కాపాడుమన్న యోసాంది శివా!	44
తెలిపెంగుత్సిత భోగ <i>ము</i>	
లిలలో సీపాతభజన మొంతోపెకే _{ర్} c	
డులు జంటుబాయకుండెఫ	
నలరించుము నన్నుడియ నన్నభవ శివా॥	45
ಕ್ರಾರದೇಶ್ಕ್ ಏಪ್	
సారచ్చండానలాడ్ చారుజటాజూ	
టారోధితదివ్యధుస్	
హైరయశస్సాంద్ర ట్రోపు మోసాంఐ శివా ు	46
సాజెత్కి-రించితన్నా	
రెడ్డించ్లెవన్న మంచి రెస్టికుడ్పన్నా	
యాశ్యమ తెలియన్ నా	
పడ్యం స్పీంటివంచు భక్తులకు శివాశ	47

స్ఫాటిక విర్మలినాకృతి	
మేటిదయన్దాసుఁ బ్రోమ మిన్నదనంబున్	
నేటికి మా క ష్ణ ముల ను	
మీటిన వినుంగంటినన్న మేలిడిన శివా!	48
రాదు విరూపింపంగ నో	
మో తెలుపును చక్కదనము లొల్కెడు నీసం	
పాదితనుందర రూపము	
సాధుల రడించుమన్న సర్వేశ శివాం	49
ముమ్మా టికి నీపదముల	
నమ్మితి నమ్మితి విఁకెట్లు నంగాచెదవో	
సు మ్మా నీళక్తులమన	
నిమ్మానీ కి_్తిచాట వి మౌమైర శివా!	50
ళతకోటి మదనరూపా	
(శితజనహృద్ధిప ప్రకట శేషకలాపా	
ఆతివేగము నీ భక్తులు	
జతురతగాఁ[బోవుమన్న సాంబభవ శివా။	51
సమయమిది మమ్ముఁట్రోవన్	
గ్రామముగ నీ సంశ్రీతానురాగముతోడన్	
క్రమవాపి పేగందండి	
విమలాకారంబుంజూపి పేంచేయు శివాశ	52
ఇప్పడు నాదగు కోరిక	
చొప్పన మమ్ముద్ధరించి చూడుము దయతో	
ကော်ာ္ခ လ်ဝ ုရီဗ ဆင်္ကားဖြ	
విప్పగు నెనరుంచి వేగ వేంచేయు శివా!	53

က တာ စီည်ညှှာ ျွားခြေတ	
నీ యటి మహాత్యుమనసునెఁ గరుగింప న్	
డాయు జెటు లక్కటా పేం	
చేయుమునాయన్న్యత్రిక్ర శివా!	54
వలపుందలపుప్నిపయ	
విలిపితి సందియములేదు విక్కంబుగ మం	
దులమారిపేల్పు వౌడువు	
కలనైనం బరులనమ్మ<ా బోను శివా॥	55
భయములకు నెల్లనెక్కుడు	
భయమౌ మధణంబు దావిఁ బాపఁగలనునీ	
ద యు మా యొదఁ గల దేవి స	
మయమిది పేఁగాపుమన్న మదనారి శివా!	56
వీ దిక్కు దప్పదానువి	
కేదిక్కుంగానరాద డెంత పెదక్షిన్	
వాదేల ్రౌకుమ న్న మ	
హోందార చర్తపేగ నోసాంఐ శివా॥	57
ည်ျှဗ်ႏွင္ခမတဲ့ သံျှမ်ဴး္ခဝမတဲ့	
మృత్యుంజయ యనుచు విన్ను నెప్పుడు గొల్వన్	
మృత్యువు చేరంగ వెఱదును	
సత్యము గాపాడుమన్న సాంజభవ శివాగ	58
నీకున సాధ్య ం బెయ్యది	
లోకము.లో లేదఓుడు రూఢిగఁ దో(చెన్	-
శ్రీకంఠ కావుమన్నద	
యాకర పేపేగఁ బోపు మూ సాంబ శివా॥	58

పీ భ_క్తికన్న నెక్కువ	
యా భువిలో సుఖములే దహీనకలాపా	
సి భవ్యదర్శనంబిడి	
మాథయములఁ గొట్టి చిరము మన్నించు శివా!!	60
ఆద్దిర ముజ్జగములకున్	
ముద్దవలపు మగఁడ వీవు పుగహర యనుచున్	
దద్దయుఁ బాడెడుఁ జంటన్	
సద్దియం జిరకాలముంచు సర్వేశ శివా॥	61
ఇహ సుఖము దూలవ౦టిది	
మహాత్మ నీభజనకన్న మఱియానందం	
బహాహా యొందుందో చదు	
దహన రవిశశీశ మమ్ము దయాణాండు శివాం	82
ఎంతో నాసపడితి నా	
వంతయు ధృతిచెడకయుంటి నాలస్యంటున్	
సుంతయు (జేయక దాసుని	
పంతంబీడేర్చుమన్న ౖబతికించు శివాం	63
నగమిచ్చినావు తక్కిన	
సగ మాయుర్ధాయమిచ్చి జగమందున సీ	
ಯಗಣಿಕತ್ತಿದ್ದಿ ನಲನೀಗ	
మొగమోటంబుంచి (ఖోవు మోయన్న శివాణ	64
భోగములు గోరనొల్లము	
భోగిశ్వర భూష బ్రామకుం బౌడిగించినచో	
స్త్రీ గానము సంతప్పిగ	
బాగుగఁ Lజకటింపనాప పడితిమిర శివా⊧	85

నాతరమ నిన్నెఱుంగన్	
జేతోభవగర్వభంగ త్రీముఖరింగా	
యేతీరునఁ గాపాడెదొ	
నాతోడలరించు ≀్పా⇔ నాధభవ శివా∎	68
హిలాహాలభడ్ణ మా	
పాలన్నీ కాధికతను బాపుము త్వరగా	
జాలింగొని కాపాడుము	
బాలేందువతంన యన్న (బాలించు శివా!	67
నే[బతికిన సార్థకమే	
మీబుజములు కాళ్ళు కనులు మెడ లేనట్లౌ	
నా బ్రామకు జంటనలరం	
గాం ట్రోచిన నిమ్ను బాడి కడుగందు శివా!	68
జుతజంట పేఱుపాయక	•
్రబతుకున నాతోడువీడ బలపడమమ్మున్	
జుతుందత సిఖ్జనంగన	
(తుతిగాం గాపాడుమన్న శూలధర శివాణ	69
జతిమాలుకొందుఁ దండ్రి	
షీతిలో సీపేరు మిగులఁ జెప్పెదనన్నా	
జతఁబెంచి పెద్దకాలము	
శితికంఠా పేగ మమ్ముఁ జేపట్లు శివా∥	70
హరహర యొట్టికవితయో	
మఱిమఱి నాలోచికోర్కి మనవియొనర్పన్	
గఱకఱకలమున నేడ్చెడుఁ	
బఱపఱ నాపుదలు గోస్ (ఐతికించు శివా)	71

မော္ကြင္း ဆီမ်ာ္မဟ စီမ်ာ္မဟ	
కన్నులు బడుచుండెు దప్పు గావుము నాకున్	
విన్నుం జతిమాలుట పవి	
పన్నగకేయూర మమ్ముఁ బాలించు శివా!	72
ఏదిర నీ కుండినయా	
యౌదార్యము శాంభవీమనోంబుజమ్మితా	
కాదన సేలర తండి	
మోదముతో మమ్ముఁబ్రోపుమో సాంబశివా	78
ఆన్నా యుమామనోహర	
కన్నార న్మమ్ముఁగాపు కాయజమైరీ	
వి న్నుంబతి మా లెద నా	
యన్న ముదముతోడఁ బ్రోఫమా సాంబశివా	74
వరివరివిధముల నెమ్మది	
పరువెత్తుడు నిన్ను పేడ బ్రాయునెడన్నా	
తరమ విను విల్వఁబుట్లన్	
వరమిమ్మన్న మఱిహీయు (బతికించుశివా	75
రాంగోతి మఱియు మత్తి రె	
నాఁగ న్ననుబోఁటి పెఱ్టి నవ్వగనేలా	
పేగంజంట నలర్చుము	
నాగేంద్రవిభూషకావు నాన్నభవశివా	76
హరహర మృత్యుంజయ యో	
పరిపూర్ణానందము_క్తి పై భవకందా	
నిరసించక కవఁబెంచుము	
నరినరి నీవిషముమతు బాలునిఁకశివా	77

ಆರಿಕೀ ಗ್ರೇಕರಾಗೌಂಡಿಯ	
యాంకి నువకారమంట యో హో చాలు న్	
దారార్థ తమాభోగమం	
రారా నాయన్న (బ్రోజరా సాంబశివా	78
దేవతల కెల్ల సీపే	
దేవుడమో కాలకా స్త్రిజగ్తృథువా	
సీపంటి వావి నమ్మిన	
నేపెఱపిఁక నన్నుడ్టబోవపే సాంబశివా	79
చైర్యము దక్కి-తి ్ మక్కి-తి	
శౌర్యంబెడ్డాపె నీదు పేవకుందప్పన్	
భావింపనన్య మెయ్యది	
చేవలు చిగురించుమన్న (శీకంఠశివా	80
కావని కాతులపోలిక	•
నీఐత్తులు చేవదొఱఁగి విన్ మాఈఁబెట్టన్	
భావించుమన్న కవతో	
నాట్రాలికుం బెంచుమన్న నగజేశశివా	81
స్విక్య నేనొక్డు ైనె	
భావనలో (పారతలోను బాటలలోనన్	
గేవల మెత్రింబౌందఁగు	
్ట్ బేమము నాయన్నమంచి ట్రోడవుర శివా	82
ఎంగిలి మాటల నేవి	
న్నుం గొని యా డుటకు బ్రాయం నో రెన్సగరింపన్	
వెంగలిని సిగ్గుబొందన	
నంగజమద భేధి కావు మన్నభవ శివా	83

ఈనగల నీ చేమత్లృతు	
లేనమ్మను విన్నునమ్మి యేమఁటకానీ	
రావిమ్మునీకృపా మతి	
తోనాయన్నననుంగావు దొడ్డయ్య శివా	84
ఆమ్మగిథి రాజనుతగీ	
తమ్ముల నామనవి వినిముం దమ్మునఁజిరకా	
లమ్మునిచి మమ్ముఁబెంచఁగ	
నెమ్మది గరఁగించుంగాత నీ కోరి శివా	85
ದಿ ನುನಿ ಾ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧ ೧	
మానిని రామాలి సర్వ మంగళభా పన్	
దాఁనాడు తల్లియాగుటన్	
గానమ్మునం జాటిచెప్పం గా సీకు శివా	86
జాలిగొను తల్లిపార్వతి	
యారించుము జగముగన్న యమ్మాస్థాణున్	
మేలుకొలిపి మాజంటన్	
బాలింపంబంపుమనెద (బాడెదను శివా	87
మా నమ్ము వేల్పుటోడా	
మానుగమాకవనుగావు మాచెలికాఁడా	
జ్ఞానానంద మయాదే	
వా నాయన్న ననుంగావు పరమేశ శివా	88
పంచాడ్డు గర్వభంజన	
చంచదైహార్థరమ్య సత్యాకారా	
పెంచుము పెంచుముకవఁబా	•
లించుము రాయను దివ్య లింగలన శివా	Q

గడునుదనము గాదిది సీ	
యకుగులుబడి పేడుకొన్న యాణితులముమా	
యుడుమ లెడపి కవ ్టబోవుము	
వడివడి మా యన్న్మహోచి (బతికించు శివా	90
నా ధైర్యమన్న హాయిగ	
సిదయంతో బెక్కులేండ్లు విల్పెదమంచున్	
ఓ దేవ దేవ మాతో	
డై దీర్ఘాయువుగనన్న యలరించు శివా	91
విర్భయమని తోచెను సీ	
యార్భకునకూ జంటహాయ యొట్టాతుకంచున్	
ದುರ್ಭರ ಘಧಲಾತೆಗವ್	
విర్భవము భావమందు పొలసితివి శివా	92
ఆన్యములు దలుపమేమ	
న్యోన్యముగా జంటఁబ్రోచి కౌళంకవడన్	
మాన్యతను బెద్దకాలము	
ధన్యులుగా నుండుమన్న దయజాడు శివా	93
ఇదిఖిరుదు సికుళ్ళుల	
సదయంతరఊించినావు శంకరుఁడవుగా	
పదునాల్లు భువనములలోం	
బదపడి చాటుదువిఁకన్న (బతికించు శివా	94
ఎంతటి చలచిత్తుండనో	
పంతముతో నౌక్కమొగివిఁ ఐద్యశతంబున్	
గంతునరచించ కుంటిన్	
వంతందొఱుంగం ట్రోవుమన్న పశుపాల శివా	95

నర్యము పీఠగుర్జ్ ణ	
సత్యము ఏథ క్రులెల్ల సౌఖ్యముగొంటల్	
నత్యం మీశ్తక్ బ న్	•
నత్యతనాయన్ను (టోపు సర్వేశ్ శివా	86
న్ళ_క్తి గర్వవశతన్	
నాభాగ్యము పండెఁ బెంచు నాయన్నమహా	
ప్రాథవమొప్పగు దిరిగెద	
నీళువింబెక్కేండ్లు కీర్తి విల్పుముర శివా	97
తంజుర మద్దెల తాళము	
లిమ్ముగం గవగూర్పి (శు తుల నేముదశదిశల్	
ఘుమ్మునఁబాడగ వాయువు	
లిమ్మా చిరకాలమన్న యేపలర శివా	98
విశవనుజుమ్మీ సీదగు	
నడుగులపైళ_క్తి సమయ మద్భినచో నా	
కడ నీవృ డకతీఱదు	
కడువడి మాయన్న్ (బోవరగా రమ్ము శివా	99
శివశివ శివమృత్యంజయ	
భవభవ భవపాపదూర భక్తాధారా	
కవగా మముం గాపాడుము	
భువిలోం జెక్కేండ్లు మమ్ముం బోపించు శివా	100
్శిమ్మత్యంజయ శివశతకము	
సం పూర్ణము.	

త్రీరమ్త

ా! త్రీడామాంచిత ప్రీనవడ్ సీత రాజీవాడ్ సిక్రౌయంసా ధారా పాపవ్రిదూర పేదమయ దైత్యధ్వాంత సూరోంద్రామం! కారుణ్యామృత పూర చ[కధర భ_క్రపా)ిణనంరడ్ణా! పారావారగాభీర భూతకర దేవా సత్యనారాయణా.

ము కుందశతకము

కందములర్పించెద మా కందరసానూన మధుర కవితాసుధ్మానీ కందముగా నారాయణ కందళితానందమూల కంద ముకుందా. 1 సందియమేలా సౌఖ్యము అందించుము సంకటముల నడఁగించు**ము**పే ಗಂ ದಯತ್ ನಾರಾಯಣ కందళితానందమూల కంద ముకుందా။ ముందె **రు**చిమరగినాఁడను బౌందుగ నీళ్కి యిష్ణ ములికంగ నింకే సందియమో నారాయణ కందళితానందమూల కంద ముకుండా! డెందముఁగుందగ నీకు ప సందుగ సంతోషపరచి సన్ను 🖣 వినుమా మందరధర నారాయ န္ဝင္ကစ္နားလူတို့သည္။

కందింపకు నా చి_త్రం	
ఖిందిర పై వలపుదలంచి యుష్టాశి	సుఖం
ఖందింపుము నారాయణ	
్డకంద ళిలాన ందమూల కంద ముకు	ಂದಾ

మం దఖిలరోగములకున్ విందుమదికి నీదు భ_క్తి విదైలకెల్లన్ నందగునో నారాయణం కందళితానందమూల కంద ముకుండా!!

ఇందందెం దెన్మసుఖం బందుగ నీళ_క్తియే యు పాయుంబగుని స్పందేహము నారాయణ కందళితానందమూల కంద ముకుండా!!

ఖందంబులు పాపంబుల కందంబులు పినులకన యము సీదుకథా ఖృందము లో నారాయణ కందళితానందమూల కంద ముకుండా!!

ముందెంటుంగని మందుండ నా చందముందలిపోసి కష్ట సమయుములంగో అందిమాా_{డ్} నారాయణ కంద**ిరా**నందమూల కండ ముకుం**దా!**

పందెము పేనెద భక్తుల కుందప్ప మంతెట్టి యొంగల కున్నిందెలియం గందరమా నారాయణ కందశీతానందమూల కంద ముకుండా॥ 5

కుందింపకు నన్ శి)తహరి	
చందన నీ నవ్వులాట చాలించుము ౖహో	
వందగురా నారాయణ	
కందళితానందమూల కంద ముకుందా။	11
ఎందుకురా యాలస్యము	
పొందలుగరుణించి నీదు ప్రియవానులు గా	
వందగురా నారాయణ	
కంద శిలాన ంద ము ల క ం ద ముకుండా॥	13
ఆందితివి చేతి కేంకీ	
పెందేగొదవోరి కోర్కెలి డక విమవ నిన్	•
దొందరపడు నారాయణ	
కందళీతానందమూల కంద ముకుందా။	13
ఆందమ లకుప్ప నన్ను ఁబ	
సందుగ దయంగనక ప్రొద్దు జరుపుట గొప్పా	
యెందప్పా నారాయణ	
కందాశీంతానందమూల కఁద ముకుందాం	14
హిందుము మొదమాటము మా	
యందిపుడు నదా భవత్ప దాశ్మితులము గో	
విందుండా నారాయణ	
కందశిశానందమూల కంద ముకుందాు	15
ఆందముగం గాచితివి ని	
న్సందేహంఖయ్యె నిపుడు చల్లని తండి) వందనమిదె నారాయణ	
కందళిణానందమూల కంద ముకుండాల	18
THE THEORY OF THE CONTRACT OF A CONTRACT AND A CONT	171

ఆందతికి నీవు శ్రీతజన	
మందారుఁడవైన మంచి మర్మము మహిలో	
విందొనరుతు వారాయణ	
కందళితానందమూల కంద ముకుండా	17
డెందందింతకు హాయిన్	
బొందెను నీకరుణ విన్నుఁ టోలు క్రభువెటన్	
గందునురా నారాయణ	
కందళీతానందమూల కంద ముక్తుందాణ	18
హిందుగ మమ్మిటు ప్రొచిన	
యందుకు సి ఋణముదీర్ప నలవియే మా కో	
నందకధర నారాయణ	
కందళితానందమూల కంద ముకుందా။	19
నుందర పదారవిందా	
నందితముచికుంద ముదిత నందా భృతగో	
బృందా యో నారాయణ	
కంద ⁹ లానందమూల కంద ముకుండా!	20
కొందలపాటింకను మా	
కెందుకు నర్పెదవు తి)జగ దీశ్వర తండి	
కుందింపకు నారాయణ	
కందళితానందమూల కంద ముతుందా!	21
సందియము మళ్లీ డెందము	
హా-దుచుడిందుపడి మిగులఁ బౌగలెడు నిన్నే	
మందునురా నారాయణ	
కందళించాదమూల కంద ముకుందా∦	29

డెందమున హాయి గాందిర	-
మొందక దోఖూచి చూపు చుంటివి స్కే	
సందియమో నారాయణ	
కందళీతానందమూల కంద ముకుందా⊪	23
ఇందల్ కష్ణము డు)ంచి మ	
ముందయం బెక్కేండులుంచి హోషించుము మా	
ముందుండుము నారాయణ	
కందళీతానందమూల కంద ముకుండా!	24
ముందు కరిరాజు నేలిన	, :
దందఱు నమ్ముకొనునట్టు లలరించుము మ	
ച്കൂ ം ക്രഹ് ഒന്നു ത്ര	
కందళితానందమూల కంద ముకుందా။	52
ఇందాఁక నుంటి పెదలో	
నెందేగితి వింతలోన స్థ్వర వినృ	
టందరమా నారాయణ	
జ కంద ళీతాన ందమూల కంద ము క్ందా ⊮	26
ఇందందు పెదకి డస్పితి	•
ముందలనున్నమై సీపు మొఱగి చనితిపీ	,
పెందుంటివి నారాయణ	
కందళీతానందమూల కంద ముకుందా	27
మందరధర రారా శ్రీత	, *
మందారా రార పాప మర్దన రా గో	•
ညီ၀က ဇာ ကဇာ တာကေ	
కండలిశానందనుకాల కండ ముకుండాల	28

ఎందేగి నావు తండ్రి	
ముందలు నగపడవ నాదు మొఱవినవా సీ	
కుందగునా నారాయణ	
కందళిలానందమూల కంద ముకుందా∦	29
సందులు గొందులుం దూఱుట	
పందతనము విన్ను బయలు పర్తు నిదిగా మీ	
సందువ్వితి నారాయణ	
కందళీతానందమూల కంద ముకుందాణ	30
పొందుగ స్వేండవి తా	
పెందున్నది సీవుకాపి దేదీనాపి	
ల్పందవురా నారాయణ	
కందళీతానందమూల కంద ముకుందా!	81
కందర్ప శోటిరూపా	
సుంచరకౌస్తుభకలాప సూరిజ న మన	
స్పందిపా నారాయణ	
కాదళీతానందమూల కంద ముకుందా!	32
డెందమలరె సీవో య	
న్నందుకు నాకభయమిచ్చి తద్దీచెవికి	
వ్విందయ్యేర నారాయణ	
క దళితానందమూలకండ ముకుందా!	33
డెందము గం ర్థికుంటాల ద	
దెందుండి పలకుచునుంటి వీశ్వర చెపుమా	
హెందుగనో నారాయణ	
కండళ్లానందమూలకంద ముకుండా॥	34

విందుగ సీశ్రఖధ్వని	
కొ ందుగ జేరువనెవింటి మోదముతో నా	
ముందగపడు నారాయణ	
కందళితానందమూల కఁద ముకుంచా!	8
డెందంబుఖ్సాం గెను నా	
వొ ంది పులకర్సాచెం గనుల మోదా ్థు పుల్పి	
စီးဝြဲက်တ ကာတတာ့အ	
కందళ్లానందమూలకంద ముకుండా∦	30
నుందరనభో విసీలా	
యిందగపడినావ సుజన హృదయవిలోలా	
వందనమిదె నారాయణ	
క౧ద₹ీఆానందమూలక౦ద ముకుందా∦	37
యిం దెట్టివారలై న	
ఏ్నందెలిసి నుతింపుగలర నిర్గుణుండా నా	
కుందరమా నారాయణ	
కందళీతానందమూల కంద ముతుందా!	38
నుందర పదారవింద	
స్యందామృత పానమత్ర సజ్జనచిత్రం	
<u> </u>	
కందళితానందమూల కంద ముక్తుందా။	89
మందికృత భవతాపా	
బందికృత నర్వపాప థక్తామల హృ	
త్పందీపా నారాయణ	
కంద ితానందమ ూల కంద ముకుందాπ .	40

కందర్పకోటి సుందర		
కుందస్మిత శార్జ్ల చాప కోర్కెలలర నా		1
ముందు ంటివ నారాయణ		
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా။		41
డెందము నీపదపద్మమ		
రందమ్ముంగ్లోలి సుఖప రంపరలెస్త్రన్		
పొ ందునురా నారాయణ	,	
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా။		42
నందిత సమ స్త్ర సం క్రిత		
బృందా నీథ క్రిలేవి యహభోగము పౌ		
ల్లందునురా నారాయణ		
కందళితానందమూల కంద ముకుందా		43
పొందుగ నాకువలయు దా	•	
నిందెలియుడు వీవేకావి నేనెళ్లుంగను సూ	•	
్యేందునయన నారాయణ		
కందళీతానందమూల కంద ముకుందా။		44
డెందమెఱుఁగన్ కొంఆఁతగల	17.14	
దందుకు గుందెదను దెల్పు మరియేదో గో		
విందుండా నారాయణ		
కందళితానందమూల కంద ముకుందా။		45
ఇందల్ లౌకికదంభము		
లండున నా మనసునిల్ప కనవరతము విన్		
జెందించుము నారాయణ	•	
కందళీతానందమూలకంద ముకుండా॥		40

ఎందేవియు నజ్ఞానము	
నందొద్దెడు మూఢమతు లనాక మముం గా	
వందగురా నారాయ⇔	
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా။	47
సందడితో బ్రాయుచుంగల	
ముం దిగువనుబెట్టి పెదుకఁ బోవ దొర క శ	
పైందేగితొ నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా။	48
ముందుండి నీపెమాయన్	
జెందిన లోక ంబమా ట చెప్పవలెనె యేం	
మందునురా నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుండా॥	49
ఆందముగ నింతవఱకున్	
ముందుండియు మాఱుపల్కఁ బోవక మాయన్	
బొందెదవా నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుండా।	50
ఆందమ్ముగ నిన్ను నెదం	
బందెలు పడమైవకున్న మార్పేరన్ బ	
ల్వందగునను నారాయణ	
కంద∛తానందమూలకంద ముతుందా∥	51
డెంద పు కోర్కెఱుంగక వసి	
కం దేఘవు గాచు తల్లి కరణి ని నుం గా	
వందగురా నారాయణ	
కందలిశానందనాలుకంద ముకుండాల	กัร

డెందముకు తర్కా తత్వము	
జెందింపక విన్ను విశ్వ సించు మతము నా	
కందించుము నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా။	58
ముందుంటి వింశవఱకి	
పైందేగితొ శాశ్వ తుండ విజ్ఞస్థిరతన్	
బౌందెనవా నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుండా॥	54
డెందమున భేదమేలా	
క్రిందే మీఁదన్న యటుసరిగనీపే నే	
నందునురా నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుండా៖	55
డెందమున జగ్రదృమ లయ	
మందినపుడు మిగిలినట్టి యవ్య క్రైమె సీ	
వందునురా నారాయణ	
కండళీతానందమూలకంద ముకుందా!	56
ఎందుంజగ్ర్మమ్మమ్ నేం	
జెందెద నేననంగ నేమొచెప్పము మతిస్	
చందంటో నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా 🛚	57
సందియమూడ్చి జగ్మమం	
జెందింపక నీదుభ_క్తే స్థిరముగ ననుంగా	
వందగురా నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ము కుందా∎	59

ఆందించు న్వేదాంతము	
విందు గాంగ నీకునా కభేదమనుచు వి ం	
కెందుకుపెత! నారాయణ	
కందళిలానందమూలకంద ముకుండా॥	59
ఆందముగ నీవునేనొక	
చందముంయిన సీదు సత్య సంకల్పమునా	
యందేది నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా။	60
ఇందేమ్ లేదు రుచి గో	
విందా! నాకేల మొట్ట పేదాంఠము నా	
ముందగపడు నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా။	41
ఇ ందంద న్ని టి క ్ర్తు	
పొండుగ స్థీవలననెల్ల హోడుములగు వి	
స్సంబేహము నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా:	62
ఎందెండు పెదకినస్నీ	
పుండు వెదియు గాక యింతయు స్నీమాయా	
స్పందనమో నారాయణ	
కందశితానందమూలకంద ముకుందా။	63
ఇందెల్ల ప్రాక్ట్రాలకు గతి	
సందర్భముం జూపి దావి జాడన్ ఫలముల్	
<u> </u>	_
కందలిణానందమూలకంద ముకుందా။	6

సందియములేదు విన్నుం బ	
సందుగ భజియించు శక్త జనము లమృతమున్	
ವ್ [ಂ] ದದರ್ ನ್ರ್ಯಾ	
కంద ిలా నందమూ లకంద ముకుందా ။	65
డెందమున విన్ను నమ్మావి	
పందలకున్నర్తు చూపు స్వాతం క్రామం నా	
కందింపుము నారాయణం	
కందళితానందమూలకంద ముకుండా॥	66
ఆందియు నందవియటు న	
న్నెందుకు మోసంబుజేవె దీశ్వర సరిగా	
ముందగపడు నారాయణం	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా!	87
పొందుగ సభక్తుండెజగ	
మందున సర్వస్వతంతు)డవి దృష్టాంతం	
బుందెలుపుము నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముతుందా!	68
ముందు నను ['] (బోవకున్నన్	
బెందుల సీపరువు బయటఁ బెజైద నాతో	
గండుమా నారాయణ	
కందశీతానందమూలకంద ముకుందా!	69
ఎందుకు మముం గర్పించెద	
వెందుకు మూఢత్వమిచ్చి యొంచెదవీపె	•
ညီ၅၀င်္ကနာတ အတတ်စေ	
కంద ళిలాన ందమూలక ంద ముకుందా ။	70

కుందవు పొంగవు సుంతయు	
నిందకయిన స్తుతికినైన నెఱమొండివి యే	
మందునురా నారాయణు	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా⊮	71
ఎందై నుగ్రూ)రబుద్దిని	
ముందుగన్ పెంచు జీవముల నీపే చం	
పందగునా నారాయణు	
కంద౪ీతానందమూలకంద ము‱ందా⊪	72
నం దెలియా కేట్లు నామది	
కందించెద పెద్దుపుండు కాకికి నౌగులా	
యొందైనన్ నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముుతుందాణ	78
ఎందు కనమానకశ్లు	
మందుఁడనాకేల పెంకె మాంటలు నామీ	
దం దయగొను నారాయు⇔	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా	74
కొందలమందెడు దానువి	
ముందల గనుపించి యఖయమున్ గృపతోఁవె	
ట్టందగురా నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముతుందా	75
మందులమారివి నీ దెన	
డెందమిటుల భ్రమము జెందె డి న్విడువక ప్రౌ	
వందగురా నారాయణ	
కందళితానందమూలకఁద ముకుందా !	76

ఎందేనెట్లులుగానీ	
హిందుగ సీఖ క్తి విడువం బోవను సీతో	
డందునురా నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుండా!	77
మందెట్టులనో పసితన	
మందే నీభ క్తి పొడమే బాగుగనది వి	
ల్పందగురా నారాయణ	
కందశిశానందమూలకంద ముతుందా!	78
ఇందరి పాపపువృత్తుల	•
నం దొర్లించక బికాన నమ్మకమిడి బోక్రి	
వందగురా నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా!	79
విందెలియరాదు మఱినా	
డెందము సీయువ్కి నమ్మెడిన్ దానిది ని	
స్పందేహము నారాయణ	
కంద౪ీతానందమూలకంద ముకుందా⊪	80
ఎందుంటి పెట్టులుంటివి	
సందేహము మాన్పినాదు సరసకురా స	
ద్భృందావన నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముక్కుదాశ	81
డెందము సుంతయుఁగరఁగద	
డెందుకురా యిట్లు లేడిపించుట తగునా	
ముం దగపడు నారాయ ణ	
కందళీతానందమూలకంచ ముకుందా။	28

జందె లిడెద నిను నెద ని దె	
పందెము నీకంటె మొండి వాడనురా గో	
విందుండా నారాయణ	
కందళీతానాదమూలకంద ముశ్వందాః	88
ఖాందుగ జలముల డాఁగినం	
బందివయిన నెట్టివికృతి బరంగిన వినులోం	
గొందునురా నారాయణ	
¥ందళీతానందమూలకంద ముకుందా⊪	84
ఎందేగఁగలవు నామది	
కందక నీమాయలెల్ల యాఱడిగానిన్	
జెందెదరా నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా။	85
ఇందాఁక సహించితి విక	
ముందోర్వన్నిన్ను దండమున సాధింతున్	
దుందుడుకా నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా!	86
డెందమునొచ్చి యిటంటిన్	
బొందుగ నాతప్పు మైచి ప్రొక్సము తండ్రి	
తొందరపడు నారాయణ	
కంద ళీతానందమూలకంద ముకుండా!	87
ఎందుకు సిద్ధున్పౌందన్	
aoద వ్నిమ గు)డ్డు పిల్ల భ్రమయించినటుత్	
ನಿಂದಿಂಬಿತಿ ನ್ರಾಯಣ	
కంగ ఈ నందమాలకంద ముకుండా!	88

ఎందుకూ డెందము మఱిమఱి	
విందర్శించియును మోల్చ నేఱక మఱపున్	
కెందునురా నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా!	89
ముందెఱుఁగ విన్నునౌదం గ	
న్నందన నిహమెల్ల కల్ల యని బూటకమం	
చుం దెలిసెను నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంత ముకుందా!	90
ఎందైన నీకటాశం	
బందక నాయంత నిన్ను నరయఁదరమ గౌ	
విందుండా నారాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుండా 🛚	91
పొందలకడు బ్రోజ్ఞానము	
జెందించుము సీదుభ_క్తి స్టి రపర్చుము సం	
క్రిందననుత నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుండా॥	92
డెందమ్మున దుర్గర్వము	
పొందించకు భూతదయను విౌదలించుము సీ	
ముందుంచుము నారాయణ	
కందళీతానందమూలకంద ముతుందా	38
ొందుగ నిన్నుంబాడుట	
సందప్పమతెట్టివృత్తి గొల్పించకు న	
మ్నందయకో నారాయణ	
క ందశిలానందమూల కంద ముకుం దాశి	94
	•

ఎందైన నాడుమితు)ల	
కందఱికి న్నీదుభ_క్తి నలరించుము కా	
စိုဝင်္ဂီသီ)တံ ကေတတ်ခ	
కందళీతానందమూలకంద ముకుందా॥	95
ఇం దారోగ్య చిరాయువు	
లందించు ాభీష్ణజనము లలరగు దుది సి	
యందుంచుము నారాయణ	•
కందళితానందమూలకంద ముకుందా။	96
బృందావన సంచారా	
నందయులో దాకుమార నానాశి)త స	
న్మందారా నారాయణ	
కందశీతాన దమూలకంద ముతుందా။	97
పొందుగ నిక్శేతకము	
సందర్శించుటకుకన్న సంతోషము నా	
కెందుండును! నారాయణ	
కందళితానుదమూలకంద ముకుందాు	98
డెందం బదేమొ ధైర్యం	
బందెను వినుంజాడంగలుగు నంచిప్పడు వి	
న్సందేహము నాయణ	
కందళితానందమూలకంద ముకుందా!	99
ఆందలు దర్యంచుట	
కందములాచ్ళద్రారకంబుగ మహిలో	
నందెలుపుము నారాయణ	
కంద ళ్లా నందమూల కంద ముకుందా ॥	100
త్రీ ముకుంద శతకము సంపూర్ణము.	

ঠ পূর্

(శ్రీ) ఆనందగణపతి మహారాజాజ్ఞు<u>చే</u>

(సతతము సంతసమేసంగు సత్యక్రవతికిన్)

ఆను సమస్యకుం బ్రార్థిగా

సత్య ప్రతశత కము

కందము లు

1

హితమిత వాక్సంతతికిన్ దతభూతద**యా**నురతికి డైర్యోన్నతి**కిన్** జతురమనీషాగతికిన్

సతతము సంతస మెసంగు సత్య్మవతికిన్

గతకిల్పిష ్ౖవతతతికిన్ జ్యాతదుర్జన సంగతికిని సూనృతమతికిన్ ౖ శితరజ్ఞానురతికిన్

సతతము సంతస మెసం**గు** సత్య వతికిన్

స్తుతిదగు ధర్మనిరతికిన్ స్వతం త్ర సంచారధీర వసుథాపతికిన్ బతుకేల యనృతమతికిన్ నతతము సంతనమెనంగు సత్యవతికిన్!

అతుకు ట్రాతు కనృతమాతికిన్ స్వత**్త ప**రిజీవనంబు శౌర్యస్థితికిన్ బతిపరిచర్యలు నతికిన్ నతతము నంతసమెసంగు నత్యవతికిన్

విత్ థ ియోను గుమతికిన	
(బతిపడ్ట్లనైన విజమువచ్చు సుమతికిన్	
[బతిళయగు స్ట్ ్టరధృతికిన్	
సతతము సంతసమొనంగు సత్యక్షవతికిన్ ॥	5
సతత తప స్ప్వాధ్యాయవి	
యతయోగవిలద్దశమద మాదిలనత్సూ	
నృతవాదన ౖపకృతికేన్	
నతతము నంతన మొంనంగు నత్య వ్రతికిన్	6
్శితజనభోషణ విపుణా	•
(పతిమదయాశౌర్యధైర్య వైభవభరాడ్డం	
చితమణి మానృతమతికిన్	
నతతము నంతసమొనంగు సత్య వతికిన్"	7
కొళు కతుకు దితుకొంఱుంగమి సు	
మతికిన్సర్వోపకృతికి మానితగుణ నం	
తశ్కిన్ సుకృతవసతికిన్	
నతరము సంతన మొసంగు నత్య వతికిన్	8
ఆతుల ధనాడ్యువికన్నన్	
్శుతి ్మతి విచారచతుర నూడులకన్నన్	
్రజతుకుమఱెష్వవికన్నవ్ -	
స్థితము నంతన మొంగంగు నత్య వతికిన్!	9
నతిను తుల ం జా న్యై మైనర	
(ఐతిపజ్ఞ దనకునెటి దా ఫల బ్డినన్	
ුළුණුණුබ් බි ඩිතින් නි උ	
నతతము నంతన మొనంగు నత్మ చతికిన్	10

షీతిలో ఁగూటికిగుడ్డకు	
గతిలేకుండియును నెట్టి కషములైనన్	
ధృతినిసుమంత యు ఁ జెదరక	
సతతము సంతన మొసంగు నత్యవతికిన్॥	11
ఆతి మోహమున హఠాత్త్రగ	
షీతిధనప తి కూతు ంరొకతె చేప టిన చు	
పు తిరిపగాని మనంబటు	
సతతము సంతస మొనంగు సత్య ్వతికిన్!	13
్షతిదిలములతో నోడలు	
్రజతికూలావిలముచేశ వార్ధిమునుంగన్	
మతిచెడనికటస్టునివలె	
నతతము సంతస మొసంగు సత్య వతికిన్ ।	13
డీతిని హ రాత్తు విదేశ	
స్టితుడ్డా గతి తెలియుబోని చెల్వుడురాంగన్	
మంతినలరు పత్మికటు	
నతతము నంతస మొనంగు నత్య ్రవ తికిన్	14
్రబతుకునసుంకం బెఱుఁగక	
လွေ့ဖြင့္ခြင္းေတြသည္သြင္းေတြသည္သည္။	
_තුරකුව ස න සහ ධිකුවි⊼ි	
నతతము నంతన మొనంగు నత్యక్షమతికిన్!	15
చితికినయద్దబటుకు	
మతివా స్థేష్ మెపుడు పెక్కు మాయలఁజూపన్	
ఓతినది సృష్ణముగాఁగన్	
స్థతము సంతన మొనాగు నత్య∶వతికిన్⊪	16

ఆతగునకు దిగంతము రే	
ఖత్రునన్నిజముదోఁచి గారడిచేయన్	
ಮತಿನದಿ ಗು_ರ್ತಿ ತಂ ಪ್ ಲಿನ -	
సతతము సంతన మెనుగు నక్య ్షతికిన్ !	17
డీతినడుగంటియు వా_స్తవ	
గతి పలువురు నడడుదారి గఱికవలె నాన్న	
శత పొ ందక త లచూ పన్	
సతతము సంతస మెసంగు సత్య∟వతికిన్⊮	18
్రబతికినవఱకున్నర్ప్రము	
గతివిషమటుకల్ల పెడల్స్ గక్కుచు నిజమన్	
రతనముఁదాఁచూ కుమతిచెడ	
నతతమం సంతప్రమొపంగు సత్య వతికిన్‼	19
డీతి లోదబ్బ టీ తేంల్కా	
టుతీరునందో (చకముంగడుంబాధింపన్	
మతినోర్పుమం ౖ జమహియని	
సతతము సంతస మొసంగు నక్య ప్రతికిన్॥	20
ఆతగునకుంబుండు పొడమిన	
గతిననృతముతోఁచి నాఖి గడచి హృదయుమున్	
గుతుక్రియుం గౌఱుక్ర చనదన	
నతతము సంతన మొనంగు నత్య చతికిశిశ	21
ఆతుకుడు దబ్బఱలల్లుచుఁ	
గొతుకుచుబలొ ్రండెమారికొంటికిన చెప్పితో	
మతిదెడును మంచివాడున్	
నతతమం పంతన మొందడాగు నత్యక్షమతికిన్న	22

న తము దనగు ట్టు దెల్పక	
నృతవాదముతోడ దుష్ట్ర సీతి జరఁగునా	
మతకరినిగిడి చెడిపడన్	
సతతము సంతన మెసంగు సత్య వతికిన్ n	2
&తినోర్వలేమి పాము వి	
రతమును సూనృతముపాలు ద్రావియు విషరూ	
పతఁగల్లుబంట నొసుగన్	
సతతము సంతస మొసంగు సత్య చతికిన్	24
ఆతుకుమెతుకు కతుకుకొనుచు	
ఐగ్రితుకు పరాధీనమయ్యు ఐఆగో (టునసూ	
నృతమనని పంద చెడఁగా	
నతతము సంతస మెనంగు సత్య్మవతికిన్	25
డీతివిజము ట్రొండ్లు మహిమల	
నతికపటి యొఱుంగు టెటు ది వాంధమువలెస	
మ్మతివావిక శక్యంబన	
నతతము సంతన మెసంగు పత్యక్షతకిన్	26
మృతియొండెలేక నాల్కక	
నృతమొందెను రామఖల్ హరిశ్చం[దులటుల్	
ట్రాణుక్వదలంచిన సుకృతికి	
నతతము సంతనమెనంగు పత్య ్షవతి కిన్ _జ	27
మృతిరాసి నాతవికిని	
జితింజొచ్చెదవి్రపయట్లు పేయమిననుమా	
నృతపరనర ్రపకృతికిన్	
నతతము నంతసమెడ్డింగు నత్యక్షవతికిన్	28

మతకరి న్యాయవివాడులు	
్రజతుకులకై ధర్మ సభలం బడియేనుంగు గ్రా	
డ్డికథవులు పలె నిజముగన	
సంతము సంతసమేసంగు సత్యచతికిన్	29
్రపతివాదియు వాది≭యవీజ	
ముతే ల్చ తగషర్లు నెఱవు మొఱయడువ క్త ర్	
గతికిన పద్ధతులనంగా	
నతతము సంతసమేసంగు సత్య్మవితికిన్	30
గతిమాలినదవి రెందవ	
మరిమారిన ప్రకుంబిప్ప మాటయుందప్పన్	
విశగామూ ఉ నిజముతెగ	
నతతము సంకర్ణమెనంగు సత్య చతికిన్ జ	31
ఇశరుల సాంజ్యము తనకొటు	
జతబడుఁ దననాల్క్ నిజము జరుపకయున్నవ్	
దకదంభ సఖాస్థితిక్క	
నళతము సాతసమేసంగు సత్య్మవతికిన్ 11	32
అతిరభసస్థితితోఁ గొం	
డ్తవ్వి చుంచెలుకఁ బట్టు డాఁబుననత్య	
స్థితివేడలు ధర్మసభనన	
సేతతము నంతనమెసంగు సత్య ్వతికిన్	87
နီမီ နေ မေနတာပြေးသည်။	
కుతెన్నునన్ని జముతోఁచి కుత్పితలోకం	
లు తగ్రిముం డగు౫క చనన్	
నతతము సంత నమె సలగు సల్య వతికిన్ !	84

ఆకగున కుబ్బు పొనంగున్	
మాతకరి తుదఁ దనదు ధనము మాయి కొనంగున్	
మృతి జ్ఞాడును దొసంగున్	
సతతము సంతసమొసంగు సత్య వతికిన్ ॥	35
పతియొడ మోనము గొల్పుచు	
నతినిపుణంతఁగల్లమాట లాడు కులటకున్	
ಮಿ ತಿಮಿಯನಿ ಂದರ್.ಗ ಸ್	
సతతము సతంసమెసంగు సత్య ౖవతికిన్∥	30
మితిరేపు రే పనుచు నా	
డితప్పనను చేండ్లు (తిప్పి డిల్ల వడి తునన్	
విత (జూపుదబ్బఱి చెడక్	
నతతము సంతసమొసంగు సత్య వతికిస్ 🛚	37
్రకతువు మిషపెట్టి ధనముల	
నంనిపుణతఁ జౌనటి కూర్చి యాలికి నగలన్	
మితి మీఱుబెట్టి పొలియుగ	
నతతము సంతనమోసంగు నత్య వతికిన్‼	38
ఉతికిన డుప్పటితీరున	
మతిశుద్ధతచెందుం జాటు మాటు తొలంగినన్	
ధృతివంతునకవి తెలిసిన	
నతతము నంతనమొనంగు నత్య వతికిన్ ⊧	39
చతురముగ ననృతకల్పనం	
(ఐతిదినమున్నేయు దొంగ (బశుకుటకన్నన్	
మృతిచెందుట సార్థకమౌ	. ^
నశరము నంతనమొనంగు నత్య ౖవతికిన్ ⊮	40

మంత్రి హాలాహాలము న	
మృతముులుక్క్టును గల్లి మొలుగొడు నీడుం	
డతిదు <mark>ర్గతికిం బాల్ప</mark> డ	
నతతము నంతనమేసంగు నత్య ౖవరికిన్∦	41
యరివేషమ్ముంగా కొని	
మంతిహినులు బెకరఁగొట్టి మాటున దంభుం	
డతిభోగములు గృశింపగ	
సతతము సంతసమొసంగు సత్య వతికిన్	42
ఆతిజార విసుగుంబతికికొ	
మరిహీను(డు ధనములొన(డ మణితీరుపతికిన్	
స్తుతిపొనంగు జగత్పతికిన్	
నతతము నంతినమేసంగు సత్య్వతికిన్ ॥	45
డ్డితిలో గొండె మలఁతికిన్	
మతిలో ఛైర్యంణుపూత మాంనుషనతి≛ిన్	
వితయగు బ్రాజుక్ కుమతికిన్	
నతతము నం≗సమెనంగు నత్కౖ≾ఊకిన్ ః	44
కతీకిన బానిస మెతుకులు	
(జతుకులు స్నేహాంణుపట్ల బలు _క ్లు కొతుకుల్	
ముతకన గు చూడ్కుల ంటక	
నతతము నంతనమొన ంగు నత్య ్వత్కిన్ ః	45
జ్రమువలె దేహ్కిం దను	
మృతగులఁదొలిసందెయట్ల హో పడుచుతనం	•
జత్లాపము చదువనఁగా	
గతతము సంతనమొనంగు సతృ{వ≗కిన్	46

పతగములు సంజమ్ీంటం	
బ్రితుకున కైకడలియట్లు మాగ్రియలపోలికొ	
గౌతికెడు లంచ మొఱుఁగవన	
సతతము సంతన మె ంగు ఎత్య్మవతికిన్	47
ఆతుల వికారము మీస్త్రి మ	
నృతపాదికి శక్త్రిహీన స్వకుమతికిన్	
షిశిమానృతు నెడ సౌగసది	
పతతము కంతన మొనంగు నతృ వతికిన్	18
జత మోడ్పదో సిశుల్వి	
దెతన్కు ఐలుకల్ల పలుక్టా దీరిపెపుటక్కుల్	
డీతిలుబ్దత్వి మనృతునికి	
నతతము సంతసమొసంగు సత్య చతికిన్ 🛙	49
ధృతి చౌడకయు౦ట క ని కర	
మతికినమగనుంట ైన్వేర మౌ గతియుంటన్	
డీతిలో సూనృతమతికేస్	
నతతము నంతసమెనంగు నత్య వతికిన్॥	50
్జుతుకున సింహాకృతికా	
యతమంజుల సూనృతకచ నాధికధృతికిన్	
హాతది నా_రైకి సుకృతికి	
నతతము నంతన మెనంగు సత్య్మవతికిన్ ॥	51
్బతుకుపకృతి సలుపుట నూ	
నృతమునకు ఫలంబు మంచి సేర్పు దెలుపుటల్	
జతపడు నుస్టిరధృతికిన్	
ప్రశ్రమ్మ సంత్రి మొనంగు నత్వి వలికిన్∥	52

గతము తలుచి పెక్కుచుంగడు	
జతురము గాఁ దనదుడాబు చాటుఁచుఁగల్లల్	
మితిమిగులఁఐబ్కు చెడుగన	
సతతము సంతన మొనంగు సత్య వతికిన్ 🕯	58
ఆతుకుడు సంపద గుమ్ము ల	
లుతివాగ్కి వలపుత్రీట లగ్గు చెనుటికిన్	
గొతుకుడు దబ్బతికెగ్గన	
సతతము నంతన మెనంగు నత్యక్షవతికిన్‼	54
డీఁతిబడ్చ తోరణము నా	
తతకిల్యాణంబు న నృత దంపతులకుఁఐ	
ద్దతిపు ప్రైముడియు వృధయన	
సతతము సంతస మెసంగు సత్య వతికిన్!	55
ఆతుకుడు కాగితములు జే	
వితవిరహితమిక్కలంబు వెంటుకతత్సూ	
నృత్గత్నిఁడెలుప లేవన	
సతతము సంతన మెసంగు నత్య వతికిన్!	56
మతికిందెలి పెడివా_స్త	
వ్యకళాస్త్రమనంగ మనుజు నందెపొడము నై	
జతగుఱు తది కృటిమమన	
సంతము నంతన మొనంగు నత్యక్షమంకిన్	57
డీతియెక్కడి! దివ్యగ్రహ	
తతియెక్కడి! నక్కు దేవ తలమటు లనృత	
స్త్రీతి జూపు నరుస్కొల తగ అ	
సత్తము సంతన మెసంగు సత్య వతికిన్	58

မေမြို့ခဲာပီလ ဆွဲတစ္ဆည်း	
లితిహోసంబులు చర్మత లిల నన్నుమి సూ	
నృతమెటు పొత్తములం చన	
నతతము నంతన మెనంగు నత్కవతికిన్	59
ఆతిచంచల మవిదిత చి	
త్రత్వముం దెలుపగల్పిన పు బాంతలనూ	
నృతమేమ శంకల తెగవన	
సతతము సంతస మెస్టంగు స _{్ట్రె} ్షతికిన్ 1	60
గతము నిరూపింపగ వి	
స్మృతి (పకృత మెఱుంగఁ జపల హృత్తుభవిష్య	
త్తుతలుప నిశ్చయమొట్లన	
నతతము న ంత న మెనంగు న త ్మ వతికిన్≭	61
డీతింజాటుపుండు మామక	
యి తడుమువైద్యంబ నాంగ వివృద్ధాపు నూ	
నృతిమె టురజామతికన	
సతతము సంతనమోసంగు సత్యక్షమతికిన్ 11	62
డితిలో దివ్యక్షపకృతి గ	
ణు తింపమృద్రాపులగు మనుజుల కెటులగున్	
వితథము నరశాడ్రుంబన	
సతతము సంతన మెసంగు సత్య చతికిన్	63
మితిమిగిలి గొడ్డుమెసఁగున్	
అతిలో ఖిమొగమున పెలితి హాస్యముబాసంగున్	
్డుతుకున దబ్బతి దొనఁగున్	
సతతము సంతసమొనంగు నత్య్వతికిన్"	64

Bear Trans	
షీతిమిక్కిచ్ ననుభవంబు చెందక వస్తు	
స్థితి నౌరున్య జెలియుకావన భా	
నేతతము సంచన మోగంగు సత్య్మిమతికిన్న	. 6
డితిఁదనకా త్పర్యముతో	
వితరుల భేధింపు గౌఈ క యే యన బర్గన్ స్ట్రం	
గతి దేవుదెఱుఁగన్ యన	
నతతము నరతి మనంగు పతికి న్న	66
డీతి ననుమానము ఐశ్మా	
డితయు (బ్రమాణ ులు తెలుప్టు జాలబువా స్త	•
వ్యతమిగులు బ్రహ్మమటులన	
నతతము నంశిన మొసంగు సత్యవతికిన్న	67
&ి.చన్నెవ్వరుకెని రో	
గతి తెలియుడు ్రడ్డినమ్మక ము గొనకున్న న్	
మతినౌరువిజమెటు కనునన	
నతతము నంతన మెన ం పు నత _{్రే} వతికిన్ n	68
ఆతుకుడాకూడు కుమతికిన్	
బత్మివాతాతత్వమార్య పంశయుపతికినీ	
ఆతిశమము సహజధృతికిన్	
సతతము సం తన మెనంగు నత్యవ్రీకిన్	69
డ్ తిదివ్యతత్వమగు సూ	
నృతత ^{్వ} మఖిలే శు కవుణ నెనయుకయున్న న్	
පම ැ බ්දීාන හැස න	
నతతము సంతన మొనండు దర్శవతికిన్న	70

డ్ తిలో న గుత్సితులు సూ	
నృతమనశక్యణుగా ద దేహితువౌ వా	
రితలలు తగ పు నిరూఢిగ	
నతతము సంతన మెసంగు సత్మ క్రవతికిన్	71
కృతయుగమను గలియన సూ	
నృతానృతములున్కి నేక నిశ్వాసమునం	
జతపడుఁ గాలస్థితికన	
సతతము సంతసమెసంగు సత్య వతికిన్॥	73
ఆతిలాప మశ_క్తియు దు	
ర్మతిత్విముం గూరచర్య మాయయు ననృతం	
ఖుతొవులుగల నరుగుణ మన	
నతతము నంతనమొనంగు నత్య్మవతికిన్॥	73
్షజ్మాల మ నఁడు చెల్లియు	
ನತ್ನಿಕಮ್ಮ ನೆಯೇಪ್ ಪಂಡ್ರೀಕ ದಾಹಿ	
ణ్యతఁజూపు సుకృతినాఁగన్	
నతతము సంతసమేసంగు సత్య్మవతికిన్	74
వితతానందకరము సూ	
నృతమొలైడ మెప్పుదెచ్చి నిజముగనదియా	
డీతినరు విలువ దెలుపునన	
సతతము సంతసమేసంగు సత్య వతికిన్హే.	75
శీతినెల్ల దానఫలములు	
నతులితమఖయోగ జప త పోతిశయము సూ	
నృతమహిమకు సరికావన	
నతతము నంతనమొనంగు నక్క్షవతికిన్‼	76

శ్రీతిప తులయొ డ్డం గొందెము	
అతకుయుం చనయొక్వరేమి ననృత మనెడు దు	
ర్మతి నిందెంఐపి చౌడంనన	
నశతము నంతసమేనంగు నత్యక్షతికిన్న	77
ఆతిధికి లోభిచొన:గున్	
ఆతిమాత్రమాయ సోమ రియ్యమేసంగున్	
స్తుతి చిజమునకు: బౌసంగున్	
నతలము నంతనమొనంగు నత్య చతించ్	78
ఆతికిన బూడినప్టేష్టు	
నుతికిన మడిపొత్తు పాచె లురవడిమున్కల్	
డీతినూన ్ళల ము న ావన	
నతతము నంతన మొస్పగు సత్య్షవతికిన్ ။	79
షీతి నానందమయము సూ	
నృతమది వివరింది క్రాయాజేటులో? నిక్క	
ల్పితకవిత నిజ మొఱుఁగదన	
స తతము సంత నమె నంగు సత్యవతికి న్ !	80
డ్తింగ ్లకూ ట సాజ్లు	
గుతర్క్ నాస్త్రికులు (భష్ట కుండీభరులున్	
జతపడ వాన గురియదన	
నతతము సంతసమెసంగు సత్య వతికిన్	81
పతిళ_క్తి దేవభ_క్తియు	
గతికొండదిగ దానశ_క్తి కరుణామతి నూ	
నృతమంటనిచోం గఱవన	
సతతము నంతసమెసంగు సత్య వతిక్షిన్!	82

*, *

షీతిలో సోమరిపం డకు	
న్వత౦ౖతలౌకిక నుఖ∪ఋఁమ కూ ర మి మా	
నృతమైనఁ బౌరుషంబిడు	
సతతము సంతసమేసంగు సత్య వతికిన్ 11	8;
షితిమాతఁబడ్డ కుక్కటు	
లతగుఁడు దన్నుద్ధించు నతినికెకిడుం	
జతపర్చి దుర్గతింజన	
సతతము న ం తనమొనంగు నత్య ్వతికిన్	84
వితవిందు రోగగతికిన్	
పౌత పడుచును బౌడ్లీ యా డు పెడుముద్పతికి న్	
సతమనృతము దుర్మతికిన్	
నతతము నంతన మొనంగు నత్య వతికిన్ ॥	85
డితింగొంటె పొగట్ల చమ	
త్రాృతికల్పన లిచ్చకములు గోరడములు గ	
ల్లతనమునకుఁ బిల్లలన్	
నతతము సంతనమొసంగు నత్య ౖవతికిన్ః	86
డీతి దాతృత్వము సత్సం	
గతిత్వ మౌదార్య శౌర్య గాంభీర్యంజుల్	
దతకరుణా సూనృతములు	
నతతము సంతస మెసంగు నత్య చతికిన్!	87
ఆతికష్టమయ్యఁ జేరువ	
గతివింటికి పెదకు పాంధు కైవడిగా సూ	
నృతమార్గ మొఱిఁగినడిచిన	
నతతము సంతస మెసంగు నత్య్మవతికిన్ 🛙	88

క్షి <i>తిలో</i> ం బాపము పున్నెము	
హాత్మమ్యత్వంబు సంత తానందంబున్	
మృతి శాశ్వతక్వ మనంగా	
సతతము సంతసమెసంగు సత్య్మవతికేన్!	89
ఆశిరతి వారభకుమితికిం	
టైతిమర్కటచేష్ట నీచ మనుజాకృతికిన్	
బ్రాజుకువృధ లో భరతికి న్	
సతతము సంతసమేసంగు సత్య ద్రతికిన్!	80
ఆతకొక్కెడ బితకొక్కెడ	
စုဆမ်း နောင်း ပြစ်တာရှိ ဆနား ဥာနှားမြေ	
ధృతిదప్పు (గల్లమో తన	
నతతము సంతస మెసంగు సత్య చతికిన్!	91
డిలినిచ్చిన వి చ్చువిధ య ుం	
బతియగుటకుఁ గారణంబు పరుగుట స్పష్టం	
బు తిరిపగాఁడే లో ఫి గ	
నకతము నంత్రమోసంగు నత్యువతికేస్ ॥	92
్జుకుకునఁ గృత్యాగృత్యము	
లు కల:పఁటో కొరుల బాధ లుసలుపునరులన్	
మృతులనుచు వారివి విడిచి	
నతశము నతంసమోసంగు నత్య వతికిన్∥	98
ఆతగునికందక వా స్థ	
వృతదోబాచులను లుష్య భానువి మాడ్కి న్	
మత్మిల్లమొపెట్టి పెలుగునన	
ప్రశ్రమ్మ సంత్రుమైనంగు సత్వు వతికేన్!	94

షితినాత్మ భటులుమా టలు	
మతికోట౦బయలుదేఱి మఱిహెతెఱ>	
క్పాతిగిలి పతివేలఁ దెల్పఁగ	
నతతము సంతనమొనంగు నత్యక్షవతికిన్‼	95
షీతి ఁబుట్టియేడు. పురిటి చ	
రుత పెద్దలకన్న మేలు రో గానృతమిం	
కఁ దగులు దశకు నడరదన	
నతతము సంతసమొసంగు సత్య చతికిన్	96
သားခံင္ေတာ့သားခြင္းေတြကို အေနျခင္းေတြကို အေနျခင္းေ	
కితముల కాల్పులను హోమ కృతపశుకోటుల్	
షితిసూ నృతఫల మొసగ పు	
నతతము స⊂తనమొసంగు నత్య ౖవతికిన్ ⊮	97
డితిలో సూ నృత తత్వము	
మతి నెఱింగి నుతించి నడుపు మాన్యులకున్నం	
తతజీవనము_క్తియనన్	
నతతము సంతసమేసంగు నత్య వతికిన్ ॥	98
్రబతుకునఁ జదువులు సందెలు	
జుతురకళా విపుణతయును సర్వక్షజ్ఞల్	
వితసూనృతమాడవిచో	
నతతము సంతసమొనంగు నత్య వతికిన్	99
చతురకళా విద్యాసం	
గతికిన్ స్థిరధృతికిఁ (బకట కరుణామతి కి	
క్రాంతి యానందగజపతికి	
నతతము సంతస మెసంగు సత్య (పతికిన్)	100
కర్మకథ భత్వన్ను సంహారము.	

విట్లపుట్టున్గానియాడవినాలిక చెంకిపాఁతపీలిక, కెంబమయ్య పేస్మవాయని కేలు తుక్కుక్లు, నరస్ంగవ్యదలంపవ్ యుల్లము పాడుకల్లము, కంణమునాయావి తిరునాళ్ళుగననిక్రమ్మలు మేడకమొడటన్నులు సింగనికి (మొక్క విజతుకొంగిలి మొతుకు, రెంట్ తాగుడు తిండిమొట్టంటు వేల్పున్గొల్వవివారు మావిసులుకారు. నిక్క మని వక్కాణిండు పెద్దలమాట నమ్ముకొని నావాడినమాటలువిడిచి యిట్లే సీమవలు నగసింగన్పై ముతెమాటలల్లు వారైనుగూర్ప నలవికాని తీరున కుల**స్పి**సమువంద నాయలుపేల్పు నెనరుమై నేఁబన్నఁగలిగినాఁడను. విజముగా నెన్డియోకూ (తలు న్మేవినన్నలున్నప్ప మొట్టమొదటడక్కుమేనితాల్పులకువలె మావిసులకుఁజూడఁ దలంపులొండొరు నెఱింగించుకొన జంత్రములుగావి బ్రాంతలుగానిలేవు. కో, బుట్లునెల్లరు నేడుపుతోనే గిట్టకతప్పదు. బ్రాతుకు తుదమొదళ, దినుపేడ్పేయగు వౌడ నద్దానినడుముకూడ సాజముగా నేడుపే కాకతీరదు. కావున మొత్తముపై విట్టి వ్రాతకూడత రకములన్నియు నెదోయేడుపులో జేరినపే, కూడుకూస్కుకూట ములకై యెట్టిమావిసులైనం దమతమ వాడతే. తలనెట్లో పెరితిపడక పీరా, మంచిగాఁగొందఱు నైడగాఁ గొందఱు న్ఫుట్టిపెతిగెడువారెల్లఁ దమకోర్కులు వెఱుపేర్చు కొనఁజెల్లని మొఱ్ఱుతెలుపుకొనుచుందురుగా, విజముగా నెవ్వరైన నేర్వక తీరదు మతేడ్పిన లాబములేదు, కోరుకొన్నట్లు జరుగదుకావికోరుడ్ల లన్గొన**పా**గి౦చు కొనుట్లై యెట్లో దేవులాడకతప్పదు, కసింతయున్ముందుకాఁజోవుపవి నెఱుఁగఁ దరముకాదు, తమంత బామెట్లో జరుగు మంచిచెడ్డలెంతవారేష్ గుడువకతప్పదు, చావక తీరవిగూ వివంపులాగున్న దబ్బాయీ మానిస్మిబతుకు, విక్కముగా నందఱికన్న నెక్కువగా నుండవలెనవియుం దాదలంచిన ప్లైల్లవనులు జరుగవలయుననెడుగొంతే మకోరిక మావిసికి(బుట్టుతొంగులు. బావుడు దౌర కోమటికా,పనెడు నాల్లుకొలముల కట్టపాటువలె వాడ్ బాడ్ చేతల పడికట్లన్నియు న్నూటికొకవంతు వెఱ్ణివాం డ్రచేత న్లక్కిన కొంబదికొమ్మిడిపాశు, మోనకాండ్రచేతన్లప్ప కేర్పడినవని కొంతయైనం

దెర్పితేటల కలవారొప్పుకొనకతవ్వనా, కూడుకూర్కు కూటములతోడనే తక్కు మేవి రాజుపులమాక్కిడవివి పొందక లేవిపోవి చేఁతకావి పరువులకై తంటాలు వడుచూరకు మనస్పోని మంగలిపిల్లితల గొఱుగునట్లిమూ నాశ్శముచ్చట ముతిక్రీలతు కెస్టేవిఁగడుపవి యేగాయియైనినేమి పండ్లూ తంగొట్టకొనుట కవితెలిసీతెలియక పిన్న యైన నేమి పెద్దయైన నేమి పేవయైననేమి దొంయైననేమి కోరికోరచెడునున్నారాహా పుట్టుక బావులా.కలిదప్పికలు మేల్క్ డులు హెచ్పు ఉన్నలు రేపుమాపులుక్రిందు మీఁదు లందఱికొక్కా బేకదా, యింతకుప్మన మెఱుఁగఁదరముకాక చా గియు ప్ప వేల్పుడిమ పేదియో మనమనుకొన్న మంచిపెబ్పరలకు దల్లి వేరవి తెలియఁజాలక పెద్దకుండల కొనళ్ళు పెట్టుచు నందరావిపండ్లకట్టు చాఁపుచుఁ దువకొకరొకరిఁదూలవాఁడి తన్ను కొనుచు వలపుపగ పిసివారితనము తగులు ఏొగరుమచ్చరములన్జిక్కి యయ్యోనాకోరి వట్లు బ్రాంతుక (శాలనై తినవి యేడ్పుచున్బొలియునంత యొల్లప్పుడున్ననతోడి వారికి మేరేకోరెడు వెవ్వరికోగావి ముఖ్పొద్దవన్వేల్పు నేనమ్మికోల్చ మతేయొంటికాం డ్రకోకావి దప్పడుగా తమతోడివారలనెల్ల తెఱంగు లన్నొప్పించి తామొక్కరే పెచ్చుకుడిచి తెగఁగ్రావ్వి విజ్ఞవీఁగి బరిమినజఁగారు తిప్పకాయలే మొత్తముపై మావిసులలో వెన్నడడైన నేలయందం ఈటన్ల చ్యవట్టుచుండు రవి ఓరుకుపర్చట యొక మౌకపాటు కానేరదు. ఔరా కూటికొఱకే కోటిప్డైలు, తమచేతికిలొంగిన పమలమొడ మలిమిచ్పు కూశజన్నముల్లు పదునాఱుసుద్ది వేడలముల్లు పదునెవిమిద్ విద్దె లం, యాఱునదినాలగు పిచ్చినేర్పులుట, యేన్నో దొంగవానివరునాలు, యా ప్రి యాస్తువులుడు, కొలములుడు: మడితడులుడు, నోములుడు, వస్తులుడు, చడువు సందెలుడు, లెక్కలేవి కొడ్డిగొప్పరరముపట పులుజ, మేల్క్ డులుడు, యేమ్హీహిట్లక కూ ్రై యొకరు చెత్వలె దా బాగుపడపలె, నెండులున్బొఓయనవలెదా నౌక్కడే కొరి నెట్లెల్ల జతంకపల్: నస్త్రమానన్వేగు నబ్బక్వడోహో, వెజ్జుపెండ్లామునకే తక్కి నయిల్లార్డిక్స్డ్ కిష్ముండుకోవే తాడ్ తిగెక్షు సామెక్ష్మిం చార్కాణము కాక మానుడు తనతోడియు దఱితోంగూడు పంచుకొవి తిన్నదు నెల్లవారికిన్మంచి గావడుచు క్ నుముందక్కినవారికన్న నెండలో వైనం డిస్యామ్క్రి వ్యాటంక్ నకే యుసుణులనై

కన్నొప్పింద, కెల్లరికిన్మేలే చేయుదలకొనుచుు గలనైన నల్లలిచ్చకములాడక, మోనమొల్లక, నేలన్లున్నుకొని పండిండుకొనుట శప్ప మజేపనిమీందనైన నృతుక నెంచ, కెల్లతోఅంగుల ప్రుగుపొరుగొలకు న్లోడ్పడుచుం, గౌచెన్నండున్నినక్, మంచి నీరుతప్ప మంజేవెఱ్ణి సీశోునిన్స్పావకొ, కయావులనేపెంచుకొని పాడిక డుచుచు, నాయా తెగలవారెక ఉటిగాం అదిండ్లకుమించి యెడముగా నాయాయూ కృగట్టుకొన, కెయేకొల ములవా రాయాకొలములతోనే పెద్దలుచెప్పిన చెప్పున నీడుజోడు జశవడుతెన్నును బెండిలిజరుపుకొనుడు, సేద్యము, పెజ్జాతికము, కూశమొకముల న్వేఁటాడుటయు, సిమూడుపనులుతప్ప, మతోరేనిఫోని యక్క ఆమాలిన బ్రాడాకు తచడువుసందెల జోలియు నై9పెట్టకొకమందుకొతెకే పెజ్జుచెప్పినచొప్పన మత్తుచిలు ముదినునులు వాడుకొనుచుడ, దమ్ముకాపాడుట కై పేబ్పన్ముట్లోప్పొద్దు లన్వేడుకొనుచు, మాఱు కోరిన యాటపాటమాటమీటల, నొండొరులకు పేడ్కాగావించుకొనువారిన్దప్పక, కం బమయ్య యక్కట్టులన్ని యాన్డప్పించి, కోరినన్నేండ్లు హాయిగా మన్నించకమానుడు, చ్రాంతమొదలగు జంత్రములవలన నోటిపల్కుల నొక్కట్రమొదటి పెద్దలు పెల్లడించు కుంటకుఁ గత, మాయాకుత్తుకల రవశివడి సౌగసులుచెడి, చెవులకు వెగటుపుట్టించు ననియును, బ్రాంతమొదలగు మూంగజంత్రముల పలుకుబడికి! లేనిపోని వెఱ్ణిమొఱ్ఱి వివరములు పుట్టించి, పేల్పుమీంద నమ్మికన్జెదరంగొట్టి, యరముఱాన్పెంచి, యొండొ రుమికన్నాడునల్పి, కొలము మరియాదలన్మంటగలిపి, లాఁతులకులొంగియైన, నెట్లో పకువుమాలి, సిగ్గౌడస్, యొకరికన్న నొకరెక్కుడు వారమునుకొప్ తెగసీల్గాడు, అం చములుఖ్మర సౌమ్ములన్మెక్క యడ్డదిడ్డమ.గా దేరగా దివి క్రొప్పెక్కి సోమరిపోతు లయి, యొల్లబోగముల నొండొడులన్మించి విజ్ఞపీగాంచుడు దషలో దమకేసరివడ, కొక రినౌకరు మాపుకొనుచుఁ (గిందుమీఁదునకు రెంటికీన్లైకి, ఐలిమింగోరి డబ్బునమడి యుడుర్వి విజమెలుఁగుటయే, రానురాపీనాటికచ్చతొడు. గండులోనెన్ని కగాలా తి జోలికానంతయున్లేని యీసీమపలుకిపుడు పంటకు ఏచ్చెన్నావునా. నేలయందెల్ల వాడుకొన౦ఖడు నెల్లమాటలతో నెద్దాని కలుపొక్కి-౦తయులే, కెక్కటిగా, నేయొరుపు రంగైన నంటించుకొళకే పెరనొడవునుండి యైనఁబొడుమక, తల్లికల్లి పెల్ల వల

కులమిన్నయై, వెలయుదుంట, నీతేనెత్తియవి విలాతితెలుగు నెప్పినాచేడనైన కొలంది, వీవిట్టపుట్టు వేల్పువంద, న్నామంచిచదువరులెల్ల,, నాయల్లి నయీస్తమల కొనయడుగులన్లుంచియైను దమపుట్టుపీడేర్పుకొను గలుగుదురని. యొంచువారలన్మ విఎంచి, నాయలుపేల్పు కాపాడుుగాక. ఈవేజ్పవంధయందరి మాఱుమూలవలుకుల కిప్పొతము కొనవ్వివరము శెల్పినాడను.

> ఆజాడాదిబట్ల నారాయణదాసుఁడు. విజయనగనముదొర పాటబడి పెద్ద.

వేల్పు వంద

- సీ ఏమందు నన్నన్నయావుగా కొవ్వడునామొంఱలవిని నన్నవ గాలడు సీకుండప్ప జ్యెక్సినికయినందరముకాదెందేవినాకోర్కంటొండునలపై నేల నాక్సిగ్గుమంలిన బ్రాతంకు నిన్బొండగన కీపె_ల్లి పూడులొంట్లు నేముదిని కొలందిన్మమ్మరంజుగ నాపన్కిరాచివంతపెనంగొనియోం! వింగినేలల యండెల్ల నిండు ఓల్ప క్రిమిజెలికొల్ప జాశువావజవతాలపై కవికరంజుకో సనుగాం నెవరంపిల్ప రెంట్ తాగుడుతింది మొట్టంటుపేలపై!!
- సీ॥ తొవుచడువులె నిమ్మ దెలియక మళ్ళిననాటుమాటలనినున్నాడు.దరమ యక్కటా యేల బుయ్యూర మందిడితి విన్నరయలేకీట్లనియాడుచుంటి దొరకిదొరకక దాగురుముగుతలాదెదోవంతోకోనీకన్న పట్టిమ్ుద కోరిక పెలిపుచ్చనేరవి యడియురి తోడసీకీట్లు కండువలు తగును ఏమియనుగులనింకను త్రయేడ్పుతప్ప నేరమెన్నకు నీకు జోహారొనర్తు దొడ్డవలమురితాల్ప పెంద్ వపిల్ప రెంట(తాగుడుతిండిమొట్టుంటుపేల్పు॥
- ప్బీ పినులు లేక్పువినెదు కన్నులులేక కనెదు చెరమలేక గల్భరయుదు కయిలేక పనులెల్ల, గావించెవవు నాల్కంలేక చెపిగొనెదవా కయించడి మెయిలేక ట్రుబీకె దిమొంత్రియు నప్పనమువింగినేలలనీవు కావిడిను పేడి నీయాటకై నాకు నెగులిడ్డునీకిదే పాటి గనాచు పే పాటినీకు!! ఇంకనేందాశంజాల జన్మేలుకొమ్ము వెంటనే కావిపించునవ్వించునన్ను ఇడ్లుతొలంగించునా మనపడ్డువిశుము రెంట్ తాగుడుతిండిమొట్టంటు పేల్స్!!

3

స్ట్ మోపితి నాయైపు సీపయ సీపుమేలే నల్పుదందు నేనెఱుగలేక నేర్చి యున్నేరక నేనూరకే కోరికోరి బూచిక్కు భగుల్పుకొంటిం దలిదండులేఱుకువగలగొప్పవారుచెప్పినమాటవినుటోక చెనుటినైతిం దెలిసినయట్లునేం దెగస్తీనన్ను నేంటెగడుకొనుచులాంతిదెగడుచుంటేంది మానరేకుంటివిటుపిగ్గుమాలి సేగికూడుకూటమిడబ్బుకకూడం ఏ గొంటి నెట్లలేశెదొనన్ను గైపట్టి పడిగ రెంట్లాగుడు తిండిమొట్టంటుపేల్పు!!

- సీ॥ పియెంజుంగవి దెద్దియేనిలేదైన నాగొతవషతువనితో నుడువుకొందుం గనుక నాట్రతుకునం గలిగిన వింతలు తెలిసినకొలందినేందెల్పు కొనెద నయుదేండ్ల మడుతండనై యున్న మొదలుశన్గోరిచడువులెల్లం దారసిల్లె నీకూర్మి పెంపున నేనులియున్లాంతి సరకుగొనక హాయుజరుగుచుంటి॥ తక్కునే నాఱ్లపంటలు న్నవిమీమీ నాడిపాడుచు నిన్ను నేపేతనిమ్మ యావుగాక్వెలితిదీర్భు నెవ్వండింక రెంట్రతాగుడుతిందిమెట్టంటుపేలపుగ
- స్ట్ ఆఱవయేద విన్నరయు పెరవుతెల్పిపైచెదిరి కన్నవార్ప్ చనాకు నానాటినుండి నేనాడుచుం బాడుచునిపేరు చాటుచుంటి నలుకొనల పివఱకున్నవియుకమ్బీడ హాయుగా(టొడగించు నాట్రాతుకడిగినట్లు కోరుకొన్నటునిన్ను గొండాడుమై వింకమునైల్వితేటలు బౌనుగనిమ్ము॥ ఎల్లకఱులందునాయాద విరవుకొనుమ యెన్న సినింగినేలల న్నిన్నుమాడ్కి గడలిపడమటు బంటల తడినెనంగు రెంట్ తాగుడుతిండిమొట్టంటుపేల్పు॥ కి
- స్ట్ ఎఱిఁగినవాని యాజైను దలకుమించినట్టి పల్కుల నిట్టులల్లుచుంటి నేనెందుకు నృవ్కి రానని తెలిసియుం బేరితవెలకె నర్పెట్టుచుంటి చెలరేఁగి మేలు వచ్చినపట్లనాగొప్ప పెలిపుచ్చుచున్ విఱ్ఱపిఁగుచుంటి కోరితీఁపురములకొలఁది మీఱుచునల్పియైపుసీనె_త్రిసై మోపుచుంటి!! ఇరుగుమౌరుగుల యొప్పమినెంచకుంటిఁ గొంచెపయ్యుఁ దగవరిలాగు మనుచుంటి
 - ప్రిపుదక్కన్గారువాడెవ్వడౌర రెంట్రతాగుడు తిండిమెట్టంటుపేల్పు ్
- స్ట్ ఎలనాగమ్ దనే యెప్పట్లనాకన్ను పైవారియితునునా బ్రాంతుకుంటాన్ను కొంకక ఉనితాగ్రికొవ్వట నాపనియేల ర్రాలతోడ నాకొండు ననవి ననునే బొగడుకొంటనాపుట్టువు తెగులులా ఉగొప్పకునాతలంపురగులు నెల్లరికన్న నేనే యొక్కు పనుకొందునే సిగ్గెడసి తెగసీల్లుచుందు ముదిసినకొలంది గొడపలన్మున్నుచుంటి నెందుకున్నవిందాక యేవిట్లులుంటి తెమలపీతగులమి కేవలమురితాల్ప రెంట్ తాగుడుతిండిమొట్టంటు పేల్ప్ బ

Ş

్క్ ఈమబ్బు లీవాన లీగాలు లీమెళ్లు లీవవళ్లీ మాపు లీవినుదల యావెర్వు లీయేళు లీమెట్ట లీకారులీ నేల కడలిది స్పీయొతళ్లు ఈమంచి సెబ్బర లీకొడ్డి గొప్పలీ రాకలు పోకలీ (బతుకు తెగుట యాకోర్కు లీకూర్కు లీకూ ఓమకూ టము లీవింతనడువడు లీకలుపులు!! కామ నీవియానిలుకడ కానిపనులు కావివాడను నానెట్టు లోని నెం

కావు సివియానిలుకడ కానిపనులు కానివాడను నావెట్టు లౌని వెళ్ల విక్క మెఱింగించినన్గావు విన్నుగొల్తు రెంట్రాంగుడు తిండి మొట్టంటుపేల్పు!!

- స్బీ ఈనాటికిన్దో (చి తేతండికాన నిన్గానియాడు తెల్వి నాకు నిడపేల విండారనీగొప్ప కొండాతనా పాతనా యాతనా బ్రాయంనా మంతిమంతి రాల9ప్పలైన గరంగునట్లిచెంగుమ్ట్రీనా చాటనా నాటనాట నాతోడివారి క్రిమైతాల్పులకు నిన్నుగాన్పించనాకోరికలు చెలంగు మాయమైబోకునిన్నతిమాలుకొండునిల్వుతుదముట్టనామొంఅనెమ్మివినుము కడుగనీనీయడుగులనాకంటికడుల రెంట[తాగుడుతిండిమెట్టంటుపేల్పు!! 10
- స్ట్ వింగ్ నేలలనెల్లనెగడుచుండుకనులకేను దాశ్కుడనీవుకావు నామేలు నేగులునామంచి నొబ్బకతలుపుల నీడలై దాకరించు నీబెల్వమోరిమినెనరువిండుతనివి నిన్గొల్పు ఇడియ ఓన్మెంచుచేక యాపునీకం అపేతోదిన్ను గానకుండియువాలెమాడుకొనెడియొంటుకుకుకు!! యేననుగనిలుకడలేమియుడుగడకుగామొగరుముఱుకుక కొఱగామి మొఱకడంజుు కల్లనీవార్పు బౌమ్మనన్గాపుతండిదెంటశా నీగుడుతిండిమొట్టంటుపేలపు!! 11
- స్ట్ నావంతయెట్లు మనవినల్పకొందురాదులియైననాలోనితలపుపెలికిఁ గాఓపించెదవు వాక జైదుటన్గానికఅపవావిన్ను బౌగడుతెఱంగుఁ పైకేడ్పుటకుగూడఁబన్కిరానై తినాకుమఱెందుకిటువంటికొయ్యిట్రాతుకు కలగాని నిక్కమంకాదు నిన్నమగొంటనికమేవినిట్లు నేనెగులనేలు పెంచునామంచిహాయినవ్వించునన్ను పేడ్కననయమునిన్గొలిపించుమాట పాటమాటమీటలకొల్లవారలలరరొంటతా 9 గుతిండిమొట్టంటుపేల్పు

స్టీ ఏ దక్పమిగిలొన బెల్లసిపేయని తెలుపుము నిన్ను నేగొలుచుకొందు నెక్పట్లనిట్లు నన్నేడిపించెదునాయనాయోరుపెంటుకొనే నటలకుక్ప నేకకచిక్కు కొండిన్లో రికోరీ యాతగులములో ననే మగులమిగిని నమనే బెలియ ఉాల గనుకనీయురితప్పుకొనలేక నిన్నేడుకొనుచునుంటి!! నీపుగా కొక్కడింక నన్నావ గాలడు దట్పునన్నాడువున్నన్న అశనేంద గలమెల కునకూరుకైలకుడ్ బైగా పెలుంగు రెంట్లాగుడు తిండిమొట్టంటుపేలు!!

స్ట్ ఈనలు తెగలవారినాల్లుకాళ్ళయొడలు తాలుపుల్కకమ్గులముడుకులు తెలియ నలనికావిడిన్నుల రాకపోకల్పెల్ల నాకల్లు ఇండు పనులు విక్రముల్కా వివ్వినీడలుగాని నాకలమొలకువలరాకడ బెలువులు నికమునీపేమంతినేనేహాళిక్కి విల్కడలేకయురియాటగండు.గానుక్క ఎన్న డున్నినిగొనుగలనేనినాకు నీకుమంతివానీయే కానరాకయుండు నెండు క్రీయాకదంపునన్నే అమ్మీపు రెంట(తాగుడు తిండిమెట్టంటుపేల్స్! 14

మీట ఎయ్యాడ్న్ని ంగ్లాగోనంటులేకున్న వాడ్నంచు నైక్ బల్కుచులటి ననె ల్లకొంటి ని.మగానాకుంగో కయోలేజన్ చె. ఎక్నుకునుమకాన్కూ మైతింటి నుమలుడ్డిమీండు కి.మజ మూనీకి ఓయోదో మూలనుండకనిగ్గమాలియుంటి॥ కామత్న గానేపితో కవలెనాద నరిచు డుంగ్నేలయనుమా ఉనాదికాద చాలునాట్రాయకింక నెనజాలిలేద రెందుతాగుండుతిందిమొట్టంటుపేల్ను!!

స్ట్ ఏ గ్రాకానిచో నెల్లడిన్నులు కల్లలని నిర్కు నేనల్సనను పుకాడు చ్రకటిమృట్లచు ఉక్కియేకాంగి నిక్కా మేలేదు హాంశిక్కి దక్కం డల పురేకుంట విన్నలను విట్టు బగుగాని కలం పూలమాన బదరమ వికముకల్లలకు వానికల గకున్నచో వీకు నాకున్వేతింది కోకొలనగు॥ బంకినంటినయా గకై పడ్యజడువును దగిలియోందు బోలేకిట్లు కల కుచుంటి నాకునిన్నొచ్చనమ్మిక్నలుగవిమ్మ రెంట్ తాగు డుతిండి మొట్టుంటు పేలప్టు

- కూరుకులోముఱు కువగంటిఁ గలమొలఁ కువలందుఁ బౌంగు్రకుంగుఁ గనుగొంటిఁ మెలుకువనిక్క ము కలకల్ల యుసుకొంటిఁ గానినామొరమొర నడవకుంటిఁ గలమొలుకువల నాకల్మియున్గా ఓకు నందు నాలేమియు నరియుచుంటిఁ గలుగడుకల్లనిక్క ము పమ్ముకాఁబోదు నాయున్కి వాలెము నాకునికము॥ నమ్మగాన్పి యోంటింగితి నీనాటికేను నిన్ను గొల్పుతతీన్నప్ప నేహాళిక్కి చాలు గానటవీషట చడువిఁకేలు రెంట్రతాగుడుతిండి మొట్టంటువేల్ప॥ 17
- స్ట్ ఆన్నన్న సౌకుడు తెమ్మన్న నాకల్ల తెల్వియేనన్ను గుందింపఁజొబ్బెం దిరుపతిలో గుంటి తిర్ముడికొరంగున త్లేలలా అిన్గొల్తు నీపుకలుగ ఇడికోగనున్న తెల్విడికూడఁబోయిన తెఱగయ్యెనేను ముదిసినకొలందిం జదుపరికం జెమీ ల్ఫాకియన్నటుల నాకన్నవిక్కముగనె దైననయము ။
 - తయింగానెఱుకున మఱుకువ పెఱుగుచుందె హాయుదిగజాతెంజెడుకోన్కె హద్ద మీతె
 - నీవుతప్పనన్గాడువాఁ డెవ్వఁడింక రెంట్రతాగుడుతిండి మెట్టంటు పేల్పు I8
- స్ట్ పులిమౌదువు బ్రామక బోషనౌ గాని విన్నల పవిచెన టి చెంత (జనరాదు పామునో టన్లయు పఱుపనొ (గాష్ విగ్గా బోపి (ముక్కా డి నెనయరాదు మొనలిగడగునోట మునుంగనొంగాని విన్మైనకొడుములుచ తిండితినరాదు పెఱ్టిపేపిచెలము పెకలునొంగాని నిన్నమ్మనితులువ కాన్కగొనరాదు బ ప్రేమిక్కముతక్కిన దెల్లకల్ల యనుచుంగూడుకూ టములకు రాక్టడుకొంటే పబ్కా వినరాదుశాశునా వలువదాల్ప రెంట[తాగుడుతిండి మొట్టంటు పేల్పు 19
- సీజ ఏజెడదలులేక యేహాముగా బండు కొంటినెట్లో మేలుకొంటిముఱుల నాకన్నకలపలె నాయుల్లమున్నాకు దప్ప బైవారెట్లు దరముకాదు వింగినే ఇల్వెల్ల విక్రముల్కాపు నాకల్లతలంపు రాకడండాని కూడుకూటమి కూరుకులకోడ్డార్డి యేబిద్ద మఱివినువలనునా మంచియోర్మి॥ తేజగా గూర్మమైనాకు దెల్పినాపు నెనరుతో నెల్లదిన్నులున్నీ పెళ్ళనుడు గోరుకొన్న మేల్పిల్ప తగులుమఱలపు రెంట్ తాగుడుతింది మొట్టంటు పేల్పు॥ 20

- ప్ ఎనిమిది రెంతేండ్ల యే డుద్వాడన నెక్క్లింకుగా గోరి మొట్టమొదట నాతలిదండ్రులు నాతోడ జుట్టుల తోడనాకన్న యజ్జాడనుండి పొళుకటండికి గోడె పోతులన్బూవిది శమకము నేరుపు కలిమిమిగుల నెక్కర్నా డోక నెళ్లు గవియానా డు పెకపుమె జూప్పాగా వింపుచుండి!! ఇనుకలందూ మీనేలల విరుసు మోయ మువి గెప్పాయిననుండనా మొదటి వాడు దండిపై కెత్రగలిగె నీయండవలన రెంట్ తాగుడుతిండి మొట్టంటుపేల్పు!! 21
- స్ట్ ఆమడామతమేన నాగుడు దోటల వరడుకొనుడు గ్రండ బరడు కొనుడు కోశకాయలుచెఅకులుటోముగా బెచ్చుకొనుడు ముచ్చటలాడు కొనుడునగుడు తెలివిమైలావుల జెలరేగింతిరుగుడు గొప్పవారలపట్ల, మొప్పగనుడు జెట్టులెక్కుడుమేటి చెరువులస్వీడు నెడురుగానవి చడువెమ్మకొనుడు॥ ఆఱునాళ్లకువిన్నాని యాడుకొనుడు సీపునెలకొన్న నేలశా లెప్పిక్కినతతి సీవెయోఱు గుదుమావింత హెచ్చరింత రెంట[తాగుడుతిండిమొట్టంటువేలపై॥ 22
- సీట రావుడుజావ్వుడు మావుడుముత్తులు పెలఁగలమద్ధుడు పేములూట్లు నేరేళ్లు కేండెట్లు, నెల్లుడాపేంకులు గొలుగుడుజిడ్లు రేంగుడుసిరికలు తమ్ముకల్ తాంత్రలు విమ్మడుదబ్బలు ననపెడుపొదరిండ్ల నావలంట్లు మోదుగులూడుగు లొప్పడ్డెలీడెలు వేగినలు లిమిరులుకానుగులు పెదుశుఖు నాటునుడులతోంబేరొండ్రని రానిపేశ్శనుండికొనలవఱకుంటండ్ల విండుత్తున్ను మిగులుపీయిల్లుముపిముపి నగువుతాలప్ర రెంట్రతాగుడుతింది మొట్టంటుఫేలపై!! 28
- స్ట్ విక్కమెదోనేను విరుకెఱింగెడుతిక్క వదలకక్కటనాకు వచ్చెమళ్లి కలమొలకువలనా కొంచుదినుప్పులి పెల్లనాతో (గూడం గల్లవనులు కోరికలేకనా కూర్కు నమిగిలిన యీవెవిక్కువమని యెన్నవలపై నేనెహాళక్కియొనెడ విన్నుగుఱించి నేననుకొన్నయడియొట్టు లౌఫికంజు!! వలడు నాకేలపీపెఱ్టి తలుపులింక నన్నుగాపాడుపిన్నొల్పు తెన్నుదెల్పు మార్చుమరిమ్మ మంచినమ్మకము పొంచు రెంట్ తాగుడుతిండి మొట్టంటుపేల్పు!!

- స్ట్ పబ్బతికుంటినంచెవ్వార్డలైననన్నమ్మింపులునుటనప్పుకాదె నాయువ్కింగూర్పి నేనేయుఱుంగుడు మజెల్లేవింబైవారలకేమియొఱుక ముంగయుముర్గునీడంగననేల నాలో నికోరికలకు నేనెకోపు వింగినేలలిపెల్లనికములుకావునాకలమెలుకువపన్నికములుగాని॥ కలతెఱంగిట్లునేటికిం దెలిసికొంటి నిడుకుగానాకుమరిమెరమెరలులేవిం కేనుననానకున్నకూర్క్ పెకండి రెంట్ తాగుడుతిండిమెట్టంటుపేల్పు॥
- స్ట్రీ సీన్ దునీరెట్ల సీకు అ్వు సీయడ్లు లీకా పుతొడబిడ్డయేల్క పా అం డి మకచల్లి నరాలని సవురు మై గ్రిక్కి రిసిమా కలైక సీమనంగండక్కు తెగలిండ్ర మేదర దేండ్రమంగల్ చాకిచాంతాని పొన్నా రిసావలిండు కై కోలగొడగరగాండ్ల మందులమారిప్పటయే అుకుబె స్త్రపాములాండు గొడ్డురాలన్న గళతెంపికుంటిగు నిడ్డి పందెకాడంటుగాండులో వాడికాండు జోగి ఐవిసిండునీచెంతం జొక్కు మంట్రమ్ రెంట్రతాగుడుతిండి మెట్టంటు పేల్పు ఆ 28

25

- స్ట్ జంగియల్పడుములు చెంగులు మొరయు బేరాజోతుకో బాడియాడువారు తిరువడికోలకందినభోరతావడములు నామములుగ్రాలుజెలుగువారు పుట్టుకొప్పులనూడ్పి చట్టువంతన్మున్గి ముడుపులు చెల్లింపుబోవువారు తిరివగొట్లకుడబ్బుకురియించుచడడుదండములనొన్నట్టికరీండవారుం!! కడుగినినిక్రమొచెల్వుగాంచగోరి పేకువన్నాల్లు తెగలవార్వేనపేలు దద్దడంబెల్లుజెన్ముటన్దడుపుచుంటు రెంట్రతాగుడుతిండిమొట్టంటుపేల్పు!! 27
- స్ట్ సీకన్నబ్డడు నేరనిపిన్నవాడడంచు గంటన్డడినించినావ యా_త్రగానుల్క్ కొళ్లో సీడగన్గాని యాంచెలనవ్వుకాన్పించినావ యోర్మియే పెండ్రోవకూడతయంచున్నిలుకడనప్పనము ప్రీవుకాంచినావ బోకిరివంచునన్పోనాడకీటుకూర్మి మించిస్టీమోలరప్పించినావు కమ్నపండువుగానిన్నుగంటి నేడు నిన్నువంటియొంఉపరియోందేనిడగలడ పట్టుపీడేర్చనన్లయిపట్టిపెంచు రెంట్ తాగుడుతిండిమొట్టంటుపేల్పు బ
- స్ట్రీ సీపెలవుంబట్టి నేమఱలితిఁగాని విన్ను వాసియెవండు మన్నఁగలఁడు సీచెల్వు సీచేవ సీయోర్మి సీకూర్మి ముక్కంటి కేవియున్నాగడఁదరమ

కలుపుడిగినవాడు కప్పమజెన్వడు విన్నెటీయెటించు తెన్నుగనుడు నేలయొందెయ్యెడస్నీపంటిహోయ్లైన పెరుమాకు చెలుకమింకలరుబోదు!! పేయుడండముల్వెటైదహాయిమీఱ నుండుమనయమునీవు నాయుల్లమందు కల్మిచెర్నక్కునన్నాల్చుకన్న కర్టి రెంట్రాంగుడుతిండిమొట్టంటుపేల్ప!! 29

స్ట్ కలలోనమొలకుప కల్లమొలక్ఫలో గాలకల్లకూరుకు నల్లకనుక సిమూ డుకల్లం చెఱిగిన నేగాడగల్లకాకమఱినిక మెటులొదు కావునరేనినాకివుతమఱియేలమిన్ను నమిదైలపక్షకవలె పుట్టనీ పెర్గనీపౌలియా నీయే దెట్టులేనిగా నీయు కనేమిక్ అశ్ నింగినేలలతో గాడ నేడుగల్ల పీవునిక మైంటు సీకునే నీడ, సీవు పెలుగు పేరణీకటియువినప్పించునమ్మ రెంకు తాగుడుతిండిమొట్టంటుపేల్ఫ్ కెకి

- సీ॥ పూడలో నిన్నిటు పూడ్పబోవనిముల్ప్రకొగవకన్న సటాక్రారు మేలు నోరారనీపేకు నుడ్వబోవనిమడ్డినోటికం జెన్గిట్లు మ్టేటనయము పేడుకన్నీ మూలనాడనిబొప్మనికాళ్ళకన్న న్వానకాళ్ళువాని నమ్మికన్నీ తిరునాళ్ళరయని పెట్టికన్ను కన్న బృండికన్ను నెరవు॥ నినుదలంపని పెంబర మనికికన్న రాత్మికిందనణాగుకప్పు బ్రాతుకు మెంఅంగు తిరుగునాదండకడలికూ అత్తుమమగండ రెంబ్రతాగుడు తిండి మొట్టంటు పేల్ప॥ కి
- స్ట్ కమవాడుకన్నట్లు దిమనుకన్ను న్లాడ సీకం అెపేతాం, పు విక్కువమాగ వినువాడుపేనులు వినుదునులివుగూడ సీకం అెపేతాం, పు విక్కువమాగ తినువాడునో రునుం దిండియునుంగూడ సీకం అెపేతాం, పు విక్కువమాగ మనువాడుమనుగడ మన్నించు? తీగూడ పీకం ఆపేతాం, పు విక్కువముగు ఏమాగకపనులిపెల్ల సీపెయగుడు నన్ను నేడ్పించిపీవిట్లు నవ్వడగున కమ్మునేంగూడసీపొహా కల్మిమగండ రెంట్ తాగుడుతిండి మొట్టంటుపేల్పు \$2
- స్ట్ మన్నించుమన్నించు మన్నించుమాన్నించు మన్నించుమన్నించు మిన్ను కాల కాపుమాకావుమా కాపుమాకావుమా కాపుమానన విలుకానితండి కాన్పించుకాన్పించు కాన్పించుకాన్పించు కాన్పించునిడువడు పాన్పు తోండ యేలుమాయేలుమా యేలుమాయేలుమా యేలుమా ్వేతల మేలువాడు

స్వేమ్మాంకలగొంగనన్సాంక రమ్మయడుగుచెమ్మటలాండనన్నారుకొమ్మ అంకాపరినామనపేలవినపురెంటతాగ్రిగుడు తిండిమెట్టంటుపేల్పు!! 33

సీట ప్రేమ్ అండిననెల్లరున్నా నేరమొందక నన్ను మంచ్ని ఎమ్మందరిమ్మ మందిననెన్నటాలైనమంచివాడనుచునాయాటపాటలగొంది యాడనిమ్ము విచ్చలవిడిడబ్చు పెదచల్లు చెచ్చటనేనిమేలేనన్ను నెఱపనిమ్ము కూడుతొడుగుకూర్కు కూటమిపేడ్క అనాకో రుకొన్నట్లునడువనిమ్ము వలువలనులనీగొప్పనన్జాటనిమ్మ తెల్వి తేటలతో డనస్ది రుగనిమ్ము కనికరమున నన్నీ లోనంగలియనిమ్ము రెంటతాక్తిగుడుతిందిమెట్టంటు పేల్ప కి4

సీజ తొలుచడుపులనెల్లదొంగలుపేఁగంటిగొంగబొంగడఁగించుగొప్పచేప కవ్వపునేలతార్పివ్వలవ్వలపీపుతీటపోరాచుతామేటిమేటి పంటవలంతి జాపస్టుట్టుపొంగంటి(కొప్పూడిచినగడికొమ్ము కాఁడ పట్టినదల్పు హొంబాన్పు జెఱచిదిందిఁ ఐట్టిపొట్టంజీల్పనిట్టపుట్ట తడుపుదాలప్రయేలెక్కెదిరిబాలపడంతిమగుడకలపతాలుపకప్పు గుబ్బరియులుదొర చెడుగుమలకలు జెండాడుజెగిలెకా (తరెంట(తాగుడుతిండిమెట్టంటుపేల్ప కేం

సీట నాయున్కి యక్క అనాకునిక్క మెకానియేనననే మొనేనెఱు గలేదు పిపమందరిపేయపేలన వతుం అనికమెకానియదితానికకురాదు కలలోని హోలికనెమైల కువయొడ గాకాడ దల పులనాపనాతరముకాదు సరిపినమేలు పేగులకుమా అేనాటికైనవచ్చున్నా నిమాన బో తుదమొదల్లేనిచోనడుమైతో బాటా కలపయొం లేనిమింటిమి దైలకుమెట్లు వదులనీనాకునీపట్టిపట్టుకట్లు రెంటరాం గ్రిగుడు తిండి మెట్టంటు పేల్పుల

సీఖ మంగరిచీరితలంగొళ్లున్లో అనుజుసుబోవనిపవిశుబుకుదుంటిం గొఱకానివాడనంచెఱీగియునెళ్ళుగకగొంతెమకోరికల్గొనుచునుంటి వోరువలేక పైవారిగొన్నకుఁబెదవులుర్చి పెంకెమాటలనుచుంటిం గొలువులన్దగవరివలెవాలకముప్పేసివడింగానికూ క్లెల్లంగుడుచుంటి

- లాంతిమెప్పులకిటువాగ్రింతలవొరకొంటిసెబ్బరన్డాంచినామంచిచెప్పుకొంటి నన్నయెటులేలెదోనన్నుదిన్నంకాతివి రెంట్రతాగుండుతిండిమెట్టంటుచేన్ని 37
- స్ట్ తప్పకమంచిపై దరిపుట్టాగొడ్డు టికంబాడ్చడాలినకప్పరాడు బుడగన్న వారలపుట్టుపీడే టింపవలనగుచ్చికటివంకకొప్ప నెబ్బరడుల్నిప్టీ చెంగటికెల్లరన్గడపదాటించెడిగాలిచూలి నినుగాంచువారికి సైఅగంట్లమీడుగొబ్బన జూపీనాగాపుల్లు ఱేడు ఒడమివిడెడ స్యూల్పాడికడలిన టైమిగులుమింటితెన్నతో మెఅమువసి,డి వలమసీ కోవెలస్టొవియాడుదనము రెంట్ తాగుడుతిండి మెట్టంటు పేల్పు!! కి8
- సి బింగెనేలలుకల్ల నీకల తెఱగెఱ్క హాయుచెడనియాన్కి యనెడువారు నేర్పు గామికుండినదాదా (కంగో రెక్టాగా నకతీరదంచుం ఉలికెడువారు ఎల్లదిమ్సలకు నీవేయకక్క అవిమన్గొలిచియడ్మ లెడపందలచెడివారు ఒడలు తాలు తాల్పులకు మేలొనరించినమ్బట్టు పీడే అంశంచుమాటాడువారు ఎక్కరేమనుకొన్న నీవేయడెల్ల నిన్న నేండు రేపులునీ వెనీపుగాక వేఱు లేదెడ్డియైననా పె_లైటీర్పు రెంట్ తాగుడుతిండి మొట్టంటు పేల్పు 39
- స్ట్ కల్లిదం డ్రులహోల్క యుల్లమునకుంగాడ మయకట్లుకలుగు నేమయిననాయ కాపునస్పున న్గాపాడువాండవు కలవనునమ్మిక యులరెనాకు స్పిలాత్రిదిదువు లీపాడుపొత్తున న్లైఱమడునుండెని ప్యెఱదగ్రిస్ప నేముదిసినకొలం దిస్ట్రీకటిన్మున్గి స్పెల్గానక నెగులుగొంటి చెలంగినాకప్పియా స్త్రీ పొంగ్లెండగులము పనికిమాలిన కోర్తుల న్ఫెనంగుచుంటి వింకనేందాళంజాలనన్నే అకొమ్ము రెంట్ తాగుడుతిండి మొట్టంటు పేల్పు 40
- స్ట్ ఏరికిన్లొ oగక కోరినమైల్ల హాయగ ననయము నేమనఁగానేని యావింగినేలల నీపగలీమాపు నాతో బెనట్లు పన్నఁగాలనేని కూడుకూటమికూరు కులపట్లనాకుఁగా పలసికనటుల నడువఁగలనేవి కలిమిలేములవేడు కలవిడుమలఁగూడ నేహిలివో వకవిల్తునేవి

- ఎందునన్నిండినేనాడుకొందునేని గ్రందుమ్ములు గ్రక్కిర్పియాందునేని ప్రవేసినయియలరనావిక్కువముగ రెంట్రతాగుమతిండిమొట్టంటుపేల్ను 11 41
- స్ట్ నాకుమీ దేకా నినలు సైననే దీయు న్స్టిందు తో పమినిట్లు కుందు చుంటి గొన్నా డేయీ డు మడుంటి గొన్నా డేయీ డు మడుంటి నాకు మేలొనరించిన తగువారలకొగ్గు కావించిని గ్రాంలేక మనుచుంటి నాయొగతాళినానాలి మంచ్చు జీకం బుకప్పనామగ డటిమిన్టెప్పచుంటి!! కోరియు రెపెట్టుకొనితన్ను కొనుచునుంటి నిట్మపెపెచ్చు విన్ను నేందిట్టు చుంటి నన్నటులా ఉచ్దాకన్న తండి రెంట తాగు మంతిండి మొట్టంటు పేల్ప!! 42
- స్ట్ ఎద్దకాదుపౌ బేలెయేనుపుట్టినగడికానిచోవంతనే గలగనేల పగరింటిదొరపోల్కి పట్టలేదాతనిపట్టిపోలికగానియిట్టునాకు సిగదిన్ముదినెలనిండెండదొరయుంట నెఱుకువమఱుకువనుఱుకగొంటి పల్కుతే డునెలమేపరితోడ బ్రాసుననునికిమేల్సేగులఁబెనయు చుంటి!! గుడ్డిసొట్టలతో బడ్చుకుప్పలోన జెలిపెలుంగుచూల్లలియుఱనలిమలేమి రెంటనేనంటసీపురెండింటనుంట రెంట్ తాగుడుతిండిమొట్టంటుపేల్పు!! 48
- స్ట్ ఏడుపుకప్పనా కేదియునోజగా నామేనితోడుతన్లలేదు నాయొడలద్దిరానాకద్దెకొంపయీయుతుకుపగూడనాకొరవుతొడుపు నామొదలన్దువనాకూర్కు ముచ్చట నేనెఅ్లఁజెప్పలేరెవ్వరైనం జిమ్మచీంకటిలోనం జిందురాడుచునుంటిం దెలిసినయటుతలస్ద్రిప్పచుంటి॥ ఆకటయీతెల్పితెలివికాడింకనికముగనమ్మికన్నన్నువైశిన్గొల్వి నిమ్ముతండి కలవరంజులవిల్పచుట్టలుంగుదాల్ప రెంట్రతాగుడుతిండిమొటంటుపేల్స్!! 44
- స్ట్ నమ్మియునమ్మకున్నాడనిన్గావుననీకూర్మి నామీడ లేకయుండెడ గడలిడ్డా బాకలడగడువనుంకించుటనిన్నె అుంగుటకయినేడడడుట నిండారునెఱుకువనీచెల్వమగునెడనీపునిన్నప్పమతెవ్విండెరుడు కోరికల్మానినిన్గొల్పినన(న్నో)తునంటిఎనాకట్టలలవియిగున్ను

ఎందుకున్గొఱకావివా యందువింక జాలెగొను, మేలు, నిన్బతిమాలుకొనెద కవ్నబిడ్డవిమైఁ గవికరములేద రెంట[తాగుడుతిండిమొట్టంటుపేల్పు!! 45

స్ట్ చాటుచున్న ఓతొలుదదు పులువిగ్గొల్పునాతనికేముప్పలంటననుచు సీపెపల్కింతిని, నిన్నేనమ్ముకొనువాని మాలిమినప్పనమేలుదనుచు నిన్నెఱింగినవాడు సీపెకాంగలడని పలుముఱున్మినుకులతలలుపల్కు దటుకుననీపేపదలంచినవాడు పెండెర్వుచేరుననిలాంతినుడినొడువు॥ కావునం గలవుపీవునిక్కముగనన్ను విమ్మపేడినకోరుకుల్నెగ్గునన్ను సీకుడ్మొక్కెదవేసార్లుసాంకునన్ను రెంట్రాంగుడుతిండి మెట్టంటుపేల్పు। 46

స్ట్ గిఱికి మొదల్తాద లెఱుఁగపీల్కాన జెవ్వరికైననిన్పోల్చిఁ దరముకాదు పెలుతురుతోండు గుబ్బరిపట్టి, ముక్కంటిపిక్లారి, కలుముల పెలంది మగుడు పివనియొల్లడ న్బేర్కొంనుచుంటువి న్దొంటివాడుకు బట్టితోంచినట్లు విమదెల్పంగలవల్కు విక్కముకాంటోవ దెమ్మెయిన్లుం దేటి కొమ్ముమాడిం

వింగి, గాడుపు, తడి, నేలవిప్పుల, కలముకయొడయికల, మబ్బు, కయివడిట్రాతుకు కలుగు, మాయమౌఁ గలలోవి కలతెఱఁగునురెంట్ తాగుడు తిండిమె ట్రంటు పేల్పు

స్ట్ ఇదిమంచి, యాదిపేగి యాట్లుకావలెనవి పైవారికెతెల్పు పాజువాడు తోంచినల్లెల్లందా నేచడువరియను కొవికన్నుగానవి కొయ్యంటిప్పు ఏదిమునెఱుంగవి మాదిరిగాంజిలి వాలకమున్వేయు నాలిముచ్చు ఎదియెటుల్జరగనీ యేందకృమిగిలిన దెల్లంగల్లేయను లొల్లెగాండు

ఒంగుడ్డుకులలోలోపల నుడుకుడుండ 1 నెల్లెకిమేలెకోరుడు విన్నె నమ్మి 48 యేయొడన్హాయలుతికొడు ప్నీయడియుడు 1 రెంద్రాంగుడుతిండిమొే ట్లంటు పేల్పు!!

స్ట్ ఎవ్వరిన్నొప్పింది కొట్టితినకయొట్టి యొదలితాణ్పలకైన మండుకొత్తక కోరితంటా రైయ్స్ కొనికగొంతెమకోలు కులఁబెనయకకల్ల వలుకఁబోక తాగక, పెల్చవు _లైగులక, చదువర్ గోటునల్నక, గొప్ప చాటుకోనక నేరములెన్నకెం దేఁదెగనీల్గక మూతిముడుఎకొనక పౌరనెనయక గాతుకఁబోవకడుప్పల బ్రాతుకఁజనక బమ్డియల, నృదునళ్న గడు ప్రచక్య

నమ్మివినుగొల్పువాఁడెనీ నెమ్మికిఁదగుເరెంట్రతాగుడుతిండిమే ట్లంటువేల్పు။

49

- స్ట్ ఎన్నటికైననో క్లైత్కతీరదు నలుపుకొన్నటుకుడ్వ వలియుంగానుకంటే దనకంటుహింటువం తలకొల్లనో జండా నేకోపనుచునెంచి తోంముతిలక పంతులను ఇకన్న వారలుతగువారు నుడుపునట్లడుకువ న్నడుచుకొన్ను మంచితగవరిమే లక్టులువక, చెడుగొట్ల తోడనేయొడనేవిం గూడంటోక ఇలువడిన్డొంటిపడికట్ల నెడయకవిను 1 నమ్ముకొనికోరిసీతిరు నాళ్ళుగాండు 50 వావిందప్పక సీపుకా పాడుచుందు 1 రెంట[తాగుడుతిండిమొ ట్రంటుపేల్పు!
- స్ట్ మనమ్రపురు, దక్క మంతిపేఱుగాఁగాన రాదు నిక్కమండ్ న్నేదియైన స్పుపెలుఁగుపుపొం డియునేనుచ్ఁకటి స్పునిక్కువమ్ఁక న్నేహాం ిక్కి ఎంఅుకువస్పునే మంఱుకువనికముగా స్పెక్మ్ డుపు నేనడియఁడ స్కుగాలతెఱంగు నిండుతనివినాకు గొంతెమకోర్కు లు గొనుటపాడి నడుపువాఁడవుస్పునే నడుచువాఁడ : జాగువలదింకనేఁదాశఁ జాలవడిగ 51 నన్ను స్లోనఁజేర్చుకో కన్నతండి : రొంట(తాగుడు తిండిమె ట్రంటుపేల)
- సీగ ముందండలరయక బౌందికన్నట్టోక యాలైదన్దో చిన జైల్లనుడుల వర్సవాళులు రేకట్రా పొదనెట్టలో పడికట్లనేడ్స్ నెవ్వవితరంబు వారు పిర్ననుమొంచ్చడ గోరికాదిట్లు నేనుడువుట సీపు వినుటకుడాని యాముదియాడున సీనాటుమాటలడ బల్కించినాడుపు దాశిరసీపు యావునల్పడూల వివనులేవికలపు చెందినేలలనీ కొదురిందడి గాలదె రొజైకుడ్నేవయిటు మొఱ్ఱపెట్టకొండు రెంట్ తాగుడుతిండి మొట్టంటు పేలఫ్టుంక్2
- స్ట్ నేలయందెల్లైడ్ న్నే దక్కుతాల్పు లెల్లకున్నించివా రేనికముగ పెఱబొమ్మవలెఁజేట పెయ్యలాగుననవ్వు పాలయ్యెనిట్లు నాట్డుకుతుదకు నాతోడినారికే నయము కావింపలే నైతి(బైగాడ్రూల నాడు ముంటి గ్రాందుగా (జూగాపుట కేకావియాకటనా, కై. మీగదం, నునుకు, నే నో మనై తి

నెమరి పురికంటికూచిచుచ్చు మెడచాడి రెమ్మ పెట్టినవేల్మూడు రమ్ముకాలు వినుంగొలువడలజనికాడు నిట్టమోడు రెంట్రతాగుడుతిండి మెట్టంటు వేల్పు 58

సీ॥ వండి యెకిరికి నగ్యాప్తించుకున్నాడు వరగవన్వేగు నాకుంగడివు, జోలలగాంటుల న్లోకొట్ట మన్నాడు వేయొడ్ దిగ్గను మూయనీవు లాడి డెప్పి స్ట్రీక్కు మేక జీనద్పాడు ప్రదికెడు నానోరు తడుదనీవు దున్ను నూడులకు నన్దొడిగెంచుడున్నాడు వెద్దట్ల గుడ్డన నమ్మనీవు పలనులో విగంపావలె నన్సలిపినావు (అతుకుతవి తోలెమైన నన్నతయనీవు నన్ను నేడ్పిందవిటు వెప్పి నాగడమేల రెండు తాగుడుతింది మొట్టంటు పేల్పు! 54

స్ట్ పీ వెగుల్పరిపట్టి నీ పెపిళ్ళారికి కార్మాడున్న వెళ్ళక నెలుగివే నెలనీవే తటినీవే నిరగినేలఉన్నే మారుకుకల మెలకువలునీవే కడలికన్నే నిల్క-డన్వే మేకోగులీవే నీక్స్ట్ వేతొదియులేదు పెఱుగక పెఱిగెమ తముగక: అిగెమ శుట్ట్రపుట్టెద విట్టప్పు అడుగుచెమ్మడలోడు కళ్ళిపియుడుంగ యాలకోవర్(పేతల మేలువాడు కడలియల్లుడుననవిలు కావితంటి రెంట్ జాగుడుతింది మొట్టంటు పేల్పు 65

స్ట్ వినువమ్మికొలువకే వింగినేలాకు గో పరయ నేనేలయిట్లటుమటింతు. దిరువతితిరునాళ్ళ తిరుకొలననుమున్గి లివుకుగూడన్ళట్టి తిరిపెనగుచు. దిరునామమున్నెట్టి తిరుముడితోడు గాందికుకావుగనంటోవి మొందనునైతిం దికువీఱుజాల్స్ యేతీరు వనైన మిగిలినముంకులంగా వికొలువనైతి తెల్లివంత్రులు పంతులు నైగినవాడు నెబ్బెల్లు చెప్పినట్లుల న్నికుగ్నైతి గోరిబెడితి నన్నేలనీగొప్పదక్కు రెంట*ైగు* మతిందిమొట్టంటువేల్ప. 58

స్ట్ పుట్టినవారలు గెట్టకతీందు బ్రాతంకున్నబడికట్లు ప్రావక్రములిన కొవరినడ్వడివారిన కింపు మైతాలప్పల కొల్లనడలంపులొందేనిపేఱు తమలోననటొనుగు తన్ను కొనుచునుంట్రుమేల్సేగులన్లటిమెలపుచుందు ముందేమిజవుగున్నుండి కొఱుకలోను వనుల కిక్కుఱుతెల్పవలనుకాడు ఎవ్వరున్నిర్కు నేల్పలే రేదియైన నరసినకాలంది బావలే యలము చుండు విక్కమగునమ్మిక యెనస్ను పస్సుగలుపు రెంట్మతాగుమతిండి మెట్టంటువేల్పు!!

స్ట్ సివుగుబ్బరినిటు నెలకొనినినుగొల్పు వారికోరికలు వేసారులిడుడు కలతొఱుగుననిను నాంచ్యమొక్కి-నవారి నెలనగవున నెనరొలుకఁగనెడు తడుపుదాలుపుత్రు ముడ్టిడ్డవలెఁదోఁచి పీయంచునమ్మిక నెస్టగడిచెదవు హాయుగానీయడి యరులకొల్లన్నయి యుల్లములకునింత-యొబ్పొనఁగడు

కానిపించునిన్గాదని లేనిమింటి తెరువునవ్నిన్ను నరానెడు దేజెయార యొడినలరుబిడ్డనంగడి న్నడవువెడఁగు రెంట్మతాగునుతిండి మొట్టంటు పేల్ప్ 1 క్8

స్ట్ ఈ కేవిపోనితంటా కేలయుట్టనే గాంచినపెల్లని కలబనాకు పినింగెనేల లిక్కానిపించుది నునుకల్లయేమునుట కెట్లుల్లమొన్న అనుకేడనుకొ నడకము కాదెవనికి నానుకనే డక్కా దక్కి నిధిమాళ్ళి నేవిన్ను గొలుచుటలో నన్ను నేమఅందిన మిగిలినదె సీవన గా జెల్లు కోరియనయమువిన్నేడు కొనెదనే మనన్ను సీలో వ జేత్పు నాకున్నవంత మాన్పు దబ్బునసీపున న్ఫెన్సుకర్మడి రెంట్ తాగు గుంతిండి మొట్టంటు పేల్పు!! 59

స్ట్ ఏను నాదను నిప్పైతే నఱకుండునో యావఱకన్నాకు హాయిలేదు గొంగలు వారల నుంగులుపించు కొంటలో ఉదంటాత గుల్చుకొంటి నాయోర్మినాకూర్మి నాతెళ్ళితేట లీపేఱుతల పులందా రాక్ట్రిఅుచెందె మగులనోజకులొంగి తగులమంశ్రినమువింగి రెం జెత్తుమై గుండు చుంటినిట్లు లావుదిగజాతెం గోరికల్హడ్డుమీతె రవిపితుననుంటైనేడుపే దక్కెన్డై ఉడ్డకయిలుగలాడి విల్పున్నవాడ రెంట్లాగుడుతింది మొట్టంటు పేలపై!! 50

సీ॥ విక్కమెఱు గుపిననే బాఱు దోలిన నదిమళ్ళియా గుటు అరుగుదెంచు నకటయోజన్నావు నలవికాదెందేవి దోలెమైననొడలి తాలుపులకు సియొందన్న మ్మిక్ నేముదిసిన కొలందిన్మా యమగుచుండె గన్మాఱంగి వలలోన జిక్కి నపులు గులాగున వెడలెడ్కుతోవతో చకే షడలుచుంటి ఉన్నవా డనడియోడారి దెన్ను తప్పి యెష్వరున్విన బోవినా యేడ్పుమాన్పు భోకుమూ కలగొంగ నన్సాకుమింగ రెంట్ తాగుడుతిండి మెట్టంటు పేల్పు॥ 61

- స్ట్ త్రాడుమందామును నాగాతవిక్కము లాక్రానిచోనురియాట కల్గా బెట్లు కనువాడుకనునట్లు దినుసుకన్నుండక పుట్టనేరవుతలంపు లెవియైన ఉన్నవాడేమూడు తెన్నులై యోజమైద దనకుండానాటాడు కొనుచునుండు మూనాళ్ళముచ్చట వానిడుకడలేవి కొతుకతకుంచితుకు బ్రాంతుకిటేల వికమునేటికి స్థాన్మి నేనెఱింగితినీ వెకల తెఱంగుమంటినే నేహాళిక్కి యేనునినుగొల్వనన్ను స్లోనంజేర్తు రెంట్రతాగుడుతింది మొట్టంటువేల్పు!! 62
- స్ట్రీ కూరుకుకూటమి కూడుగుడ్డలనయ మేగోరినట్లుల సాఁగనెంతు నాంతోడిమైతాల్పు లీతో బాదిమనులు నాయెంచుకొన్నట్లు నడవనెంతు పేనడ్డుగావకొం దేవిఁగావలసిన పేడుకలన్విఱ్ఱ పిఁగనెంతు పేయేలవేను నీపేయయియానింగి నేలలవాలాయ మేలనెంతు

జాన్ను దలఁచిపుల్లంబరి స్ట్రాట్లు మంటి బిడియమొడసిమీసాల్పెన పెట్టుచుంటి వన్నుమమ్మించికావుమో కన్నకండి రెంట్రతాగుడుతిండి మెట్టంటు వేల్ప్ 68

- సీట కొప్పలనొమైగరితే కులురాగిడులుచెంప కట్లీలుపీనుల గ్లమ్ములొప్ప బాపట్లనాణి క్రోవజనొనక్కన్నామములు చెరమలనత్తు అలరుచుండ మొడల బుపైలనాను మొళ్ళునల్లలుకయన్ విగుతగునొత్తులు సొగనుమీఱ నడుమ లనొడికట్ల మడిమొల బాబేజీలు అడుగు (పేక్కంప్మించు పడిచెలంగు దొడకెనీపొండ్లి చాపడి న్నస్తులమొయి మొల గుతిరుముడి క్రొత్తడి తలిరు బోండ్లు తల్లితల్లికినీడలే తండితండి రెంట్ తాగుడుతింది మొట్టంటు పేల్పు 64
- స్ట్ తిరున్_{జు}వండుమాచిరి నిర్బియేడెల్ల. జగడనా డేకను పబ్బెదేల నడుగుతా కునరాయి నతివ గావించిన దండివివడుకుపె పండెదేల కొన[పేలనేథాది గుబ్బరిన్డ్లో పట్టినమేటివిటులొద్ది డిందెదేల కవికరమేనీకు గలతెఱంగో జగా గుండెబండల్నల్పు కొనియోదేల కోరినా మొఱ్ఱవిన్నించు కొనవిదేలనవురనామిడుకొడయిని. కొవరికై వ నాటుమాటలవిమ్మ నెన్నందరమ్మ రెంట్ తాగుడుతింది మొట్టంటు పేల్పు 65

- స్ట్ వప్పుసాదముపుల్స్ పచ్చడియారు గా యహీగపుచల్లకట్టుకుడుము చిమ్మిలియుడైన చేగోడి జీడియ పుడుకు అవుగు రొజై నడికుడకలు పుణుకులు ఐడికోడి మణంతలు ముక్కులు టొజిగలు హింగరమువడపప్ప బుడుకులు [పేణీఅమెండ్లెము లాఎన్తెల ద్రైక నిప్పటికొబ్పెమండ బౌంగరాలృటాసా లైన్యద మునరడాలు మిమపబొం దించిమంచియుమిడికుడొట్టి యుంగరొల్లెలవిందు నీవెంగునగు రెంట్రాంగుడుతిండి మొట్టంటు పేలపై!! కరి
- స్ట్ బాజనీయు త్ర జంజాటముజోరి నాకేం నిన్గాల్తు నన్నే ఇకొమ్ము కాపాడుదొంపిపు కలాగవిస్పేరు నన్నెల్లకావుల న్జాటనిమ్ము నీయొదనమ్మి కన్జైక్కు. చెదరసిక హాయిగానా బ్రాతం కలరినిమ్ము నామేవిచ్టముల్నా యనుంగులు వేడుకవనయముంటని నాంచనిమ్ము ఎదురులేకొందు నేశనకొవ్వదలనిమ్మ యొల్లకన్నాకుమంచియే యొంచనిమ్ము కనికరముననస్నీలోను గటపుకొమ్మ నెంట్రాంగు డుతింది మొట్టంటు పేస్పు 167
- సీబ కనమొదన్నాతు లెట్లొనుండుగోతునో అన్నవా) చెందన్నతుకుడు పేకం కైపీల్వవి పేకంటమేగి కొల్పులలోనవాడిడిడి కొనడటడుడు నవ్వులాటలకయన నంగునిలో లేనిపోవిముచ్చటలాడు లోవెఅడుడుడ దొలచడువులు దెనులిదండులొన్నిన పసికట్లుద్వృద్ధికనుడుపుకొనుడు పెచ్చురేంగా కొన్నడునాలి ముచ్చుగాక వెలికవుల కూటలూకక వెట్టిగొనక విన్నెనస్ముకొల్పినవాడు వివెయాగును రెంట్లాగు డుతింది మొట్టంటు పేస్పణ 68
- సీఖ పీడుగజందుల యెత్తనుడెగ్కింద కుఱుకుకడికిందల లొగ్గవాకు విట్టుండినిట్టగా మెలైగుబ్రాంకి నిన్మెచ్చుచునిల్వుదోం పిచ్చవాకు విశ్శగన్నెళ్లునన పేర్లతోంగోవెల న్వెడలియుగడిపట్ల నకుడువాకు పట్టుపీడేటెనై పులవాపెవింకనొడైక్కితిమవితవ్వినె నుంగువాకు కొనరిస్త్రీమచ్చటలు జెప్పకొనెడిమాకు పాటిగానంస్గాప్పం జాటజాకు విండువేకకైలనుంటకన్న డుక్లయ్యై రెంటరాగు డుతింది మొట్టటు వేస్పా ॥ 69
- పీ။ దురటిల్లనింకనా కురియాటతుడమొత్తె వింగినేలల్పెల్ల నీవెకనుక కాన్పుడిగిననాతు కడుగాయమువలొంద గునముమానిననాకుం గోరెడ్డాలేల

ఏమనాచనుతల, పేకల్లయైనవో ఏపుకూడహాళిక్కి యేలకాపు నాకూర్కులో పీపుగాకనేనున్గాకి, కేదియున్గాని దిన్నేమిగులును మరల మెకమెకనుడిన్ని మగచుంటి హద్దుగానక నేనిటులడలుచుంటి వమ్మకణమాహినీకునన్వడిగసాయు రెంద్మతాగుడుతిండి మెట్టంటు పేస్ప

70

స్ట్ టాట్ టాకా (తవడారము నే (దల విజలింతునూ నర పెల్లిమాడి)—
గడు బిన్లు బోతు నై కావికూ శుఖకుడిచి యేగోలపెల్లైన నేపిలాగు
మేలు ముఱుచినననుం బెంచివారినే గం లెవపీనుల కంటిపోలి)—
ముఱుపించిక గువారి ముడినూ నకే జెఱ్బీ కన్మా అం గెనగుమి కావికరణి
కోరినేనడకించెన నో (తిలీల విడకొడమికూ రు కొంటి జం టింగవలెను

కోరినేనడకించెన న్లో తిలీల విడకొడమికూర్చుకొంటి జుం టీఁగవరెను వన్నువిఁకనెట్టాలేలెదో కన్నదండి రెంట్రతాగుడతిండి మెట్టంటు పేల్పు 71

- స్ట్ దండము దడ్యు దడ్యు దడ్యు దండమువలమురి శాల్పసికు జోహారజోహారు జోహారుజోహారు జోహారెఅదిదిండి సూడసీకు గాండిందగొండిలు గొండిలు గొండిలుకడలి యుల్లుండసీకు కైబాడ్ము కైబాడ్పు కైబాడ్పు కైబాడ్పనాడ్పు కంటిపీకు ఆంకాపరిదీ పెళకోలనీకు మొడుసోయడ్డుచెమ్మట లాడడనీకు మంజిమంటియుడ్ముక్కలో పేరుమాళ్ళనీకు రెంట్లాగుడుతింది మొట్టంటుపేలు.
- స్ట్ ఈ పెట్లానడిపింప నేనట్లునడిచెద దాశీసు డిపుశా తండ్రికాన సీకం పెబేఱానేనుంటిననుకొంట చలననా కీచిక్కు కలిగెనన్న ఎల్లెడనామాట చెల్లుచుండిన గదా యీపునన్గూరిమి నేలుగుఱుకు వా పెలిశిస్వాడిసీపె నేనవి పైకిసిగ్గుమాలియెటునే జెప్పకొండు పా కుమానన్ను పిన్న మాట్లాకువతక యడుగుచెమ్మటలాడ మేల్హరువుకాడ దువుసుసో కులసూతనా తోడుసీడ రెంట్ అా గుడుతింది మొట్టంటు పేస్పు 73
- ఫీబ నాశల్లిదం[కులై శస్వీ పెశావంతులైననీపే దొరమైననీపె సీశన్నడుట్టము నీకన్ననెప్పెలి నీకన్న గైయూత నాక్ఁకేడి విమ్మడప్పన్మతి షన్నైననేవమ్మ ఓట్టుశాపైశా కెకిట్డేల దాలునఱండి జరుగవిపవియొండ మావులనా[బతుకేషగింతు

కోరిగన్లొల్లనన్ని ఉఁగుడువనిమ్ము కానియెడనన్నునీలోను గలుషకొమ్ము కన్నబిడ్డని పైఁగవి కరములేద రెంట్ తాగుడుతింది మెట్టంటుపేల్పు ?4

- ఫీఖ వాడాగుకాళ్ళమై తాడుపులన్లొట్ట చరిపియే బెడుకు మంట చరిగనుంగావి యమగుపొర్తులనూర కేనొగిలిచిపిట్ట పింగెడుపెంటర పిత్తులంగవి తొడుచడుపులయాను తెలిసినములనీలు నాలిముచ్చులకొంటెనక్కులరసి తోడివారలతోడం గూడుప్పటకొవికుడ్వకపెచ్చు రేంగుకుల్వలంటొడంగవి!! మంచివారలభిఱబిఱ మడియుచుంట చెనంటిబండలు పెక్కేండ్లు మనుచునుంట కాంచిననంటందడివింక వించనీకు రెంట్రతాంగుకుతింది. మెట్టంటుపేల్న
- ఫీజ ప్రొంగా బ్రామంగాట పట్టుటగట్టట వికముకల్లలకు రెండిఁటికిలేపు నేహాళ్ళినిక్క ము నీపుకనుకమన యుత్వరకు నాశ్రీఱు పెట్టుకలదు పోలేవివాండను పిపున్నవాండవు కావునమె లైకి నాపులేదు లేవివా కేలపీలేవిహోవిడిగులు పండవింటికివిప్పవంతమాడికై.

మఱులనాకొందుకీ పెంకమాటలకట యెటిఁగినట్టుల నేఁదెగ వీల్లుచుంటిం గవికరంజునవన్గావు కన్నకండి రెంట్మతాగుఁడుకిండి మెట్టంటుపేల్పు॥ 78

- సీఖ రాపురేచల్లకు వచ్చిముంతన్నాచు ట్లునాకోరెండ్డ్ నేనడునేల మనవినల్పెదవిను మాయిదిగోందేట గానీపుదక్కనన్గాచునెనుడు అనుగుమనాకోతు మంటివాయొనెల నగవునందలయూంపి నాండపీపు మానుగంగన్న తండీవిన్నుగొండాడి పాడియాడుచునన్ను బ్రతుకనిమ్మా తనివినెనరోర్పు లనొడక్ళుతాల్పవాండ వింగినేలలనెల్లెడ విస్టుతునాండ నమ్మికొల్పవారలకుంగ నృట్టువాండ రెంట్ తాగుండుతింది మెట్టంటువేల్ప జ77
- ుందివియ్యంతులు మగలల్లువార్తు తమ్ములుకూడుల తైలకొడుకులు పార్యమన్మండు వియ్యంకురాండ్రల్లుండు కోడండ్రజ్రీలిదింది తోడబుట్టు లేరాండ్రజగిలె కాండ్రిల్లాలితో బుట్టుమటుమలుమఅదండు మాటుందల్లి మందివియ్యంకులు మగలల్లువార్తి మొదలిగుదుట్టుంటులిర్గడిపొరుగులు

నేనెజుంగనిలాంతిపొం డెల్లచోట్లం దవిపినెనరో ర్పులవ్వాయి మనంగవిమ్మ హెచ్చానాలు మేలునే మొచ్చవిమ్మా రెంట్రాగుండుతింది మొట్టంటు ప్పేస్తే 78

పీట అక్కటా యాయా స్ట్రీ కక్కువవేకింద మెక్కువ్మలు క్రేమ్ ప్రభావన్న కేట్లువచ్చె ప్రపూరెడ్డి నేఁగొవ్వనప్పల్పు కొన్న నేగికిషా అం కుడ్పుడుంటిం దమగముకొన్నులా కుండాండెమ్పకొననమ్లు కోరియాచిక్కు తగుడ్పుకొంటి ఓమ్మండెస్ట్రీండి డీపివతీరువ నేవిట్రపుటంగ పైదవుకొంటి

ముదినియున్నైక వాసు కవ్వదలకుంటి విడెమెడపికగవరిలాగు ైపేలుదుంటి 79 పిగుమనుచెట్టివ్వానీ చేలెదెట్లు రెంట్మకాగుడుతిండి మొట్టంటు చేల్పక

మీ॥ ఓటిల్లవిందన బోటినాళ్లప్పట్లు కుందెవగిరి యాత్కి కుండికాళ్ళు గాషనా లాలంకి గుడుగుడుగు చమ్ము లల్లిగెంనబౌద్ధు తాశ్శపాము కారికంచము కిఱ్ఱు గామగు వెట్లులు గొల్పిళ్లు చిడుగుడు గుహ్మచెండు చిక్కనావిల్లలు చీరకటిమొటికిళ్ళు పుడికిళ్ళు పులియాల బోర్లవక్క

జిమకు నాతినా బాటలు చిజ్జు ఖాజ్ఞు మైదే బాబ్ ట్రవిమండాను, వెన్నెలకడి 80 రొట్టియుదనిములనాను. దోడయికిని రెంట్మతా గుడుకిండిమే ట్రంటువేల్ప

- ప్రేల్గొ తెకకముల కూడుకూటములకై కావిగడ్లోనే గఱమచుంటి సేనెండుకన్నర్కి రావవితెలపిము నాముడునినివ న్యానకుంటి నాబొందిమాడిరి నాముల్లమున్గాడ ముడిపిబొత్తిగుంజెడి పోవుచుండె నేడెన్మమలయేండ్ల యాడుబాటినమీద మఱుకువగామాజె నెఱుకయకట ఇట్టకలలేవికొబ్బరి బెట్టమాడ్కి : పీమమన్నమ్మకములేక విలిచియుంటి 81 ఓటింగెండవినితుడక పెట్టి పెటిగెనౌకం రెంట్ తాంగడు కెండిమే ట్రంటుపేంద్రం
- మీక లెడిగాడనానంజు టౌడిపాడిగానేర్వు జాలనున్నకుడు యాలుగాప మొటుకుపకలపాని తెకుుగునుడిడి.గునా దుడుకులెన్నకుపాల కడలియల్ల ఓన్ను గౌలవసీక నన్నేడునాలోని కంటులుదునుముడ్డ కై గలాండ చాల్పాలనాకు త్ర జంతాటపుందిక్క మాన్పుమాయడుగునే మృదగాండ

సీ యడియరులతోడ నన్మెలఁగనమ్మ యెల్లవారలకున్మేలెయెన్న విమ్మ మాటికెల్లెడనీపేరె బాటనిమ్మ రొంట[తాగుఁడుతిండి మెట్టఁటుపేల్పn 82

మీ నే దక్సుకొన జాలగాదారిమాదారి ట్రాతుకువనాక పైవచ్చు సేగి కట్టనీ పైన నక్క అకాశ్యాబొందియేలనా కాతుక పేవామాడ్క మొరమొరలేశ్నమ్మికవిన్ను గొల్వవిదేదడు నకయు త్రతిందిచేటు మర్పికన్నన్ను సీముచ్చటల్పాటనీలేవిచో మవికి జాలిందవిమ్మా

పీవుతలునినయొడజగ్గప్పుయేది యస్నిటికిందుదమొదలయి యున్నవాడ 💛 యారయదువాలకములనొప్పారుతోండ రెంట్మతాగుండు తిండిమెట్టంటుపేల్పబ88

సింఖ చెరువుపై బో తెంచు చేవవా టరిన త్రషల్లర్లు నల్ల దావుతుల గాంచి కాటుకగుల్పలి (గమ్మముబ్బలకులం)- వాగ్ జాలీ పుల గు మరు ననసి నెఱి దుపానున బాతునేల పెల్వడు గవ్వ నెమ్మకలు ఈ మిశ్శినే జుల గుని బో ట్లాడుపోతుల బొల్లాడు చిల్వల బడుపులై తు 9 మృలేశు బిలకించి మజ్జి కేగుడ్డకట్టిన మందితప్ప పీపుపన్ని నడిను, లెందేవివాపి యనెదవా కేలవిక (చన్విగాన) కొల్వి రెంట్ తాగుకు (తిందిమొటంటుపేల్పి॥ 84

సిబ టౌందిమునుంగుల్ల మున్నప్పివై చెడగ్రప్పకరాలే న్వాసివిప్పనుల్పులని గావునటోడలే కావింత్రు మేవితాల్పులకు మేవింటికా పులకుమించి కఱకటినేప్పి నగడనుచదువుకన్న నోజమైనప్పిన బైజనయము వికముగమంచిమందికి గగోం వాసికే సీయెడనమ్మిక నెగడుచుండు ఆ పికలవా డెగొడవకు గు స్థరించు డంబృజన్గా విపెచ్చుగ డబ్బురాడు జోగికిన్నప్పనిస్టేరచొప్పలేదు రెంట్ తాగుడుతిండిమొట్టంటుపేస్పులు .85

సి11 సిపేమనుడువకుండిననాల్కయాగురద్దు మ్రిగుల పెందిడువడి జెగలెక్కాడ సిపేమ ర్వాయంటోనికలుచెదానము మొగను మైత్నకాపు నెగడుతోండ సిపేమతలపోయి నినెతితుక్కు తీసుక తిపసిండికో పెంద్రికి గౌడుదొర సీపేమచాటలేని ట్రాతుకుక ల్లతిస్తుముడితిన్న శికదారు పెరుమాళ్ళ కడిరియల్లు ఉనిడువడువడకయోల్క యలతువిలుకానితండి పేరతమగండ బుడుతమొణకరి, నల్లకాపుడులగొంగ రెంట్రకాగుండు తిండిమొటంటుపేలను

- ప్ కూటమికూడుకకూడ్ _రైతోనెల్లెడుబట్టుగూడనికార్లు పట్టినాడ వడువరినమకొవి వడరికగినవారి నాడుజునవిమాటలాటినాడు గొఱమాలికడనిగొంటునై సిగ్గతి సంజవరావిపనులు చెల్పినాడ మూవాళ్ళమచ్చట మేవివసతికయిగొంతెమకోరికల్గోరివాడ క ప్రికప్పనామమగడన్పిస్తునేదు జేడిజముపట్లనిగ్గొల్వపీలుకాడు జాలివామీండమీకుక వేలరాడు రెంట్రాంగుడు తిండిమొట్టంటువేళ్ళుం
- ఫీజ్ ట్రాటకీదియేత్పులో మొదరికెఁ గాపున మొజ్జుకోనే తుదముట్రవలయు మనుగడకోజయమ్మరింటేయొనెడతనివబ్బమనుటయోదార్పు మాట మొగుదలకెగుదలపగడదిన్నైగచో నడుమెందునేనియున్నడమకాడు కుడువకతీరచెన్వుడుబునఁగావించుకొన్నట్లు మేలు పేగులకుమాఱు తగులమువదలదెటువంటి చదువరులకుఁ తవివివిండారదొరకొవననువుకాడు మడిటి బాల్టిద్దినమ్మ గావుదగుదీవె రెంట్ తాగుండు తిండిమేట్టంటుపేస్పుం
- ఫీజ ఎవఁడై న్యై వారలేచెప్పకున్నచే బ్రాన్స్ ఫారలన్లానెఱుగునె యోజమైనచ్చిన యొడలిపనులుతప్పు బై కొఱుల్నేర్వ కవలనెటులగు నేరాఱ్లయోడ్లపై నేదేనిస్పొన వారుపై శము కుడ్పవలయుమూఱు విండువమ్మకమున విమగొల్పవారల కవృసంజేయెగ్గులంటుంటో వు ఎటివిత్తునాటిపనటిచెట్టుపుట్టు నమము దలిదండ్రు అంటంతులక్కటులయి చెప్పినటునడ్పు వారికిఁ జేటులేదు రెంటడాగుండు తిండిమెట్టంటుపేలు!!
- స్ట్ పంతలు చ్యులై నడిమిడియన్నేర్చి పడుచులకున్నే వ్య పాఱువాడు మంచివారల బెంచి మాఱుతులన్దు ్రించి మేలెకావించెడు నేలతోడు మిగుల బెంటల గూర్చి తగు వారికందించి మలసెనుతొడ బుట్టుమానటిడు పయిమాడు తెగలనెమ్మెయినెమ్మడిన్గొల్పి మేపారుచుందెడు వింటికాడు వలకడరికివరిపిరిగుబ్బరికినడును నందుపీకోవెలన్గాంచిహాయిమించి పట్టుపీడేద్చుకొండుపీక ట్రైమొక్కి రెంట్ తాగు డు తిండిమెట్టంటుపేల్ను 190

సీజ్ కడియడ్డుపోవడి కుమ్మారింపు: పణమా, చాంగణ, దాళ్యా, చలికి, చేల కన్నాళ, కల్లమ్మా కళవనమా, తిజిగి, గొంతుమా, జైబటడుగు: మొన, కిల్లి తోరహ త్రము, తొఱ్టి తొక్కిన, పారము, రూణింపు, తాశము, దొండి మేటు సీసము. నమనము, జేబ, కండణము, పెట్లాగు, లోబి తైరి, లాంగురింజ, రాటము, సురాటము, నృవి పోటు కెల్లిలో మొన, కడకా, లెంటై,లో లొంకందొట్టి

యంజమెట్లడొల్లినీ యుడగొంటి రెంట్రూగుడుతిండిమై ట్లంటుప్పే

సీగి నుజాడుకలనైన నమలకయుండుట పలాహార్లు నీపేకు తల,చుకొనట లాంతియిల్లాం,డపై లరిగొనకుండుట పొన్ను నీదర్దరం జునికతుకుట తనకొటకైకల్ల లన బోవకుండుపై న్నా కైనసీతీకు నాళ్ళగానుట యిర్లుపోర్లులకు సె బృరనకృకుండుట నీకుగుర్జాలకా వికలనుడుట తనకు గాల్గినదావితోం దవ్విగొనుట 1 నీకునిల్వు దోంపిచ్చుట విక్కువముగ మంచినడువడిరేకని నారచు పెట్లు 1 రెంట/తాగు డుతిండి మొ ట్రంటుపేల్ప

స్ట్రీ మిర్ను నేలలనెల్ల మెలఁగు మైతాల్పులఁ గడుఁగన్కరమ్ము తోఁ గవినఁగావి తానిల్లి పేఁగియు నైకతోడివారికి నెమ్మినాఁకొంటమా విచినఁగావి పెంటలనగళుల స్వీడులనెందేవి సిగొప్పచాటివి విచినఁగావి 'యేకోరికలులేక నీకుఁగోపెలతిన్వ శికతిమనాశృఁగొ శిషినఁగావి

ఆకలమటియెట్టిమంచివా ైడై నఁగాని తప్పకొవలేఁడులియుఁగొయ్య (దిప్పరట్లు

మాగడనినమ్మకమునకే యాగడులేదు । రెంట్రతాగుఁడుతిండిమే ట్రంటుపెల్పు။

83

సీజ పాఠులు,దరుకులు, గౌమలు, గోపులు జెలుగిగజైయాగట్టి చిందుతిన్ని పేడుకతో నొత్తు కాండు, గుమ్మొకకాండు తోడరాగొంతె త్తి పాడియాడి కండికయింజిన్నము వ్యతుల్మోగించుచు నెడమకై కన్న న్నుడులడెరిస్తి మందుచల్లినయాట్లు మందిపేలకొలంది సోలస్ముచ్చట లోవిలుచెప్పి

వాల్లావందలయామడ ల్నలువలనుల । నయిమముమ్మాఱురెట్టింప వయిన యోండ్లు

హాయిగావిన్ను గొల్పిన యకఁడెమేటి రెంట్రతాగుంతాగుడుతిండి మెట్టంటువేల్ప

మీ పాడియొక్కాండునం జరిజాయమన్నాడ పెప్పట్టాలనెనరు కున్పవీషె యుంపశుకొనికంపు నేపీస్పువాన్నాడ విటులమలాకలో నిమిడెస్తివు పాఠమన్కొనిమొజ్జ పక్కినుమన్నాడ పేత్రాచమవుల నేలెస్తివు నెంయమకొనికప్పు నేకనుమన్నాడ పౌకపెనాడగుకల్లి పేమసీపు

మొగులువిరియనుకొవిమంట మునుగుమంటి పంకముకడరినయి గూస్క్ల పడయాతోండ

85

కలాగునీపంపు మంచికే కన్న కండి రెంటడాగుడుతిండి మెట్లంటువేంన్ని!!

స్ట్ ఎనుపోతుంద్నేపి యొక్కిపాడుచునేదు. గడిగికంబెన్లు, గల్లాపురుట దుక్కిపొలుదుల డాచలమలపిలే. బచ్చికమోపుతో వచ్చుపుంటె కడుపుతాలిపత్లు నుడులువల్లించుచు నంటలతోనింటి కరుగుపూట దండినెన్మిడిరెండు పండుపులన్నడి గొడవుడిగినయాట విడుపుహాదను విట్టుమొలుకుపులన్ మాపునెట్టివరటి యాల్ముగలదొంగపెండ్లాటనడమనదను

విండుకనివినాకడి సినెనకుదల అతు రెంట్రతాగు డుతించిమే ట్రాటు పేల్పి!!

స్ట్ కటకటానిప్పెలగాఁగమ్రకొన్న పెండ్లముట్కొత్తకాఁపురంణమొటికత్తె విల్లుగుంణముగూన్ని యిల్లావుకోరినగగమపెట్టుటయుగుడుగొరిపించె నెల్లెకలన్గొప్పయోకిమీం డమొప్పించి పేవునిలుపుకొంటపేపపెనిచె నెట్టననోములఁబట్టినెగడులంబికొలతమీఱినపంటకొమ్మలునిచె ముదిమియూడలదింపించెఁ బౌచమజెజ యొకవుమినెన్నిగ, బాకించెనిటుక

ముదిమియూడలదింపించెఁ జౌచఐబైజ యొగవుమిన్నెగ, టాకించెనిట్లువట్టి కల్లజుజాటపుంజెట్లు కలిగెనెట్టు రెంట్రతాగుకుతిండిమెట్టంటుపేల్ను!!

ప్రి సమ్నబొగడు వావినన్ను దెగడు వావి నన్ను జగడతీచునుగనవిమ్ము నమ్మ బెంచెడు వాని నన్ను (యించెడువావి వావివన్ను జగడతీచునుగన విమ్ము నన్ను గాచినవావి నన్ను దో (చినవావి నన్ను జగడతీచును గనవిమ్ము నన్ను సా ఆకినవావి నన్ను దా ఆకినవావి నన్ను జగడతీచును గనవిమ్ము

లేమికల్మిపగడలాగో మనిమ్ము మంచిపెట్టాపగడమాడ్కి గాంచనిమ్ము విమ్నానన్నుబగడపోల్కి నెప్పనిమ్ము రెంట్ తాగుడు తిండిమెట్టంటుపోల్పి!! నాముంగింటనిల్వు నాయనానీకునే(బోయుదునా(బాడి బొట్టనిండ నాపాలికి[నమ్ము నాయనానిన్ను మలాకలో ముంచినీకాక మాన్తు నాకు(గాన్నిందుము నాయనానీమేమనిమిరి నీబడలికన్నెట్రిపై తు నాచెంతనుండుమునాయనాయనయము నన్నులాగుననినన్గాడుకొండు చెల్లవిడ్డలగూర్పి కూడెల్లవడలి నుంకుతోనుంటివేనాటి నుండియిట్లు లానుమింక నైననావల్కు పానకంటు రెంట్ తాగుడుతింది మొట్టంటువేల్పు 198

ఈనాటుమాటల నేనునీ పేరునఁ గూర్పతివందనీ కూర్మిఁబట్టి వాలోటులెంచక నన్నుమన్నించుమా నీకుపేయిజోహార్లు నేనొనర్తు ఎనుగొల్పు వారల న్నీదద్దడంటేలు నెకిమీండసాఁకుమీ పెల్లకఱుల నెదినాకులెన్సయో యేనెఱుంగన్నానఁ గోరనికోర్కా నంగుమునెనరున ఇదిచదిని బ్రాసిసిగొప్ప యొందునేనిఁ జాటుచాటపాటలకొల్పు నల్పునమ్మ గావునూతోండ్లుహోయిగాఁ గల్మీతాల్ప రెంట(తాగుడుతిండి మొట్టంటు పేల్పు 100

పోల్పు మా ఱు మూ ల మా టలు వివరము

- ం. అన్న న్న=అయ్యో, అంటు=అత్తుకొను, కలుగు, కొలుపు=పేల్పలన్వేడు కొనుట, నలుప=పేయు, చెల=నేస్తురాలు, జాళుప= బంగారు, నింగి = ఆకనము, నిల్ప=విలుపుకొన్న వాడు, మొట్టు = కొండ, పావంచ, రెంట్రతాగుడు=ఏనుంగు, రెంట్రతాగుడుతిండి = సింగపుంగొండ, వంత=కాలి, వలుప=బట్ట, పేల్ప=జగమున్నన్ని నవాడు.

- పేఖ్మపన్నినమాటలు, నాటు=విలాత్, స్ట్రీస్, పట్టి = మిడ్డి, పెంటోవ = ముత్తి, తవివి=ఓర్పు, జుయ్యారము=చెఱసాల, వలమురి=నంకు.
- ళ. కూటమి=కలయిక, కై = చేయి, చెనఁటీ = పోకిరి, తెగుడు = తూలనాడు, లాఁతి = పెరవాడు, సేగి = కీడు,
- ని. ఉల్=కొంచము, ఏమ=నేను, కూర్మి = మచ్చిక, గొడవ=కీడు, నుడువు = మాట, నుల్ = కొంచెము, లుకుఁశఁడు=పిల్ల కాడు, మీరు = పెంపారు, మిగుడు, నరకుగొనక=పాటించక.
- $\boldsymbol{\epsilon}$. ఆద=తలుపు, ఎనఁగు=ఒప్పు, కొండాడు=పొగడా, కడల=సం(దము, తటి=ఆదను, త $\overset{\circ}{=}$ పీసు, నలుగు=నాలుగు, పొనఁగు=కుడురు, మ=ఒడలు, వలెనా, కోడన్, మాడ్స=వలెను
 - e. అల్ల=పన్ను, అల్లుడు, అయిపు = తప్పు, తెవెల=బాన, పే $\delta =$ పెద్ద.
- రా. ఇతుకు = ఇబ్బంది, ఈల్ల = చమ్ప, ఎలనాఁగ = సొగ్మైనవడుచు, ఎడయు=ఎడమగు, కొంకు=జంకు, తగులము=కాపురము, నీల్ల=నిక్కు, చమ్ప.
- ్. కారు=ఆడవి, ఎండిన. కూరు,—=నిద్దర, కాని ూడుు=పనికిమాలినవాడు, తెగుట=చెల్లిపోవుట, పోక=పోవుట, చేటు, వినుదల=మింటికొన.
- ౧ం. రెంగు=వీజె, రెలఁగు=ఒక్పు, ఏపారు, తో ఁచు=పొడఁగట్టు, నెమ్మ=హియు, నే స్టమం, నాటనాటన్=అందుదన్, మైతాల్పులు= లతుకువారు, మాయము=**కానిపించకున్న**, మోనము.
 - ౧౧. ఆడిముఁడు=ఆడుగులొత్తువాఁడు, ఇడుగడ=ఇబ్బ౦ది, చెల్వము≡ఆ౦ధము,

ా†ింకు<a>కుండు≔ఫవిచేయించువాఁడు, కతము నెగడు≔ఎదుగు, మఱుకువ≔తెంట్విలేకుంటం. మొఱకడము≔ మొటతనము, వాలెము≔ తప్పక.

റെ ఎఱక=302, നെത്≾=്്രൂർ.

ంశ. ఉరియాట=సందియము, చెలువులు=నడకలు, శెగ=గుంపు, పన్నిక=చేఁక, వాస=గొప్ప, హెచ్చు, హంశిక్కీ=కల్ల.

నా. ఉడుగు=మాను, తగ్గిస్తోవు, ఏపి=కుక్క, జా0=కనికరము,చిక్కము నుడి=మాట, నరియఁడు=నక్క, జే0=జెల్లకాయ.

౧౬. ఆనువు≔సులువు, తలఁకు≔జంకు, నిరుకు≔నిచ్చయము, వినువలను≖ వేల్పునగరు, విట్లము =ఏర్పాటు.

ంజ. గానటబీనట = వచ్చీరాని, మొరమొర = నందియమం, వమ్ము ≕మనికి రాకమె°వు.

ంరా. ఎరఁగు=్యైక్కు, కుందించు=ఏడిపించు, తిరుముడి= నంవి, తిరు మణిపెట్టుకొనుబాపుడు, తెలివిడి=తెలివి, సోకుడు=దయ్యము, రక్కసుడు.

ంగా. ఉర్యాడు=నందియమందు, ఎనయు = కరియు: కుంటి = పని, సౌజ్ఞ, = స్టామిక్కడి= మొట్టనాడు.

౨o. ఉల్లము=డెందము, బిద్ద=జమునియల్లు. వెడఁగు=వెఱ్టివాఁడు.

ాం. ఆజ్ఞార=ఆమై పు, నేనుపుట్టినయూరు,కమతము=ేనిర్యము, తుదివాడు= కడసారమువాడు, దండి = గొప్ప, మొదటివాడు=పెద్దన్న, రెండు=ఒకటికొకటి కతిపిన మొత్తము, పేఱు.

_______ కొనియాడు=బొగడు, నెలకొన్న=కాపురమున్న, నేలతాల్పు=కొండ, టోముగా=బలిమిగాను, లావు=చేవ, గొప్పతనము. ాంక. అన్నగళ = ఆడంగివాడు, ఈబవాడు, ఈటి = ఒకానాకచెట్టు తేఁజెట్లు=కొబ్బరిచెట్లు, తాండ్ర=నల్లజీడిచెట్లు, ననపెడు=పూచెడు.

அச. δ మ్మ=3்ழீ.

ుండు. కోపు=వైనమం, కలమంగు = నెత్తైము, ముంగయ=ముండేయి, జంగియ=గజై, మురయు<math>=[మోగు.

్లాల్ గ్రాడ్డి = సుక్కురుడు, ఒకకన్ను గ్రాడ్డిగలచుక్క, **8ోడబిడ్డ** = కోమటి, = కెంపి= ముండమాపి, పాఱుడు= బావడు, స్న్నారి = కెంసరివాడు, పట్ట= కంపరి = కెంసి సినినాడు, అనిసిడు= సుద్దులు చెప్పచొకరకమైన నారచబుకుతో కొట్టు = కొనుచాడువాడు, రెట్ట= జెబ్బ, లోవాడికాడు = దొంగ, నవురు= ఒప్పు, సావ లీడు=డుబుడక్కవాడు.

ాం. కొల్లామేఅయ్, గజైలా — కాళ్ళకుఁగట్టుకొను చిళుకంచుమువ్వలు, చట్టు = చ్యాప్లాయి, తిరువడికోల = దానరివాడు గుండెనంటించుకొను దివ్వెకట్టి, తిరిపెగొట్టు = బిచ్చగాడు, తరలు = బోపు, తడుపు = గోచి, దద్దడము = చిన్నకోవెల, మొఆయు = '(మోగస్), (మోలస్= దగ్గరస్.

౨౮. ఏంచు≘ఏండించు, ఒరపరి≔రూవసి.

ాంజా. అక్కు ఈతొమ్ము, గుండె, కర్మిచెరి— లచ్చి; సిరిహోయలు— ఒయ్యారము, పెరుమాళ్ళు = సిరిమగఁడు, వెన్నుఁడు, ముక్కాంటి≔మూఁడుకనుల వేల్పు, ఈనరుఁడు.

కం. బౌలియు-చెడిపోవు.

కం. కడరిహుడుతు మగండు—పెన్నుడు, తితునాళు,—వాతర, దండ_{ే—} చేరుపు, నెరపు—వాసి, పూడు—గందము, బౌప్పడు_—దేద, మడ్డి—మొద్దు, మనికి— బ్రాంతుకు, వానకాళు,=వానదారలు, పెందర <mark>- తులుప</mark>.

 3_{-} ఉరివు_చప్పడు, కర్మమగఁడు $_{-}$ పెన్నుడు, మనుగడ $_{-}$ బ్రాతకు మృంచ $_{-}$ బతికినించు.

- 33. ఆల్గావరి = నల్ల పేల్పు: పెన్నుడు, ఆడుగు చెమ్మట్ల లాడు = పెన్నుడు, ఆడుగు చెమ్మట్ల లాడు = పెన్నుడు, ఆడుగు చెమ్మట్ల లాడు = పెన్నుడు, విడుపడు పాన్పుతోండు = పెన్నుడు, మిన్ను కాలు = పెన్నుడు, మేకలమేలు వాడు = గొల్లకలమిందుడు, నల్ల వయ్య, సోంకుమూంక అగొంగ = రక్క సులవగవాడు: పెన్నుడు.
- కళ. కొడగు=దుస్తు, నెఱపు=చేయు, పంది=మావిసిగుంపు, వరనలు= వెనలు.
- 32. ఇలుదొర=గేస్తు: ఇంటినేలువాడు, ఏల్కైదిరి=రాచవారలనగూడు, ఎంటిదిండి=రక్కనుడు, కవ్వపునేలతాల్పు=కవ్వపుగొండ, కొమ్ముకాడు= కొమ్మువంది,కలపతాలుపు=నాగలియా యుధముగూపేల్పు. కన్పుగుబ్బలియలుదొర= వల్లగొండన్నెలకొన్న పేల్పు, గడి=రాసి, చాల్పడుతీ=దుక్కిచాలునదొరకిన చెలువ, జగిలెకాడు=రౌతు. తామేలు=తాబేలు. తడుపుతాలుపు = వడుగు, విట్టపుట్టు=కంట నుండిపట్టినపేల్పు, నరసింగుడు, కంబమయ్య, పంటవలంతీ=నేల-పొంగంటి=బంగ రుకనులవాడు, మలక=తురక మూంకుడు, పేగంటిగొంగ=పేయికనులపేల్పపగ వాడు, హూంబాన్పు జెఱచిదిండి=బంగరుపాన్పు పేరీ రక్కాసుడు, చాల్పడుతమ గాడుకానీరాముండు.
 - se. ఆక అక అకాల = కతము, కోరిక, కట్టు = పలు చెప్పు.
 - sa. గొంతెమకోరిక= అడియాన, చీలి=ເపిల్లి, దొర $_{1}$ కొన $_{2}$ జకనమున్ను.
- కరా. కప్పరాడు=కప్పకంబము, గారిమారి=హానుముడు, మారి=బిడ్డ, కెఱ గంట్లు=పేలుపులు, పైరరి=ఆడుది, పులుగుతోడు గరుడి, పాడికడరిపట్టి=సిరి, పసిడి=బంగారు. మింటికెర్వర్లు=పేలువులు, రాడు=కంబము, తేఁడు=దొర, వంక్ష కొప్ప=కోవెతకప్పనఁ గొప్పపలెఁజిక్కినరాయి, పీడు=నగరు, కాపురపుటిల్లు.
 - రా. ఎడపు—పేటుచేయు, కలరెజుగు—ఉన్నరూపు, దారకన్—పఱకున్. గం. విప్పెట—ఆబ్బరము, జంకు, మయు—ఒడలు, విలాశి—సీమ, నాటు.

ళం. నిక్కువము≔విజము, పౌలివోక≔చెడక, బీరువోవక≔రి కౖాాక, మను≔లకుకుం.

ఆ౨. ఎగ్గు≔చేటు, కీడుమాట.

౪౩. ఉఱక = ఒక్క మాఱుగా, దబ్బునన్. కలఁగు= కలఁతపడు, చరివెడుగు మాలు= బుదుడు. పెద్దగాము, పొటేలింటిదొం= నేలపట్టి, కెంపుగాము, ముదినెల= బూదెచందమాము, మిక్కిలి వన్నె కఱీఁగిన చందురుడు, రెండింట=లగనమునకు, రెండపరాసి, సర్బుకుప్ప= కన్నెరాపి, ఎండదొర=బ్రౌద్దు, సౌట్ల= సవి, కప్పుమేవి గాము.

ళళ. ఓజ≔సాజము, పాడి, రొడువు=నగ, మేను=ఒడలు, పుడికయుడువు= పేయంచులక_త్తి, చుట్టలఁగు.

४४. ఉంకించు=పూనిక చేయు.

ళ౬. తటుకునన్≔దబ్బనన్, నొడపు=పలుకు, బీాలపు=సొగను, తిరు, మారిమి≔నే_స్తము, మిమకులత౪లు=(పా(జడుపుల కొనలు.

ఆం ఎడయక=విడిపోవుట, తలుముంపెలఁదిమగఁడు=వెన్నుఁడు, కలయక= చేరిక, కూటమి, గిటి = చుట్టుగీఁత, గుబ్బరివట్టి = గౌరమ్మ, గాడుపు = గారి, రొంటి = మునుపటి, పిక్కాని - గుజ్జువేద్సు, వెదుతురుతోడు = మగటివేద్సు.

ళరా. కొయ్యుద్రిప్ప = తుందరి, పాణువాడు = జావడు, మాదిరి = హోలిక, లొల్లెగాడు = బిచ్చగాడు.

ర్. ఆగడుపర్స్ = ఎగ్గిండు, నెమ్మ్ = నే_న్నము, పౌర = ఏమరిక, పొచ్చెము, మిడుకు = ఉనుఱు, మిడియ = పారుజడుపులలో ఏయొక మాటల కూరుపు, పెరిచవులు = రంకు.

20. ఆయ్యులు = పేస్తులు, ఇలువడి = మంచినడక, తిమ్మాళ్ళ = జాకర, వంతులు = బాపండ్రలో దగువానికిచ్చువిరుడు.

నం. ఇరువురు = ఇద్దలు, ఎకిమీఁడు = దౌర, పాడి = నాయము, పా α , 3ండియున్ = మతియును.

ఇంగన్ = ఇకన్, వా? = దారి, వాడుక.

23. మాచి = చూడుకు, జగడమునకు నెళ్ళనప్పడు వాయించునాడైను, బేద పెయ్య = పెయ్యలాగుకోడుతోచేపినట్మమ్మ. చుడ్పు = మండ, చాచి = రమ్మ, రెంటము = ఎద్దమూపురము. పెఱలొమ్మ = పసులబెదరించుట్రై పుట బేలలో నిల్పిన మానిసిమొగముగలబొమ్మ.

నాల. ఆంగద = ఆఁకర్, కంటు = పగనాఁడు, పడయు = పొందు, పేఁగు = కలడిల్లు, సూడు = పగవాఁడు.

33. ఓగు = తప్పు, కీడు, కా(జేడు = మూడుకన్నులవేళ్ళు, ఈసరుడు, కారకెలుగు = పగటివేఖ్మ, కవ్వడి = క్రిడి. కవ్వడియనుంగు = సల్లనయ్య, వెన్నుడు, కడలియల్లుడు = సిరిమగుడు, వెన్నుడు.

ఇండు అటమటిందు = కలడిల్లు, అంకులు = వేల్పులు, తిరుకొలను = కోపెలచెంతనున్న కోనేఱు. తిరువగూడ = బొట్టుపెట్టు, తిరిపె = బిచ్చగాడా, తిరువామము = పంగనామము, తిరుకాపు = పేల్పుకై చేడం, తిరునీతు = విబూది, నెబ్బెలె = నేస్తు, మొరసు = కెల్విలేవివాడు.

ఇం. ఆలము = ఆమము, గిట్టు = చమ్చ, పల = పెక్కు, పానలు <math>= నందియము, రకములు = దినుసులు.

ఇం. అంగడి = బాజారు, ఒనఁగు = ఇచ్చు, చిందు = ఆట, తడపు = జాగు, దేబె = తెలివితక్కువువాఁడు, బిడ్డె = బిడ్డ.

ఇకా. హాళ్ళి = సున్న

ఓం. ఉడ్డ = నాలుగు, దనుకన్ = వఱసన్, ఏప్పెఱ = ఆబ్బెట్ పు
రెం లెత్త = రెండుపై పులనుండుట, పొరపొబ్బెము.

డం. ఆరుగుదెందు = వచ్చు, ఏడారి = ఇసుకనేలయకవి. కన్మో అంగు = మాయమగు, మోనపుచ్చు, పిన = తెలిపితక్కువు.

ాడు. కొతుకు = నంధియమండు, మాటలునమలు, చితురు = ఆణు గారు, పేరిమికట్టియం, ఒకి. వాలాయము = ఎల్లప్పుడును.

ఒశ. ఓత్తుడ్ = బంగారుగాజులు, చెంపకల్లీలు _ గవుడననములు, తొడరి = పూషి, తలినబోండ్లు = చిగురువంటి యొడలుగా యాండున్నాడు, తల్లి తల్లి = ిరి, మెఱుంగునల్లలు = కట్టదండ, మించు = మీఱు, మెఱపు, మట్టియ, రాగిడి = కొప్పనగ, నడి = చప్పడు, ఆమాకి ఒడికట్టు = ఒడ్డాణము.

డు. ఆతివ = ఆడుది, పకుకు = బోడిరాయి, బండ = గుండు రాయి డిందు = ఆడుగు, లొద్ది = లోప

ఓ. పిండివోంటలు:- ఆఫ్రాగం - ఆంగరాలైలు - ఇదైన - ఇంచిమంచి -ఇమిచిక - కొబ్బనుండ - కుడుము - చిమ్మిలి - చెద్ది - చేగోడి - జీడియా - ద్రైమె నా నైల - విశ్విటి - పుడుగులు - ఐచికోడి - బొండైము - బేజేంటా - బోజేగలు -జటాసాలు - ముక్కులు - మణంతలు - మణుగుబూలు - మినవహోక - వర -పైరదము నరణాలు - తొట్టి = మొవలుకొని

ఒం. జంజాటము = తగులాటము.

೬೮. ಕರಣ = ಜಂಕು.

డా. ఎనఁగు = ఒవ్సు, ఒగ్రు = హెచ్చరిల్లు తెగు = విడిపోవు, చెడి ప్రావు, ఏట్లు = ఉప్పాము. విల్వాదోఁపు = ఒడర్నగలన్నియు న్వేల్పవకుగాని చదువరికిఁగాని కొల్వనఁజూరయిచ్చుట.

ao. దురటిల్ల = ఏక్పు. నాతుక = ఆడుది.

ంద. గోల = ఏక్పు, ఆడుడి, గుమకాడు = కాకీ, టాటోటుకాడు = మోవకాడు, తిమగుడుోతు = రంపు టోతు. మొన = కొన, గుంపు, త్రీల = పలెన, కడారము = టొత్తిగాను, ప్యాంకంటి = పాము.

ం.ఎ. ఆశలు = బురద, ఆసలుపుటు = తామరవూవు, ఆశణ పుటు. కంటి = పెల్లనయ్డ, కదలియల్లుడు = వెన్నుడు, కైదాడు - శ్రాడీలు -డివెనకోల - మోడుపు = చండము.

. 53. దురుసుపోశకులసూడు = పెన్నుడు, హరువుకాడు = ఆంధకాడం, దురుప= కఱమం.

- ్లు. ఆంజుంగు జ తగ్గిస్తోవు, ఎండమావులు జ నీళ్ళవలౌనుండు వీడలు, ఏకగించు జ రోంతపడు.
- ుండు. ఆనుకాగుట్ట, తాగు, చేరఁబడు, ఏఁచుకావెతపెట్టు, తుల్వకాతుంటరి. వాగులుచుకానొప్పించు, ఏంచుకావిందిందు, వక్కుకా ఒదగు, లొట్టకా అజుగినది. పల్లము, మగగుతి, పెంబరవిత్తుకామోకితీ, చలుపుకాచేయు.

📭 చలపు 🕳 చేయు.

ంద. ఖాపురే≕ణశిర.

ందా. ఆండ్రు≔పెండ్లాములు, ఆల్లువాండు≔ఆల్లుండు, ఇల్లాలితోఁటుట్లు≔పెండ్ల మయొక}_, ఆన్నదమ్ములు, ఏరాండు≔తోటికోడండు, జగిలెకాండ్లు≔తోడి యల్లుండు.

ం౯. తిమ్మండు₌కోఁతి, విట్టపంట≔కకములేవిదే, ఊరకే, సీల≔బీల, మేకు రాం. ఆలరు≔ఒప్పు, పూవు, చెలువు≔ఒప్పు, చిన్ని, అందమైన.

(ఈముప్పడియొక్కటి పిల్లకాయలయాటలు)

ఆర్ట్లి - ఆలంకి - ఇఱ్క - ఉప్పట్లు - కలికి - కులదీకాళ్ళు - కాలికంచము - కిఱ్ణాగానుంగు - గడ్డినబొడ్డు - గూవనాలు - గుడుగుడుకుంచములు - గొబ్బిళ్ళు - గుళ్ళు చెండు - చిడుగుడు - చిక్క నాఖిల్లలు - ప్రీకటిమొటికిల్లు - చిఱ్ఱు - బుఱ్ఱు - చుండాళ్ళు - ఆందలములు - జిఱ్కు - రాతిదాబాటలు - తాళ్ళపాము - నెట్టులు - పుడికిళ్ళు - పులియాట - కోర్లకక్క - బోటిరాళ్ళు - మండలములు - (పేడబొట్టన - పెన్మెలకడి - ఓటిల్లు చిందఱ.

రాణ. ఏడెన్మిదులు ఏందియాలు, బౌండి = ఒడలు.

ా. ఆలుగాపు=నల్లనయ్య, మాటికి=మతియును.

- ాం. ఈరైదువాలకములనొప్పారువాడు—పదివేనములసామి, వెన్నుఁడు, కాఁ రారిమారారి—నడురేయి. కట్టుఆయ్యో, ఈటు≔ఉ_త్త.
- ాం. ఉలుకు=వెఱపు, చిల్ప=పాము, తో (తెందు=కానిపించు, తిలకించు = చాచు, నల్ల(దాగుడు=కెలగ. పుల్లర్లు = ఒకదిన్పుచేవ, తుపాను=గారివావ.

నేటా పన్నెండకానులనాజెము, నెమ్ము = 1ముక, మేకు, మ్మ= 1మ్మ 10 మ్మ = 1మ్మ 12 మ్మ 13 మ్మ 1

రామ. ఇంటికా పు కాలంటివా డు, క్షేకా పువాడు, కలకలు కమెక, కు నేరించు కమరిందు, ఈండిందు, కావిండు కావేయుదురు, డబ్బలు కామానము, మోషకాడు, లోడలు కాన్నానులు కైజ కా తెల్పిలేమి, ములపు

రాడ్. చెదారము=గడ్డిపోడు, చెత్త, తలపోయు=తలందు, తిర్వశిక్=ఉప్పే, నెతి=అందము, పెందిరువడి = గరుడి, పులుగులతోడు, పడక = పానువు, మెణ కరి = ఓంటిజందెపువాడు, వడుగడు.

ారాం. ఆడుజనవి = తీట్టుగూడవి, ఆడిగొంటు = చెడుగు, కొఱమారి = పవికిరాక, కడు = మిక్కి-లి, క $_{-}$ ప్ అడలా, పదరి = $_{-}$ పేలి, వనతి = ఇమ్ము, పిగ్గటి = విడియమువిడిచి, సిస్తు = అందము.

రారా. ఆనువు = నుళువు, కౌంచెము, ఉమ్మలిక = ఏడ్పు, ఆడలా, కొడమ = తక్కిన, మిగిలిన, తెగుదల = కౌన, మొగదల = ఎదురు, బాలా = అక్కరములు.

రా. అక్కటులూ = కవికరమ గలవారు, ఈరాజులూ = పన్నెండు, వైశము = విజువిఱు, విత్త = గింజు.

్ం. నేంతోడు = దొర, వడుచు = కప్పియ, కన్పెటికము కానిబోగమురి, మప్ప= నేర్పు. మాఱుతులు = పగవారు: మలయు= తిరుగు,మానటిడు = పెద్ద, పలిపిరి= చలి.

కాగా. (ఈముప్పదిరెండు జెట్టిపట్లనకములు):- అంజమెడపట్లు - కుడ్డియడుగు పట్టపడి - కుమ్మరిలపు - కన్నాత కండణము - కల్లము - కళవరము - కెర్లి - కెర్లి -కెర్లి - గొంతూమాళు - చాంగణ-చాళియ - చలికి - చేబ-జేబ - తిజిగి- కోరిహా తము -కొట్టి - తొక్కి-న - కాళము - కడకాలు - దాలబడుగుమున - పారము - పణము -పెట్లాగు - బరివోటు - మొన - రూజింపు - రొండి వేటు - రింజ - రాజము.

్..... కానిక్ = కట్ట్రమం, సంజడం = కొడు, ప్రాస్తు, లల్ = మార్కి.

్ ఆ ఆ కొంట $= ఆ (కరితో నుండుట, ఇర్లి <math>= 3 \times 10^{\circ}$, కొల్ప $= 3 \times 10^{\circ}$ గ్రామ్లు, కొల్పు $= 3 \times 10^{\circ}$ దుగు. వగళ $= 3 \times 10^{\circ}$ నెంట $= 9 \times 10^{\circ}$ ఆ.

్గా. అయిదుముమ్మా రెట్టింపసయినయోండ్లు = నూటయిరవదియై దేండ్లు, ఓత్తుకాడు = సుతీకాడు, కారులు = ఆటతీరులు, కొషలు = చిందులు. కడికయి = వలచేయి, గుమ్మొతకాడు = మద్దెలకాడు, చిప్ప = తాగపు చిప్ప, మవ్వడులు = పడిహెచ్చు తగ్గునడినడకలన్ మూడు తెలుగుల యాటపా టవాదైముల మెలఫతీరులు.

్ా. ఎప్పట్టుల = ఎచ్చోటుల, కంపు = గబ్బు, కల్లిపేరు = కుంకటి పేరు, నెల = చందమామ, ముప్పడిరోఁఐవళ్ళు, పంపు = సెలవు, మలాక =మంచిగందము, మొగులువిరి = నీళ్ళు, పంకము = పాలు.

్జ. అంట = ఏ్రైస్, కుట్టుడాకు, ఆడరు = ఒప్ప, ఆడను = కరు ఇమా, ఎన్మిది రెండు పండువులు = పదాఱుపండువులు, కంచె = కంపకోట, కొలునుడులు = పాణుడువులు. పురణు = పూణు, పుంచె = నంజ, హదను = ఆడను.

్ం. ఇగురు = చిగురు, మొటిక = మొలక, గుంజము = గుమ్మము, నెట్టనన్ = తుదకు, బొదలు = ఎదుగు, ముదిమి = ముసరిఱికము, అంది = ఆడావిడ్డలు, డించు = డించు.

For. ఓము ₌ కాచు, పగడ ₌ ఒక, ఒక్కటి.

సిగ్గుల చేటు (2.181) 'సిగ్గుచేటు' కలతగొట్టు పాండిత్యం (3.64) 'డొక్క శుద్ధి లేని పాండిత్యం' పిల్లిమంతరాలు (3.123) 'పిల్లిమొగ్గలు' సన్నిధానవర్తి (3.171) 'ఒక పెద్దవాణ్ణి ఎప్పడూ అంటిపెట్టుకొని ఉండేవాడు'

పడవ కేవు (3.218) 'పడవ ఛార్జి' కవిత్వప్పళ్ళెం (3.349)'ఐదు రోజుల పెళ్ళిలో సదస్యంనాడు వధూవరుల గురించి ఆశీర్వచన పద్యాలు బాగా చెప్పి మెప్పించిన కవి అందుకొనే కానుక పళ్ళెం; అందులో కొంత డబ్బూ పండు తాంబూలాలు ఉంటాయి'

యమచెర (3.24) 'భరించలేని బాధ, కష్టం' విజ్జ్హోడు (మనుషులు) (3.330) 'జత కలవని జోడుకాని ఇద్దరు వేరు వేరు వ్యక్తులు'

4. జాతీయాలు

(వేడిమంగలం లాగ) మిటమిటలాడిపోతూ (1.3) 'ఎగిరెగిరిపడుతూ' చుక్క మూడాన పడుతున్నట్లు (కనపడింది) (1.4) 'బ్రపితకూల మవుతున్నట్లు'

చేదు మేస్తోందా ఏమిటి? (1.5) 'విషం మింగుతోందా?' ఫులుకూ ఫులుకూ (చూశాడు) (1.8) 'రెప్పలల్లారుస్తూ' గబగబలాడి పోయింది (1.9) 'ఎక్కువగా ఆత్రపడింది' దానా దీనా (1.12) 'మొత్తంమీద, దానివల్లా దీనివల్లా' గడ్డిపెట్టు (1.14) 'చివాట్లుపెట్టు, బుద్ధిచెప్పు' చేసుకుందమ్మా (అది) (1.7) 'ఫుణ్యం చేసుకొంది' చెవల వాజమ్మ (1.19) 'ఒట్టి చవట' ఒరగబెట్టు (1.22) 'సాయంచేయు' (నిందార్ధంలో) ముక్తాయించడం (1.22) 'చివరిలో అనడం, ముగించడం, మాట అంటించడం'

గుంపుదంపులు పడగా పడగా (1.26) 'చాలా కష్టపడినమీదట' మీదిటికి (1.38) 'వచ్చే ఏడాదికి'

పులుగడిగిన ముత్యంలా (1.59) 'మురికి తీసేసిన ముత్యంలా, శు μ రంగా' తణుకోయి మాచవరంలాగ (1.63) 'చుట్టు తిరుగుడు దారి,

వ్యర్థ బ్రామాసి

చరితేలులాగ (1.126) 'కనబడకుండా చల్లగా వచ్చి కుట్టే తేలులాగ' ఇసకపూడి వడ్డంలాగ (3.280) 'చేతకాని (వడ్డంగి) పనివాడిలాగ' దుంపదంపలు చేసుకొని (రానే వచ్చారు) (1.45) 'చాలా కష్టపడి' (మూతి) బిడాయించుకొని (1.55) (కావాలని మూతి) 'మూసుకొని' (\$%) బిడాయించుకొని (\$%) (\$%పంవల్లో, అయిష్టంవల్లో)

తక్కి తారి (1.57) 'జాప్యం చేస్తూ' పుచ్చినట్లు (నడవాలి) (1.64) 'చచ్చినట్టు' సంతనాగా (1.72) 'ఆనవాయితీగా, వతనుగా, వాడుకగా' ఇంతా చేస్తే (1.82) 'ఎక్కువ కాదు' అనే సందర్భంలో ఆశమ్మ బోశమ్మ కటుర్లు (1.86) 'పనీ పాటూ లేని ముసలమ్మలు తీరిగ్గా కూర్చుని చెప్పకునే ముచ్చట్లు' కణుగూ పెణుగూ మాట్బాడ్డం (1.86) 'సృష్టంగా కచ్చితంగా చెప్పడం' గిలుకుగిలుకుమంటూ (1.101) 'గలగల్లాడుతూ, విలాసంగా' దిమ్మ చెక్కలాగ (1.121) 'కదలకుండా మెదలకుండా, స్థాణువు లాగ, మట్టసంగా'

ముసలాళ్ళా ముక్కాళ్ళా (1.121) 'వయస్సులో ఉన్నవాళ్ళే' కుంకపీనుగ (1.126) 'కుర్గది' (నిందార్ధంలో) దుడుగూ దుడుగూ (అనెయ్యడం) (1.128) 'తొందరపడి మాట్లాడటం' పడి చెచ్చిపోవు (1.130) 'ఎక్కువగా ఇష్టపడు' అయిందనిపించు (1.131) 'ఏదో ఒక మోస్తరుగా ముగించు' ఒం టెత్తు పీనుగు (1.133) 'ఒట్టి స్వార్థపరుడు/–రాలు' ముచ్చెం మూడుమాట్లు (1.142) 'మూడుసార్లు మాత్రం' అఘోరించినట్టుంది (1.147) 'ఏడిసినట్టుంది' రేపు లే దెల్లుండి (1.154) 'రేపు కాక ఎల్లుండి' మిడుతూ మిడుతూ (చూచు) (2.66) 'మిడిగుడ్లు వేసుకొని' ఇదయిపోవు (2.69) 'మనస్సులో బాధపడు' నీహారలేశాలు వెతుకు (2.85) 'వ్యర్థప్రయత్నం చేయు' (మంచుకణాలకోసం వెతకడం)

ఈదురోమంటూ (2.88) 'ఉసూరుమంటూ, సత్తువా సహనమూ పోయి ఆయాసపడుతూ'

మిడసరి లగ్గం (2.108) 'మిట్టమధ్యాహ్నం' అట్టపుట్టాణీలు (2.110) 'పుట్టుపూర్పోత్తరాలు, పునాదులు' నీటిలో జాడలు తీయు (2.115) 'ఆవరిస్తే పేగులు లెక్కపెట్టు, అసాధ్యమైన పని చెయ్యగలుగు'

కెక్కు కెక్కు మనిపిస్తూ (2.125) 'ఉక్కిరిబిక్కిరి చేస్తూ' రాజాంగంగా (3.77) 'దర్జాగా'

నాలుక బుజాన వేసుకొని (3.117) 'ఊరూ వాడా ప్రచారం చేస్తూ' మాటలు కాదు (3.127) 'సామాన్యం కాదు, సులువు కాదు' సోరంటాలు (మొదలు పెట్ట్ర) (3.214) ?'సాధింపులు, వేధింపులు, నసపీకుడు మాటలు'

పిసుక్కొను (3.237) 'మనస్సులో బాధపడు, గింజుకొను' అంశువారీ (3.239) 'క్ర్ముదదానాలు పోట్టే బ్రాహ్ముడు' రంగడి కుచ్చు(లా) (3.243) 'దర్జాగా, కులాసాగా, షోకేలా లాగ' డంకామీద దెబ్బకొట్టి (3.254) 'బహిరంగంగా, నిర్భయంగా' దొడ్డి సంభావన (3.350) 'ఆోట్ట చదువుకోనివాళ్ళను గుంపుగా పెరట్లో ఉంచి అతిస్వల్పంగా ఇచ్చే దక్షిణ'

పల్లేలు చెప్పడం (3.350) 'పెళ్ళిలో సదస్యంనాడు వధూవరుల్ని ఆశీర్వదిస్తూ వేదపండితులు మహదా శీర్వచనం చెప్పడమూ కవులు పద్యాలు చెప్పడమూ. వేదపండితులకు ఒక పళ్ళెం, కవులకు 'కవిత్వప్పళ్ళెం' విడి విడిగా ఉంటాయి. వాళ్ళలో ఆశీర్వచనం బాగా చెప్పి మెప్పించినవాళ్ళకు ఆ పళ్లేలు అందిస్తారు. పళ్ళెంలో కొంత డబ్బూ పండు తాంబూలాలూ ఉంటాయి.'

దేవిడీమన్నా చెప్పించు (3.383) '(దివాణంనుంచి) వెళ్ళగొట్టించు, ప్రవేశం నిషేధించు'

బావురు పిల్లులతో కాట్లాడు (1.155) 'గుర్రుపెట్టడం' 5. సామెతలు

బూడిదలో చేసిన హోమం (3.63) 'పనికిమారిన ప్రయత్నం' చికిలీ చేసిన చెంద్రహాసం (3.87) 'సానబెట్టిన కత్తి' కరువున పోసిన (బంగారు విగ్రహం) (3.100) 'పోతపోసిన' కొండా తగరూ డీకున్నట్లు (3.132) 'కొండా పొట్టేలూ ఢీకొన్నట్టు' బంతిలో బాలపక్షం (చేయు) (3.225) 'పక్షప్రాతం చూపించు'

ముందే వుంది ముసుళ్ళ పండుగు (3.261) 'అనుభవించవలసిన కష్ట్రేలు ముందున్నాయి'

అదేం పోయేకాలమో గాని (1.12)

అన్నట్టడగడం మరిచిపోయాను (1.34)

ఏదో శాస్త్రం చెప్పినట్టుంది (2.136)

ನನ್ನಡಿಗಿತೆ (3.113)

మరిగల్లే (2.112) 'మరంేట, మరేమో' (పామర [పయోగం)

(నీ కిదే చెప్పడం) ఏమనుకున్నావో (1.154)

హయ్యో, నా తెలివి తెల్లారిపోనూ! (1.109)

7. సహజోచ్చారణ నిరూపకాలు

సడే (1.16) 'సరే' (వెటకారంగా అనేది)

వరాసగా (1.72) 'పొడుగాటి వరసగా'

వుళాక్కుని (1.106) 'ఊడలాక్కాని'

హయ్యో (1.109) (అకారాన్ని ఒత్తి పరికేటప్పడు)

చూ-శావా (1.109) (తనకు నచ్చని మాట ఒకరు అన్నప్పడుగాని,

ఫిర్యాదు చేస్తున్నప్పడుగాని 'చూ'ను పొడిగించి పలుకుతారు)

ఏమి షే (1.121) 'ఏమి టే' (పాతకాలపు ముసలమ్మల మాటతీరు)

అంఛే (1.122) 'అంటే' (పాతకాలపు ముసలమ్మల మాటతీరు)

గి-ర్రున (1.133) ('గి' తరవాత రకారప్పొల్లుమీద నారిక ఒక్కక్షణం నిరిపి 'రు'ను ఒత్తి పలుకుతారు; తిరగడంలో

వేగాన్ని సూచించే తీరు)

ఇంచ-క్లైటి పని (1.140) 'చాలా చక్క్టటి పని'

మాం−ఛి పని (1.140) 'చాలా మంచి పని'

ేప−ద్ద (1.140) 'చాలా పెద్ద'

వో-ర్థి (1.140) 'ఎందుకూ పనికిరాని'

గోవిందా-గోక-వింద (2.70) (వ్యర్థ్రప్రయత్నాన్నీ నష్టాన్నీ

సూచించే తీరు)

పా-పం (2.70) (ఎక్కువ జాలిని సూచిస్తూ 'పా'ను సాగదీసి పలకడం)

1-6 (అవతలివాడు 1 చ్పినది తనకు నచ్చక 1-6 -తం (2.95) పోయినప్పటికీ సరేనంటూనే ఆక్రేషణను కాని వెటకారాన్ని కాని తెలపడానికి అధీనుడు పలికే తీరు)

సౌడభ్యం (2.159) 'సాగసు, అందం' (సౌలభ్యానికి వికృతరూపం; 'నువ్వు చెప్పింది, లేదా చేసింది ఏడిసినట్టుంది,' అనేది సూచించడానికి 'బాగుంది సౌడభ్యం' అంటూంటారు).

చిటాచివర (2.172) 'చిట్టచివర'

గు–మ్–మని (8.72) 'ఎక్కువగా గుబాళిస్తూ'

బహ్మాశావ్యంగా (3.81) 'చెవికి చాలా చాలా ఇంపుగా'

8. వాక్యాలు

- 1. మీరు మరీనండీ (1.23).
- 2. ఎంత ఫుణ్యం చేసుకుంటే అలాంటి పెనిమిటి దొరకనూ? (2.70).
- 3. ఊరికే పోడానికి వల్లా అమ్మా? (2.68).
- 4. మరిచి పోవలసిందే, మరిచీ పోతాము (2.34).
- 5. పనికీ రాదు, లేనూ లేదు (2.108).
- 6. అంతా కుంగిన్నీ పోయారు (2.190).
- 7. వినా పడదు, కనా పడదు (2.226).
- 8. లచ్చమ్మగారు మన యింటికి వస్తున్నారా దినమ్మూ? (1.34).
- 9. రయితు దగ్గిరే అట్టే పెట్టారు; వడ్డీకి (1.38).
- 10. ...మొగుడి మెడలో వున్న చేతులు తియ్యలేక తియ్యలేక తీసి, వొడిలోనుంచి లేవలేక లేవలేక లేవలేక లేచి, అడుగు ముందుకి వెయ్యలేక వెయ్యలేక వేసి అంతలో ఆగిపోయి, గ్రీవాభంగాభిరామంగా వెనక్కి చూస్తూ... (1.55).
- 11. "మాట్టాడరేమండీ?" "నోరు కుల్బేశావు కదుటోయ్ నువ్వు?" "అయితే తమలపాకు చిలకముక్కులతో కుట్లు విప్పేస్తానుండండి" (1.87).
- 12. నేనేం తియ్యనన్నానా తియ్యనా? (1.122).

- 13. సాగనిస్తున్నారా యేమిటి? సాగనిప్పమని నే నేడ్చానా యేమిటి? దొడ్లో గేదీ ఫుంది, యింట్లో నేనూ ఫున్నాను....(1.127).
- 14. [కందులు] బాగుచెయ్యకపో, మహమ్మాయి వండించేస్తానో లేదో చూసుకుందువుగాని (1.127).
- 15. నీకిదే చెప్పడం ఏమనుకున్నావో (1.154).
- 16. అలాంటి పురుషుణ్ణి చెట్టపట్టని ్ర్మ్తీ చెచ్చేం, బతికేం (2.70).
- 17. కించిత్తూ లేదు. ఇక్కడ లేనిదే అదీ (2.94).
- 18. అవునండోయ్! అది బాగున్నట్టుంది....బాగానే వుంది.....చాలా బాగుందండీ (2.139).
- 19. తమకే సభ్యత వుండినట్టు, మహా...(3.68).
- 20. ఆతపతప్తునకు శరత్పూర్ణిమాకొముది వేంకటరామశా స్త్రిగారి సన్నిధి, శీతార్తునకు వసంత బాలాతపం వంటిద్ది రామకృష్ణశా స్త్రిగారి సన్నిధి (3.87).
- 21. ఒక్కమాటలో చెప్పాలంటే, రెడ్డిగారి విగ్రహం ఆజానుబాహావూ, పరాక్రమం సింహసంహననమూ, రూపం మదనమోహనమూ, చూపు ప్రసన్నగంభీరమూ, వేషం రాజయోగ్యమూ, ప్రవృత్తి మాత్రం సాత్వికమున్నూ.
- 22. అది మంచనండి చెడ్డనండి, మంచికయినా చెడ్డకయినా నా నిశ్చయమే నిశ్చయం నాకు (3.426).
- 23. కనక, నేను రాసిన గ్రంథాలవల్ల కొందరికయినా బుద్ధి వికసించాలి, ఏ కొంచెమయినా, నా తెనుగువాళ్ళకి (3.426).
- 24. పోనీ "యెవర్నిచూసి నువ్విలాంటి దృక్పథం యేర్పరచుకున్నావో ఆ బంకించందుడు'రాజసింహ' వంటి నవల రచించలేదా?" (3.431)
- 25. రాజరాజు: క్ష్ భ్ పెట్టినవారు బిర్రబిగిసి ఉండడమూ, క్ష్ భ పెట్టబడ్డ వారు దయతలచడమూ, కటాక్షించడమూనూ, కదూ! (2.129) (232 పుటలున్న 'రాజరాజు' నాటకంలో 'బడు' ప్రయోగం 129 పుటవరకు మూడుసార్లు వచ్చింది. పై వాక్యం రాజరాజనరేంద్రుడి నోటివెంట పలికించింది. మొత్తం 832 పుటలవరకు ఉన్న నేను పరిశీలనలోకి తీసుకొన్న మూడు పుస్తకాల్లో 'బడు' ప్రయోగమున్న

సందర్భాలు ఈ మూడేనేమోనని నా అనుమానం. మహా అయితే, నేను గమనించనివి మరో రెండు మూడు సందర్భాలు ఉంటే ఉండవచ్చు).

పై వింగడింపులో ఇచ్చిన ఉదాహరణలన్నీ ఎంచుకొన్న మూడు పుస్తకాల్లోంచి అక్కడక్కడ తీసుకొన్నవి. నిదానంగా – అదే పనిగా చూస్తే – అనేకం కనిపిస్తాయి. వైపుల్యమే కాక వైవిధ్యంకూడా చాలా ఉంటుంది. ఇప్పడిచ్చినవి మచ్చుకు మాత్రమే.

ఒకప్పడు ప్రచురంగా ఉండి – నిఘంటువుల కెక్కకుండా – ఇప్పడు చాలా విరళంగా ఉన్న మాటలు కొన్ని శాస్త్రిగారి రచనల్లో కనిపిస్తాయి. ఉదా. లిగాడు, తాసిక. 'లిగాడు' అన్న శీర్ఘికతో శాస్త్రిగారి ప్రతికలో ఒక రచనకూడా వచ్చింది. లిగాడుకు అర్థం తెలియక, మా మిత్రుడు చామర్తి కనకయ్య తెగ గింజుకున్నాడు. ఒకనాడు కాకినాడలో బజారుకు వెళ్ళినప్పడు ఇద్దరు వర్తకులు మాట్లాడుకొంటూ ఉంటే విన్నాడట: "ఉల్లిపాయల ధర చాలా లిగాడుగా ఉందిరా!" అన్నాడట ఒకాయన. కనకయ్యకు ప్రాణం లేచివచ్చింది. తరవాత ఒక కన్నడ నిఘంటువు తిరగవేస్తే అందులో "లిగాడు" కనిపించిందట. దీనికి 'నాసిగా, తక్కువగా' అన్న అర్థం వస్తుంది. బహాశా కన్నడం ద్వారా మరాఠీలోంచి తెలుగులోకి వచ్చి ఉంటుందని అన్నాడతను. 'తాసిక' అన్నదానికి సందర్భాన్నిబట్టి 'చాడీ' అని అర్థం చెప్పకోవచ్చు (తాసికలు చెప్పడం=చాడీలు చెప్పడం). అలాగే 'సోరంటం' సంగతికూడా తేల్చుకోవాలి.

శ్రీపాదవారి లేఖనాభ్యాసంలో కొన్ని అంశాలు కనిపిస్తాయి.

- 1. ఎకార ఆకారాలమధ్య వచ్చే అచ్చుకు ('వచ్చాడు'లో రెండో అచ్చుధ్వని) తెలుగు వర్లమాలలో చిహ్నంలేదు కాబట్టి కొన్నిచోట్ల ''ే' గుర్నూ కొన్నిచోట్ల 'ా' గుర్నూ రాయడం మనకు అలవాటు (ఉదా॥ వచ్చేటప్పడు, వచ్చాడు). శ్రీపాదవారి రచనలో 'ా' గుర్తే సాధారణంగా కనిపిస్తూ ఉంటుంది. ఉదా॥ తెల్లవారాటప్పటికి (1.68), వచ్చాటప్పటికి (1.84), లేచాటప్పటికి (1.132), వాయించాటప్పడు (3.25).
- 2. పదాది ఉకారం 'వు'గాను, ఎకారం 'యె'గాను కనిపిస్తుంది. ఉదా॥ వులకం (1.103), యెదురింపు (2.137), ఒకారం 'వ/వా' అవుతూంటుంది (వళ్ళు, వాక).
- 3. రైతు, రైలువంటి మాటలు రయితు, రెయిలుగా రాస్తారు.

శ్రీపాద వారి రచనలకు కేవలం సాహిత్యపరంగానూ సమాజపరంగానూ దేశపరంగానూ మాత్రమే కాకుండా భాషాపరంగాకూడా గొప్ప విలువ ఉంది. "కావడానికి మీరు సిద్ధాంతిగారి అబ్బాయి; కాని నవీనాంధ్ర కథకులలో ఘనాపాఠీ," అన్నారు జలసూతం రుక్మిణీనాథశాడ్ర్రిగారు, శ్రీపాదవారికి రాసిన ఉత్తరంలో. శ్రీపాద సుబ్రహ్మణ్యశాడ్ర్రిగారు కేవలం కథక ఘనాపాఠీయే కాదు, 'భాషాఘనాపాఠీ' కూడా అని నొక్కి చెప్పవచ్చు. భాషాశాడ్ర్ర పరిశోధకులకూ నిఘంటు నిర్మాతలకూ పనికివచ్చే గొప్ప గనులు శాడ్ర్రిగారి రచనలు. ఆయన 'అనుభవాలూ జ్ఞాపకాలూను' మూడు సంపుటాలతోనే ఆగిపోవడం-సుమారు నలభై ఐదేళ్ళ జీవితానుభవాలు గ్రంథస్థం కాకుండానే ఆయన గతించడం – తెలుగువాళ్ళ దురదృష్టం.

అಯಿನಾ, ತెಲುಗು సాహిత్యంలో ತ್ರಿపాద ఒక ఉజ్జ్వలదీప్తి.

(తెలుగు విశ్వవిద్యాలయంవారి 'వాఙ్మయి' పత్రిక, 1992)

14

మాండలిక కథలు

ఒక రచనలో పాత్రలు పలికేది మాత్రమే కాక రచయిత చెప్పేద్రికూడా పూర్తిగా మాండలికంలో ఉంటే అది మాండలిక రచన అవుతుంది. అలాటి రచనలు మనకు దాదాపు అన్ని సృజనాత్మక ప్రక్రియల్లోనూ ఉన్నాయి.

ఇక్కడ 'మాండరిక'మనే మాట భాషాశాడ్ర్త్రపరంగా వాడుతున్న పారిభాషిక పదం. దీన్ని గురించి టూకీగా ఇలా చెప్పవచ్చు: ఒక ప్రాంతంలో గాని ఒక సామాజిక వర్గంలో గాని ఉన్నవాళ్ళ భాషావ్యవహారంలో కొన్ని అలవాట్లు స్పష్టంగా వేరుగా కనిపిస్తూ ఉంటాయి. భాష వాడుకలో ఒక ప్రాంతంవాళ్ళ అలవాట్లన్నటినీ కరిపి ఒక ప్రాంతీయ మాండరికంగాను, ఒక వర్గంవాళ్ళ అలవాట్లనన్నిటినీ కరిపి ఒక వర్గమాండరికంగాను గుర్తిస్తాం. అంటే, మాండరికాలన్నీ భాషలో అంతర్భగాలే. ఒకటి గొప్పదీ ఒకటి తక్కువదీ అన్న అపోహకు తావు లేదు. ఒక్కొక్క మాండరికానికి వచ్చే హోదా సామాజిక కారణాలవల్ల వస్తుందే కాని భాషాపరమయిన కారణాలవల్ల కాదు. చదువుసంస్కారాలు, సామాజిక చైతన్యం, వాణిజ్య వ్యవహార దక్షత వంటివి ఎక్కువగా ఉన్న వర్గంవాళ్ళు, ప్రాంతంవాళ్ళు మాట్లాడే మాండరికమే ప్రమాణభాషగా వాడుకలోకి వస్తుంది; అన్ని వర్గాలకూ ప్రాంతాలకూ అన్ని అవసరాలకూ విస్తరిస్తుంది. అంటే భాషలో ఒక మాండరికం ప్రామాణికంగా గుర్తింపు పొందుతుందన్నమాట. దాన్నే 'ప్రమాణభాష' అంటారు. మాండరికాలు మాట్లాడేవాళ్ళల్లో విద్యాసంపత్తులు, వ్యవహార దక్షతవంటివి ఎంత పెరిగితే ప్రమాణభాష వినియోగం అంత చేరుగుతుంది.

ప్రతిదేశంలోనూ ఇలాగే జరుగుతుంది.

సాహిత్యగ్రంథాలను, వార్తాప్రతికలవంటి ప్రచార్మపసార సాధనాలను చదువుకున్నవాళ్ళే వినియోగించుకుంటారు కాబట్టి వాటిలో ప్రమాణభాషే ఉంటుంది.

పాట, కథ, నవల, నాటకం, కవిత్వం వంటి సృజనాత్మక సాహిత్య ప్రక్రియల్లో రచయిత అభిరుచినిబట్టి సహజత్వంకోసం, డాచిత్యంకోసం మాండలికాన్ని బ్రయోగించడం ఉంది; పూర్వంనుంచీ ఉంది.

జానపద వాఙ్మయంలో తోబుట్టవులయిన పాట, కథ – జానపద వాఙ్మయం మౌఖక వాఙ్మయమే కనక – మాండరికాల్లోనే పుట్టాయి. (ఒక పాట గాని, కథ గాని పుట్టినప్పడు ఏదో ఒక స్రాంతంలో/వర్గంలో పుట్టినప్పటికీ ఇతర స్రాంతాలకు పాకినప్పడు దాని భాషలో సహజంగానే మార్పులు వస్తూ ఉంటాయి); మనుగడ సాగిస్తూనే ఉన్నాయి. లిఖిత సాహిత్యంలోకి వచ్చేటప్పటికి, ఆ ప్రక్రియల్లో చేసిన రచనలు, రచయిత అభిరుచినిబట్టీ, సామర్థ్యాన్నిబట్టీ 'ఆ నాటి ప్రమాణభాష'లో రావడం మొదలయింది (ఈ శతాబ్ది ప్రథమార్థం చివరివరకు కొందరు రచయితలు 'అలనాటి ప్రమాణభాష'నే కాని 'తమనాటి ప్రమాణభాష'ను వాడకపోవడం గమనించవచ్చు').

భాషాప్రయోగ విషయంలో సృజనాత్మక సాహిత్య ప్రక్రియలకూ తక్కిన వాటికీ తేడా ఉంది. రూపకంలో తప్ప కథకుడు (= చెప్పేవాడు) అన్నింటిలోనూ ఉంటాడు. కాని, పాత్రలు సృజనాత్మక సాహిత్య ప్రక్రియల్లోనే ఉంటాయి. ఆ పాత్రలచేత – వాటి స్థాయిల్లో భేదాల్నిబట్టి – ఉచితమయిన భాషాశైలిలో పలికిస్తాడు రచయిత. ఈ సంప్రదాయం సంస్కృత నాటకాల కాలంనుంచీ ఉంది మనకు (వీటిలో స్ట్రీపాత్రలచేత, తక్కువ పాత్రలచేత ప్రాకృత భాషలో మాట్లాడించేవారు). వేదం వేంకటరాయశాస్త్రిగారి ప్రతాపరుద్రీయ నాటకంలోను, కందుకూరి వీరేశలింగంగారి బ్రూప్మావివాహం నాటకంలోను, గురజాడ అప్పారావుగారి కన్యాశుల్కం నాటకంలోను, పాత్రోచిత భాష ప్రయోగించడం గమనించవచ్చు. రూపకాల్లో పాత్రోచిత భాషను ప్రయోగించిన వీరేశలింగంగారు కూడా నవలల్లో ధారాళంగా ప్రయోగించలేకపోయారు.

కథ దగ్గరికి వచ్చేసరికి, గురజాడ అప్పారావుగారు 'దిద్దబాటు' కథలో రావుడు పాత్రచేత ఉచితమయిన మాండలికంలో మాట్లాడించారు. ఇది తరవాతి రచయితలకు వరవడి పెట్టింది. క్రమ్మకమంగా కథాకథనం ప్రమాణ భాషలోనూ పాత్రల సంభాషణలూ స్వగతాలూ పాత్రోచిత మాండలిక భాషల్లోనూ సాగుతూ వచ్చాయి.

ఇక్కడ గమనించవలసిన విషయం ఏమిటం టే: కథ, నవల, రూపకంవంటి ప్రక్రియల్లో పాత్రోచితంగా మాండలికం ప్రవేశ పెట్టినంత మాత్రాన అవి పూర్తిగా మాండలిక కథలు, మాండలిక నవలలు, మాండలిక రూపకాలు అయిపోలేదు.

మరి, 'మాండలిక కథ', 'మాండలిక నవల' అన్న గుర్తింపు పొందడానికి బ్రామాణం ఏమిటి – అన్న బ్రహ్న వస్తుంది.

భాషాశాస్త్ర్య పరిభాషలో మాండలికమన్న పదం భౌగోళిక మండలా నికి/స్రాంతానికి పరిమితమయినది కాదు. స్రాదేశిక, సామాజిక వర్గ వ్యవహారభాషలకు రెంటికీ వర్తిస్తుందిది. కాబట్టి ఒక స్రాంతపు జీవితానికి గాని ఒక వర్గంవారి జీవితానికి గాని పరిమితమయినప్పటికీ రచయిత, దాన్ని మామూలు ప్రమాణభాషలో (శిష్టవ్యావహారికంలో) చెబితే అది మాండలిక రచన కాదు. మన కథల్లోనూ నవలల్లోనూ ఇటువంటివి చాలానే ఉన్నాయి. వీటిని స్రామాణిక భాషారచనలుగానే పరిగణిస్తున్నాం కాని మాండలిక రచనలని అనడం లేదు.

రూపకంలో పాత్రోచిత భాష ఎలాగా తప్పదు. కథలో గాని నవలలోగాని సంభాషణలకు పాత్రోచిత భాషను ప్రయోగించడం సహజత్వాన్నీ ఔచిత్యాన్నీ పాటించినట్లవుతుందే కాని అంతకన్న విశేషం లేదు. కాని, రచయిత చెప్పేదికూడా పూర్తిగా మాండలికంలో ఉన్నప్పడు మాత్రం మాండలిక రచనగా పరిగణనకు వస్తుంది. రచయిత కథనశైలే ప్రక్రియామాండలికతకు నిరూపక ప్రమాణమన్నది సారాంశం.

దీన్నిబట్టి చూస్తే తెలుగు సాహిత్యంలో మాండలిక రచనలు చాలా తక్కువేనని తెలుస్తుంది. 'యెంకిపాటలు', 'బంగారు మామ పాటలు' మాండలిక రచనలే. వీటి స్ఫూర్తితో ఇతర మాండలికాల్లో కూడా ఈమాదిరి పాటలు వచ్చాయి.

'వెలుగూ వెన్నెలా గోదారీ' (రచనా కాలం 1958), ముత్యాలపందికి (రచనాకాలం 1964), రంగవల్లి (రచనాకాలం 1974), తరం మారింది' మాండలిక నవలలు.

కథల్లో పూర్తి మాండలిక భాషాప్రయోగం మా గోఖలేగారితో (మాధవ పెద్ది గోపాలకృష్ణ గోఖలే: 1917–1981) మొదలయింది. ఈయన వివిధ పత్రికల్లో రాసిన కొన్ని కథలు 'మూగజీవాలు, బల్లకట్టు పాపయ్య' అన్న సంపుటాలుగా వెలువడ్డాయి (విశాలాంద్రవారి ప్రచురణలు). ఆ తరవాత చాలాకాలానికి (1989 మేలో) విశాలాంద్రవారు, గోఖలేగారి కథల్లో అముద్రితమయినవి కూడా సేకరించి 'మా గోఖలే కథలు' అన్న పేరుతో 50 కథలు ఒక సంపుటిగా ప్రచురించారు. కష్టజీవుల కడగండ్ల గాథలకు సాహిత్యగౌరవం కలిగించిన గోఖలేగారు వాళ్ళ భాషనుకూడా కథనానికి ఎన్నుకోవడం విశేషం. ఈ సర్తపుటిలో ఉన్న మొత్తం కథల్లో 36 మాత్రం మాండలిక కథలు (మొదటి కథనుంచి ఇరవై తొమ్మిదో కథవరకు, ఆ తరవాత 31 నుంచి 33, 35 నుంచి 38, 40 కథలు). తక్కినవి ప్రమాణ భాషారచనలు. మా గోఖలేగారి మాండలిక కథనానికి మచ్చుతునక: 'కాత్రై బాగా కన్సీకటి పడ్తుండది. వయసు మీనుండ యానాది ముసలాయి బామ్మల సందులో ఆల్లీళ్ళ గౌడపలకల్లి నిక్కి నిక్కి సూసుకుండా హొచ్చిచ్చి రామయ్యగారి గుమ్మం ముంగల నిలబడ్డాడు' (మూగజీవాలు).

జి. సురమౌళి రాసిన 'అంగుడు పొద్దు [=వాలుతున్న పొద్దు]' ఇరివెంటి కృష్ణమూర్తిగారి 'పంచాతి నెంబరు' [=పంచాయతి మెంబరు] వంటి కథలు తెలంగాణా జానపద మాండలికంలో రాసినవి. ఇవి పట్టికల్లో వచ్చాయి కాని కథాసంపుటాలుగా రాలేదు. 1972 లో డా॥ పి.యశోదారెడ్డిగారు 'మావూరి ముచ్చట్లు' అన్న కథల సంపుటి వెలువరించారు. రచయిత్రి కథనంతో సహా పూర్తిగా తెలంగాణా జానపద మాండలికంలో సాగిన కథలివి.

ఆరో దశకం ఆరంభంలో, భిన్న ప్రాంతాల జానపద మాండలికాల్లో రాసిన నవలలకు మంచి గుర్తింపు, పురస్కారాలు లభించడంతో కథారచయితలను కూడా మాండలికం ఆకట్టుకుంది. వివిధ ప్రాంతాల రచయితలు మాండలిక కథలు రాయడం ప్రారంభించారు. వాటిలో కొన్ని పుస్తకరూపంలో వచ్చాయి. వాటిలో నా పరిశీలనకు వచ్చినవి (మా గోఖలే కథలు, మావూరి ముచ్చట్లు కాక) మరో ఆరు సంపుటాలున్నాయి.

1977లో దేవరాజు మహారాజు ప్రచురించిన 'కడుపుకోత' కథల సంపుటిలో ఉన్న పదింటిలో ఐదు మాత్రం (కడుపుకోత, మంత్రం, కండ్లు దెరిశిన నెత్తురు, కోళ్ళపందెం, యెలుగు మింగిన శీకటి) మాండలిక కథలు. కవిగా, అనువాదకుడిగా మంచిపేరు తెచ్చుకొన్న దేవరాజు, కవితల్లో (గుడిసె గుండె) నే కాకుండా కథల్లో కూడా మాండలికాన్ని మహారాజులా ప్రయోగించాడు. చక్కని తెలంగాణా పలుకుబడికి 'మెచ్చుతునక' ఇది:

"సుక్కమ్మకు జెర్ర మన్సు కుదురుకున్నది. ఏదో మందో మంత్రమో ఏదై తేంది? బిడ్డ బాగ్గావాలె; గంతె – 'పంతులుతానికి పోయి మంత్రమేయించ్కొస్త' అంటే ఎందుకో గని పెన్మిటొద్దన్నడు" (మంత్రం).

1991లో గోదావరిఖని నుంచి వెలువడిన 'భూమిక' సంపుటిలో 24 కథలున్నాయి. వీటిలో కాలువ మల్లయ్య రాసిన 'వెలి', నందిని సిధారెడ్డి 'ఫుల్లరి' ఫూర్తి మాండలిక కథలు. ఎన్.రాములు రాసిన 'తిరుగుబాటు'లోను, కార్మిక రాసిన 'దొంగలు' లోను చాలా వరకు మాండలికమే ఉన్నప్పటికీ

్రామాణభాషతో కలగలుపు ఉంది. 'వెలి' కథ ఇలా మొదలవుతుంది: "అంబటాల్లయింది. సాకల్వారు తిరిగిపోయింది. కైకిలోల్లను తీసుకొని పేటలవులు సేండ్లల్లకు పోత్వను. మక్కావెరండ్లల్ల కలుపుమొక్కలు దున్నుటానికి కాపుదనపోళ్ళు నాగండ్లకు కాండ్లకు తిర్రమర్ర గట్టి ఎడ్లతోని నడిపించుక పోత్వను."

1992 ఆగస్టులో 'సీమకథలు' అన్న పేరుతో చక్కటి సంపుటి వెలువడింది. సంకలనకర్త సింగమనేని నారాయణగారు. ఇందులో ఉన్న పద్దెనిమిది కథల్లో పూర్తిగా మాండలికంలో నడిచిన కథ 'కల్లమయి పాయ'; రచయిత శాంతి నారాయణ. కేతు విశ్వనాథరెడ్డిగారి 'నమ్ముకున్న నేల', వై.సి.వి. రెడ్డిగారి 'ఐదు రూపాయలు' పూర్తిగా కాకపోయినా కొంతమట్టుకు మాండలికంలో సాగాయి.

శాంతి నారాయణగారి కథన శైలి ఇలా సాగుతుంది : "దావపక్కన గుంటిమింద గుచ్చోని బీడీ తాగుతా చేనికల్ల జూస్తాండాడు మల్లప్ప. ముంగారేసిన మిట్టపట్టి రెండెకరాలూ యెండిపాయ్యింది. కొర్రంతా కాలిపాయినట్టయింది. సద్దకర్రలు పొట్టకొచ్చి మాడిపాయినాయి." రాయలసీమ రైతు కష్టాలను తెలపడానికి రచయిత రైతుగొంతుతోనే పలకడం మెచ్చుకోదగ్గ విషయం.

1993 ఆగస్టులో కాళీపట్నం రామారావుగారి సంపాదకత్వంలో 'శ్వేత రాత్రులు' కథలు సంపుటి వెలువడింది. ఇందులో ఉన్న 15 కథల్లో కారెంపూడి మార్కండేయ రాసిన 'నిరసన' తెలంగాణా మాండలికంలోనే సాగింది గాని కొద్దిగా బ్రమాణ భాషతో కలగలుపు ఉంది : "శంకర్ ఫిల్లర్ గ పని చెయ్యంగ దెబ్బ తాకి అన్ ఫిట్టయి సర్వేసు మజ్జారుగా (ప్ర్యూనుగా) వచ్చిండు. పది గంటలు కావొస్తుంది. సారులందరికీ నాస్తాలూ, చాయ్లలూ అందించి కప్పలు కడుగుతున్నడు. రైటర్ సాబులంతా స్ట్రైక్ రిపోర్ట్ తయారు చేస్తూ బిజీగా వున్నరు."

బి.దామోదర్ రావుగారి 'సింగిడి' కథల సంపుటి 1993 ఆక్టోబరులో వెలువడింది. ఇందులో ఉన్న పన్నెండూ మాండలిక కథలే. అతిసామాన్య జన జీవనంలోని కష్టనష్టాలను చిన్నగా చిక్కని కథలుగా రూపొందించిన దామోదరరావుగారి రచన ఇలా నడుస్తుంది:

"పాపయ్యను సూత్తె పిల్లగాండ్లంత బుగులుపడేటోల్లు. పాపయ్య రూపమే బుగులుగా ఉండేది. పెద్ద పెద్ద మీసాలు, పెద్ద పెయ్యి. పొద్దూకితే సారా తాగేవోడు. ఆయన వైద్యమంతా పొద్దగాలనే (తుంపిళ్ళు). పుప్పాల కృష్ణమూర్తిగారి 'జీవిత చిత్రం' కథాసంపుటి 1993 డి సెంబరులో వెలువడింది. ఇందులో పది కథలున్నాయి. 'జీవిత చిత్రం' అన్న మొదటి కథ మాండలికంలో నడిచింది:

"పొద్దు పొడిాసేకల్లా తయా రైపోయిండు పాపడు. తలకు పేఠీలు పెట్టిండు. కొడుకు తలకి సవారీలు కట్టిండు. అడ్డబొట్టు పెట్టి, బొట్టుమీద ఎండి రూపాయ కాసంత ఎ్రగుంకుమ బెట్టిండు."

పూర్వాంధ (విశాఖపట్నం, విజయనగరం, శ్రీకాకుతం జిల్లాల ప్రాంతం) మాండలికాన్ని యావదాంద్రకూ సుపరిచితం చేసిన ప్రతిష్ఠ రాచకొండ విశ్వనాథశాస్త్రిగారిది. ఆయన కథాపాత్రలు వాటికి సహజమయిన మాండలికంలో మాట్లాడతాయి. శాస్త్రిగారి కథనం మాండలికంలో సాగిన సందర్భాల్లో కూడా ప్రమాణ భాషతో కలగలుపు కనిపిస్తూ ఉంటుంది.

్రీ కాకుళం ప్రాంతంనుంచి ఎ.వి.రెడ్డిశా స్ర్మీ గారు రాసిన 'గేది' కథ ఒకటి సుమారు పది హేనిరవై ఏళ్ళ కిందట విన్నాను. దరిమిలా, 'అభ్యుదయ' ప్రతికలో అచ్చయింది. అది, కథనంతో సహా పూర్తిగా మాండలికంలో నడిచిన చిన్న కథ.

మాండలికాల్లో నడిచిన కథలవల్ల మనకు ఆయాప్రాంతాల్లో, ఆయా వర్గాల్లో సహజంగా వాడుకలో ఉన్న పలుకుబడులు బాగా తెలుస్తాయి. మాండలికాల్లోంచి ప్రమాణ భాషలోకి ఎక్కవలసిన పదజాలం పరిచయమవు తుంది. మనిషి ఎప్పడు, ఎక్కడ ఉన్నా తన కష్టసుఖాల్నీ జీవన స్థితిగతుల్నీ వ్యవహార సరళనీ తన గుండెలో నుంచి వేరుగా వెలువరిచినప్పడు సహజత్వం ముమ్మూర్తులా ఉట్టిపడుతుంది. దానివల్ల భాషలో ఉన్న వైవిధ్యం, విస్తృతి, తెలుస్తాయి. భాష జీవనాడి ఎక్కడ ఉందో తెలుస్తుంది. అన్ని ప్రాంతాలూ అన్ని వర్గాలూ మనలోనే ఉన్నాయి. కాబట్టి అన్ని మాండలికాలూ మనవే. అన్నీ సమాన గౌరవం, ఆదరం పొందదగినవే. సాహిత్య రచనల్లో వాటికి ఉచితమయిన ప్రాతినిధ్యం తప్పకుండా ఉంటుంది.

్రమాణ భాషలోనే ఎక్కువ రచనలు వెలువడతాయి. కనక, మాండలికంలో రాసినవి చదవడం కొందరికి కష్టంగా ఉండవచ్చు. దానికి కారణం, మాండలికంతో పరిచయం లేకపోవడం. పరిచయం చేసుకోడానికి రెండు మూడు రచనలు చదివితే చాలు.

ఏ మాండలికమయినా మరొక మ్రాంతంవాళ్ళకు పూర్తిగా అర్థంకాకుండా పోదు. పరస్పర ప్రయోజనాల నిమిత్తం వివిధ ప్రాంతాలవాళ్ళూ వర్గాలవాళ్ళూ కరిసిమెరిసి ఉంటున్నప్పడు, ఒకరితో ఒకరు భాషావ్యవహారం సాగిస్తున్నప్పడు మాండరికం అర్థం కాకపోవడమన్న ప్రశ్నే ఉండదు. కొద్దిపాటి మాటలు తెరియకపోతే తెరిసినవాళ్ళను అడిగి తెలుసుకుంటాం; లేదా సందర్భాన్నిబట్టి గ్రహించుకుంటాం. అందువల్ల జీవితంలో లాగే సాహిత్యంలోకూడా మాండ రికాలు మన అభిరుచిని, అవగాహనను, అనుభూతిని పెంచుతాయనడంలో సందేహం లేదు. మాండరిక కథలు అందుకు తోడ్పడతాయి.

('కథనరంగం' వ్యాససంకలనంకోసం రాసినది, 1996)

* * *

15

నేటి రచనలు : భాష్మాపయోగాలు

మాటలు వచ్చినవాళ్ళం అందరం మాట్లాడుతున్నాం; రాత వచ్చిన వాళ్ళం అందరం రాస్తున్నాం. మాట్లాడేవాళ్ళలో కొందరికి మాటలమీద మంచి పట్టూ ఒడుపూ ఉంటాయి. ఒకే విషయాన్ని కొందరు చెబితే అతి మామూలుగా, చప్పగా ఉంటుంది. మరికొందరు చెబితే, చేతిలో పని ఉన్నా చెవులొగ్గి వింటాం. అంటే ఆ చెప్పే తీరులో మనను ఆకట్టుకొనే విశేషం ఉందన్నమాట. ఆ 'మాటకారితనం'* కొందరికి చిన్నప్పటినించే ఉంటుంది; కొందరికి తరవాత్తరవాత అలవడుతుంది.

మాటకారితనానికి 'రాతకారితనం' ఎన్నటికీ తీసిపోదు. పైపెచ్చు, అచ్చులోకి వచ్చేసి ఎక్కడెక్కడివాళ్ళకీ చేతికందుతుంది; ఎన్నెన్ని ఏళ్ళయినా చెక్కుచెదరకుండా ఉంటుంది. గాలికి పోయేదానికన్న కంటిముందున్నదానికి మన్నన, మన్నిక ఎక్కువ కదా! నోటిమాటకు సాక్ష్యం లేకపోవచ్చు కాని రాతమాటకు (పోనీ, చేతిమాటకు) తిరుగు లేదు. అందువల్ల, పేచీపూచీలు లేకుండా చూసుకోడమే కాకుండా పనిలో ఒబ్బిడితనం, వంటకంలో రుచీ పచీ చూసుకోవలసి ఉంటుంది. 'సెనగలు తిని చెయ్యి కడిగేసుకున్నాను' అన్నట్టు ఏ రచయితా సరిపెట్టుకోడానికి అవకాశం లేదు. పాఠకులు, చెయ్యి కడుక్కునే శ్రమ ఎందుకని సెనగలు ముట్టుకోకనే పోవచ్చు!

మాట వచ్చినవాడే మాట్లాడతాడు కనకా, రాత వచ్చినవాడే రాస్తాడు కనకా, మాటా రాతా ఒకే నాణేనికి బొమ్మా బొరుసూ కనకా, భాష రాని మనిషంటూ ఎవడూ లేడన్నమాటే కదా! ముమ్మాటికీ లేడు; ఒప్పకున్నాం. కాని, అందరి భాషా ఒక్కలా లేదే!! ఒక్కలా ఉండాలని ఎక్కడుంది? అయితే చిక్కే! ఒక్కలా లేకపోతే ఒక్క భాష ఎలా అవుతుంది?

ఇలా ప్రస్నలతో తప్పుకుంటూ పోతేనే భాష కుదుళ్ళు బయటపడతాయి. నన్నడిగితే, భాష-'ఊర్ధ్వమూల మధశ్శాఖం' అన్నట్టుంటుంది. ఒకే

^{*} మాటకారితనాన్ని వాగుడుకాయతనంగా జమకోట్టవాళ్ళు కొందరు ఉండవచ్చు. గిట్టనివాళ్ళ మాటలు మనం పట్టించుకోవద్దు.

మూలంనుంచి కాండం ఫుట్టి కొమ్మలూ రెమ్మలూ వేస్తుంది (లేదా ఒకే తల్లివేరు నుంచి పిల్లవేళ్ళు ఫుట్టుకువస్తాయి). మూలభాషలో మాండరికాలు ఏర్పడి కొంతకాలం గడిచిన తరవాత, ఆ మాండరికాలు మాట్లాడేవాళ్ళ మధ్య సంబంధాలు బాగా తగ్గిపోయి ఒకరి మాండరికం మరొకరికి పూర్తిగా అర్థంకాని పరిస్థితి వాస్తే ఆ మాండరికాలు బ్రాత్యేక భాషలుగా లెక్కకు వస్తాయి (వాటికి రిపులు పేరువేరుగా ఉన్నా లేకపోయినా సరే). ఆ విధంగా ఒక 'మూల్చదావిడ' భాషనుంచి విడిపోయినవే తెలుగు, తమిళం, కన్నడం, మలయాళం వంటి భాషలు.

ఒకే భాషలో కూడా ప్రాంతాన్నిబట్టి, వర్గాన్నిబట్టి, వృత్తుల్నిబట్టి, కులాల్నిబట్టి మాండలికాలు ఏర్పడుతూ ఉండటం సహజం. అయినప్పటికీ ఆ మాండలికాల్లో ఒకటి ప్రామాణికం అవుతుంది. చదువు సంస్కారాలు, రాజకీయాధికార ప్రాబల్యం, వృత్తివాణిజ్యాదులద్వారా సంపన్నత వంటి కారణాలవల్ల ఒక ప్రాంతం ఒక ప్రాంతం లేదా వర్గం మాండలికం ప్రామాణికంగా రూపుదాలుస్తుంది. దాన్ని 'ప్రమాణ భాష' అంటాం. సమకాలిక సాహిత్యంలోను, విద్యాప్రచార్మపార సాధనాల్లోను తదితర రంగాల్లోను అదే వాడుతూంటారు. అన్ని ప్రాంతాలవాళ్ళూ అన్ని వర్గాలవాళ్ళూ ఉమ్మడి ప్రయోజనాలకోసం దాన్నే వాడుతూంటారు. ఈనాడు ప్రతికల్లో, రేడియోలో, టి.వి.లో, సినిమాల్లో సాహిత్యంలో, విద్యాబోధనలో ప్రమాణ భాషే వాడుతున్నాం. దీన్ని 'ఆధునిక ప్రమాణ భాష'గా గుర్తించాం. అన్ని దేశాల్లోనూ ఇలాగే జరుగుతుంది.

ఇక అసలు విషయానికి వస్తే – ఆధునిక సాహిత్య ప్రక్రియలన్నిటికీ రచయితలు ఈ ప్రమాణభాషే వాడుతున్నారు. 'మరి, తేడా లెందుకు కనిపిస్తున్నాయి?' అన్న ప్రశ్నవస్తుంది.

బతికున్న మనుషుల్లో మాదిరిగా (చచ్చిపోయినవాళ్ళు మాట్లాడరు కనకా వాళ్ళు లేనివాళ్ళే కనకా) బతికున్న భాషలో కూడా కొన్ని కొన్ని తేడాలు ఉంటూండటం సహజం. వాటికి కారణాలూ ఉన్నాయి. కొన్ని ప్రాంతీయమైనవి, కొన్ని వర్గపరమయినవి, కొన్ని విషయపరమైనవి, కొన్ని వ్యక్తిగతమయినవి, కొన్ని శైలికి సంబంధంచినవి. అయినప్పటికీ ఈ తేడాలు స్పల్పమయినవి; ఏకరూపతే ఎక్కువ.

ఎకార్మపశ్నలు

రచన చెయ్యాలన్న ఉత్సాహమూ చొరవా ఉన్నంత మాత్రాన, ప్రక్రియా శిల్పం పట్టబడినంత మాత్రాన రచన రాణిస్తుందని చెప్పలేం. వాటన్నిటి తోబాటు భాషకూడా 'సరిగా' ఉండాలి. బ్రపంచంలో ఏ దేశంలోనయినా, ఏ భాషలోనయినా, ఏ ప్రక్రియలోనయినా రచన చేసేటప్పుడు భాష సరిగా లేకపోతే రచయితను చిన్నచూపు చూస్తారు; ఎంత పలుకుబడిగల రచయిత అయినా అనర్హుడు కాక తప్పదు! ఈ విషయాన్ని రచయితలు - ముఖ్యంగా కొత్తగా $\,$ రాస్తున్నవాళ్ళు $\,-\,$ తప్పని సరిగా గుర్తుంచుకోవాలి.

భాష సరిగా ఉండటమంేటే ఏమిటో తెలుసుకోదలచినప్పడు మనకు ఆరు ఎకార బ్రహ్నలు ఎదురవుతాయి:

> ఏం రాస్తున్నాం? ఎప్పడు రాస్తున్నాం? ఎక్కడ రాస్తున్నాం? ఎందుకు రాస్తున్నాం? ఎలా రాస్తున్నాం?

ఎవరికీ రాస్తున్నాం?

1. ఏం రాస్తున్నాం?

రచనకు మనం చేబట్టిన బ్రక్తియనుబట్టి భాష బ్రయోగిస్తాం. పత్రికలో ವಾರ್ತ್ತ ರಾ ಸೆಟಪ್ಪುಡು ಅಂದರಿತಿ ಅರ್ಥಮಯೆಲ್ ಸುಲಭಸುಂದರಮಯಿನ ಭಾಷ್ಟ ట్రయోగిస్తాం. శాట్ర్మీయ పరిశోధన వ్యాసం రాసేటప్పడు దానికి అవసరమయిన పరిభాష బ్రామాగిస్తాం. సృజనాత్మక రచనల్లో వాడే భాష పైవాటికి భిన్నంగా ఉంటుంది. కథల్లోనూ నవలల్లోనూ ఒకే తీరు భాష వాడినప్పటికీ కవిత్వంలోనూ నాటకాల్లోనూ సాహిత్య విమర్శల్లోనూ భాషాశైలిలో మార్పులు చూపిస్తూ ఉంటాం. నాటకాల్లోనూ నవలల్లోనూ కథల్లోనూ వివిధ పాత్రల సంభాషణ శైలుల్లో స్పష్టమయిన తేడాలు వస్తూ ఉంటాయి.

ఆ తేడాలు, ఆయా పాత్రలు పుట్టి పెరిగిన పాత్రాలనుబట్టి, సామాజిక వర్గ స్థాయిలనుబట్టి, చదువుసంస్కారాలనుబట్టి, సందర్భాన్నిబట్టి, చర్చించే విషయాన్నిబట్టి మానసిక స్థితినిబట్టి వస్తూ ఉంటాయి. రచయిత తన చుట్టూ ఉన్న సమాజాన్ని నిశితంగా పరిశీలిస్తాడు. కాబట్టి ఆ పరిశీలనానుభవాన్నిబట్టి వివిధ సందర్భాల్లో వివిధ విషయాలకు వివిధ శైలులు డ్రయోగిస్తాడు.

2. ఎవరికీ రాస్తున్నాం?

మనం రాసింది చదవబోయేవాళ్ళ స్థాయినిబట్టి (లేదా, చదివించుకొని వినేవాళ్ళ స్థాయినిబట్టి) భాష ప్రయోగిస్తాం. చిన్న పిల్లలకోసం రాసినవాటి లోనూ పంటతెగుళ్ళను గురించి రైతులకోసం రాసేవాటిలోనూ రస సిద్ధాంత చర్చకు రాసేవాటిలోనూ ఒకే రకమైన శైలి ఉండదు కదా!

3. ఎప్పడు రాస్తున్నాం?

ఏ కాలంలో జీవిస్తున్నవాడు ఆ కాలపుభాషలోనే ఆలోచిస్తాడు, మాట్లాడతాడు కాబట్టి ఆ భాషలోనే రాస్తాడు. అందువల్ల, ఇప్పటివాళ్ళం వెయ్యేళ్ళ కిందటి భాష మాట్లాడటం లేదు కనక, ఆ భాష రాయం. వెనకటి పుస్తకాలు చదివిన ప్రభావంవల్ల అప్పటి పలుకుబళ్ళు ఇప్పటి రచనల్లో దొర్లితే ఎబ్బెట్టుగానే ఉంటుంది (పిమ్మట, వెండియు, పలువురు, వంటివి). అందువల్ల, మనం రాస్తున్నది ఏ కాలంనాటి విషయమన్నది, ఏ కాలంలో రాస్తున్నామన్నది మనస్సులో ఉంచుకుంటాడు, రచయిత.

4. ఎక్కడ రాస్తున్నాం?

రచనలో తాను 'చిత్రించదలచిన కార్యరంగం' ఎక్కడ ఉందో రచయితకు సృష్టమయిన అవగాహన (లేదా స్పృహ) ఉంటుంది కాబట్టి అక్కడి భాషను పాత్రపరంగానో, కథనపరంగానో డ్రయోగిస్తాడు. ఎక్కడ కూర్చుని రాస్తున్నాడన్నది కాదు; మనస్సు ఎక్కడ పెట్టుకొని రాస్తున్నాడన్నది ముఖ్యం.

5. ఎందుకు రాస్తున్నాం?

ఒక్కొక్క రచనకు ఒక్కొక్క ప్రయోజనాన్ని రచయిత ఉద్దేశించవచ్చు. కేవలం వినోదంకోసం హాస్యప్రధానమయిన రచనకు ఫూనుకోవచ్చు. దేశభక్తి ప్రబోధానికి ఒకరకం రచన చెయ్యవచ్చు. ఇలా, రచయిత ఆశించిన ప్రయోజనాన్నిబట్టి అతని కథావస్తువుకు రూపమేర్పడి దానికి సహజమయిన రీతిలో రచన నడుస్తుంది.

6. ఎలా రాస్తున్నాం?

అన్నిటిలోకీ చాలా పెద్ద డ్రహ్మ ఇది; గడ్డుడ్రహ్మ ఇది. భాషకు సంబంధించిన అనేకమయిన అంశాలు రచయితల్లో ఎలా ఉన్నదీ సునిశితంగా పరిశీలిస్తేనే కాని సృష్టమయిన సమాధానం రాబట్టలేం.

జనంలో భాష (వివిధ స్రాంతాల్లో, వివిధ స్థాయిల్లో, వివిధ సంద ర్భాల్లో) ఎలా వాడుకలో ఉందో సరిగా తెలియని తరుణవయస్కులు తప్పలు రాయడంలో వింత లేదు. అనుభవం పెరిగినకొడ్డీ తప్పలు తగ్గుతాయి. 'లోకవృత్త పరిశీలన', పఠనాభ్యాసం పెంచుకుంటే చక్కటి భాష రాయగలుగుతారు. కాని, చిత్రమేమిటంటే అనుభవజ్ఞులనిపించుకున్న రచయితల్లో కూడా వింత పోకడలు కొన్ని కనిపిస్తూ ఉంటాయి. తెలిసి (అలవాటు మార్చుకోలేక) చేసినా తెలియక చేసినా, అనుభవజ్ఞులు చేసినా అననుభవంవల్ల చేసినా తప్పలు తప్పలే; తబ్బిబ్బులు తప్పవు. సరయిన

అవగాహన లేకపోవడంవల్ల వచ్చే తిప్పలు ఇవి. వాటిలో మచ్చుకు కొన్ని మనవిచేస్తాను.

తఫ్పాప్పాల తబ్బిబ్బులు

వీటిని స్థూలంగా పన్నెండు రకాలుగా విడగొట్టవచ్చు:

అక్షరాల్లో – పదాల్లో – పదబంధాల్లో – వాక్యాల్లో –

'బడు' ప్రయోగాల్లో – యత్తదర్ధకాల్లో – కలగాపులగం శైలిలో

– పాతమాటల (పేమతో – ఏసలు చేసే మోసాల్లో –

ఆకట్టుకోవాలన్న ఆత్రంలో – చేతినే కాని చెవిని ఒగ్గని
తొందరపాటులో – తను రాసిందాంట్లో తప్పలున్నాయేమో
చూసుకోడం నామోషీ అనిపించి.

వీటిలో మొదటి నాలుగు అంశాల కింద వచ్చే ఉదాహరణలను రెండు వరసల్లో ఇస్తున్నాను. మొదటి వరసలోవి: 1994 ఆగస్టులో ఆంధ్ర్రభ్ర వారప్రతికవారు నిర్వహించిన జన్మదిన కథల పోటీకి వచ్చిన కథల్లో (సుమారు 445)వడబోతలో చివరికి మిగిలిన 35 కథల్లో (రాత్రప్రతుల్లో) కనిపించినవి. రెండో వరసలోవి: మెట్రిక్యులేషన్ నుంచి తెలుగు ఎం.ఏ. స్థాయివరకు పరీక్షలకు కూర్చున్న విద్యార్థులు తమ సమాధాన ప్రతాల్లో చేసిన తప్పులను ఏరి ఆంధ్ర విశ్వవిద్యాలయంవారు 'ఎం. ఆర్. అప్పారావు కమిటీ నివేదిక $(1974 \ $10230)$ ' లో ఉదాహరించారు; వాటిలోంచి తీసుకున్నవి.

వరస 1		వరస 2		
1. అక్షరాల్లో:		చ లికత్తె	వివాద్యగస్థము	
ధార్బాగ్యం	ම ಬ රූ ට	తాసుపాము	కృష్ణడు	
మద్యాప్నాం	మానశిక	ద్వేశము	సమశ్య	
ఒల్లు	్రపయాణీకులు	ప్రాదాన్యత	ఉచ్చరించు	
		కృషించు	(శేష్ట్రము	
	,	విసిదీకరించి	స్పేశ్చగా	
		సరస్పతి	సీష్యుడు	
2. పదాల్లో/సమా	సాల్లో:	అందవంతుడు	తెలివివంతులు	
ఉపహారం	ಕಾಖಾಬ್ರ	నదీనీటిని	పాగడ్డనీయము	
తారాస్థాయి	సాంక్రవదాయం	ನಿశಿಧಿವಿತಟಿ	గుండెనిబ్బరుడు	
[సంఖ్యం]సాప్త్రపధినం		గొప్పనీయుడు	మంచిత్వము	
ప్రాద్దునే	అవ్వాళ	రెండవోపయోగము	వర్షలేమీ	

ఫోజు	క్రాపు	పంటోత్పత్తి	ధనఱికము
పరిష్వాంగము	-	అత్యందగాడు	అందపిపాస
వి నిరాశమయం	ఇపుడు	్టిపియయుంపుడుగత్తె	్జీవయూట
		్రదాపతి	అర్లఖాండము
		් දා්ිි	విషధీకరించు
		పట్టమహర్షి	పాక్షాత్యులు
		వినోదార్తము	స్మీగముగా
3. పదబంధాల్లో:		"	
మండిగంకి	పటిష్టమైన	విస్చలమైన	తిరుగుచుం ేట
వ్యాపారంకై	ప డ్నుం టాను	ಶಗವಶೆದು	పంపింస్తాడు
గాంభీరంగా ఉంది	ఫీలవ్వుతుంటాను	తెలుచుకొని	దయార్ధప్పాదయముతో
సచ్చుబడిపోయి	కల్గించడ ం	్రకొంత తడవున	కూడు(గుడ్డలకు
ఏడుస్తుంది (వర్డ.కా	* 1	<u>హస్త</u> మించెను	వంపుడుకత్తెతో
ఆదర్షిపాయంగా	చూస్తోం ఓ		
వొంటికి	చూసాను		
కృంగిపోతూ	వెల్తుండగా		
నీర్చంగా	కఠువైన	-	

వరస 1

కాళరాత్రియైంది

4. వాక్యాల్లో:

చూచుకొని

.....పెళ్ళీ జరిగింది.

వరస 2

కనులు మూసి హాయిగా దీర్ఘనిద్ద నిద్దించెను. గాధాసప్తశతియే శుకసప్తతి సప్తశక్తి. దుశ్శాసనుడు ద్రౌపతి వ్రస్త్రాభరణము చేసెను. అమెరికా, లండన్ మున్నగు దేశములు ఐశ్వర్య ములో మ్రగ్గచున్నవి. చైనావారు భారతదేశము దండెత్తుట శ్లాఘనీ యము. తుంగభద్ర భదాచలములో గలదు. పాజెక్టులు ఎక్కువగా నిర్మూలించవలెను. __ నిరుద్యోగ సమస్య ప్రణయనృత్యము చేయుచు ్రన్నది. మొల్ల అనువాడు రామాయణము బ్రౌసెను.

మిసిసిపి భారతదేశ పుణ్యనదులలో ఒకటి.

వోతన కవిత్వము చక్కగా నారికేళ పాకమువలె ఉండును. కృష్ణానది దవిళేశ్వరమువద్ద పుట్టి సర్వ పాడి పంటలు అత్యంత డెల్బాలో పండును.

5. 'బడు' ప్రయోగాల్లో:

మన వాడుక భాషలో సాధారణంగా వాక్యంలో కర్తకు ప్రాధాన్యమిచ్చి చెప్ప పద్ధతి సంస్కృతం, హిందుస్థానీ, ఇంగ్లీషుభాషా ప్రభావాలవల్ల వచ్చినదే. 'వంట అయింది' అన్నప్పడు కర్తకే ప్రాధాన్యముంది. 'వంట చేయబడింది' అన్నప్పడు కర్మకు ప్రాధాన్యముంది. 'వంట చేయబడింది' అన్నప్పడు కర్మకు ప్రాధాన్యముంది (చేయన్+పడు=చేయబడు). 'అన్నం తిన్నాను' అంటాం కాని, 'నాచేత అన్నం తినబడింది' అనం. 'Pure ghee sold here' అన్న ప్రకటనకింద 'ఇచ్చట స్వచ్ఛమయిన నెయ్యి అమ్మబడును' అన్న తెలుగు ప్రకటన కూడా కనిపిస్తూ ఉంటుంది. మక్కికి మక్కిగా చేసే అనువాదాలవల్ల సహజమయిన తెలుగు పలుకుబడి చచ్చబడిపోతోంది. ఇది ఎంతవరకు వెళ్ళిందంటే, 'వంటబాహ్మలు దొరకబడును' వంటి ప్రకటనలను కూడా పుట్టిస్తోంది! మరీ చేతకాని సందర్భాల్లో ('కర్మ'కు ప్రాధాన్యమివ్వకపోతే కొంప మునిగి పోతుందనుకుంటే) తప్ప మన భాషకు సహజమయిన పద్ధతిలోనే వాక్యాలు రాయడం మంచిదికదా!

6. యత్తదర్థకాల్లో:

'నన్ను ఎవరయితే పిలిచారో వారు మా ఆఫీసరుగారు'. 'నా దగ్గర ఏదయితే ఉందో అది నీకు ఇస్తాను.'

వీటిని యత్త్రదర్ధక వాక్యాలు అంటారు. ఇవి మనకు సహజమయినవి కావు. 'నన్ను పిలిచినవారు మా ఆఫీసరుగారు.' 'నా దగ్గర ఉన్నది నీకు ఇస్తాను.'

ఇవి మనం మామూలుగా ప్రయోగించే వాక్యాలు. పోతనగారు చేసిన "ఎవ్వనిచే జనించు.....వాని నాత్మభవు నీశ్వరు......" వంటి ప్రయోగాలు కవిత్వానికే పరిమితం కావడం సహజం. వాక్యానికి బలం చాలదనుకొన్నక్పుడు యత్తదర్ధకవాక్యాలు విరళంగా రాస్తే బాధ లేదు.

7. కలగాపులగం శైలిలో:

వాడుక భాషను సరిగా గ్రహించనివాళ్ళూ కావ్యభాషా ప్రభావంనుంచి బయటపడలేకపోయినవాళ్ళూ శైలిని కలగాపులగం చేస్తూ ఉంటారు:

'ప్రాయ్య మండుతోంది. పక్కన పద్మిని కూర తరుగుచున్నది.' వాడుక భాషలో రాసిన వాక్యాల్లో ప్రాచీన కావ్యభాషారూపాలు ఎంత అసహజంగా ఉంటాయో పైవాటిలో గమనించవచ్చు. కావ్యభాషలో రాసినప్పడు దానికి విరుద్ధమయిన రూపాలు రాయడం కూడా తెప్పే మరి!

8. పాతమాటల ్రేమతో:

'ఆ పాఠశాలలో రాత్రిపూట విద్యగరపుతారు'- అనడంకంటె '-విద్య నేర్పుతారు / చదువు చెబుతారు / చదువు నేర్పుతారు' అనడం సహజంగా ఉంటుంది. 'నిర్లయంగైకొన్నారు' అనడం కంటె 'నిర్లయించారు' అనడం సహజంగా ఉంటుంది. వాడుక భాషలో రాసేటప్పడు 'వెండియు, పిమ్మట, మరియు, పలువురు' వంటివి తప్పించకపోతే శైలి కృతిమంగా తయారవుతుంది.

9. ఏసలు చేసే మోసాల్లో:

జీవద్భాషలో ఏసలుండటం సహజం. కొన్ని ప్రాంతీయంగా కనిపిస్తాయి; కొన్ని వర్గపరంగా కనిపిస్తాయి. రచయితలు కథనంలో కాని, పాత్రోచితమయిన సంభాషణల్లో కాని వాటిని చూపించదలుచుకున్నప్పడు వాటిని శ్రద్ధగా విని వీలున్నంతవరకు ఉచ్చారణ విధేయంగా రాయకపోతే మోసపోయే అవకాశం ఉంది. మాటవరసకు, తెలంగాణాలో 'అన్నా'డు' అనే మాటలో నకారంమీద ఒట్టి దీర్హం రాసేస్తే (అన్నాడు) సరిపోదు. అర్థం మారిపోతుంది. మొదట సూచించిన విధంగా రాస్తే 'అన్నాడా?' అన్న ప్రశ్న స్వరిస్తుంది (పైసరియ్యనన్నా'డు?). నకారంమీద ఉన్న ఊనికను ఏదో ఒక గుర్తుతో సూచించకపోతే, "పైసలియ్యనని చెప్పాడు" అన్న అర్థం వస్తుంది.

ఈ మాదిరిగా ఒక్కొక్క ప్రాంతంలో ఉచ్చరించడంలో కాని ఊనిక ఇవ్వడంలోకాని ఒక్కొక్క విలక్షణత వాడుకలో గోచరిస్తుంది. దీన్ని గ్రహించకుండా రాస్తే తప్పలు రాకమానవు.

10. ఆకట్టుకోవాలన్న ఆత్రంలో:

చాలా సరళమయిన వాక్యాల్లో తేలికయిన మాటల్లో చెప్పగలిగిన విషయాన్నికూడా బరువయిన మాటతో క్లిష్టమయిన వాక్యాల్లో చెప్పడానికి ప్రయత్నిస్తూ ఉంటారు కొందరు. శైలిలో వైవిధ్యంకోసం అప్పడప్పడు కొన్ని బరువయిన మాటలు వేస్తే పెద్ద ప్రమాదంలేదు కానీ, పాఠకుల్ని ఆకట్టుకోవాలన్న ఆత్రంలో అనవసరమయిన పదాడంబరం, వాక్యవిన్యాసం కనబరుస్తూ ఉంటారు కొందరు. చదువరులు సాధారణంగా తేలికగా ఉన్న శైలినే అభిమానిస్తారు; ఆదరిస్తారు. అప్పడప్పడు, విసుగుదల

కరిగించకుండా, తేడా చూపించడంకోసం రచయితలు చేసే ట్రాయోగాల్ని హర్షిస్తారు. ఉదాహరణకు, ప్రతికలో వేసే వార్తలో ఒక ట్రముఖ వ్యక్తి చేసిన ట్రసంగాన్ని ఇస్తున్నప్పడు "...అని చెప్పారు," అని తరచుగా పునరుక్తి చేస్తూ ఉంటే చదివేవాళ్ళకు విసుగుపుడుతుంది. అందువల్ల, "....అని అన్నారు / అని ఉద్బాటించారు /అని ఉద్బోధించారు /అని వక్కాణించారు" అంటూ వేరువేరు రూపాలను ప్రతికలవాళ్ళు ట్రయోగిస్తూ ఉంటారు. అంతవరకు బాగానే ఉంటుంది. కాని, ఏ పండిత్రప్రకాండుల సాహితీ సదస్సులోనో వాడదగిన మాటలను సాధారణ పాఠకులకోసం రాసిన దానిలో తరచుగా ట్రయోగిస్తే ఎబ్బెట్బగా ఉంటాయి. ఇది గమనించకుండా, కొంతమంది, మామూలు తెలుగుమాటలతో చెబితే సరిపోయే సందర్భంలో కూడా నోరు తిరగని, అర్ధం తెలియని సంస్కృత పదాలనూ సమాసాలనూ ఇంగ్లీషు ఉర్దూ మాటలనూ విరివిగా వాడుతూ పాఠకుల్ని గాభరా పెడుతూ ఉంటారు. సులభసుందరమయిన శైలికున్న విలువ క్లిష్టపదభూయిష్ఠమయిన శైలికి ఒక్కనాటికి ఉండదు గాక ఉండదు!

11. చేతినే కాని చెవిని ఒగ్గని తొందరపాటులో:

తెలుగులో చక్కని శైలికి పేరుపడ్డ రచయితల్లో ఒకరు శ్రీపాద సుబ్రహ్మణ్యశాస్త్రిగారు. ఆయన, సహజమయిన తెలుగు పలుకుబడిని, కండగల నుడికారాన్ని ఒంటబట్టించుకోడానికి, పల్లెటూళ్ళలో ఆడవాళ్ళు మాట్లాడేటప్పడు శ్రద్ధగా వినేవారమనీ, వాళ్ళ సంభాషణల్లోనే చక్కని తెలుగు నేర్చుకొన్నామనీ అదే తమ రచనలకు ఉపయోగించుకున్నామనీ చెప్పారు. ఇక్కడ గమనించవలసిన విషయం— ముందు చెవి ఒగ్గి తరవాత చేతికి పని చెప్పారు. అందువల్ల ఆయన చాలా సహజమయిన చక్కని తెలుగులో రచనలు చెయ్యగలిగారు. అన్ని ప్రాంతాల రచయితలూ తాము విన్న, తమకు తెలిసిన నుడికారాలను ప్రయోగించి రచనలు చేస్తే తెలుగు భాషలో ఉన్న అందచందాలు అందరికీ తెలుస్తాయి.

రచయిత అన్నవాడు భాష జీవనాడి ఎలా స్పందిస్తోందో తెలియకుండా రాసుకుంటూ పోతే అతని రచనా నిలవదు; అతనూ నిలవడు. అలా కాకుండా, కాస్త నిదానించి వింేటే, దాన్నిబట్టి రాస్తే అందరూ సంతోషిస్తారు.

12. తప్పలున్నాయేమో చూసుకోడం నామోషీ కొందరికి:

మామూలుగా, తప్పలు రెండు రకాలుగా దొర్లుతాయి: (1) తెలియక రాసే తప్పలు (2) తెలిసినా రాసిన తప్పలు. తెలియక రాసే తప్పలను గురించి ప్రత్యేకంగా చెప్పవలసింది ఏమీ లేదు. నిదానించి తెలుసుకొని రాయడమే చెయ్యవలసింది. ఇక, రెండో రకానివి దొర్లడానికి కారణం, ఆలోచన సాగుతున్నంత వేగంగా చెయ్య సాగకపోవడం. అది సహజం. కాని, రాసింది ఒక్కసారి మళ్ళీ చదువుకుంటే సులువుగా దిద్దుకోవచ్చు. తప్పలు దిద్దుకోడమే కాదు; రచనకు మెరుగులూ దిద్దుకోవచ్చు. ఈ కాస్త పని చెయ్యడం కొందరికి నామోషీ! "మనం రాశాక తప్పలేముంటాయి?" అన్న ధీమా కొందరికి! దాంతో, ఆ రచన అలాగే (అదనంగా కొన్ని అచ్చుతప్పలతో) అచ్చయిపోతుంది. ఇక చదివేవాళ్ళ అదృష్టం!

టాల్ స్టాయి 'వార్ అండ్ పీస్' నవలను ఎన్నిసార్లు తిరగరాస్తే ఇప్పడు ఈ రూపంలో ఉందో చాలా మందికి తెలియదు. మన తెలుగు రచయితల్లోనే మహీధర రామమోహనరావుగారి వంటి బ్రముఖ రచయితలు కూడా ఒకే నవలను ఎన్నిసార్లు తిరగరాస్తారో చాలామంది ఎరగరు. వారు రాసిన బ్రతి ఒక్క బ్రతీ శుద్ద్రపతిలాగే ఉంటుంది మరి!

రచనకు మెరుగులు దిద్దడానికి ప్రముఖులే శ్రమతీసుకొంటూ ఉంేట, ఇతరులు కనీసం రాతతప్పలు దిద్దుకోడానికయినా ప్రయత్నించవద్దా? కనీస ధర్మం కదా!

ခံဝဲသျွဲဘဲအော်စာ

రచనకు ప్రాణం పొయ్యవలసినవాడు రచయిత. విషయపరంగానూ భాషాపరంగానూ సంపూర్ణత సిద్ధిస్తేనే రచన జీవిస్తుంది.

భాషాపరంగా గమనిస్తే రచనకు పంచ్రపాణాలవంటి అంశాలు ఐదు కనిపిస్తాయి :

> సరళత క్లుప్తత

స్పష్టత జాతీయత

వాస్త్రవికత

పంచ్రపాణాలు లేకపోతే రచయితా లేడు; రచనా లేదు. రచయితా రచనా ఉండాలనుకుంటే ఇవి ఉండాలి. రచయిత గతించినా రచన జీవంతమయి ఉండాలి!

(బెంగుళూరులోని కథావేదికవారి 'తెలుగు కథ వెలుగులు' సంకలనంకోసం రాసినది, ఫిబ్రవరి 1995)

భారతీయ భాషలన్నిటికీ కలిపి ఏకలిపి అవసరమా?

జేబులోంచి రూపాయి నోటు తీసి చూస్తే, దానిమీద ఆ నోట విలువ పదిహేను భాషల్లో కనిపిస్తుంది. ఇంగ్లీషు, హిందీ సరేసరి– మరో పదమూడుభాషల్లో కూడా ఉంటుంది. వాటి వరస ఇంగ్లీషు అక్షర్మకమంలో ఉంటుంది. లిపిమాత్రం దేనిది దానికే. కొంచెం జాగ్రత్తగా చూస్తే కొన్ని లిపులకు దగ్గరిపోలికలు కనిపిస్తాయి. అలాగే, తేడాలూ కనిపిస్తాయి. తెలుక్క్ కన్నడానికీ ఎంత దగ్గరి పోలికుందని! 'అ ఆ ఇ ఈ'ల వరకు దాదాపు రెంటికీ ఒకేటే. కాని ఉకారంలో తేడా కనిపిస్తుంది. అలాగే హల్లుల్లో కన్నడ 'క'కారం 'త'కారం, 'య'కారం వగైరా కాస్త తేడాగా కనిపిస్తాయి. తమిళలిపికీ మలయాళ లిపికీ కూడా కొన్ని పోలికలు కనిపిస్తాయి. సంస్కృతం, హిందీ మరాఠీల సంగతి చెప్పక్కర్లేదు; దేవనాగరి లిపిలోనే రాస్తారు. పైనుండే అడ్డగీతలు మినహాయిస్తే గుజరాతీ లిపి వచ్చేసినట్టుంటుంది. కొన్ని వంపుతూ సొంపులూ ఎక్కువన్నమాట కాని, బెంగాలీ లిపీ, అస్సామీ లీపీ కూడా నాగరలిపిలాగే ఉంటాయి. ఉర్దూ, కాశ్మీరీ లిఫుల తీరే వేరు. ఒరియా కూడా నాగరలిపి కన్న భిన్నంగానే కనిపిస్తుంది. మొత్తంమీద, ఆ లిపులన్నీ మనకి రాకపోయినా, ఏ లిపీ ఏ భాషదో స్థూలంగా గుర్తుపట్టి చెప్పవచ్చు. అం ఓ లిఖితభాషను గుర్తుపట్టడానికి దాని లిపి ఒక ముద్రలా ఉపకరిస్తుందన్నమాట్ అంచేత భారత రాజ్యాంగ చట్టం గుర్తించిన భాషలన్నిటిలోనూ రూపాయి నోట్లమీద వాటి విలువ అచ్చువేస్తుంటారు.

్రపంచంలో మొత్తం ఎన్ని భాషలు వాడుకలో ఉన్నాయో ఇప్పటికీ సరైన లెక్క తేలలేదు. సుమారు రెండు మూడువేల భాషలు ఉండొచ్చని భాషాశా్స్త్ర్మవేత్తల అంచనా. వాటిలో భారతదేశంలోనే కొన్ని వందలు ఉన్నాయట. 1910లో సర్ జార్జ్ గ్రీయర్సన్, వెంకయ్య, ప్రా. స్టైన్ కెనో గార్లు ప్రచురించిన లింగ్విస్టిక్ సర్వే ఆఫ్ ఇండియా సంపుటాల్లో, అప్పటికీ భారతదేశంలో వాడుకలో ఉన్న భాషలూ మాండలికాలూ కలిపి సుమారు ఆరు వందలుంటాయని అంచనావేశారు. వాటిలో లేఖన సంప్రదాయమేర్పడి

అభివృద్ధి చెందిన భాషల్నే రాజ్యాంగచట్టం గుర్తించింది. ఈ లెక్కన, నిపి లేని భాషలు, నిపి ఉన్న భాషలకి ఎన్ని రెట్లున్నాయో ఊహించడం కూడా కష్టం. అంతెందుకు? తెలుగు, తమిళం, కన్నడం, మలయాళం సోదరభాషలనీ ద్రావిడభాషా కుటుంబంలో వనీ చెప్పకుంటున్నామా! ఈ భాషాకుటుంబంలో ఉన్నవి ఇంతేనా మరి! ఇంకా ఉన్నాయి. పాకిస్తాన్ లో కూడా మన ద్రావిడభాష ఒకటి ఉంది. దాని పేరు 'బ్రాహాయీ'. ఇవన్నీ నిన్నా మొన్నా పుట్టినవి కావు. ప్రతి భాషకూ కొన్ని వేల సంవత్సరాల చరిత్ర ఉంటుంది; కనీసం కొన్ని వందల ఏళ్ళ చరిత్ర అయినా ఉండి ఉంటుంది. దాన్ని మనం తెలుసుకోడం, తెలుసుకోకపోవడం వేరే విషయాలు. కొన్ని వందల కోట్ల ఏళ్ళ కిందట ఈ భూమి పుట్టి, కొన్ని లక్షల ఏళ్ళ కిందట మానవజాతి ఏర్పడినప్పడు, మనిషితోబాటే కాస్త ఇంచుమించుగా భాషకూడా పుట్టి ఉంటుందనుకోడంలో తప్పలేదు. కాల్మకమాన, మూలభాషల్లో మాండరికాలు ఏర్పడ్డప్పడు, ఆ మాండరికాలు పరస్పరం అర్ధం కానంతగా వేరయిపోయినప్పడు, అవే స్వతంత్ర భాషలుగా ఏర్పడతాయి. అలా వచ్చినవే ఇవన్నీ.

మొదట్లో నోటిమాటగా చెలామణి అయిన భాషలు లేఖన సంప్రదాయం అలవడ్డ తరవాత రాతకెక్కుతాయి. అంేటే, వాడుకభాష ప్రాచీనం; లేఖన సంప్రదాయం అర్వాచీనం అన్నమాట. మన వేదాలు నోటిమాటమీద జీవించినవే. వాటిని గ్రంథస్థం చేస్తున్నది ఇప్పడిప్పడు.

లేఖన చరిత్రద్వారా మనకి లిపి పరిణామం స్పష్టమవుతుంది. అత్యంత స్రాచీనమైన ఆచారాల్లో మనకి మొదట కనిపించేది చిత్రలిపి. మనిషి మనస్సులో ఉన్న భావం కొన్ని బొమ్మలద్వారా వ్యక్తమవుతుంది. ఆ తరవాత కనిపించేది భావసంకేతలిపి. ఒక వస్తువు పేరుకు కాని, ఆ పేరులో ఉన్న అక్షరాలకు కాని సంకేతాలు ఉండడం కాదు– దాని భావానికి ఒక సంకేతం ఏర్పడి ఉంటుంది. ఆ తరవాత కనిపించేది విశ్లేషాత్మక లిపి. దీంట్లో ఒక మాటకొక సంకేతం చొప్పన ఉంటుంది. చైనాభాష లిపిని దీనికి ఉదాహరణగా చెప్పకోవచ్చు. మరో రకం లిఫులు– ధ్వన్యాత్మక లిఫులు. ఇవి మళ్ళీ రెండురకాలు: అక్షర లిపి, వర్ల లిపి అని. అంటే, సిలబిక్ స్కి9్మ్, ఆల్ఫబెటిక్ స్కి9్మ్ అన్నమాట. అక్షరలిపిలో డ్రతి సంకేతం ఒక అక్షరాన్ని సూచిస్తుందన్నమాట. ఇక్కడ అక్షరమంటే ఏకాచ్కం; అంటే 'సిలబిల్'. ఈ రకమైన లిపిలో ఒక పదాన్ని విభజించినప్పడు వచ్చే కనిష్మప్రమాణం అక్షరమన్న మాట. 'రూపాయి' అన్న మాట రాసి చూసినప్పడు దాన్ని

మూడు భాగాలుగా విభజించవచ్చు: రూ- పా- యి. ఈ మూడింటిలో డ్రత్ భాగంలోనూ ఒక్కొక్క అచ్చు ఉంది. కనక ఈ మూడూ మూడు అక్షర్గాలు. మన దేశంలో సంస్కృతం, తెలుగు, కన్నడం మొదలైన భాషల లిపులు అక్షర్ల లిపులు. వీటిలో ఒత్తులు, తలకట్లు వగైరాలు పైన, కింద, పక్కల చేరుతూ వస్తాయి. ఆ విధంగా ఒక్కొక్క ఏకాచ్కానికి ఒక్కొక్క సంకేతం ఉంటుంది. లెప్లు చెయ్యాలన్నా, అచ్చువెయ్యాలన్నా వీటితో పని ఎక్కువపడుతుంది. అక్షర్ల లిపికన్న వర్ల లిపిలో మంచి సౌకర్యముంది. ఇందులో ఒక్కొక్క వర్గానికి ఒక్కొక్క లిపి సంకేతం ఉంటుంది. అందులో ఒత్తులూ తలకట్లూ బెడదలేదు. రోమన్ లిపి అల్లాంటిది. తెలుగులిపిలో 'క' అన్న అక్షరం రాయాలంటే, తోకమీద లేచిన పాముమాదిరిగా వంకర గీత ఒకటి గీసి, ఆ పైన తలకట్టు పెట్టాలి. ఆ తలకట్టు 'అ' అన్న అచ్చుకు మారురూపం. 'క్+అ=క;' అదే రోమన్ లిపిలో అయితే 'కె' (K) వక్కన 'ఎ' (A) రాస్తే సరిపోతుంది. తెలుగులో 'క' కి తలకట్టయినా ఉంది; జ,బ,ల, ణ లకి అది కూడా లేదు. మొత్తంమీద అచ్చుల్లో అన్నిటికీ, హెల్లుల్లో దాదాపు అన్నిటికీ – ప్రధాన సంకేతాలూ ఉపసంకేతాలూ రెండు రకాలుగా ఉంటాయి. రాసేవాడూ లైపుచేసేవాడూ అచ్చువేసేవాడూ

భారత రాజ్యాంగచట్టంలో గుర్తింపు పొందిన భాషల్లో చాలావాటికి వేరు వేరు లిపులన్నాయి. కొన్ని భాషల లిపులకు కొన్ని పోలికలు కనిపిస్తున్నా, కొన్ని తేడాలు కూడా ఉన్నాయన్న సంగతి విస్మరించలేం. వీటిలో, దాదాపు అన్ని లిపులకూ మూలం 'బ్రాహ్మీలిపి' అంటారు. భారతీయభాషలకే కాదు— ఆగ్నేయాసియా భాషలకు అక్షరభిక్ష పెట్టిందికూడా బ్రాహ్మీలిపేనని చెబుతూంటారు. మూలం ఒకటే అయినా కాలగతిలో పరిణామాలు రాకమానవు. అన్ని వ్యవస్థల్లో వచ్చినాట్టే లిపివ్యవస్థలోనూ మార్పులు రావడం సహజం.

పోతే, ప్రపంచంలో ఇన్ని పేల భాషలున్నాయి కదా, వాటన్నిటికీ ఒక్కొక్క రిపి ఏర్పాటయిపోతే గందరగోళం పెరిగిపోతుందని కొందరికి భయం. కాని భాషలెన్ని ఉన్నా రిపులు అన్ని లేవు. పైపెచ్చు ఏ రిపీ లేని భాషలే పాచ్చు. భారతదేశంలో దేవనాగరి రిపిలో రాసే భాషలు మనకి తెలుసు. అలాగే ఇంగ్లీషు, (ఫెంచి, స్వీడిష్, ఇటారియన్ మొదలయిన భాషలు రోమన్ రిపిలోనే వ్యవహారం సాగిస్తున్నాయి. ఎటొచ్చీ భాషకు విలక్షణమయిన ధ్వనులున్నప్పడు ప్రత్యేక సంకేతాలు ఏర్పరుచుకోవలసి ఉంటుంది. జర్మన్,

రష్యన్ మొదలైన భాషల్లో అలాటివి వాడుతూనే ఉన్నారు. అంతేకాదు, రోమన్ రిపిలోకూడా ఒకే సంకేతం ఒక భాషలో ఒక ధ్వనిని, మరో భాషలో మరో ధ్వనినీ సూచించే సందర్భాలు లేకపోలేదు. పైపెచ్చు, అక్షర రూపం తారుమారయిన సందర్భాలుకూడా ఉన్నాయి. రోమన్ రిపిలో 'ఆర్' అన్న సంకేతం రష్యన్ రిపిలో తారుమారుగా ఉంటుంది(దాన్ని పరికే ధ్వని కూడా వేరే). అంటే మామూలుగా R రాసి అద్దంలో చూస్తే ఎలా ఉంటుందో అలా ఉంటుందన్నమాట. ఇటువంటి తేడాలు బహకొద్ది.

ఇంతకీ చెప్పవచ్చేదేమిటం టే— భాషలు వేరయినా ఒకే రిపి వాడడంలో బేసబబు లేదు. లేకపోగా, కొన్ని సౌకర్యాలున్నాయి. అదేమిటం టే— ఒకే టైపు మిషను చాలా భాషలకు ఉపయోగిస్తుంది. అచ్చులో టైపులు కూడా కొత్తగా పోత పోసుకోనక్కరలేదు. ఒకే రిపిలో చాలా భాషల పుస్తకాలు అచ్చువేసుకోవచ్చు. ఇతర భాషలు నేర్చుకునే విద్యార్థులకి ఆయా భాషల రిపులు నేర్చుకోవలసిన బెడద ఉండదు.

ఇల్లాటి సౌకర్యాలున్నందువల్ల భారతీయ భాషలన్నిటికీ కలిపి ఒక లిపి బాగుంటుందన్న ఆలోచన కొందరికి వచ్చింది. ఆలోచన బాగానే ఉంది. అమలుపరచడంలోనే ఉంది చిక్కు. ఇది సాధ్యమా, కాదా? సాధ్యమయితే, ఎప్పడు? ఎలా? అన్న ప్రశ్నలుకూడా ఉన్నాయి. అంతేకాకుండా, ఏ లిపి ప్రవేశ పెట్టాలన్నది అన్నిటికన్న పెద్దప్రశ్న.

డ్రభుత్వం తలుచుకుం టే ఏకరిపి కేం కొదవ? ఒక శాసనం చెయ్యాచ్చు; ఒక తాఖీదు జారీచెయ్యొచ్చు. అంతమాత్రాన అది డ్రజల్లోకి చొచ్చుకు వెళ్తుందని చెప్పలేం. అందరి సంగతీ ఎందుకు? తెలుగువాళ్ళ సంగతే తీసుకుందాం. సుమారు ఐదారు కోట్లమందిలో చదువుకున్నవాళ్ళు కొంచెమించుమించుగా మూడోవంతు ఉన్నారనుకున్నా – తరతరాలుగా ఒక రిపికి అలవాటుపడ్డవాళ్ళు వీళ్ళు. ఒక్కసారి రిపి మార్చుకోవాలంటే సాధ్యం కాదు. రాతకోతలు సాఫీగా సాగవు. కనీసం ఒకటి రెండు తరాలవాళ్ళు బాధపడక తప్పదు. ముత్యాల కోవలాంటి తెలుగక్షరాలు వదులుకోడానికి సుతరామూ ఇష్టపడరు. పోనీ నయాన్నో భయాన్నో ఒప్పకుంటారనుకుందాం. ఆ ఏకరిపి ఎల్లాటి రిపి? అక్షరలిపా? వర్డలిపా? వర్డలిపి అయితే రాతలోనూ అచ్చులోనూ సౌకర్యమున్న మాట వాస్తవం. కాని మన భాషలన్నీ దాదాఫు, అక్షరలిపే అలవాటుపడ్డాయే మరి! పోనీ అక్షరలిపే తీసుకుంటే, ఏది తీసుకోవాలి? అన్నీ బాహీస్మలిపినించి వచ్చినవే కనక ఏది తీసుకున్నా పరవాలేదని చెప్పాచ్చు. కాని కొన్ని భాషల్లో డ్రమరమైన ధ్వనులకు కూడా సంకేతాలు లేవు.

తెలుగులో ఉన్న ప్రాస్ట్స్ 'ఎ'కారానికీ, 'ఒ'కారానికీ దేవనాగరిలో సంకేతాలు లేవు. ఖ, ఘ వంటి మహాప్రాణాలకు, గజడదబలనే సరళాలకు తమిళ రిపిలో సంకేతాలు లేవు. తెలుగులోనే 'తా టేకు' లో ఉన్న 'జౌ' ధ్వనికి, 'కాఫీ'లో ఉన్న 'ఫ'కి ప్రత్యేక సంకేతాలు లేవు. కాని తెలుగు వర్లమాలలో వీలయినన్ని ధ్వనులకు సంకేతాలు సిద్ధంగా ఉన్నాయనడంలో విప్రతిపత్తి లేదు.

మరైతే తెలుగు రిపిని భారతీయ భాషలన్నిటికీ ఏకరిపిగా అమలుపరచ వచ్చు కదా! ఇందులో ఎంత సబబున్నా ఇతర భాషలవాళ్ళు, ముఖ్యంగా ఇండో ఆర్యన్ భాషా కుటుంబంవాళ్ళు అంగీకరిస్తారన్న నమ్మకం నాకయితే లేదు. "అందరూ దేవనాగరిలోనే రాస్తే పోలా?"— అంటారు. కాని మనవాళ్ళకి దానివల్ల లాభమూ కనిపించదు, సౌకర్యమూ కనిపించదు. పైపెచ్చు నాగరిలిపికన్న నిర్దుష్టమైందీ సమ్మగమైందీ తెలుగు లిపేనని దాఖలాలు చూపిస్తారు. తార్కికంగా కొంతవరకు అది సత్యమే అయినా చిత్తశుద్ధితో అందరూ అంగీకరిస్తారన్న నమ్మకమూ తక్కువే. అంచేత ఏ భారతీయ లిపిని తీసుకున్నా ఇదే సమస్య ఎదురవుతుంది. 'Old habits die hard' అన్నట్టు, పాత అలవాట్లు ఓ పట్టాన పోవు. మానసికమైన అనుబంధం తెంచుకోడం అంత సులువు కాదు.

అంచేత, 'ఏకలిపి లేకపోతే ఏం కొంప మునుగుతుంది?' అని బ్రస్నిస్తారు కొందరు. ఏ కొంపా మునగదు. "ఇన్ని రాష్ట్రప్రభుత్వాలూ ఇన్ని భాషలూ ఉండగా లేంది, ఇన్ని లిఫులు ఉంటేమట్టుకు ఏమవుతుంది?" అంటారు. "బ్రపంచమంతటా ఒకే బ్రభుత్వం ఉందా? బ్రపంచమంతటా ద్రవ్యవినిమయానికి ఒకే బ్రమాణం అమలులో ఉందా?" అని కూడా బ్రస్నిస్తారు. కాదనలేం మరి!

లిపి ఏకమయినంత మాత్రాన భాషలు ఒకటి అవుతాయని ఎవరూ అనరు. దగ్గరి పోలికలున్న కన్నడ-తెలుగు భాషలకే సంపూర్ణ ఏకలిపి రూపొందడం సాధ్యం కాలేదే! భారతీయ భాషలన్నిటికీ సులువుగా సాధ్యమవుతుందని ఎలా చెప్పగలం? జాతీయ ముద్రకోసం అన్ని భాషలవాళ్ళూ (ఉర్మూ, కాణ్మీరీ భాషలవాళ్ళు కూడా కలిసివస్తారనుకుంటే మాట!) తమ తస్తులు వదిలిపెట్టేసి నాగరిలిపి ఒక్కటే వాడాలని శాసనం చేసి నిజంగా అమలుపరచగలరనుకున్నా దానివల్ల బ్రయోజనం లేదు. తెలుగులిపిట్ లేని సౌలభ్యం నాగరిలిపిలోనూ లేదు. పైగా బ్రాస్ట్స్ 'ఎ'కార 'ఒ'కారాలకు అక్షరసం కేతాలే లేవు. నయాన్నో, భయాన్నో ఏకలిపి బ్రవేశ పెట్టినా, ఆది

వర్లలిపి (alphabetic script) అయితే ఉపయోగం కాని, అక్షర లిపి (syllabic script) అయితే లాభంలేదు. ఒక వర్లలిపి, మనలో కొందరికి ఇంగ్లీషు భాషద్వారా అలవాటయింది. అది రోమన్ లిపి. రోమన్ లిపి వాడ్డం మన జాతీయ సంస్కృతికి అవ్తమానకరమనుకుంటే, ఏ భాషకున్న లిపిని దాన్ని వాడుకోనిస్తూ, వర్ణవిధేయంగా రూపొందడానికి కావలసిన సంస్కరణలు చేసుకోడానికి ప్రోత్సహించాలి. గత్యంతరం లేదు.

(1980 ఏట్రిల్ 24న రేడియోలో ట్రసారమయింది)

* * *

ఆధునిక ప్రమాణభాషాభగీరథులు గిడుగు వేంకటరామమూర్తిగారికి విజయపట్టప్రదానం

27 డిసెంబర్ 1933

ఆధునిక ప్రమాణభాషాభగీరథులు గిడుగు వేంకటరామమూర్తిగారికి 'విజయపట్కపదానం'

[శ్రీపాద సుబ్రహ్మణ్యశా స్ర్రీగారి సంపాదకత్వంలో రాజమహేంద్ర వరంనుంచి వెలువడే 'బ్రబుద్ధాంధ్ర' మాసప్రతిక 1934 ఫిబ్రవరి సంచికలో 'రావుసాహేబు, మహోపాధ్యాయ గిడుగు వేంకట రామమూర్తి పంతులుగారికి విజయపట్ట్రబదానం' అనే పేరుతో ఒక వ్యాసం వచ్చింది. గిడుగువారికి 70 ఏళ్ళు నిండిన సందర్భంగా, శిష్టవ్యావహారిక భాషాబ్రతిష్ఠాపనకోసం వారు చేసిన కృషికి కృతజ్ఞతాసూచకంగా రాజమహేంద్రవరంలో జరిగిన సమ్మానోత్సవ వివరాలను ఈ వ్యాసంలో రచయిత కళ్ళకు కట్టించారు. సుమారు ఆరు దశాబ్దల తరవాత దాన్ని పాఠకులకు అందించే అవకాశం కలిగినందుకు ఆనందిస్తూ వ్యాసరచయితకు కృతజ్ఞతలు తెలుపుకొంటున్నాను – పోదమూ.]

* * *

బాగా జ్ఞాపకం వుంది.

కవిశేఖర (ఇప్పడు) వడ్డాది సుబ్బారాయుడుగారు వొకప్పడు కొన్ని పద్యాలు చదివారు. అది 1913వ సంవత్సరం, ఏట్రేలు నెల. రాజమహేంద్రద వరంలో ఆంధ్రసాహిత్య పరిషద్వార్షిక సమావేశం జరిగింది. అప్పట్లో ఆంధ్రసాహిత్య పరిషత్తు ఆంధ్రభాషా వాజ్మయాల వికాసం సాధించడానికి పుట్టిందనీ, సాధిస్తుందనీ, "పరికరాలన్నీ అమరేయి కనుక అవు"ననీ అందరూ భావిస్తూ వుండేవారు. ఆ సమావేశానికి అనేక పండితులూ, కవులూ, భాషా భిమానులూ, వాజ్మయట్రములూ దూరదేశాలనుంచి కూడా ఆప్యాయనంగా వచ్చారు. గిడుగు రామమూర్తిపంతులుగారు కూడా తమ శిష్యబృందంతో వచ్చారు; కాని వారికి తమ వ్యావహారిక భాషావాదం వినిపించడానికి యెవరూ అవకాశం యివ్వలేదు. పైగా కొందరు పండితులు రామమూర్తిపంతులుగారూ,

జయంతి రామయ్యపంతులుగారూ వాద్మిపతివాదులని నిరూపిస్తూ రామ మూర్తిపంతులుగారు వోడిపోయారనీ, తిరస్కృతులైపోయారనీ – ఇంకా– ఇంకా – అన్నారు. అప్పడు వసురాయడుగారు చదివిన పద్యాల్లో వొకదానిలో యిప్పడవసరమైన భాగం యిది.

"గిడుగు రామమూర్తి నుడుగు నిల్పకపోయే నొగి జయంతి రామయోక్తి గెలిచె"

వసురాయడుగారి కెప్పడూ సభాసదుల భాషాజ్ఞానంమీదా, రసికతమీదా విశ్వాసం వుండదు. అంచేత వారు తమ పద్యాలు ఏ సభలో చదివినా విధిగా అర్ధంకూడా చెబుతూ వుంటారు. అప్పడు కూడా అలాగే సెలవిచ్చారు.

"కామ వుండేది గొడుగు, కామ లేనిది గిడుగు. గిడుగు గాలికి యెగిరిపోతుంది. రామమూర్తి పంతులుగారి వాదం గిడుగులాగ ఎగిరిపోయింది. జయంతి అనగా జయశీలము. రామయ్యపంతులుగారి వాదం జయశీలం కనక అది గెలిచింది."

అప్పడు ఈ స్పారస్యం చాలా కరతాళాలు పొందింది.

ఇది యిరవై యేళ్ళ నాటిమాట. హేళనచేస్తూ, పెదవులు విరుస్తూ, లేవిడీలు కొడుతూ గ్రాంథిక (ఇప్పడదే గ్రాంథికంకాదు!) వాదులు బుజాలెగరవేసుకుంటూ వుండేవారు; కాని రెండు దశలు గడిచాయి. గిడుగే నిలిచింది లక్షణంగాను.

* * *

1933 సంవత్సరం డిసెంబరు 27డో తేదీ రాజమహేంద్రవర నగర చర్మత లోనూ, ఆంధ్రభాషాచర్మతలోనూ, ఆంధ్రవాఙ్మయ చర్మతలోనూ, ఆంధ్రదేశ చర్మతలోనూ, ఆంధ్రజాతి చర్మతలోనూ ద్రువతారలాగ మిలమీల మెరుస్తూ పుంటుంది. ఆవేళ నవయుగ పురుషులైన శ్రీరామమూర్తిపంతులుగారికి ఆంధ్రదేశీయులు విజయపట్టం కట్టారు.

చిత్రాంగిమేడ ఆవరణ అంతా సభ్యులతో కిటకిటలాడిపోయింది. నవీన వాజ్మయ నిర్మాతలైన కవికుమారులంతా సింగఫుకొదమల్లాగ బారులు తీరి కూర్చున్నారు. చిలుకూరి వీరభ్వదరావుగారు, చిలకమర్తి లక్ర్మ్మీనరసింహంగారు, పెండ్యాల వెంకటసుబ్రహ్మణ్యశా్క్ర్మీగారు, నిడమర్తి దుర్గయ్యగారు మొదలైన వృద్ధులుకూడా చాలామంది దయచేశారు. తమ పూర్వపు చమత్కారాన్ని దిద్దుకోడానికా అన్నట్టు వడ్డాది సుబ్బారాయడుగారు గూడా విజయంచేశారు. యువకులై వుండిన్నీ యింకా పూర్పాంధాన్ని పట్టుకునే పాకులాడుతూ వున్న

కవిరాజు వత్సవాయి నీలాద్రిరాజుగారున్నూ దయచేశారు. కొంతాసేపటికి సర్. వేంకటరత్నం నాయడుగారు వచ్చారు.

జయంతి గంగన్నగారు సభకి ఆధిపత్యం వహించి కార్యక్రమం నడిపారు. కుమారులూ, మనమలూ పరివేష్టించియుండగా రావుసాహేబు, మహోపా ధ్యాయ గిడుగు వేంకటరామమూర్తిపంతులుగారు ధర్మపత్నితో నిండుకొలువు తీర్చారు.

కళ్ళున్నవారు ఆ సౌభాగ్యం, ఆ వైభవం, తేజస్వంతమైన ఆ సన్నివేశం చూసి సంతోషించారు. హృదయం పున్నవారు ఆ అపరవాగనుశాసనుని మహత్వం బోధపరుచుకొని పరవశులైనారు.

అధ్యక్షులు రామమూర్తిపంతులుగారిని గురించి చాలా సంగతులు చెప్పి "వ్యావహారికభాషకు ప్రాముఖ్యం యివ్వాలని పంతులుగారు 1907 డో సంవత్సరంనుంచీ కృషిచేస్తున్నారు. వీరి కృషివల్లా, పట్టుదలవల్లా వ్యావహారిక భాషలోనే నేడు అనేక కవులు గ్రంథరచన చేస్తున్నారు. వీరికి కన్నడమూ, ైఎంచీ, ఇంగ్లీషూ, అరవమూ, తెనుగూ, సంస్కృతమూ, లాటినూ -ఈ భాషల్లో అపారమైన పాండిత్యమున్నది. వీరు మాట్లాడుతూ వుంటే వొక్క పొల్లమాట అయినా రాదు. వీరితో మాట్లాడడం విద్యాభ్యాసం చెయ్యడమే. వీరిని నడుస్తూ వున్న – మాట్లాడుతూ వున్న విశ్వవిద్యాలయం అంటే అతిశయోక్తి యేమీ వుండదు. గంజాం జిల్లావాసులైన పంతులు గారికి ఆంద్రవాజ్మయానికి మూలపీఠమైన రాజమహేంద్రవరంలో యిలాంట్రి సన్మానం చెయ్యడం చాలా గొప్ప విషయం. పంతులుగారిని తెలుగులో ఫయిలాలాజికల్ గ్రామరు రాయవలసిందని మనం కోరవలసివుంది" అంటూ సభా్రపారంభం చేశారు. తరవాత ఆంద్రదేశేతిహాస పరిశోధక మండలివారూ, గౌతమీ గ్రంథాలయంవారూ, రాయలసీమ కృష్ణదేవరాయల విద్యాపరిషత్తువారూ, ఆంద్రభారతీతీర్థవారూ, కల్చర్డు వుమెన్సు సాహైటీవారూ, కళాసమితివారూ, సాహితీసమితివారూ, సాహిత్యమండలివారూ రామరాయ చిత్రకళా సంఘంవారూ పంతులుగారికి సన్మానప్రతాలూ పూలదండలూ సమర్పించారు.

తరవాత కావ్యవ్యాకరణతీర్మలు పంచాగ్నుల ఆదినారాయణశా స్త్రులుగారు యిలా సెలవిస్తూ శ్రీ పంతులుగారికి వెండి పెట్టెలో వుంచి కమెమొరేషన్ వాల్యుములు సమర్పించి, దుశ్శాలువులు కప్పినారు. కరతాళధ్వనులతో దిక్కులు పిక్కటిల్లినవి.

"ముక్కోటి ఏకాదశి మహాఫుణ్యదినం. పవిత్రమైన వృద్ధజాహ్నవీతీరం. పండితులుగా, కవులుగా, చిత్రకారులుగా, భాషాసేవకులుగా, సంఘ సేవకులుగా ఎన్నో తరాలనుండీ నేటిదాకా ఎన్నెన్ని మార్లో ఆ విశ్వమూర్తి అవతరించిన స్థలం. వెనకటి జన్మాలల్లో చేసిన ఫుణ్యం కొద్దీ ఈ జన్మలో ఇన్నినాళ్ళకు ఆంద్రపండితుణ్ణి అనే పేరు పెట్టుకొన్నందుకు కలలో గూడా ఇట్టి భాగ్యం లభిస్తుందని అనుకోని నాకు శ్రీరామమూర్తిపంతులుగారికి కమెమొరేషన్ వాల్యుం సమర్పించే మహాభాగ్యం కల్గింది."

"రాజకులైకభూషణుడు రాజనరేందుడి కాలంలో గానీ, తెలుగువల్ల భుండ, తెలుగొకండ అని చెప్పకోగల్గిన రాయల కాలంలో గానీ ప్రభుపీఠాలు, పండితపూజలు మహావైభవంతో జరిపివున్నా యనుకొన్నా జనసామాన్యానికి అందుబాటులో వుండేటట్టు విజ్ఞానాన్ని వ్యాపింపజేస్తానని కంకణం కట్టుకొని దాన్ని సార్థకం చెయ్యగలిగిన మహాసత్త్పునీ ప్రజ్ఞానిధినీ పండితునీ కృతజ్ఞత్తో, సత్కరించేందుకై ముక్కోటి మతభేదాలు గల మన ముక్కోటి ఆంధ్రులూ ఏక్రగీవంగా సిద్ధపడడమనేది నాడు వుందా అని ఆశంకిస్తున్నాను."

"ఆంద్రదేశంలో ప్రజ్ఞాప్రభావనిధులగు పండితులకు గానీ, ప్రభువులకు గానీ నేటికీ కొరత లేదు; అనంతసత్వసంపన్నులయిన అన్నలూ, తమ్ములూ అనేకులున్నారు. వారు పూనుకొంటే ఇట్టి మహోత్సవాలు అనేకం నిర్వహిస్తారు నిస్సందేహంగా. అయినా అవి వారి ప్రజ్ఞావిభవాలను వెల్లడి స్తాయే కాని ఆంద్రజనసామాన్యపు హృదయానందాన్నీ, కృతజ్ఞాతాపారమ్యాన్నీ వెల్లడింపలేవేమో అని నా ఊహ."

"రామమూర్తిపంతులుగారి అమూల్యమైన జీవితకాలంలో ఇది డెబ్బయి వకటో యేడు. అయినా సింహగర్జనంతో సారస్వతక్షేతానికి వురికే వారి మూర్తిని చూస్తే "వృద్ధాశ్శిష్యా గురుర్యువా" అనిపిస్తుంది. పంతులుగారు వ్యావహారికాంధానికి యుగపురుషులు. అంటే వారి సృష్టి అనుకోరాదు. ఇది తెలుగుతల్లి అనాదైన లీలావిభవం. పంతులుగారున్నూ ఆ తల్లియొక్క రూపాల్లో చేరినవారే, అయినా ఆయన ఆ తల్లికి వక అర్చ్యావిభవం కల్గింపకలిగినారు. కాబట్టే ఆయన్ను యుగపురుషుడన్నాను".

"వ్యావహారికాంద్రం ఆయనచేతుల్లో వప్పగింపబడింది మొదలుకొని నేటి దాకా ఈరెండు ఫుష్కరాల్లోనూ దాన్ని రూపుమాపుటకై మనలో కొందరు చూపిన ప్రతీపభక్తికి ఏమీ లోపంలేదు. కావలసినంత. ప్రాతికూల్యప్రవాహం ఉరవడించే కొద్దీ అతిజాగ్రత్తతో నావ నడిపి ఒడ్డుకు చేర్చిన కర్ణధారుడు రామమూర్తిపంతులు. కాబాట్టే జనసామాన్యకోటిలోని మనం అందరం ఆయనకు కృతజ్ఞత వెల్లడించుకొనేందుకు ఈ ఉత్సవం ఏర్పాటు చేశారు. ఉద్యాన్రపతిష్ఠ సప్తసంతానాల్లో వకటి. పంతులుగారి నిరంతరకృషివల్ల ఏర్పడ్డ వ్యావహారికాంద్రోద్యానం శాశ్వతమైంది. కాపు పట్టింది. బీదా సాదా భేదం లేకుండా పండితుల దగ్గర్నుంచి పామరులవరకూ ఆకర్షించి హాయినీ, స్థాయినీ, ఆనందాన్నీ యిస్తున్నది. అజరామరం అయింది కాబాట్టే వారి యీ డెబ్బయ్యో జన్మదినోత్సవంలో వారి తోటలో పూచినట్టీ, పండినట్టీ పుష్పాలనూ, ఫలాలనూ వారికే యీ కమెమెరేషన్ వాల్యూములు రూపంగా కృతజ్ఞతతో సమర్పిస్తున్నాను. ఈ కాన్కలో పంతులుగారి భాషావ్యవసాయాన్నీ పాండిత్య ప్రకర్షనూ మెచ్చుకుంటూ స్వదేశస్థులూ విదేశస్థులూ అయిన విబుధులు బ్రాసిన ఆంగ్లాంధ్రవ్యాసావళి వకటి. రెండోది భాషాతత్వ ప్రదర్శనపూర్వకంగా ఆంధ్రభాషాపరిణామాన్ని నిరూపించే స్వకీయవ్యాసావళి. మూడోది వారి వాదాన్ని నిరూపించే శబ్దాలను నిర్దుష్టములని బుజువుపనిచే లక్షణ్మగంథం. పేరు 'బాలకవిశరణ్యం'. నాలుగోది 'ఆంధ్రపండితభిషక్కుల భాషాభేషజం'. అయిదోది ప్రాచీనకాలపు వచనరచన తెలిపే 'గద్యచింతామణి' అనేది.

"ఆంధ్రాంగ్లవ్యాసావళిలో ముఖ్యాలు - స్టైన్ కోనోగారు బ్రాసిన ముండా భాషలు అనే వ్యాసం, సీతాపతిపంతుల పరేన్భాషను గురించిన వ్యాసం, ఎల్. వి. రామస్వామి అయ్యంగారి ద్రావిడిక్ గైడ్సు మున్నగునవి. ఇవి అచ్చం ఆంధ్రపండితులుగా వున్నవారికి ఎంతో విజ్ఞానాన్ని కలిగిస్తవి. డాక్టరు నేలటూరి వేంకటరమణయ్యగారి చారిత్రికవ్యాసం అమోఘ పరిశోధనను వెల్లడిస్తున్నది. పాశ్చాత్య పండితులు నేటి అభినవాంద్రపండితుల పర్మిశమనూ, ఉత్సాహమునూ బ్రహంసించిన వ్యాసాలున్నవి. ఆంధ్రవ్యాసాలలో పండితులూ పామరులూ కూడా గమనింపదగ్గవి అనేకం వున్నవి. అందులో శ్రీకోరాడ రామకృష్ణయ్యగారి "ఆంధ్ర భాషాపదములు – వాటి నిష్పత్తిక్రమము" అనే వ్యాసమూ, డాక్టరు చిలుకూరి నారాయణరావు పంతులుగారి "మాత్రా ఛందస్సులు" అనే అమోఘమైన వ్యాసమూ, శ్రీశివశంకరశా స్క్రీగారి "పదకర్తలు" అనే వ్యాసమూ, వేదుల సత్యనారాయణశా స్త్రులుగారి హాస్యం వ్యాసమూ, "మాతృభాష – పరభాష" అనే వెంకటరత్నంగారి వ్యాసమూ వివిధ విషయపరిశోధనలను వెల్లడిస్తూన్నవి. చింతా దీక్షితులుగారి 'లీలాసుందరి' అనే బాలానందం నిజంగా బాలానందమే. భమిడిపాటివారి "అన్నీ తగాదాలే" అనే వ్యాసం, తెలికిచర్ల కృష్ణమూర్తిగారి "అణువులు – వాటి పరిమాణము" అనే వ్యాసం, విస్సా అప్పారావుపంతులుగారి "చెవి చేయు పని" అనేదీ చాలా ఉత్తమ వ్యాసాలు. రాళ్ళభండివారూ, చిలుకూరివారూ జాయంటుగా చాసిన "తూర్పుగాంగరాజులను గురించిన ఆరు క్రొత్త శాసనములు" అనేదీ,

సోమశేఖరశర్మగారు బ్రాసిన "పొట్లదుర్తి మాలెపాడు శాసన వ్యాసం" అనేది అద్భుతములగు అనేక చారిత్రికాంశములనూ, తత్కర్తల విజ్ఞానమునూ చాటుతున్నవి. రెండోదీ, మూడోదీ, నాల్గోదీ శ్రీరామమూర్తిపంతులుగారి గ్రంథాలే."

"మొత్తం యీ అయిదు గ్రంథాలనూ ఆంధ్రదేశీయులందరూ కరిసి అచ్చువేయించినారు. వాటిని ఈ సభలో శ్రీరామమూర్తిపంతులుగారికి అర్పించే పనిని సభవారు నాకు ఏర్పరచినందున విశ్వేశ్వరునికి విశ్వగతమైన వస్తువులనే అర్పించిన రీతిగా సభవారి అనుమతితో వారు ప్రోది చేసిన వ్యావహారికాంధం అనే ఉద్యానవనంలోని ఈ దివ్యములయిన గ్రంథరూప మైన పుష్పాలనూ, పండ్లనూ వారికే సమర్పిస్తున్నాను. శ్రీరామమూర్తి పంతులుగారు వీనిని స్వీకరించి ఆశీర్వదింతురుగాక."

తరవాత డాక్టరు చిలుకూరి నారాయణరావుపంతులుగారు తాము క్రొత్తగా రచియించి ఈ సందర్భంలో ప్రకటించడానికే అచ్చువేయించిన 'అంబ లేక మొండిశిఖండి' అను నాటకాన్ని వొక అంకం చదివి సభ్యులకు వినిపించి శ్రీ రామమూర్తి పంతులుగారికి అంకితం చేశారు.

పిమ్మట రామమూర్తిపంతులుగారు వయస్సునుబట్టి వృద్ధులయినా సింగ పుకొదమలాగ లేచి మేఘగంభీర గర్జనలతో యిలా సెలవిచ్చారు.

"ఏ విషయమైనా మంచిదో చెడ్డదో నిర్ణయించుకొనే భారము మనిషమీద ఉంటుంది. ఒకరికి మంచిదని తోచింది మరొకరికి మంచిది కాకపోవచ్చు. కాని మనస్సాక్షిగా తనకు మంచిదని తోచింది తానాచరించడము తన విధి. నేను నాకు మంచిదని తోచిన విషయమును గురించి పర్మిశమ చేసి అందరి సత్యము గ్రహించి వెల్లడిస్తాను. బాల్యమునుంచీ ఇట్టి నియమమునే నేను పెట్టుకున్నాను. ఆ నియమము ప్రకారమే నడుచుకొంటున్నాను. ఇక నా వాదన సంగతి.

లోకమంతా వకటి. తక్కిన భాగాలతో సంబంధం లేనిదే అది ఉండదు. ఒక వేలు ఇంకో వేలుతో కూడితేనే గాని ఏ పనీ చెయ్యలేదు. విశ్వము అంగి. తక్కినవి అంగములు. శరీరము అంగి. అవయవములు అంగములు.

* * *

వివాహము ఒక Institution. దానిలో system ఉంటుంది. దేవతా ర్చనకూడా అట్టిదే. వివాహములో మాటలూ దేవతార్చనలో మాటలూ వాటితో సంబంధం ఉన్నవారికి తెలుస్తవి. యజ్ఞముకూడా ఒక (System). కానీ దానినెవరూ చెయ్యడంలేదు. ఆ మాటలకిప్పడు అర్థము తెళియదు. యజ్ అనే ధాతువునుండి 500 మాటలు పుట్టినవి. ఇప్పడు వాటి అర్థమేమి తెలుస్తుంది? సత్యనారాయణ (వతమునకు సంబంధించిన మాటలిప్పడు తెలుస్తవి. System కీ తదంగములకూ పరస్పర సంబంధం ఉంటుంది.

భాషకూడా అట్రిదే. "భగవంతుడు మనుష్యునకు వాక్కు ట్రసాదించాడు" అని షెల్లీకవి అన్నాడు.

ఆరేండ్ల బాలుడికి అతని లోకజ్ఞానముతో సమానమైన భాష అతని కుంటుంది. అదే మాతృభాష; జీవద్భాష.

* * *

పూర్వము కాలమును తెలియజేయడానికి గడియలు వాడుక చేసేవారు. ఇప్పడు గంటలు వాడుక చేస్తున్నారు. కాలము ఒక (System). దీనికీ అంగములకూ పరస్పర సంబంధం లేనిదే అర్థం కాదు.

నన్నయ్య ఈ గోదావరిలోనే స్నానంచేసి సంధ్యవార్చేవాడు. నన్నయ "నేడు, ఎల్లి" అనే సందర్భములో మనము "ఈవాళ, రేపు" అంటున్నాము. నన్నయకాలములో "రేపు" అనగా "మాపు" కాని దన్నమాట.

ఈ system లో వ్యత్యాసం కలిగింది.

నన్నయ్య కాలాన "సాని" అనగా "తర్లి" అని అర్ధము. ఈ కాలములో "తర్లి" ని "సాని" అనరు. ఇప్పడు "సానెలు" ఏ అర్ధములో వాడుతున్నామో అప్పడు "లంజియలు" ఆ అర్ధములో వాడేవారు.

నన్నయ కాలమునాటి ఉద్యోగాలు నేడు లేవు. ఇప్పడున్నవి అప్పడు లేవు. ఇన్ స్పిక్టరు, కలక్టరు, ఓవర్సీయర్, హెడ్మాస్టర్ మొదలైన పదములు ఈకాలపువి. ఇప్పడు అర్ధమౌతవి. నన్నయ కాలమునాటి పదములు ఇప్ప డర్ధముకావు. ఎక్కువ పర్మిశమచేస్తే కొన్ని అర్ధమౌతవేమో.

* * *

భారతంలో శబ్దములన్నీ దేశభాషతో సంబంధం కలవి గనక సార్థకములు. డాయింగు వేసినప్పడు background వెయ్యాలి. అది లేనిదే చిత్రాని కర్హం లేదు.

ఒక చిత్రములో గోపురము ఎత్తు తెలియజేయవలసి వచ్చినప్పడు ఒక చెట్టుతో సంబంధం ఏర్పరచాలి. ఒక బెలూన్ (balloon) ఎంత ఎత్తు వెళ్ళిందో తెలపడానికి ఒకవిధమైన మేఘములతో సంబంధం ఏర్పాటు చేసి చిత్రించిన చిత్రమొకటి ఒక రైఫెంచిప్రతికలో నేను చూచాను.

* * *

నన్నయ కాలమునాటి దేశభాషలో ఒక నూరోవంలైనా మిగలలేదు. అంతా కొట్టుకుపోయింది. నన్నయకాలంలో అప్పటివారి కర్ధమయ్యే పదాలు మనకిప్పడు కావు. పేదకాలమునాటి పదముల కర్ధముగాక పేదపండితులు వాటిని గురించి యద్వా యద్వా అంటూ ఉంటారు.

భారతభాషలో మాటలకు శబ్దరత్నాకరంలో అర్ధము ద్రాయవలసి వచ్చినప్పడు 'చింత్యము, అస్పష్టము' ఇత్యాదిగా ద్రాసినాడు తద్గ్రంథకర్త.

నన్నయకాలంలో ఏ పదము ఎట్లా ఉండేదో తెలుసుకోవడం కష్టము.

నన్నయగారి తాటాకుల ప్రతి ఇప్పడు దొరకదు. దానినుండి వ్రాసిన ప్రతులో ఆ ప్రతుల ప్రతులో మన కాలమున దొరుకుతవి. అవి ఎవరో లేఖకులు వ్రాసుకొన్నవి. వారు మాతృకనుండి సరిగా వ్రాశారా అంటే – అది దైవాయత్తం. "నడుచు, నడచు" – ఇందేది సరియైన రూపమో నిర్ణయించడమెట్లా? యతిస్థానంలో చూపగరిగితే తెలుస్తుంది. లేకుంటే తెలియదు.

"సొలయు, సొలచు" – ఇందేది సరియైనదో తెలుసుకోడానికి ప్రాసస్థానంలో చూడారి. లేకుంటే తెలియదు. అది దైవాయత్తం. శకటరేఫల విషయమూ అంతే.

నన్నయ కాలమునాటి భాష శిలాక్షరములలో నందంపూడి శాసన రూపమున ఉన్నది. దానినిబట్టి నాటి దేశభాష స్వరూపం కొంత తెలుస్తుంది. జయంతి రామయ్యపంతులుగారు దానికర్ధము చెప్పలేకపోయారు, ఆనాటి భాషాస్వరూపం తెలియకపోవడంవల్ల. చరిత్ర తెలుసుకోవడంకోసమే భాష. నన్నయకాలంనాటి భాష మళ్ళీ ప్రయోగించడానికి కాదు. నన్నయ భారతమును అచ్చువేసినపుడు పరిష్కర్తలు రూపాలు మార్చారు. రెండున్నర పర్వాలలో భాషా ఇదమిత్థమని చెప్పడానికి వీలులేదు.

* * *

కవిత్వము ఒక కళ. కళకు దేశభాషలో ఉన్న అన్ని శబ్దాలూ అవసరము లేదు. భాష వనమువంటిది. భాషలో ఎవరికి కావలసిన మాటలు వారు తీసుకొంటారు. నన్నయ కాలమునాటి దేశభాషంతా నన్నయభారతములో ఉన్నదని చెప్పడానికి వీలు లేదు. తెలుక్కు మారుగా సంస్కృతం వేసిన చోట్ల తెలుగే వేస్తే నన్నయ భాష ఇంకా తెలిసిఉండేది. ఒకమాట. "అట్టిడు" అనే పదము ప్రథమావిభక్తి. దానికి ద్వితీయావిభక్తి ఏమిటి? నన్నయ వాడలేదు. కాబట్టి మనకు తెలియదు. "కురియు" – దీనికి ్రపేరణార్థకము "కురిసిరి." నేడు "కురియించు" అనే పదమునకు మారుగా గ్రాంథికులు "కురిసించు" అని వ్రాస్తున్నారు. ప్రాచీనభాష తెలియక వ్యావహారిక పదములను వాడి దానిని గ్రాంథికమని లోకులను భమింపజేస్తున్నారు. తిక్కనాదుల విషయములో కూడా ఇేట్లే చూచుకోండి.

గాంథికభాష అతుకుల బొంత. స్పెన్స్ సరు ఆంగ్లకవి ఫెయిరీ క్లీన్ అనే కావ్యము యిట్టి భాషలో బ్రాస్తే పండితులు అది ఏ భాషా కాదన్నారు. అట్లాగే గాంథిక భాష ఏ భాషా కాదు. ప్రాచీన భాషా కాదు, దేశభాషా కాదు. అందరు కవుల భాషలా కలయిక. తెలుగులక్షణం వట్టి దెబ్బలాట వ్యవహారం. సంస్కృతం ఇట్లా ఉండదు. పతంజరి ఎంత చెప్పితే అంత.

గాంథికభాషకు లక్షణం లేదు. "చేతురు కోతురు" ఇత్యాదులు చిన్నయ్యసూరి తప్పన్నాడు. గాంథికులంతా ఈపదాలు వాడుతున్నారు. "ఉన్నాను" అనే మాట చిన్నయసూరి వప్పకొన్నాడు. నన్నయ, తిక్కన, శ్రీ నాథుడు, జక్కన వరకూ ఎవరూ ఈ రూపము వాడనే లేదు. జయంతి రామయ్యగారు "ఉన్నాను, ఉన్నారు" అనే ప్రయోగములు చేశారు. చిలకమర్తి లక్ష్మీనరసింహంగారి గ్రంథాలలో ఈ ప్రయోగాలు కావలసినన్ని ఉన్నవి. వ్యవహారభాషనే వ్రాసి ఉన్నట్లయితే వారి 'రామచంద్రవిజయం' ప్రమాణగంథ మయ్యేది.

గురజాడ అప్పారావూ, పి. టి. ్రీనివాస అయ్యంగారూ నేనూ ఈ వాదన లేవదీస్తే అప్పడు మమ్మల్నందరూ దూషించేవారు.

The three tailors of the Tanning street అన్నారు, మమ్మల్నప్పడు.

వీరేశలింగంగారు బ్రతికున్నకాలంలో వారు నాతో భాష విషయమై స్పేచ్చగా వాదించారు. నా వాదనలో సత్యం ఆయన అంగీకరించారు. నన్నయ మొదలు వీరేశలింగంగారివరకూ భాష మారలేదని చిలకమర్తి లక్ష్మీనరసింహం గారన్నారు. వీరు బ్రాసిన భాష నన్నయ భాష కావలసివ్స్తే రెండువేల తప్పలు సవరించవలసి ఉంటుంది.

వడ్డాది సుబ్బారాయుడుగారు మహోజాగ్రత్తగా బ్రాసేకవి. వారు "అగుపడు" అనే పదం వాడారు. "అగుపడు" అనే పదము తప్పనిన్నీ, "అగ్గపడు" "అగపడు" అనే పదమునకు అర్థము "స్వాధీనమగు", "చిక్కు" అనిన్నీ నేను వారికి చెప్పాను. వేదం వేంకటరాయశ్వాస్త్రిగారు "డాపర్చు" "డాపించు" అనే వింత కృతకరూపాలు వాడారు. నేను చెప్పినమీదట వసురాయకవిగారు దిద్దుకొన్నారు. ఇందును గురించి వ్యాకరణములో సూత్రము లేదు. కాబట్టి కవులు తమకు తోచిన రూపములు వాడారు. వావిలాల శివావధానులుగారు "అందరికి" అనే పదము మొదట వాడి తరవాత ఎవరో పండితులు తప్పన్నారు. కాబోలు దానిని "అందరకు" అనే కృతకరూపముగా దిద్దారు.

గ్రాంథికభాష యిలా ఉన్నది.

అరవై సంవత్సరముల వయస్సు వచ్చినవారికి కూడా ఈ భాష రాకుండా ఉంది. అకారమధ్యమో, ఇకారమధ్యమో, ఉకారమధ్యమో తెలియదు కొన్ని పదముల విషయమున, ఈ పండితులకు. ఇంకెందుకు ఈ భాష!

గ్రాంథికభాషను పండితులుంచుకోనీండి. మీరు దేశభాష వాడండి.

* *

నా చిన్నతనంలో తీర్పులు తెలుగున బ్రాసేవారు. పండితుల అభ్యిపాయాలు తీసుకొనేవారు. వాటికి 'ఫట్వాలు' అని పేరు. ఈ ఫట్వాలూ తీర్పులూ వ్యావహారిక భాషలోనే ఉన్నవి. వచనగ్రంథములలో వ్యవహారభాషనే సంప్రదాయసిద్దముగా వాడేవారని నా గద్యచింతామణి అనే గ్రంథములో అనేక గ్రంథములనుండి ఉదాహరణలతో నిర్దారణ చేశాను.

నన్నయ తిక్కనలు తమ గ్రంథాలలో శుద్ధదేశభాషనే వాడారు.

నాకు ఎన్నో సన్మానప్రతాలు సమర్పించి నాకు లేని యోగ్యత మీరు ఆరోపించారు. నాకింత గౌరవమిక్కడ జరుగుతుందని నేననుకోలేదు. మీకు నాయందు గల దయవల్ల నాయందు లేని గుణములు నాకు ఆరోపించారు. ఈ వాదము నాకు నచ్చింది. దేశభాష పై ఉన్న నిరోధం తొలగించడం మన కర్ణ్యము. స్వభాషలో మాట్లాడ్డానికి ధైర్యం లేకపోవడం ఏల? Gag చేశారు కాబట్టి. ఈ నిరోధం తొలగి స్ట్రే స్వేచ్ఛ కలుగుతుంది. గవర్నమెంటుకం టె ఎక్కువగా పండితులు Liberty of speech (వాక్స్వాతంత్ర్యము) తీసి వేశారు. మనకు వాక్స్వాతంత్ర్యము లేదు. గ్రామ్యత్వం తొలగించమంటున్నాను నేను. పండితులూ కవులూ శిష్టులూ వాడే భాష తప్పనడం అవివేకం. ఎలమంచిలి సభలో మహామహోపాధ్యాయ తాతా సుబ్బరాయశాస్త్రిగారు శిష్టవ్యవహారమందున్న భాష గ్రామ్య మనరాదని తీర్మా నించారు. 'అప్రభంశ' మనే మాట ఉన్నది. 'గ్రామ్యం' అనే మాట లేనేలేదు. గ్రామ్య మనేది పారిభాషిక పదము. వ్యుత్పత్తి నిరూపిస్తుందిగాని ప్రయోగము తప్పని సూచించదు. దేశభాష అపరిమిత ప్రయోజనము కలది. వ్యవహారములో లేని భాషలు పరిమిత ప్రయోజనము కలవి. పాణిని, పతంజలి కాత్యాయని వ్యవహార్గభష్ట పదములు వాడరాదని అనుశాసించారు.

గురజాడ అప్పారావూ నేనూ బాల్యమునుండే విద్యాభ్యాసము చేశాము. చిన్నతనంలో మేమంతా కలిసి నలనాటకం ఆడాము. అప్పారావు కన్యాశుల్కం వ్రాయడాని కిదో కారణం.

ఇంగ్లీషు (పైమరీ పరీక్ష ప్యాసయి మన దేశము ఏ పోలీసు సూపరెంటు ఉద్యోగము చెయ్యడానికో ఇంగ్లీషు వాడు వస్తాడు. అతడు మాట్లాడే ఇంగ్లీషు చక్కని ఇంగ్లీషు అంటారు. యమ్మే ప్యాసుచేసిన విద్యాధికుడు మాట్లాడే తెలుగు తెలుగు కాదంటారు మన పండితులు. పండితులు వ్యవహార భాషలోనే బోధిస్తారు. మేము వ్రాస్తే తప్పంటారు. సత్యం తెలిసేవరకూ తిడతారు.

ఈ ఊళ్ళో వెనక సభ చేసినప్పడు నా మాట ఎవరూ వినలేదు. అప్పడు కొవ్పూరిలో సభ జరిగింది. ఆ సభలో పోలవరం జమీందారుగారూ, దివాకర్ల తిరుపతిశాడ్ర్రిగారూ నా వాదమంగీకరించారు. వీరేశలింగంగారూ నా వాడమంగీకరించారు.

ఇరవై సంవత్సరాలకు క్రితము వ్యవహారభాష బోధించవచ్చునని తీర్మా నిస్తే పనికిరాదని 20,000మంది బ్రాళ్లతో రెండువందల టిల్లిగ్రాములతో గవర్నమెంటువారికి మహజరు పంపించినారు. అప్పటికది ఆగిపోయింది.

ఇప్పడు ఏమి చేయవలెనో మీకు తెలుసును. రెండుకోట్లమంది సామ్ము దేశభాష. హక్కు కాపాడగలవారు మీరు. శవశంకరశా స్ర్మీగారు నా చెయ్యి చూచి ఇంకా పదకొండు సంవత్సరాలు బ్రతికి ఉంటావని సాముద్రికం చెప్పినారు. నేను జీవించి ఉంటే నేను ఫూనుకొన్న నిఘంటు కార్యము ఫూర్తిచేస్తాను. శబ్దరత్నాకరములో 2000 తప్పలున్నవి. నేనన్నమాట కాదిది. మానవిల్లి రామకృష్ణకవిగారూ సూర్యరాయ నిఘంటుకారులూ కూడా ఈ మాటే అన్నారు. వేటూరి ప్రభాకరశా స్ర్మీగారు అనేక వందల మాటలు శబ్దరత్నాకరములోకి ఎక్కలేదని చెప్పినారు.

వ్యాకరణమూ నిఘంటువూ – ఇవి record వంటివి. ఇవి ప్రమాణము కావు. శిష్టవ్యవహారమే ప్రమాణము.

వైయాకరణులూ, నైఘంటికులూ శిష్టపదములు వేసుకోకుంటే వారిదే తప్ప.

వాక్కు ఆత్మను బ్రహిశింపచేసేది. లోకానికి సూర్యునివల్ల బ్రహిశము కలుగుతోంది. సూర్యుడు లేనప్పడు చెందుని బ్రహిశముంటుంది. చెందుడు లేనప్పడు నక్షతములు బ్రహిశిస్త్రవి. నక్షతములూ లేనప్పడు, అగ్ని, అగ్ని లేనప్పడు వాక్కు.

ఆత్మను ప్రకాశింపచేస్తుంది వాక్కు.

"శబ్ద్రబహ్మోత్మ నే శివాయ నమః"

పంతులుగారు ఉపన్యాసం చేసినంత సేపూ ్ర్మ్మీపురుషులందరూ – సభ అంతా నిస్తరంగసముద్రంలాగ గాంభీర్యం వహించింది.

మనవాళ్ళు పదిమంది యొక్కడ కూడినా గుసగుసల్లో పడిపోతారని వొక నింద వుంది; కానీ నేను దాని కంగీకరించను. సభ్యుల ప్రవర్తన ఉపన్యాసకుని వాజ్మాధుర్యాన్నిబట్టీ, ఉపన్యాసవిషయాన్ని పట్టీ మారుతూ వుంటుంది. రామమూర్తిపంతులుగారి వంటి వక్తలు మనలో అరుదుగా వున్నారు. వా రెక్కడ యెప్పడు ఉపన్యాసం చేసినా సభ్యులు గాంభీర్యముద్రనే వహిస్తారు. ఆనాటి సభలో కుమారకవిసింహులు కూడా చాలామంది వుండడంచేత సభ అంతా గాంభీర్యాన్నే గాక డౌదార్యాన్ని కూడా ప్రకటించింది.

గోదావరితల్లి యిదంతా చూసింది. ఇదంతా వింది. ఆదికవీ, ఆదివాగనుశాసనుడూ అయిన నన్నయ భట్టారకుని లీలావిలాసాలన్నీ చూసి ఉప్పాంగిన మహానుభావురా లామె. ఆ దివ్య పురుషుని, పరమ పవిత్ర దైనిక జీవితాన్ని మనకిప్పటికీ అస్పష్ట కలకల నినాదంతో వినిపిస్తూ వున్న వాత్సల్యవతి

ఆమె. రాజరాజనరేంద్రుని నిండుకొలువై కవితావినోదాలతో ఘూర్లిల్లిపోయిన రాజమహేంద్రవరంలో యిప్పటికీ, ఎప్పటికీకూడా కవితావిలాసాలూ, వాఙ్మ దుబ్బీతీ ప్రోదిచేసే అమృతపయస్పిని ఆమె. ఆమె రామమూర్తిపంతులుగారి మహత్తు గ్రహించింది. వారు నన్నయ భట్టారకుని పదవిలో నిలిచివుండడం గుర్తించింది. సమగ్రమైన ఆంధ్రజాతి ఈ ఆధునిక వాగనుశాసనుడికి పాదపూజ చేస్తూ మళ్ళీ తన భవిష్యదున్నతికి పునాది వేసుకుంటూ వుండడం గ్రహించింది. ఆమెకి పులకలు పేటెత్తాయి. హృదయం ఉప్పాంగిపోయింది. ఆనందమూ పారవశ్యమూ తలమునకలైపోయాయి.

నా మాటమీద మీకు నమ్మకం లేకపోతే ఆమె జీవనంలో కొత్త పొంగూ, ఆమె నడకలో కొత్త భంగిమా, ఆమె కలకలనఫ్పులో కొత్త మాధుర్యమూ కలిగాయో లేదో వెళ్ళి చూడండి.

- త్రీపాద సుబ్రహ్మణ్యశాడ్త్రి

* * *

తెలుగు ష్మ్యాన్స్ స్ట్రాబ్లో மோரங்கி குக்ஷிணுமாததி తమిళం ಪೊರಂಕಿ ದಕ್ಷಿಣಾಮೂಲ್ಡಿ కన్నడం ఇంగ్లీషు PORANKI DAKSHINA MURTY మలయాళం പോരങ്കി ദക്ഷിണാ മൂർതി రష్యన్ MOPAHKU MAKULUHA MYPTU ಬೆಂಗಾಲಿ द्राष्ट्रीणामृति హిందీ/మరాఠీ दिन्धिया भूति గుజరాతీ दिशायिक प्रामित्राची అస్సామీ <u> ସୋଠ୍</u> ఒరియా ఉర్దూ పంజాబీ पार्थिः द्रक्षिणा मात PAURANKI DAKSHINA MOURT

ఇతర ఉపయుక్త్మగంథాలు

• వ్యాసమంజాష

• వ్యాకరణ మంజాష

• పదామృతము

 ఎన్ సైక్ట్ పెడిక్ మెడికల్ డిక్షనరీ (ఇంగ్లీష్-ఇంగ్లీష్-తెలుగు) - డా! ఓ.ఎ. శర్మ

• తెలుగు బోధన పద్దతులు - డా! డి. సాంబమూర్తి

• పాఠశాల పాలన, నిర్వహణ,

• అనియత విద్య

• జనాభా విద్య

• రాజాజీ రామాయణం - చ్యకవర్తి రాజగోపాలాచారి

• రాజాజీ మహాభారతం - చ్యకవర్తి రాజగోపాలాచారి

• రాజాజీ మహాభాగవతం - చ్యకవర్తి రాజగోపాలాచారి

• వ్యాకరణాదర్శము - శ్రీ బూరుగల గోపాలకృష్ణమూర్తి

- డా။ డి. సాంబమూర్తి

- డా# డి. సాంబమూర్తి

- డా!! ఓ.ఎ. శర్మ

- ్రీ పి. రామచంద్ర పిళ్ళె

- శ్రీ పి. రామచంద్ర పిళ్ళె

• వయోజన విద్య - విరంతర విద్య - డా! డి. సాంబమూర్తి

నీల్**కమల్ పబ్లకేషన్స్ ప్రై. లిమిటె**డ్.

విద్యా ప్రణాళిక, విద్యా సాంకేతికత - డా# కె. లక్ష్మీనరసమ్మ

ఎడ్యుకేషనల్ పబ్లిషర్స్ (ఎక్స్పోర్టర్స్ & ఇంపోర్టర్స్) సుల్మాన్ బజార్, హైదరాబాద్ - 500 001. (ఆం.ప్ర.) ఫోన్స్ : 591665, 4611674, 4614855.

NEELKAMAL HOUSE OF WISDOM & KNOWLEDGE